# 叶兴阳Yeh

双语音标有声读物

叶兴阳

双音阅读英语教育创始人

## 双语音标阅读创始人

## 注音阅读英语教育之父

# 注音阅读英语教育之父

# 叶兴阳双语音标有声读物

*双语对照 · 音标注音 · 有声同步*

***编者：****叶兴阳*

***内容来源：****公共领域英文原著*

***适用对象：****英语学习者、教师、研究者*

***版本日期：****2025 年*

# 目录

共 4 个章节

1. 编织、钩编和网织，(knitting, Crochet, And Netting,) 000001

2. 编织、钩编和网织，(knitting, Crochet, And Netting,) 000002

3. 编织、钩编和网织，(knitting, Crochet, And Netting,) 000003

4. 编织、钩编和网织，(knitting, Crochet, And Netting,) 000004

### 使用说明

- 本目录为大字打印优化版本，正文字号 18pt，适合纸质阅读
- 电子版请访问对应 HTML 文件，支持语音播放功能
- 建议双面打印，左侧留白已优化，便于装订
- 章节标题已按字母顺序排列，便于快速查找

# 编织、钩编和网织，(Knitting, Crochet, and Netting,)


[-] [noʊt]
**Transcriber's Note**
转录员的 笔记

转录者注

[ðə; ði] [ ˌilə'streiʃəns ] [wɜːr; wər] [ə'rɪdʒənəli] ['loʊkeɪtɪd] ['æftər] [ðə; ði] ['teɪbl] [ʌv; əv] ['kɑːntents] .
**The illustrations were originally located after the table of contents .**
这 插图 是 起初 位于 后 这 桌子 的 内容 .

插图最初位于目录之后。

[ðeɪ] [hæv; həv] [bɪn] [muːvd] [tuː; tə] ['fɑːloʊ] [ðə; ði] ['pætərn] [ðæt] [ðeɪ] ['ɪləstreɪt] .
**They have been moved to follow the patterns that they illustrate .**
他们 有 到过 已搬 到 跟随 这 图案 那 他们 阐明 .

它们被引导去遵循它们所展现的模式。

['ɑːbviəs] [ˌtaɪpə'græfɪk(ə)l] ['erərz] [hæv; həv] [bɪn] [kə'rektɪd] .
**Obvious typographical errors have been corrected .**
明显的 印刷 错误 有 到过 已更正 .

明显的拼写错误已更正。

[ə; eɪ] [lɪst] [ʌv; əv] [kə'rekʃnz] [ɪz] [faʊnd] [æt; ət] [ðə; ði] [end] [ʌv; əv] [ðə; ði] [tekst] .
**A list of corrections is found at the end of the text .**
一个 列表 的 更正 是 成立 在 这 结尾 的 这 文本 .

文末附有更正列表。

[ðə; ði] [kə'rekʃnz] ['lɪstɪd] [ɑːn] [ðə; ði] [e'retə] [peɪdʒ] [hæv; həv] [bɪn] [meɪd] [ɪn] [ðə; ði] [tekst] .
**The corrections listed on the errata page have been made in the text .**
这 更正 列出 在 这 勘误表 页 有 到过 制成 在 这 文本 .

勘误表上列出的更正已在正文中作出。

[ [aɪ] ]
**[ i ]**
[ 我 ]

[我]

['nɪtɪŋ] ,
**KNITTING ,**
针织 ,

针织，

[kroʊ'ʃeɪ] , [ænd; ənd] ['netɪŋ] ,
**CROCHET , AND NETTING ,**
钩针编织 , 和 网 ,

钩编和网状编织

[wɪð; wɪθ]
**WITH**
和

和

[twelv] [ ˌilə'streiʃəns ] .
**TWELVE ILLUSTRATIONS .**
十二 插图 .

十二幅插图。

[baɪ]
**BY**
经过

经过

['mɪs] .
**MLLE .**
mlle .

MLLE。

['ri:goʊ]
**RIEGO**
里埃戈

里戈

[di:] [lɑ:] - ,
**DE LA BRANCHARDIERE ,**
德语洛杉矶 - ,

德拉布朗沙迪埃

['ti:tʃər] [ʌv; əv] ['fænsi] [wɜ:rks] .
**Teacher of Fancy Works .**
老师 的 想要 作品 .

花式作品教师。

['lʌndən] :
**LONDON :**
伦敦 :

伦敦:

['pʌblɪʃt] [baɪ][es] . [naɪts] ,
**PUBLISHED BY S . KNIGHTS ,**
已发布 经过 S . 骑士 ,

由 S. Knights 出版

[sɪks] , - [tʃeɪndʒ] ['æli] , ['kɔ:rn,hɪl] . - .
**6 , ' Change Alley , Cornhill . 1846 .**
6 , - 改变 胡同 , 康希尔 . - .

6，'康希尔换乘巷。1846 年。

[ ['redʒɪstərd] [æt; ət] ['steɪʃənəz] - [hɔ:l] . ]
**[ Registered at Stationers ' Hall . ]**
[ 挂号的 在 文具店 - 大厅 . ]

[已在文具商公会登记。]

[praɪs] 2s .
**Price 2s .**
价格 2s .

价格 2 秒。

6d .
**6d .**
6d .

6d.

[ [i:] ]
**[ ii ]**
[ 二、 ]

[ii]

['prɪntɪd] [baɪ] ['keli] & ['prɪtʃɪt] , - , ['haʊndz,dɪtʃ] , ['lʌndən] .
**Printed by Kelly & Pritchett , 32 , Houndsditch , London .**
打印 经过 凯莉 & 普里切特 , - , 猎犬沟 , 伦敦 .

由 Kelly & Pritchett 印刷，地址：伦敦 Houndsditch 32 号。

[ [ˌaɪˈaɪˈaɪ] ]
**[ iii ]**
[ 三、 ]

[iii]

[tuː; tə] ['leɪdi] ['mɑːrtɪnz] ,
**TO LADY MARTINS ,**
到 女士 马丁斯 ,

致马丁斯夫人

[ðɪs] ['lɪt(ə)l] [wɜːrk] [ɪz] ['hʌmbli] ['dedɪkeɪtɪd] ,
**THIS LITTLE WORK IS HUMBLY DEDICATED ,**
这 小的 工作 是 谦卑地 投入的 ,

谨以此小作献给

[wɪð; wɪθ][hɜːr; hər][kaɪnd] [pərˈmɪʃ(ə)n] ,
**WITH HER KIND PERMISSION ,**
和 她 种类 允许 ,

经她许可,

[baɪ][ðə; ði] ['ɔːθəres] .
**BY THE AUTHORESS .**
经过 这 作者 .

由官方发布。

[ [ˌaɪ ˈviː] ]
**[ iv ]**
[ 四 ]

[iv]

[ [viː] ]
**[ v ]**
[ v ]

[v]

['prefəs]
**PREFACE**
前言

前言

[ðə; ði] ['ɔːθəres] , ['hævɪŋ] [hæd; həd] [mʌtʃ] [ɪk'spɪriəns] [ɪn] ['tiːtʃɪŋ] , [ænd; ənd] ['ɔːlweɪz] ['raɪtɪŋ]
**The Authoress , having had much experience in teaching , and always writing**
这 作者 , 拥有 有 很多 经验 在 教学 , 和 总是 写作
[hɜːr; hər] [oʊn] [dəˈrekʃ(ə)nz] ,
**her own directions ,**
她 自己的 方向 ,

作者本人拥有丰富的教学经验，并且总是亲自撰写教学指导。

[hæz; həz] [bɪn] [ɪnˈdjʊst] [tuː; tə] ['pʌblɪʃ] [ðɪs] ['lɪt(ə)l] ['vɑːljəm] [fɔːr; fər][ðə; ði][juːz][ʌv; əv][hɜːr; hər]['pjuːp(ə)lz]
**has been induced to publish this little Volume for the use of her pupils**
有 到过 诱导 到 发布 这 小的 体积 为了 这 使用 的 她 学生
;
**;**
;

她受其劝说，出版了这本小册子供她的学生使用;

[ænd; ənd][æz; əz][ɔːl][ðə; ði][rɪˈsiːts, riːˈsiːts][hæv; həv] [bɪn] [traɪd] , [ʃiː; ʃi][kæn; kən][wɪð; wɪθ] ['kɑːnfɪdəns]
**and as all the receipts have been tried , she can with confidence**
和 作为 全部 这 收据 有 到过 尝试 , 她 能 和 信心
['ænsər] [fɔːr; fər][ðer; ðər] ['ækjərəsi] .
**answer for their accuracy .**
回答 为了 他们的 准确性 .

由于所有收据都经过核实，她可以自信地保证其准确性。

[ʃʊd; ʃəd] ['eni] ['fɜːrðər] [ɪn'strʌkʃ(ə)nz] [biː; bi][rɪ'kwaɪərd] , [ʃiː; ʃi] [wɪl] [weɪt] [ə'pɑːn] ['eni] ['leɪdi] ,

| **Should** | **any** | **further** | **instructions** | **be** | **required** | **,** | **she** | **will** | **wait** | **upon** | **any** | **Lady** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 应该 | 任何 | 更远 | 指示 | 是 | 必需的 | , | 她 | 将要 | 等待 | 之上 | 任何 | 女士 | , |

如有任何进一步指示，她将听候任何一位女士的差遣。

[huː] [wɪl] [ə'plaɪ] [æt; ət][es] . [naɪts] , [sɪks] , - [tʃeɪndʒ] ['æli] , ['kɔːrnˌhɪl] ; ['haʊəl] [ænd; ənd][dʒeɪmz] ,

| **who** | **will** | **apply** | **at** | **S** | **.** | **Knights** | **,** | **6** | **,** | **'** | **Change** | **Alley** | **,** | **Cornhill** | **;** | **Howell** | **and** | **James** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| WHO | 将要 | 申请 | 在 | S | . | 骑士 | , | 6 | , | - | 改变 | 胡同 | , | 康希尔 | ; | 豪厄尔 | 和 | 詹姆斯 | , |

谁将申请 S. Knights，6，'Change Alley，Cornhill；Howell 和 James，

['riːdʒənt] [striːt] ; [ænd; ənd][æt; ət][ɔːl][ðə; ðiː]['prɪnsəp(ə)l][bɜːr'lɪn] [ʃɑːps] .

| **Regent** | **Street** | **;** | **and** | **at** | **all** | **the** | **principal** | **Berlin** | **shops** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 摄政 | 街道 | ; | 和 | 在 | 全部 | 这 | 主要的 | 柏林 | 商店 | . |

摄政街；以及柏林所有主要商店。

[ ['vaɪ, 'viː] ]

| **[** | **vi** | **]** |
|---|---|---|
| [ | 六 | ] |

[vi]

['kɑːntents] .

| **CONTENTS** | **.** |
|---|---|
| 内容 | . |

内容。

['nɪtɪŋ] .

| **KNITTING** | **.** |
|---|---|
| 针织 | . |

针织。

[peɪdʒ]

**PAGE**

页

页

[tɜːrmz] [juːst] [ɪn] Knitting1

| **Terms** | **used** | **in** | **Knitting1** |
|---|---|---|---|
| 条款 | 用过的 | 在 | Knitting1 |

编织术语1

[mɑːn'ʃet] [ɔːr] Undersleeves3

| **Manchette** | **or** | **Undersleeves3** |
|---|---|---|
| 袖套 | 或者 | Undersleeves3 |

袖套或内衬袖3

[ ,væn'daik ] Edging4

| **Vandyke** | **Edging4** |
|---|---|
| 范戴克 | Edging4 |

范戴克边缘4

[taɪ] -

| **Taie** | **D'Oreiller5** |
|---|---|
| 泰伊 | - |

泰·多雷耶5

['deɪvɪdɔf] Cap6

| **Davidoff** | **Cap6** |
|---|---|
| 大卫杜夫 | Cap6 |

大卫杜夫Cap6

[twelv] - : —

| **Twelve** | **D'Oyleys** | **:** | **—** |
|---|---|---|---|
| 十二 | - | : | — |

十二位多伊利家族成员：—

[roʊˈzet] Pattern8
**Rosette** **Pattern8**
玫瑰花结 Pattern8

玫瑰花结图案8

[piːk] Pattern9
**Pique** **Pattern9**
激起 Pattern9

珠地图案9

[ʃəˈniː] Pattern10
**Chenee** **Pattern10**
切尼 Pattern10

Chenee Pattern10

- Pattern11
**Eglantier** **Pattern11**
- Pattern11

格朗蒂尔图案11

- Pattern12
**Tablette** **Pattern12**
- Pattern12

平板电脑图案12

[pluːm] Pattern12
**Plume** **Pattern12**
羽 Pattern12

羽毛图案12

[mɪˈmoʊzəˌmɪˈmoʊsə] Pattern13
**Mimosa** **Pattern13**
含羞草 Pattern13

含羞草图案13

[ˈlætɪs] Pattern15
**Lattice** **Pattern15**
格子 Pattern15

晶格图案15

[ˈleɪdi] [ˈbruːsəz] Pattern16
**Lady** **Bruce's** **Pattern16**
女士 布鲁斯的 Pattern16

布鲁斯夫人的图案16

[feˈstuːn] Pattern17
**Festoon** **Pattern17**
花环 Pattern17

花环图案17

[ˈtɑːrgɪt] Pattern17
**Target** **Pattern17**
目标 Pattern17

目标图案17

[ˌærəˈbesk] Pattern18
**Arabesque** **Pattern18**
阿拉伯式花纹 Pattern18

阿拉伯式花纹18

[ˈnɪtɪd] Purse19
**Knitted** **Purse19**
针织 Purse19

针织钱包19

['ænti] Macassar19
**Anti** **Macassar19**
反对 Macassar19

反马卡萨19

['ʃetlənd] Shawl21
**Shetland** **Shawl21**
设得兰群岛 Shawl21

设得兰披肩21

[ ˌvæn'daik ] Edging25
**Vandyke** **Edging25**
范戴克 Edging25

范戴克边缘25

['tɜːrkɪʃ] ['pætərn] Muff26
**Turkish** **Pattern** **Muff26**
土耳其 图案 Muff26

土耳其图案手筒26

Pelerine27
**Pelerine27**
Pelerine27

佩莱林27

[fʊt] Muff29
**Foot** **Muff29**
脚 Muff29

脚套29

['draɪvɪŋ] Mitts31
**Driving** **Mitts31**
驾驶 Mitts31

驾驶手套31

[pɔɪnt] [leɪs] Edging32
**Point** **Lace** **Edging32**
观点 蕾丝 Edging32

点状蕾丝花边32

['skɑːləp] Edging35
**Scollop** **Edging35**
扇贝 Edging35

扇贝边饰35

['daɪmənd] Edging37
**Diamond** **Edging37**
钻石 Edging37

钻石边缘37

['trebl] ['daɪmənd] Edging38
**Treble** **Diamond** **Edging38**
高音 钻石 Edging38

三重钻石镶边38

[ [ˌpiː 'dʒiː][ˌviːˌaɪ'aɪ] ]
**[** **Pg** **vii** **]**
[ 页 七 ]

[第 vii 页]

[frɪndʒ] [fɔːr; fər] -
**Fringe** **for** **D'Oyleys39**
边缘 为了 -

D'Oyleys39 的边缘

| ['trævəlɪŋ] | Cap39 |
|---|---|
| **Travelling** | **Cap39** |
| 旅行 | Cap39 |

旅行帽39

| ['ʃetlənd] | Scarf40 |
|---|---|
| **Shetland** | **Scarf40** |
| 设得兰群岛 | Scarf40 |

设得兰围巾40

| ['peti] | [pɔɪnt] | [kwɪlt] | [ɔ:r] | ['teɪbl] | Cover41 |
|---|---|---|---|---|---|
| **Petit** | **Point** | **Quilt** | **or** | **Table** | **Cover41** |
| 小 | 观点 | 被子 | 或者 | 桌子 | Cover41 |

小圆点绗缝被或桌布41

| ['bɔ:rdər] | [fɔ:r; fər] | Quilt42 |
|---|---|---|
| **Border** | **for** | **Quilt42** |
| 边界 | 为了 | Quilt42 |

Quilt42 的边框

| ['beɪbi:z] | Socks42 |
|---|---|
| **Baby's** | **Socks42** |
| 婴儿的 | Socks42 |

婴儿袜42

| [skwer] | Shawl44 |
|---|---|
| **Square** | **Shawl44** |
| 正方形 | Shawl44 |

方形披肩44

| ['bɔ:rdər] | [fɔ:r; fər] | Shawl45 |
|---|---|---|
| **Border** | **for** | **Shawl45** |
| 边界 | 为了 | Shawl45 |

Shawl45 的边框

| Polka46 |
|---|
| **Polka46** |
| Polka46 |

波尔卡46

| ['tʃaɪldz] | Frock49 |
|---|---|
| **Child's** | **Frock49** |
| 孩子的 | Frock49 |

儿童连衣裙49

| ['kærɪdʒ] | Mat51 |
|---|---|
| **Carriage** | **Mat51** |
| 运输 | Mat51 |

马车垫51

| [reɪ'zoʊ] | Quilt52 |
|---|---|
| **Réseau** | **Quilt52** |
| 网格 | Quilt52 |

Quilt52网络

| [frɪndʒ] | [fɔ:r; fər] | Quilt53 |
|---|---|---|
| **Fringe** | **for** | **Quilt53** |
| 边缘 | 为了 | Quilt53 |

Quilt53 的流苏

| [kroʊ'ʃeɪ] | . |
|---|---|
| **CROCHET** | **.** |
| 钩针编织 | . |

钩针编织。

[tɜːrmz] [juːst] [ɪn] Crochet55

| **Terms** | **used** | **in** | **Crochet55** |
|---|---|---|---|
| 条款 | 用过的 | 在 | Crochet55 |

Crochet55 中使用的术语

['ʃɛpɜ˞dz] Crochet57

| **Shepherd's** | **Crochet57** |
|---|---|
| 牧羊人的 | Crochet57 |

牧羊人钩针57

['dʌb(ə)l] Crochet57

| **Double** | **Crochet57** |
|---|---|
| 双倍的 | Crochet57 |

双钩针57

['trebl] Crochet58

| **Treble** | **Crochet58** |
|---|---|
| 高音 | Crochet58 |

三重钩针58

[kroʊ'ʃeɪ] [ɪn] [tuː] colors58

| **Crochet** | **In** | **two** | **colors58** |
|---|---|---|---|
| 钩针编织 | 在 | 二 | colors58 |

双色钩针编织58

[sɪks] [raʊnd] - : —

| **Six** | **Round** | **D'Oyleys** | **:** | **—** |
|---|---|---|---|---|
| 六 | 圆形的 | - | : | — |

六轮多伊利：—

['daɪmənd] Pattern59

| **Diamond** | **Pattern59** |
|---|---|
| 钻石 | Pattern59 |

菱形图案59

['deɪmiər] Pattern60

| **Damier** | **Pattern60** |
|---|---|
| 达米埃 | Pattern60 |

Damier Pattern60

['trelɪs] Pattern61

| **Trellis** | **Pattern61** |
|---|---|
| 棚架 | Pattern61 |

格子图案61

[fɪ'leɪ] Pattern62

| **Filet** | **Pattern62** |
|---|---|
| 菲力牛排 | Pattern62 |

锉刀图案62

['skɑːləp] Pattern63

| **Scollop** | **Pattern63** |
|---|---|
| 扇贝 | Pattern63 |

扇贝图案63

[siːm] Pattern64

| **Seme** | **Pattern64** |
|---|---|
| 精液 | Pattern64 |

精液模式64

[frɪndʒ] [fɔːr; fər] -

| **Fringe** | **for** | **D'Oyleys65** |
|---|---|---|
| 边缘 | 为了 | - |

D'Oyleys65 的边缘

['skɑ:ləp][fɔ:r; fər] -
**Scollop for D'Oyleys65**
扇贝 为了 -

扇贝（D'Oyleys65）

[wi:l] ['pætərn] Insertion65
**Wheel Pattern Insertion65**
车轮 图案 Insertion65

轮毂花纹插入65

[ɪkeɪl] ['pætərn] Edging66
**Ecaille Pattern Edging66**
埃卡耶 图案 Edging66

埃卡耶图案镶边66

['oʊpən][ ,væn'daik ] Edging66
**Open Vandyke Edging66**
打开 范戴克 Edging66

开放式 Vandyke 边缘66

[kloʊz] [ ,væn'daik ] Edging67
**Close Vandyke Edging67**
关闭 范戴克 Edging67

范戴克边缘67号

['dʌb(ə)l] ['skɑ:ləp] Edging68
**Double Scollop Edging68**
双倍的 扇贝 Edging68

双扇贝边68

['daɪmənd] Insertion68
**Diamond Insertion68**
钻石 Insertion68

钻石插入68

[ [ˌvi:ˌaɪ'aɪ'aɪ] ]
**[ viii ]**
[ 八 ]

[viii]

[kʌfs] , ['daɪmənd] Pattern69
**Cuffs , Diamond Pattern69**
袖口 , 钻石 Pattern69

袖口，菱形图案69

[edʒ] [fɔ:r; fər] Cuffs70
**Edge for Cuffs70**
边缘 为了 Cuffs70

袖口边缘70

[kroʊ'ʃeɪ] Collar70
**Crochet Collar70**
钩针编织 Collar70

钩针领子70

[raʊnd] ['soʊfə] Pillow71
**Round Sofa Pillow71**
圆形的 沙发 Pillow71

圆形沙发靠垫71

[bi:d] Crochet72
**Bead Crochet72**
珠子 Crochet72

串珠钩编72

['hænsəm] [biːd] Purse72
**Handsome** **Bead** **Purse72**
英俊的 珠子 Purse72

精美串珠钱包72

[biːd] Purse73
**Bead** **Purse73**
珠子 Purse73

串珠钱包73

['teɪbl] ['kʌvər] [ɪn] Squares73
**Table** **Cover** **in** **Squares73**
桌子 覆盖 在 Squares73

方格桌布73

[bel] Pulls74
**Bell** **Pulls74**
钟 Pulls74

贝尔拉74

[griːk] Cap75
**Greek** **Cap75**
希腊语 Cap75

希腊第75章

[kɑːrd] Case77
**Card** **Case77**
卡片 Case77

卡片盒77

Bag78
**Bag78**
Bag78

78号包

[skwer] ['soʊfə] Pillow79
**Square** **Sofa** **Pillow79**
正方形 沙发 Pillow79

方形沙发靠垫79

[hæf] - [skwer] Shawl80
**Half** **-** **square** **Shawl80**
一半 - 正方形 Shawl80

半方披肩80

[ə'nʌðər] Shawl81
**Another** **Shawl81**
其他 Shawl81

另一条披肩81

[kroʊ'ʃeɪ] Shoes81
**Crochet** **Shoes81**
钩针编织 Shoes81

钩针鞋81

[soʊl] [fɔːr; fər] Shoes82
**Sole** **for** **Shoes82**
唯一 为了 Shoes82

鞋底82

[kroʊ'ʃeɪ] ['oʊpən] Purse82
**Crochet** **Open** **Purse82**
钩针编织 打开 Purse82

钩针编织开口钱包82

['ʃæmrɑːk] Purse83
**Shamrock** **Purse83**
三叶草 Purse83

三叶草钱包83

['hʌni] [koʊm] Edging83
**Honey** **Comb** **Edging83**
蜂蜜 梳子 Edging83

蜂窝状边缘83

['ænti] - Macassar84
**Anti** **-** **Macassar84**
反对 - Macassar84

Anti-Macassar84

['trævəlɪŋ] Bag85
**Travelling** **Bag85**
旅行 Bag85

旅行包85

['teɪbl] Cover86
**Table** **Cover86**
桌子 Cover86

桌布86

[ə; eɪ] Chain87
**A** **Chain87**
一个 Chain87

Chain87

Cap88
**Cap88**
Cap88

第88章

['netɪŋ] .
**NETTING** **.**
网 .

网状物。

['ænti] - Macassar89
**Anti** **-** **Macassar89**
反对 - Macassar89

反马卡萨89

-
**D'Oyley90**
-

D'Oyley90

[bred] ['bæskɪt] -
**Bread** **Basket** **D'Oyley90**
面包 篮子 -

面包篮 D'Oyley90

['netɪd] Purse90
**Netted** **Purse90**
网 Purse90

网状钱包90

[pɜːrs] [fɔːr; fər][ə; eɪ] Lady91
**Purse** **for** **a** **Lady91**
钱包 为了 一个 Lady91

女士钱包91

[biːd] Purse91
**Bead** **Purse91**
珠子 Purse91

串珠钱包91

['wedɪŋ] [pɜːrs] [wɪð; wɪθ] Motto92
**Wedding** **Purse** **with** **Motto92**
婚礼 钱包 和 Motto92

带有 Motto92 的婚礼钱包

[pleɪn] [pɜːrs] [wɪð; wɪθ] Motto93 [ [wʌn] ]
**Plain** **Purse** **with** **Motto93** **[** **1** **]**
清楚的 钱包 和 Motto93 [ 1 ]

带有座右铭的素色钱包93[1]

[tɜːrmz] [juːst] [ɪn] ['nɪtɪŋ] .
**TERMS** **USED** **IN** **KNITTING** **.**
条款 用过的 在 针织 .

编织术语。

[kæst][ɑːn] — [meɪk] [ə; eɪ] [luːp] [ɑːn][wʌn][pɪn] ,
**Cast** **on** **—** **Make** **a** **loop** **on** **1** **pin** **,**
投掷 在 — 制作 一个 环形 在 1 别针 ,

起针——在1根别针上打一个环，

[ænd; ənd][wɪð; wɪθ][ðə; ði] ['ʌðər] [pɪn] [nɪt] [ə; eɪ][pleɪn] [stɪtʃ] [wɪ'ðaʊt] ['teɪkɪŋ] [ˌaɪ 'tiː][ɔːf] ,
**and** **with** **the** **other** **pin** **knit** **a** **plain** **stitch** **without** **taking** **it** **off** **,**
和 和 这 其他 别针 针织 一个 清楚的 缝 没有 采取 它 离开 ,

用另一枚别针织一针平针，不要取下别针。

[pæs] [ˌaɪ 'tiː][ɑːn][tuː; tə][ðə; ði] [left] [pɪn][ænd; ənd] [rɪ'piːt] .
**pass** **it** **on** **to** **the** **left** **pin** **and** **repeat** **.**
经过 它 在 到 这 左边 别针 和 重复 .

将其传递给左侧的别针，然后重复此操作。

[kæst][ɔːf] — [nɪt] [ˌtuː'tuː] ['stɪtʃɪz] , [pæs] [ðə; ði] 1st [stɪtʃ] ['nɪtɪd] ['oʊvər][ðə; ði] 2nd , [nɪt] [wʌn] ,
**Cast** **off** **—** **Knit** **2** **stitches** **,** **pass** **the** **1st** **stitch** **knitted** **over** **the** **2nd** **,** **knit** **1** **,**
投掷 离开 — 针织 2 针脚 , 经过 这 1st 缝 针织 超过 这 2nd , 针织 1 ,

收针——织2针，将第1针套过第2针，再织1针，

[tɜːrn][ðə; ði] 2nd [stɪtʃ] ['oʊvər][ðə; ði][læst] , [ænd; ənd] [rɪ'piːt] [tuː; tə][ðə; ði][end] ;
**turn** **the** **2nd** **stitch** **over** **the** **last** **,** **and** **repeat** **to** **the** **end** **;**
转动 这 2nd 缝 超过 这 最后的 , 和 重复 到 这 结尾 ;

将第二针翻到最后一针上面，重复此步骤直至结束；

[ðen] [kʌt] [ɔːf][ðə; ði]['kɑːt(ə)n][ænd; ənd] [drɔː] [ˌaɪ 'tiː] [θruː] [tuː; tə] ['fæsn] [ˌaɪ 'tiː] .
**then** **cut** **off** **the** **cotton** **and** **draw** **it** **through** **to** **fasten** **it** **.**
然后 切 离开 这 棉布 和 画 它 通过 到 系 它 .

然后剪掉棉线，将其拉过以固定。

[ðə; ði] 1st [stɪtʃ] [ʌv; əv] ['evri] [roʊ] [ʃʊd; ʃəd][biː; bi] [slɪpt] .
**The** **1st** **stitch** **of** **every** **row** **should** **be** **slipped** **.**
这 1st 缝 的 每一个 排 应该 是 滑倒了 .

每行第一针要滑针。

[tuː; tə] [meɪk] [raʊnd] ['æftər] ['kæstɪŋ] [ɑːn][θriː][pɪnz][wɪð; wɪθ][ðə; ði] 4th [pɪn] ,
**To** **make** **round** **after** **casting** **on** **3** **pins** **with** **the** **4th** **pin** **,**
到 制作 圆形的 后 铸件 在 3 别针 和 这 4th 别针 ,

在用第 4 根销钉固定 3 根销钉后，使之形成圆形。

[nɪt] [ðə; ði] 1st [stɪtʃ] [kæst][ɑːn] .
**knit** **the** **1st** **stitch** **cast** **on** **.**
针织 这 1st 缝 投掷 在 .

织第一针起针。

[ɪn] ['pə:lɪŋ] [ə; eɪ] [roʊ] , [ðə; ðɪ] [wʊl] [ʃʊd; ʃəd] [bi:; bi] [ɪn] [frʌnt] [ʌv; əv] [ðə; ðɪ] [pɪn] .

| **In** | **purling** | **a** | **row** | **,** | **the** | **wool** | **should** | **be** | **in** | **front** | **of** | **the** | **pin** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 在 | 檩条 | 一个 | 排 | , | 这 | 羊毛 | 应该 | 是 | 在 | 正面 | 的 | 这 | 别针 | . |

织下针时，毛线应该在别针前面。

[wen] [ðer; ðər] [ɑ:r; ər] [pɜ:rl] [ænd; ənd] [pleɪn] ['stɪtʃɪz] [ɪn] [ə; eɪ] [roʊ] , [brɪŋ] [ðə; ðɪ] ['kɑ:t(ə)n] ['fɔ:rwərd] [tu:; tə] [pɜ:rl] ,

| **When** | **there** | **are** | **purl** | **and** | **plain** | **stitches** | **in** | **a** | **row** | **,** | **bring** | **the** | **cotton** | **forward** | **to** | **purl** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 什么时候 | 那里 | 是 | 金银丝 | 和 | 清楚的 | 针脚 | 在 | 一个 | 排 | , | 带来 | 这 | 棉布 | 向前 | 到 | 金银丝 | , |

当一行中既有反针也有平针时，将线头拉到前面织反针。

[ænd; ənd] [pæs] [ˌaɪ 'ti:] [bæk] [bɪ'fɔ:r] ['nɪtɪŋ] [ðə; ðɪ] [pleɪn] [stɪtʃ] .

| **and** | **pass** | **it** | **back** | **before** | **knitting** | **the** | **plain** | **stitch** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 和 | 经过 | 它 | 后退 | 前 | 针织 | 这 | 清楚的 | 缝 | . |

在编织平针之前，将线头放回原位。

[tu:; tə] [nɪt] [θri:] [tə'geðər] — [slɪp] [ə; eɪ] [stɪtʃ] , [nɪt] [ˌtu:'tu:] [tə'geðər] , [tɜ:rn] [ðə; ðɪ] [slɪpt] [stɪtʃ] ['oʊvər] [ðem; ðəm] ,

| **To** | **knit** | **3** | **together** | **—** | **Slip** | **a** | **stitch** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **turn** | **the** | **slipped** | **stitch** | **over** | **them** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 到 | 针织 | 3 | 一起 | — | 滑 | 一个 | 缝 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 转动 | 这 | 滑倒了 | 缝 | 超过 | 他们 | , |

将 3 针并 1 针——滑过 1 针，将 2 针并 1 针，将滑过的针翻转到 2 针上，

['li:vɪŋ] [bʌt; bət] [wʌn] [stɪtʃ] .

| **leaving** | **but** | **1** | **stitch** | **.** |
|---|---|---|---|---|
| 离开 | 但 | 1 | 缝 | . |

只剩最后一针。

[ə; eɪ] [slɪpt] [stɪtʃ] [ʃʊd; ʃəd] ['ɔ:lweɪz] [bi:; bi] ['teɪkən] [ɔ:f] [ðə; ðɪ] [pɜ:rl] [wei] . [ [ˌtu:'tu:] ]

| **A** | **slipped** | **stitch** | **should** | **always** | **be** | **taken** | **off** | **the** | **purl** | **way** | **.** | **[** | **2** | **]** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 一个 | 滑倒了 | 缝 | 应该 | 总是 | 是 | 已采取 | 离开 | 这 | 金银丝 | 方式 | . | [ | 2 | ] |

滑针应该始终以反针的方式脱针。[2]

[tu:; tə] [pɜ:rl] , [ɪz] [tu:; tə] [pʊt] [ðə; ðɪ] [pɪn] [ðə; ðɪ] ['kɑ:ntreri] [wei] [tu:; tə] ['nɪtɪŋ] [pleɪn] ;

| **To** | **purl** | **,** | **is** | **to** | **put** | **the** | **pin** | **the** | **contrary** | **way** | **to** | **knitting** | **plain** | **;** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 到 | 金银丝 | , | 是 | 到 | 放 | 这 | 别针 | 这 | 相反 | 方式 | 到 | 针织 | 清楚的 | ; |

织反针，就是将别针以与织平针相反的方向别上去；

[ɪn] ['nɪtɪŋ] , [ðə; ðɪ] [pɪn] [ɪz] [pʊt] [ʌp] [ðə; ðɪ] [stɪtʃ] , [ɪn] ['pə:lɪŋ] [ˌaɪ 'ti:] [ɪz] [pʊt] [daʊn] .

| **in** | **knitting** | **,** | **the** | **pin** | **is** | **put** | **up** | **the** | **stitch** | **,** | **in** | **purling** | **it** | **is** | **put** | **down** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 在 | 针织 | , | 这 | 别针 | 是 | 放 | 向上 | 这 | 缝 | , | 在 | 檩条 | 它 | 是 | 放 | 向下 | . |

在编织中，别针是从针目向上穿过的；在编织反针时，别针是从针目向下穿过的。

[wen] [ðɪs] [mɑ:rk] ( * ) [ə'kɜ:rz] [ɪn] [ə; eɪ] [roʊ] ,

| **When** | **this** | **mark** | **(** | ***** | **)** | **occurs** | **in** | **a** | **row** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 什么时候 | 这 | 标记 | ( | * | ) | 发生 | 在 | 一个 | 排 | , |

当此标记 (*) 连续出现时，

[ðə; ðɪ] ['stɪtʃɪz] [bɪ'fɔ:r] [ˌaɪ 'ti:] [ɑ:r; ər] [nɑ:t] [tu:; tə] [bi:; bi] [rɪ'pi:tɪd] [ɪn] [ðə; ðɪ] [roʊ] ,

| **the** | **stitches** | **before** | **it** | **are** | **not** | **to** | **be** | **repeated** | **in** | **the** | **row** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 这 | 针脚 | 前 | 它 | 是 | 不是 | 到 | 是 | 重复 | 在 | 这 | 排 | , |

该行中，前面的针目不得重复出现。

['bi:ɪŋ] ['mɪrli] [ðə; ðɪ] [edʒ] ['stɪtʃɪz] [tu:; tə] [prɪ'vent] [ðə; ðɪ] [wɜ:rk] [frʌm; frəm] [dɪ'kri:sɪŋ] ; [ðʌs] ,

| **being** | **merely** | **the** | **edge** | **stitches** | **to** | **prevent** | **the** | **work** | **from** | **decreasing** | **;** | **thus** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 存在 | 仅仅 | 这 | 边缘 | 针脚 | 到 | 防止 | 这 | 工作 | 从 | 递减 | ; | 因此 | , |

仅仅是边缘的缝线，用来防止作品缩水；因此，

[wen] [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] [ɪz][ɪn][ə; eɪ] [roʊ] , [ðə; ðɪ] [roʊ] [ˈdʒen(ə)rəli] [bɪˈgɪnz] [wɪð; wɪθ] [nɪt] [ˌtuːˈtuː]

| when | knit | 3 | together | is | in | a | row | , | the | row | generally | begins | with | knit | 2 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 什么时候 | 针织 | 3 | 一起 | 是 | 在 | 一个 | 排 | , | 这 | 排 | 一般来说 | 开始 | 和 | 针织 | 2 |

[təˈgeðər] ,

| together | , |
|---|---|
| 一起 | , |

当一行中出现 3 针并 1 针的情况时，该行通常以 2 针并 1 针开始。

[ænd; ənd][ˈɛndz][ðə; ðɪ] [seɪm] .

| and | ends | the | same | . |
|---|---|---|---|---|
| 和 | 结束 | 这 | 相同的 | . |

结局相同。

[ðə; ðɪ] [stɪtʃ] [ˈoʊvər][ɪn] [ˈmeni] [ʌv; əv][ðə; ðɪ] [ˈpætərn] , [ɪz] [ˈɔːlweɪz] [ˈnɪtɪd] [æz; əz][ðə; ðɪ] 1st [stɪtʃ] ,

| The | stitch | over | in | many | of | the | patterns | , | is | always | knitted | as | the | 1st | stitch | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 这 | 缝 | 超过 | 在 | 许多 | 的 | 这 | 图案 | , | 是 | 总是 | 针织 | 作为 | 这 | 1st | 缝 | , |

在许多编织图案中，加针总是作为第一针来编织的。

[æz; əz] [ˈmeni] [ˈpætərn] [end][wɪð; wɪθ] [meɪk] [wʌn] , [ˌaɪ ˈtiː][kʊd; kəd][nɑːt][biː; bi] [dʌn] [wɪˈðaʊt] [ðɪs]

| as | many | patterns | end | with | make | 1 | , | it | could | not | be | done | without | this |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 作为 | 许多 | 图案 | 结尾 | 和 | 制作 | 1 | , | 它 | 可以 | 不是 | 是 | 完毕 | 没有 | 这 |

[stɪtʃ] .

| stitch | . |
|---|---|
| 缝 | . |

由于很多图案都以“制作 1”结尾，所以没有这种针法是无法完成的。

[ˈmeni] [ˈleɪdiz] [ɪn] [ˈwɜːrkɪŋ] [ə; eɪ] [ˈpætərn] , [ˈkɑːpi][ɑːn][kɑːrdz] [iːtʃ] [roʊ] [ˈseprətli] ;

| Many | ladies | in | working | a | pattern | , | copy | on | cards | each | row | separately | ; |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 许多 | 女士们 | 在 | 在职的 | 一个 | 图案 | , | 复制 | 在 | 牌 | 每个 | 排 | 分别地 | ; |

许多女士在编织图案时，会将每一行分别抄写在卡片上；

[ðɪs] [prɪˈvɛnts, priːˈvɛnts] [kənˈfjuːzɪŋ] [wʌn] [roʊ] [wɪð; wɪθ] [əˈnʌðər] .

| this | prevents | confusing | one | row | with | another | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 这 | 阻止 | 令人困惑 | 一 | 排 | 和 | 其他 | . |

这样可以避免将一行与另一行混淆。

[ðə; ðɪ] [ˈstɪtʃɪz] [bɪˈtwiːn] [ðə; ðɪ][mɑːrk] , [ðʌs] ( [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] [θriː] [taɪmz] ) [ɑːr; ər] [wɜːrkt] ,

| The | stitches | between | the | mark | , | thus | ( | knit | 2 | together | 3 | times | ) | are | worked | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 这 | 针脚 | 之间 | 这 | 标记 | , | 因此 | ( | 针织 | 2 | 一起 | 3 | 时代 | ) | 是 | 工作 | , |

标记之间的针目，即（2针并1针，重复3次）要织好，

[nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ; [ðɪs] [prɪˈvɛnts, priːˈvɛnts] [ˈjuːsləs]

| knit | 2 | together | , | knit | 2 | together | , | knit | 2 | together | ; | this | prevents | useless |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 针织 | 2 | 一起 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 针织 | 2 | 一起 | ; | 这 | 阻止 | 无用 |

[ˌrepəˈtɪʃ(ə)n] .

| repetition | . |
|---|---|
| 重复 | . |

两针并一针，两针并一针，两针并一针；这样可以避免不必要的重复。

[ðə; ðɪ][pɪnz][ænd; ənd] [meʃɪz] [ɑːr; ər][ɔːl] [geɪdʒd] [baɪ][ðə; ðɪ]['stændərd][ɔːr]['waɪər] - - [geɪdʒ] .

| The | pins | and | meshes | are | all | gauged | by | the | standard | or | wire | - | drawer's | gauge | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 这 | 别针 | 和 | 网格 | 是 | 全部 | 测量 | 经过 | 这 | 标准 | 或者 | 金属丝 | - | - | 测量 | . |

针和网都是按照标准或拉丝机规格测量的。

[tuː; tə] [reɪz] ['stɪtʃɪz] — [pʊt][ðə; ðɪ][pɪn][ɪn][ðə; ðɪ] ['selvɪdʒ] [ɔːr][saɪd][ʌv; əv][ðə; ðɪ] ['nɪtɪŋ] ,

| To | raise | stitches | — | Put | the | pin | in | the | selvedge | or | side | of | the | knitting | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 到 | 增加 | 针脚 | — | 放 | 这 | 别针 | 在 | 这 | 布边 | 或者 | 边 | 的 | 这 | 针织 | , |

要挑起针脚——将别针插入针织物的边缘或侧边，

[pʊt][ðə; ðɪ] [wʊl] [raʊnd] [ðə; ðɪ][pɪn][æz; əz][ɪn] ['nɪtɪŋ] , [ænd; ənd] [brɪŋ] [ˌaɪ ˈtiː] [θruː] ,

| put | the | wool | round | the | pin | as | in | knitting | , | and | bring | it | through | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 放 | 这 | 羊毛 | 圆形的 | 这 | 别针 | 作为 | 在 | 针织 | , | 和 | 带来 | 它 | 通过 | , |

像织毛衣一样把毛线绕在别针上，然后拉出来。

[soʊ][æz; əz][tuː; tə][fɔːrm][ə; eɪ] [stɪtʃ] .

| so | as | to | form | a | stitch | . |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 所以 | 作为 | 到 | 形式 | 一个 | 缝 | . |

以便形成一个针脚。

[tuː; tə] [meɪk] [ə; eɪ] [stɪtʃ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːrwərd] [bɪ'twiːn] [ðə; ði] ['niːdlz] . [ [θriː] ]

| To | make | a | stitch | — | Bring | the | wool | forward | between | the | needles | . | [ | 3 | ] |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 到 | 制作 | 一个 | 缝 | — | 带来 | 这 | 羊毛 | 向前 | 之间 | 这 | 针 | . | [ | 3 | ] |

缝一针——将毛线从针之间拉到前面。[3]

['nɪtɪŋ] .

| KNITTING | . |
|---|---|
| 针织 | . |

针织。

[mɑːn'ʃet] [ɔːr] ['ʌndəsliːv] .

| Manchette | or | Undersleeves | . |
|---|---|---|---|
| 袖套 | 或者 | 袖子底衬 | . |

袖套或内衬袖。

[ɪn][ˌtuː'tuː] ['kʌlɚz] [ʌv; əv][bɜːr'lɪn] [wʊl] .

| In | 2 | colors | of | Berlin | wool | . |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 在 | 2 | 颜色 | 的 | 柏林 | 羊毛 | . |

采用两种颜色的柏林羊毛。

[pɪnz] - , - , - , [wʌn] [per] [ʌv; əv] [iːtʃ] , [wɪð; wɪθ][ðə; ði] ['kʌlərd] [wʊl] [kæst][ɑːn][wɪð; wɪθ] - [pɪnz] ,

| Pins | 19 | , | 17 | , | 11 | , | 1 | pair | of | each | , | with | the | colored | wool | cast | on | with | 19 | pins | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 别针 | - | , | - | , | - | , | 1 | 一对 | 的 | 每个 | , | 和 | 这 | 有色 | 羊毛 | 投掷 | 在 | 和 | - | 别针 | , |

别针19、17、11，每种1对，用19枚别针将彩色毛线起针。

- ['stɪtʃɪz] .

| 66 | stitches | . |
|---|---|---|
| - | 针脚 | . |

66针。

1st [roʊ] — [pɜːrl][wʌn] , [nɪt] [wʌn] .

| 1st | row | — | Purl | 1 | , | knit | 1 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1st | 排 | — | 金银丝 | 1 | , | 针织 | 1 | . |

第 1 行——反针 1 针，正针 1 针。

2nd [roʊ] — [nɪt] [wʌn] , [pɜːrl][wʌn] .

| 2nd | row | — | Knit | 1 | , | purl | 1 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 2nd | 排 | — | 针织 | 1 | , | 金银丝 | 1 | . |

第 2 行——织 1 针正针，织 1 针反针。

[rɪ'piːt] [ðiːz] [ˌtuː'tuː]['roʊz; 'raʊz][fɔːr][taɪmz] [mɔːr] , ['meɪkɪŋ] [ɪn][ɔːl] - ['roʊz; 'raʊz] ,

| Repeat | these | 2 | rows | 4 | times | more | , | making | in | all | 10 | rows | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 重复 | 这些 | 2 | 行 | 4 | 时代 | 更多的 | , | 制作 | 在 | 全部 | - | 行 | , |

重复这两行 4 次，总共 10 行。

[ðen] [dʒɔɪn][ɑːn][ðə; ði] [waɪt] [wʊl] , [ænd; ənd][wɪð; wɪθ][noʊ] . - [pɪnz] , [nɪt] [wʌn][pleɪn] [roʊ] .

| then | join | on | the | white | wool | , | and | with | No | . | 11 | pins | , | knit | 1 | plain | row | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 然后 | 加入 | 在 | 这 | 白色的 | 羊毛 | , | 和 | 和 | 不 | . | - | 别针 | , | 针织 | 1 | 清楚的 | 排 | . |

然后接上白色毛线，用 11 号别针，织 1 行平针。

12th [roʊ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] [tə'geðər] .

| 12th | row | — | Make | 1 | , | knit | 2 | together | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 12th | 排 | — | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | . |

第 12 行——织 1 针，将 2 针并织。

[rɪ'piːt] [ðə; ði][læst][ˌtuː'tuː]['roʊz; 'raʊz] - [taɪmz] [mɔːr] , ['meɪkɪŋ] [ɪn][ɔːl] - [ʌv; əv] [waɪt] ;

| Repeat | the | last | 2 | rows | 11 | times | more | , | making | in | all | 24 | of | white | ; |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 重复 | 这 | 最后的 | 2 | 行 | - | 时代 | 更多的 | , | 制作 | 在 | 全部 | - | 的 | 白色的 | ; |

重复最后 2 行 11 次，总共织出 24 行白色；

[ðen] [ðə; ði]['kʌlər] , [wɪð; wɪθ][noʊ] . - [pɪnz] , [nɪt] [ðə; ði][fɜːrst] - ['roʊz; 'raʊz] , [dʒɔɪn][ɑːn] [waɪt] ,

| then | the | color | , | with | No | . | 17 | pins | , | knit | the | first | 10 | rows | , | join | on | white | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 然后 | 这 | 颜色 | , | 和 | 不 | . | - | 别针 | , | 针织 | 这 | 第一的 | - | 行 | , | 加入 | 在 | 白色的 | , |

然后换线，用17号别针，织前10行，与白色线连接，

[wɪð; wɪθ][noʊ] . - [pɪnz] , [nɪt] [ðə; ði] - ['roʊz; 'raʊz][ʌv; əv] [waɪt] [æz; əz] [bɪ'fɔːr] ; [ðen] [wɪð; wɪθ]

| with | No | . | 11 | pins | , | knit | the | 24 | rows | of | white | as | before | ; | then | with |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 和 | 不 | . | - | 别针 | , | 针织 | 这 | - | 行 | 的 | 白色的 | 作为 | 前 | ; | 然后 | 和 |

['kʌlərd] [wʊl] ,

| colored | wool | , |
|---|---|---|
| 有色 | 羊毛 | , |

用11号别针，像之前一样织24行白色线；然后用彩色毛线，

[noʊ] . - [pɪnz] , [nɪt] [ðə; ði][fɜːrst] - ['roʊz; 'raʊz] [ [fɔːr] ]

| No | . | 17 | pins | , | knit | the | first | 10 | rows | [ | 4 | ] |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 不 | . | - | 别针 | , | 针织 | 这 | 第一的 | - | 行 | [ | 4 | ] |

17号别针，编织前10行[4]

[ænd; ənd][kæst][ɔːf] ; ['fɪnɪʃ] [æt; ət][ðə; ði] [kə'mensmənt] [wɪð; wɪθ][ ,væn'daik ] [edʒ] [æz; əz] ['fɑːloʊz] .

| and | cast | off | ; | finish | at | the | commencement | with | vandyke | edge | as | follows | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 和 | 投掷 | 离开 | ; | 结束 | 在 | 这 | 开始 | 和 | 范戴克 | 边缘 | 作为 | 跟随 | . |

然后收针；在开头处用范戴克边收针如下。

[ ,væn'daik ] ['edʒɪŋ] .

| Vandyke | Edging | . |
|---|---|---|
| 范戴克 | 边缘 | . |

范戴克边缘处理。

[pɪnz][noʊ] . - , [waɪt] [wʊl] , [kæst][ɑːn][sɪks] ['stɪtʃɪz] .

| Pins | No | . | 11 | , | white | wool | , | cast | on | 6 | stitches | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 别针 | 不 | . | - | , | 白色的 | 羊毛 | , | 投掷 | 在 | 6 | 针脚 | . |

11号别针，白色毛线，起针6针。

1st [roʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] [tə'geðər] , [meɪk] [ˌtuː'tuː] , [nɪt] [ˌtuː'tuː]

| 1st | row | — | Slip | 1 | , | knit | 1 | , | make | 1 | , | knit | 2 | together | , | make | 2 | , | knit | 2 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1st | 排 | — | 滑 | 1 | , | 针织 | 1 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 制作 | 2 | , | 针织 | 2 |

[tə'geðər] .

| together | . |
|---|---|
| 一起 | . |

第 1 行——滑 1 针，织 1 针，加 1 针，2 针并 1 针，加 2 针，2 针并 1 针。

2nd [roʊ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] , [pɜːrl][wʌn] , [nɪt] [fɔːr] .

| 2nd | row | — | Make | 1 | , | knit | 2 | , | purl | 1 | , | knit | 4 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 2nd | 排 | — | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | , | 金银丝 | 1 | , | 针织 | 4 | . |

第 2 行——织 1 针，织 2 针，织 1 针，织 4 针。

3rd [roʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] [tə'geðər] , [nɪt] [fɔːr] .

| 3rd | row | — | Slip | 1 | , | knit | 1 | , | make | 1 | , | knit | 2 | together | , | knit | 4 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 3rd | 排 | — | 滑 | 1 | , | 针织 | 1 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 针织 | 4 | . |

第 3 行——滑 1 针，织 1 针，加 1 针，2 针并 1 针，织 4 针。

4th [roʊ] — [pleɪn] .

| 4th | row | — | Plain | . |
|---|---|---|---|---|
| 4th | 排 | — | 清楚的 | . |

第 4 行——普通。

5th [roʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] [tə'geðər] , [meɪk] [ˌtuː'tuː] , [nɪt] [ˌtuː'tuː]

| 5th | row | — | Slip | 1 | , | knit | 1 | , | make | 1 | , | knit | 2 | together | , | make | 2 | , | knit | 2 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 5th | 排 | — | 滑 | 1 | , | 针织 | 1 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 制作 | 2 | , | 针织 | 2 |

[tə'geðər] ,

| together | , |
|---|---|
| 一起 | , |

第5行——滑1针，织1针，加1针，2针并1针，加2针，2针并1针，

[meɪk] [ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] .
**make** **2** , **knit** **2** **together** .
制作 2 , 针织 2 一起 .

织两针，将两针并在一起。

6th [roʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [pɜːrl][wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [pɜːrl][wʌn] , [nɪt] [fɔːr] .
**6th** **row** **—** **Slip** **1** , **knit** **1** , **purl** **1** , **knit** **2** , **purl** **1** , **knit** **4** .
6th 排 — 滑 1 , 针织 1 , 金银丝 1 , 针织 2 , 金银丝 1 , 针织 4 .

第 6 行——滑 1 针，织 1 针，织 1 针，织 2 针，织 1 针，织 4 针。

7th [roʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [sɪks] .
**7th** **row** **—** **Slip** **1** , **knit** **1** , **make** **1** , **knit** **2** **together** , **knit** **6** .
7th 排 — 滑 1 , 针织 1 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 6 .

第 7 行——滑 1 针，织 1 针，加 1 针，2 针并 1 针，织 6 针。

8th [roʊ] — [kæst][ɔːf][ɔːl][bʌt; bət][sɪks] ['stɪtʃɪz] , [nɪt] [ðem; ðəm][pleɪn] , [ænd; ənd] [kəˈmens] [æt; ət]
**8th** **row** **—** **Cast** **off** **all** **but** **6** **stitches** , **knit** **them** **plain** , **and** **commence** **at**
8th 排 — 投掷 离开 全部 但 6 针脚 , 针织 他们 清楚的 , 和 开始 在
1st [roʊ] .
**1st** **row** .
1st 排 .

第 8 行——收针，只留 6 针，织平针，然后从第 1 行开始。

[fɔːr; fər] [iːtʃ] [sliːv] - [ ˌvæn'daik ][ɑːr; ər][rɪˈkwaɪərd] .
**For** **each** **sleeve** **10** **Vandykes** **are** **required** .
为了 每个 袖子 - 范戴克斯 是 必需的 .

每个袖套需要 10 个 Vandyke 袖套。

[tuː; tə] [meɪk] [ˌtuːˈtuː] ['stɪtʃɪz] [ɪz][tuː; tə][pʊt][ðə; ði] [wʊl] [twaɪs] [raʊnd][ðə; ði][pɪn] . [ [faɪv] ]
**To** **make** **2** **stitches** **is** **to** **put** **the** **wool** **twice** **round** **the** **pin** . **[** **5** **]**
到 制作 2 针脚 是 到 放 这 羊毛 两次 圆形的 这 别针 . [ 5 ]

要织两针，就是将毛线绕别针绕两圈。[5]

[taɪ] - .
**Taie** **D'Oreiller** .
泰伊 - .

泰·多雷耶。

[ɪn] ['ʃetlənd] [wʊl] .
**In** **Shetland** **Wool** .
在 设得兰群岛 羊毛 .

设得兰羊毛。

[ðɪs] ['pɪloʊ] [ɪz][laɪnd][wɪð; wɪθ][pɪŋk][ɔːr] [bluː] ['sætn] .
**This** **pillow** **is** **lined** **with** **pink** **or** **blue** **satin** .
这 枕头 是 衬里 和 粉色的 或者 蓝色的 缎 .

这款枕头内衬是粉色或蓝色缎子。

[pɪnz][eɪt] , [kæst][ɑːn] - ['stɪtʃɪz] , [ɔːr] - [fɔːr; fər] [iːtʃ] ['pætərn] , [ænd; ənd][wʌn]['oʊvər] .
**Pins** **8** , **cast** **on** **89** **stitches** , **or** **12** **for** **each** **pattern** , **and** **1** **over** .
别针 8 , 投掷 在 - 针脚 , 或者 - 为了 每个 图案 , 和 1 超过 .

用别针固定 8 针，起针 89 针，或每个花样 12 针，再加 1 针。

1st [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , * [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] ,
**1st** **row** **—** **Knit** **2** **together** , * **knit** **2** , **make** **1** , **knit** **2** **together** , **make** **1** ,
1st 排 — 针织 2 一起 , * 针织 2 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 ,

第 1 行——2 针并 1 针，* 2 针并 1 针，2 针并 1 针，1 针，

[nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] ,
**knit** **1** , **make** **1** , **knit** **2** **together** , **make** **1** , **knit** **2** , **knit** **3** **together** ,
针织 1 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 2 , 针织 3 一起 ,

织1针，加1针，2针并1针，加1针，织2针，3针并1针，

[rɪˈpiːt] [frʌm; frəm][mɑːrk] ; [æt; ət][ðə; ði][end][ʌv; əv] [ðɪs] [roʊ] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] .

| **repeat** | **from** | **mark** | **;** | **at** | **the** | **end** | **of** | **this** | **row** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 重复 | 从 | 标记 | ; | 在 | 这 | 结尾 | 的 | 这 | 排 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | . |

从标记处重复；在这一行的末尾，织 1 针，将 2 针并一针。

2nd [roʊ] — [pɜːrl] .

| **2nd** | **row** | **—** | **Purl** | **.** |
|---|---|---|---|---|
| 2nd | 排 | — | 金银丝 | . |

第二行——反针。

3rd [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , * [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] ,

| **3rd** | **row** | **—** | **Knit** | **2** | **together** | **,** | ***** | **knit** | **1** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **make** | **1** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 3rd | 排 | — | 针织 | 2 | 一起 | , | * | 针织 | 1 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 制作 | 1 | , |

第3行——2针并1针，*1针，加1针，2针并1针，加1针，

[nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] .

| **knit** | **3** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **1** | **,** | **knit** | **3** | **together** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 针织 | 3 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 1 | , | 针织 | 3 | 一起 | . |

织3针，加1针，2针并1针，加1针，织1针，3针并1针。

4th [roʊ] — [pɜːrl] .

| **4th** | **row** | **—** | **Purl** | **.** |
|---|---|---|---|---|
| 4th | 排 | — | 金银丝 | . |

第 4 行——反针。

5th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , * [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [faɪv] ,

| **5th** | **row** | **—** | **Knit** | **2** | **together** | **,** | ***** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **5** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 5th | 排 | — | 针织 | 2 | 一起 | , | * | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 5 | , |

第5行——2针并1针，*加1针，2针并1针，加1针，织5针，

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] .

| **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **3** | **together** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 3 | 一起 | . |

织1针，将2针并1针，织1针，将3针并1针。

6th [roʊ] — [pɜːrl] .

| **6th** | **row** | **—** | **Purl** | **.** |
|---|---|---|---|---|
| 6th | 排 | — | 金银丝 | . |

第 6 行——反手。

7th [roʊ] — [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [ [sɪks] ]

| **7th** | **row** | **—** | **Knit** | **1** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **[** | **6** | **]** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 7th | 排 | — | 针织 | 1 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | [ | 6 | ] |

第 7 行——织 1 针，加 1 针，2 针并 1 针，[6]

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ,

| **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **,** | **knit** | **3** | **together** | **,** | **knit** | **2** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | , | 针织 | 3 | 一起 | , | 针织 | 2 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , |

[meɪk] [wʌn] .

| **make** | **1** | **.** |
|---|---|---|
| 制作 | 1 | . |

织1针，织2针，3针并1针，织2针，织1针，2针并1针，织1针。

8th [roʊ] — [pɜːrl] .

| **8th** | **row** | **—** | **Purl** | **.** |
|---|---|---|---|---|
| 8th | 排 | — | 金银丝 | . |

第 8 行——反手。

9th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [θriː]
**9th row — Knit 2 , make 1 , knit 2 together , make 1 , knit 1 , knit 3**
9th 排 — 针织 2 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 1 , 针织 3
[təˈgeðər] ,
**together ,**
一起 ,

第9行——织2针，加1针，2针并1针，加1针，织1针，3针并1针，

[nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] .
**knit 1 , make 1 , knit 2 together , make 1 , knit 1 .**
针织 1 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 1 .

织1针，加1针，将2针并1针，加1针，织1针。

10th [roʊ] — [pɜːrl] .
**10th row — Purl .**
10th 排 — 金银丝 .

第 10 行——反手。

11th [roʊ] — [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] ,
**11th row — Knit 3 , make 1 , knit 2 together , make 1 , knit 3 together ,**
11th 排 — 针织 3 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 3 一起 ,

第11行——织3针，加1针，2针并1针，加1针，3针并1针，

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] .
**make 1 , knit 2 together , make 1 , knit 2 .**
制作 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 2 .

织1针，将2针并1针，织1针，织2针。

12th [roʊ] — [pɜːrl] .
**12th row — Purl .**
12th 排 — 金银丝 .

第 12 行——反手。

[wɜːrk] [ʌnˈtɪl] [skwer] , [ænd; ənd] [ˈfɪnɪʃ] [wɪð; wɪθ] [ə; eɪ] [ ˌvænˈdaɪk ] [edʒ] [ɪn] [ðə; ðɪ] [seɪm] [wʊl] , [ænd; ənd]
**Work until square , and finish with a vandyke edge in the same wool , and**
工作 直到 正方形 , 和 结束 和 一个 范戴克 边缘 在 这 相同的 羊毛 , 和
[noʊ] . - [pɪnz] .
**No . 10 pins .**
不 . - 别针 .

织至方正，用同样的毛线织出范戴克边，并用 10 号别针固定。

[ðə; ðɪ] [ˈdeɪvɪdɔf] [kæp] .
**The Davidoff Cap .**
这 大卫杜夫 帽 .

大卫杜夫帽子。

[ˈbɔːrdər] [waɪt] [wɪð; wɪθ] [blæk] [spɑːts] , [ˈmɪd(ə)l] [ˈvaɪələt] [ɔːr] [ˈskɑːrlət] , [pɪnz] [noʊ] . [eɪt] , [bɜːrˈlɪn] [wʊl] ,
**Border white with black spots , middle violet or scarlet , pins No . 8 , Berlin wool ,**
边界 白色的 和 黑色的 地点 , 中间 紫色 或者 猩红 , 别针 不 . 8 , 柏林 羊毛 ,

边饰白色带黑色斑点，中间为紫罗兰色或猩红色，8号别针，柏林羊毛，

[kæst] [ɑːn] - [ˈstɪtʃɪz] .
**cast on 116 stitches .**
投掷 在 - 针脚 .

起针116针。

[wɪð; wɪθ] [waɪt] [nɪt] [fɔːr] [ˈroʊz; ˈraʊz] [pleɪn] .
**With white knit 4 rows plain .**
和 白色的 针织 4 行 清楚的 .

白色针织4行平针。

5th [roʊ] — [blæk] [ænd; ənd] [waɪt] , [nɪt] [wʌn] [blæk] [stɪtʃ] [ænd; ənd][θriː] [waɪt] . [ ['sɛvən] ]

| 5th | row | — | Black | and | white | , | knit | 1 | black | stitch | and | 3 | white | . | [ | 7 | ] |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 5th | 排 | — | 黑色的 | 和 | 白色的 | , | 针织 | 1 | 黑色的 | 缝 | 和 | 3 | 白色的 | . | [ | 7 | ] |

第 5 行——黑白相间，织 1 针黑色和 3 针白色。[7]

6th [roʊ] — [θriː] [waɪt] , [brɪŋ] [ðə; ði] [waɪt] ['fɔːrwərd] , [pæs] [ðə; ði] [blæk] [tuː; tə][ðə; ði] [bæk] ,

| 6th | row | — | 3 | white | , | bring | the | white | forward | , | pass | the | black | to | the | back | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 6th | 排 | — | 3 | 白色的 | , | 带来 | 这 | 白色的 | 向前 | , | 经过 | 这 | 黑色的 | 到 | 这 | 后退 | , |

第6行——3个白球，将白球移到前面，将黑球移到后面，

[nɪt] [wʌn] , [brɪŋ] [ðə; ði] [blæk] ['fɔːrwərd] , [pæs] [ðə; ði] [waɪt] [tuː; tə][ðə; ði] [bæk] , [rɪ'piːt] ,

| knit | 1 | , | bring | the | black | forward | , | pass | the | white | to | the | back | , | repeat | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 针织 | 1 | , | 带来 | 这 | 黑色的 | 向前 | , | 经过 | 这 | 白色的 | 到 | 这 | 后退 | , | 重复 | , |

织1针，将黑线拉到前面，将白线放到后面，重复此步骤。

[nɪt] [fɔːr]['roʊz; 'raʊz] [pleɪn] [ʌv; əv] [waɪt] .

| knit | 4 | rows | plain | of | white | . |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 针织 | 4 | 行 | 清楚的 | 的 | 白色的 | . |

织4行白色素色线。

11th [roʊ] — [blæk] [ænd; ənd] [waɪt] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] [waɪt] , [ænd; ənd] [rɪ'piːt] [ðə; ði] 5th [roʊ] .

| 11th | row | — | Black | and | white | , | knit | 2 | white | , | and | repeat | the | 5th | row | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 11th | 排 | — | 黑色的 | 和 | 白色的 | , | 针织 | 2 | 白色的 | , | 和 | 重复 | 这 | 5th | 排 | . |

第 11 行——黑色和白色，织 2 针白色，重复第 5 行。

12th [roʊ] — [wʌn] [waɪt] , [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːrwərd] , [pæs] [ðə; ði] [blæk] [tuː; tə][ðə; ði] [bæk] ,

| 12th | row | — | 1 | white | , | bring | the | wool | forward | , | pass | the | black | to | the | back | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 12th | 排 | — | 1 | 白色的 | , | 带来 | 这 | 羊毛 | 向前 | , | 经过 | 这 | 黑色的 | 到 | 这 | 后退 | , |

第12行——1根白线，将毛线拉到前面，将黑线移到后面，

[nɪt] [wʌn] , [brɪŋ] [ðə; ði] [blæk] ['fɔːrwərd] , [pæs] [ðə; ði] [waɪt] [tuː; tə][ðə; ði] [bæk] , [ænd; ənd] [rɪ'piːt]

| knit | 1 | , | bring | the | black | forward | , | pass | the | white | to | the | back | , | and | repeat |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 针织 | 1 | , | 带来 | 这 | 黑色的 | 向前 | , | 经过 | 这 | 白色的 | 到 | 这 | 后退 | , | 和 | 重复 |

[ðə; ði] 6th [roʊ] ;

| the | 6th | row | ; |
|---|---|---|---|
| 这 | 6th | 排 | ; |

织 1 针，将黑色线拉到前面，将白色线移到后面，重复第 6 行；

[rɪ'piːt] [frʌm; frəm] 1st [roʊ] [wʌns] [mɔːr] ; [ðɪs] ['fɪnɪʃɪz] [ðə; ði]['bɔːrdər] .

| repeat | from | 1st | row | once | more | ; | this | finishes | the | border | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 重复 | 从 | 1st | 排 | 一次 | 更多的 | ; | 这 | 完成 | 这 | 边界 | . |

从第一行重复一次；这样就完成了边框。

[wɪð; wɪθ]['vaɪələt] [wʊl] [bɪ'gɪn] [æt; ət][ðə; ði] ['ʌðər] [end][ʌv; əv][ðə; ði][pɪnz] .

| With | violet | wool | begin | at | the | other | end | of | the | pins | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 和 | 紫色 | 羊毛 | 开始 | 在 | 这 | 其他 | 结尾 | 的 | 这 | 别针 | . |

用紫色毛线从别针的另一端开始编织。

1st [roʊ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] [tə'geðər] .

| 1st | row | — | Make | 1 | , | knit | 2 | together | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1st | 排 | — | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | . |

第 1 行——织 1 针，2 针并 1 针。

2nd [ænd; ənd] 3rd ['roʊz; 'raʊz] — [pleɪn] .

| 2nd | and | 3rd | rows | — | Plain | . |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 2nd | 和 | 3rd | 行 | — | 清楚的 | . |

第 2 行和第 3 行——普通。

4th [roʊ] — [pɜːrl] .

| 4th | row | — | Purl | . |
|---|---|---|---|---|
| 4th | 排 | — | 金银丝 | . |

第 4 行——反针。

[rɪ'piːt] [ðiːz] [fɔːr]['roʊz; 'raʊz] , ['nɪtɪŋ] [ˌtuː'tuː] [tə'geðər] [æt; ət][ðə; ði] [bɪ'gɪnɪŋ] [ʌv; əv] ['evri] [roʊ] ,

| **Repeat** | **these** | **4** | **rows** | **,** | **knitting** | **2** | **together** | **at** | **the** | **beginning** | **of** | **every** | **row** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 重复 | 这些 | 4 | 行 | , | 针织 | 2 | 一起 | 在 | 这 | 开始 | 的 | 每一个 | 排 | , |

- [taɪmz] ; [kæst][ɔːf] .

| **12** | **times** | **;** | **cast** | **off** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|
| - | 时代 | ; | 投掷 | 离开 | . |

重复这 4 行，每行开头将 2 针并 1 针，重复 12 次；收针。

[wɪð; wɪθ] [waɪt] [wʊl] , [reɪz] - ['stɪtʃɪz] [raʊnd] [ðə; ði]['vaɪələt] , [tuː; tə][fɔːrm][ðə; ði]['bɔːrdər][æt; ət]

| **With** | **white** | **wool** | **,** | **raise** | **120** | **stitches** | **round** | **the** | **violet** | **,** | **to** | **form** | **the** | **border** | **at** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 和 | 白色的 | 羊毛 | , | 增加 | - | 针脚 | 圆形的 | 这 | 紫色 | , | 到 | 形式 | 这 | 边界 | 在 |

[ðə; ði] [bæk] ,

| **the** | **back** | **,** |
|---|---|---|
| 这 | 后退 | , |

用白色毛线，在紫色图案周围挑起120针，形成背面的边缘。

[ænd; ənd] [nɪt] [ðə; ði] [seɪm] [æz; əz][ðə; ði][fɜːrst] ['pætərn] .

| **and** | **knit** | **the** | **same** | **as** | **the** | **first** | **pattern** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 和 | 针织 | 这 | 相同的 | 作为 | 这 | 第一的 | 图案 | . |

按照第一个花样编织。

[kæst][ɔːf] , [ænd; ənd] ['fɪnɪʃ] [wɪð; wɪθ] ['rɪbən] , [ɔːr][kɔːrd] , [ænd; ənd][ 'tæsəlz ][tuː; tə] [mætʃ] . [ [eɪt] ]

| **Cast** | **off** | **,** | **and** | **finish** | **with** | **ribbon** | **,** | **or** | **cord** | **,** | **and** | **tassels** | **to** | **match** | **.** | **[** | **8** | **]** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 投掷 | 离开 | , | 和 | 结束 | 和 | 丝带 | , | 或者 | 绳索 | , | 和 | 流苏 | 到 | 匹配 | . | [ | 8 | ] |

收尾，用丝带、绳子和流苏装饰。[8]

[set][ʌv; əv] [twelv] - ,

| **Set** | **of** | **Twelve** | **D'Oyleys** | **,** |
|---|---|---|---|---|
| 放 | 的 | 十二 | - | , |

一套十二件D'Oyleys，

[ðiːz] ['pætərn] [ɑːr; ər] ['suːtɪd] [fɔːr; fər]['ænti] - - , [bred] - , [ʃɔːlz] , & [siː] .

| **These** | **patterns** | **are** | **suited** | **for** | **Anti** | **-** | **Macassars** | **,** | **Bread** | **D'Oyleys** | **,** | **Shawls** | **,** | **&** | **c** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 这些 | 图案 | 是 | 适合 | 为了 | 反对 | - | - | , | 面包 | - | , | 披肩 | , | & | c | . |

这些图案适用于防污罩、面包罩、披肩等。

[pɪnz][noʊ] . - , ['kɑːt(ə)n][noʊ] . - .

| **Pins** | **No** | **.** | **18** | **,** | **Cotton** | **No** | **.** | **14** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 别针 | 不 | . | - | , | 棉布 | 不 | . | - | . |

别针 18 号，棉线 14 号。

[roʊ'zet] ['pætərn] .

| **ROSETTE** | **PATTERN** | **.** |
|---|---|---|
| 玫瑰花结 | 图案 | . |

玫瑰花结图案。

[kæst][ɑːn] - ['stɪtʃɪz] , [ɔːr][eɪt][fɔːr; fər] [iːtʃ] ['pætərn] , [ænd; ənd][wʌn][æt; ət][ðə; ði][end] .

| **Cast** | **on** | **73** | **stitches** | **,** | **or** | **8** | **for** | **each** | **pattern** | **,** | **and** | **1** | **at** | **the** | **end** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 投掷 | 在 | - | 针脚 | , | 或者 | 8 | 为了 | 每个 | 图案 | , | 和 | 1 | 在 | 这 | 结尾 | . |

起针 73 针，即每个花样 8 针，最后 1 针。

1st [roʊ] — [nɪt] [ˌtuː'tuː] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] [tə'geðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː]

| **1st** | **row** | **—** | **Knit** | **2** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **1** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1st | 排 | — | 针织 | 2 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 1 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 |

[tə'geðər] ,

| **together** | **,** |
|---|---|
| 一起 | , |

第1行——织2针，2针并1针，加1针，织1针，加1针，2针并1针，

[nɪt] [wʌn] , [rɪ'piːt] , [æt; ət][end][ʌv; əv][roʊ] [nɪt] [wʌn] [mɔːr] .

| **knit** | **1** | **,** | **repeat** | **,** | **at** | **end** | **of** | **row** | **knit** | **1** | **more** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 针织 | 1 | , | 重复 | , | 在 | 结尾 | 的 | 排 | 针织 | 1 | 更多的 | . |

织1针，重复，在行末再织1针。

2nd [roʊ] — [pɜːrl] .
**2nd row — Purl .**
2nd 排 — 金银丝 .

第二行——反针。

3rd [roʊ] — [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] .
**3rd row — Knit 1 , knit 2 together , make 1 , knit 3 , make 1 , knit 2 together .**
3rd 排 — 针织 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 3 , 制作 1 , 针织 2 一起 .

第 3 行——织 1 针，2 针并 1 针，加 1 针，织 3 针，加 1 针，2 针并 1 针。

4th [roʊ] — [pɜːrl] .
**4th row — Purl .**
4th 排 — 金银丝 .

第 4 行——反针。

5th [roʊ] — [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] .
**5th row — Knit 3 , make 1 , knit 3 together , make 1 , knit 2 .**
5th 排 — 针织 3 , 制作 1 , 针织 3 一起 , 制作 1 , 针织 2 .

第 5 行——织 3 针，加 1 针，3 针并 1 针，加 1 针，织 2 针。

6th [roʊ] — [pɜːrl] .
**6th row — Purl .**
6th 排 — 金银丝 .

第 6 行——反手。

7th [roʊ] — [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [θriː] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] .
**7th row — Knit 1 , make 1 , knit 2 together , knit 3 , knit 2 together , make 1 .**
7th 排 — 针织 1 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 3 , 针织 2 一起 , 制作 1 .

第 7 行——织 1 针，加 1 针，2 针并 1 针，织 3 针，2 针并 1 针，加 1 针。

8th [roʊ] — [pɜːrl] .
**8th row — Purl .**
8th 排 — 金银丝 .

第 8 行——反手。

9th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] . [ [naɪn] ]
**9th row — Knit 2 , make 1 , knit 2 together , knit 1 , knit 2 together , make 1 , knit 1 . [ 9 ]**
9th 排 — 针织 2 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 1 . [ 9 ]

第 9 行——织 2 针，加 1 针，2 针并 1 针，织 1 针，2 针并 1 针，加 1 针，织 1 针。[9]

10th [roʊ] — [pɜːrl] .
**10th row — Purl .**
10th 排 — 金银丝 .

第 10 行——反手。

11th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , * [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [faɪv] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [rɪˈpiːt] [frʌm; frəm] [mɑːrk] ; [æt; ət] [ðə; ði] [end] [ʌv; əv] [ðə; ði] [roʊ] [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] .
**11th row — Knit 2 together , * make 1 , knit 5 , make 1 , knit 3 together , repeat from mark ; at the end of the row make 1 , knit 2 together .**
11th 排 — 针织 2 一起 , * 制作 1 , 针织 5 , 制作 1 , 针织 3 一起 , 重复 从 标记 ; 在 这 结尾 的 这 排 制作 1 , 针织 2 一起 .

第11行——2针并1针，*加1针，织5针，加1针，3针并1针，从标记处重复；在这一行的末尾加 1 针，将 2 针并一针。

12th [roʊ] — [pɜːrl]
**12th row — Purl**
12th 排 — 金银丝

第12行——反手

[piːk] ['pætərn] .
**PIQUE PATTERN .**
激起 图案 .

珠地图案。

[kæst][ɑːn] - ['stɪtʃɪz] , [ɔːr][eɪt][fɔːr; fər] [iːtʃ] ['pætərn] , [ænd; ənd][wʌn]['oʊvər] .
**Cast on 73 stitches , or 8 for each pattern , and 1 over .**
投掷 在 - 针脚 , 或者 8 为了 每个 图案 , 和 1 超过 .

起针 73 针，或每个花样 8 针，再加 1 针。

1st [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ,
**1st row — Knit 2 , knit 2 together , make 1 , knit 1 , make 1 , knit 2 together ,**
1st 排 — 针织 2 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 1 , 制作 1 , 针织 2 一起 ,

第1行——织2针，2针并1针，加1针，织1针，加1针，2针并1针，

[nɪt] [wʌn] , [æt; ət][ðə; ði][end][ʌv; əv] [roʊ] [nɪt] [wʌn] .
**knit 1 , at the end of row knit 1 .**
针织 1 , 在 这 结尾 的 排 针织 1 .

织1针，行末再织1针。

2nd [roʊ] — [pɜːrl] .
**2nd row — Purl .**
2nd 排 — 金银丝 .

第二行——反针。

3rd [roʊ] — [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] .
**3rd row — Knit 1 , knit 2 together , make 1 , knit 3 , make 1 , knit 2 together .**
3rd 排 — 针织 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 3 , 制作 1 , 针织 2 一起 .

第 3 行——织 1 针，2 针并 1 针，加 1 针，织 3 针，加 1 针，2 针并 1 针。

4th [roʊ] — [pɜːrl] .
**4th row — Purl .**
4th 排 — 金银丝 .

第 4 行——反针。

5th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] .
**5th row — Knit 2 , make 1 , knit 1 , knit 2 together , knit 2 , make 1 , knit 1 .**
5th 排 — 针织 2 , 制作 1 , 针织 1 , 针织 2 一起 , 针织 2 , 制作 1 , 针织 1 .

第 5 行——织 2 针，加 1 针，织 1 针，2 针并 1 针，织 2 针，加 1 针，织 1 针。

6th [roʊ] — [pɜːrl] .
**6th row — Purl .**
6th 排 — 金银丝 .

第 6 行——反手。

7th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , * [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] ,
**7th row — Knit 2 together , * make 1 , knit 1 , knit 2 together , make 1 ,**
7th 排 — 针织 2 一起 , * 制作 1 , 针织 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 ,

第7行——2针并1针，*加1针，1针，2针并1针，加1针，

[nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [rɪˈpiːt] [frʌm; frəm][mɑːrk] ,
**knit** **2** **together** **,** **knit** **1** **,** **make** **1** **,** **knit** **3** **together** **,** **repeat** **from** **mark** **,**
针织 2 一起 , 针织 1 , 制作 1 , 针织 3 一起 , 重复 从 标记 ,

两针并一针，织一针，加一针，三针并一针，从标记处重复，

[æt; ət][end][ʌv; əv][roʊ] [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] .
**at** **end** **of** **row** **make** **1** **,** **knit** **2** **together** **.**
在 结尾 的 排 制作 1 , 针织 2 一起 .

行末加1针，2针并1针。

8th [roʊ] — [pɜːrl] . [ - ]
**8th** **row** **—** **Purl** **.** **[** **10** **]**
8th 排 — 金银丝 . [ - ]

第 8 行——Purl.[10]

[ʃəˈniː] ['pætərn] .
**CHENEE** **PATTERN** **.**
切尼 图案 .

切尼图案。

[kæst][ɑːn] - ['stɪtʃɪz] , [ɔːr][sɪks][fɔːr; fər] [iːtʃ] ['pætərn] , [ænd; ənd][wʌn]['oʊvər] .
**Cast** **on** **73** **stitches** **,** **or** **6** **for** **each** **pattern** **,** **and** **1** **over** **.**
投掷 在 - 针脚 , 或者 6 为了 每个 图案 , 和 1 超过 .

起针 73 针，或每个花样 6 针，再加 1 针。

1st [roʊ] — [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː]
**1st** **row** **—** **Knit** **1** **,** **knit** **2** **together** **,** **make** **1** **,** **knit** **1** **,** **make** **1** **,** **knit** **2**
1st 排 — 针织 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 1 , 制作 1 , 针织 2
[təˈgeðər] ,
**together** **,**
一起 ,

第 1 行——织 1 针，2 针并 1 针，加 1 针，织 1 针，加 1 针，2 针并 1 针，

[æt; ət][end][ʌv; əv][roʊ] [nɪt] [wʌn] .
**at** **end** **of** **row** **knit** **1** **.**
在 结尾 的 排 针织 1 .

行末织1针。

2nd [roʊ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː]
**2nd** **row** **—** **Make** **1** **,** **knit** **3** **together** **,** **make** **1** **,** **knit** **1** **,** **make** **1** **,** **knit** **2**
2nd 排 — 制作 1 , 针织 3 一起 , 制作 1 , 针织 1 , 制作 1 , 针织 2
[təˈgeðər] .
**together** **.**
一起 .

第 2 行——织 1 针，3 针并 1 针，织 1 针，织 1 针，2 针并 1 针。

3rd [roʊ] — [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː]
**3rd** **row** **—** **Knit** **1** **,** **knit** **2** **together** **,** **make** **1** **,** **knit** **1** **,** **make** **1** **,** **knit** **2**
3rd 排 — 针织 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 1 , 制作 1 , 针织 2
[təˈgeðər] .
**together** **.**
一起 .

第 3 行——织 1 针，2 针并 1 针，织 1 针，织 1 针，2 针并 1 针。

4th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , * [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] ,
**4th** **row** **—** **Knit** **2** **together** **,** ***** **make** **1** **,** **knit** **3** **,** **make** **1** **,** **knit** **3** **together** **,**
4th 排 — 针织 2 一起 , * 制作 1 , 针织 3 , 制作 1 , 针织 3 一起 ,

第4行——2针并1针，*加1针，3针，加1针，3针并1针，

[æt; ət][ðə; ði][end][ʌv; əv][roʊ] [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] .
**at** **the** **end** **of** **row** **make** **1** **,** **knit** **2** **together** **.**
在 这 结尾 的 排 制作 1 , 针织 2 一起 .

行末加 1 针，将 2 针并 1 针。

5th [roʊ] — [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ,
**5th row — Knit 1 , make 1 , knit 2 together , knit 1 , knit 2 together ,**
5th 排 — 针织 1 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 1 , 针织 2 一起 ,
[meɪk] [wʌn] .
**make 1 .**
制作 1 .

第 5 行——织 1 针，加 1 针，2 针并 1 针，织 1 针，2 针并 1 针，加 1 针。

6th [roʊ] — [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [meɪk]
**6th row — Knit 1 , make 1 , knit 2 together , make 1 , knit 3 together , make**
6th 排 — 针织 1 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 3 一起 , 制作
[wʌn] .
**1 .**
1 .

第 6 行——织 1 针，加 1 针，2 针并 1 针，加 1 针，3 针并 1 针。

7th [roʊ] — [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ,
**7th row — Knit 1 , make 1 , knit 2 together , knit 1 , knit 2 together ,**
7th 排 — 针织 1 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 1 , 针织 2 一起 ,
[meɪk] [wʌn] .
**make 1 .**
制作 1 .

第 7 行——织 1 针，加 1 针，2 针并 1 针，织 1 针，2 针并 1 针，加 1 针。

8th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] . [ - ]
**8th row — Knit 2 , make 1 , knit 3 together , make 1 , knit 1 . [ 11 ]**
8th 排 — 针织 2 , 制作 1 , 针织 3 一起 , 制作 1 , 针织 1 . [ - ]

第 8 行——织 2 针，加 1 针，3 针并 1 针，加 1 针，织 1 针。[11]

- ['pætərn] .
**EGLANTIER PATTERN .**
- 图案 .

优雅图案。

[kæst][ɑːn] - ['stɪtʃɪz] , [ɔːr][eɪt][fɔːr; fər] [iːtʃ] ['pætərn] , [ænd; ənd][wʌn]['oʊvər] .
**Cast on 73 stitches , or 8 for each pattern , and 1 over .**
投掷 在 - 针脚 , 或者 8 为了 每个 图案 , 和 1 超过 .

起针 73 针，或每个花样 8 针，再加 1 针。

1st [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , * [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] ,
**1st row — Knit 2 together , * knit 2 , make 1 , knit 1 , make 1 ,**
1st 排 — 针织 2 一起 , * 针织 2 , 制作 1 , 针织 1 , 制作 1 ,

第 1 行——2 针并 1 针，* 2 针并 1 针，1 针并 1 针，

[nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [rɪˈpiːt] [frʌm; frəm][mɑːrk] , [æt; ət][end][ʌv; əv] [ðiːz] ['roʊz; 'raʊz] [nɪt]
**knit 2 , knit 3 together , repeat from mark , at end of these rows knit**
针织 2 , 针织 3 一起 , 重复 从 标记 , 在 结尾 的 这些 行 针织
[ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] .
**2 together .**
2 一起 .

织 2 针，3 针并 1 针，从标记处重复，在这些行的末尾将 2 针并 1 针。

2nd [roʊ] — [pɜːrl] .
**2nd row — Purl .**
2nd 排 — 金银丝 .

第二行——反针。

3rd [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , * [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] ,
**3rd row — Knit 2 together , * knit 1 , make 1 , knit 3 , make 1 ,**
3rd 排 — 针织 2 一起 , * 针织 1 , 制作 1 , 针织 3 , 制作 1 ,

第3行——2针并1针，*织1针，加1针，织3针，加1针，

[nɪt] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [rɪˈpiːt] [frʌm; frəm][mɑːrk] .
**knit 1 , knit 3 together , repeat from mark .**
针织 1 , 针织 3 一起 , 重复 从 标记 .

织1针，3针并1针，从标记处重复。

4th [roʊ] — [pɜːrl] .
**4th row — Purl .**
4th 排 — 金银丝 .

第 4 行——反针。

5th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , * [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [faɪv] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] ,
**5th row — Knit 2 together , * make 1 , knit 5 , make 1 , knit 3 together ,**
5th 排 — 针织 2 一起 , * 制作 1 , 针织 5 , 制作 1 , 针织 3 一起 ,
[rɪˈpiːt] [frʌm; frəm][mɑːrk] .
**repeat from mark .**
重复 从 标记 .

第 5 行——2 针并 1 针，* 加 1 针，织 5 针，加 1 针，3 针并 1 针，从标记处重复。

6th [roʊ] — [pɜːrl] .
**6th row — Purl .**
6th 排 — 金银丝 .

第 6 行——反手。

7th [roʊ] — [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] .
**7th row — Knit 1 , make 1 , knit 2 , knit 3 together , knit 2 , make 1 .**
7th 排 — 针织 1 , 制作 1 , 针织 2 , 针织 3 一起 , 针织 2 , 制作 1 .

第 7 行——织 1 针，加 1 针，织 2 针，3 针并 1 针，织 2 针，加 1 针。

8th [roʊ] — [pɜːrl] .
**8th row — Purl .**
8th 排 — 金银丝 .

第 8 行——反手。

9th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] .
**9th row — Knit 2 , make 1 , knit 1 , knit 3 together , knit 1 , make 1 , knit 1 .**
9th 排 — 针织 2 , 制作 1 , 针织 1 , 针织 3 一起 , 针织 1 , 制作 1 , 针织 1 .

第 9 行——织 2 针，加 1 针，织 1 针，3 针并 1 针，织 1 针，加 1 针，织 1 针。

10th [roʊ] — [pɜːrl] .
**10th row — Purl .**
10th 排 — 金银丝 .

第 10 行——反手。

11th [roʊ] — [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] .
**11th row — Knit 3 , make 1 , knit 3 together , make 1 , knit 2 .**
11th 排 — 针织 3 , 制作 1 , 针织 3 一起 , 制作 1 , 针织 2 .

第 11 行——织 3 针，加 1 针，3 针并 1 针，加 1 针，织 2 针。

12th [roʊ] — [pɜːrl] . [ - ]
**12th row — Purl . [ 12 ]**
12th 排 — 金银丝 . [ - ]

第 12 行——Purl.[12]

- [ˈpætərn] .
**TABLETTE PATTERN .**
- 图案 .

平板电脑图案。

[kæst][ɑːn] - ['stɪtʃɪz] , [ɔːr][sɪks][fɔːr; fər] [iːtʃ] ['pætərn] , [ænd; ənd][wʌn]['oʊvər] .

| **Cast** | **on** | **73** | **stitches** | **,** | **or** | **6** | **for** | **each** | **pattern** | **,** | **and** | **1** | **over** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 投掷 | 在 | - | 针脚 | , | 或者 | 6 | 为了 | 每个 | 图案 | , | 和 | 1 | 超过 | . |

起针 73 针，或每个花样 6 针，再加 1 针。

1st [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , * [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] ,

| **1st** | **row** | **—** | **Knit** | **2** | **together** | **,** | ***** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **3** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **3** | **together** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1st | 排 | — | 针织 | 2 | 一起 | , | * | 制作 | 1 | , | 针织 | 3 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 3 | 一起 | , |

第 1 行——2 针并 1 针，*加 1 针，3 针，加 1 针，3 针并 1 针，

[rɪˈpiːt] [frʌm; frəm][mɑːrk] , [æt; ət][end][ʌv; əv][roʊ] [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] .

| **repeat** | **from** | **mark** | **,** | **at** | **end** | **of** | **row** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 重复 | 从 | 标记 | , | 在 | 结尾 | 的 | 排 | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | . |

从标记处重复，在行末加 1 针，将 2 针并 1 针。

2nd [roʊ] — [pleɪn] .

| **2nd** | **row** | **—** | **Plain** | **.** |
|---|---|---|---|---|
| 2nd | 排 | — | 清楚的 | . |

第二行——普通。

3rd [roʊ] — [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ,

| **3rd** | **row** | **—** | **Knit** | **1** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **knit** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 3rd | 排 | — | 针织 | 1 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 针织 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , |

[meɪk] [wʌn] .

| **make** | **1** | **.** |
|---|---|---|
| 制作 | 1 | . |

第 3 行——织 1 针，加 1 针，2 针并 1 针，织 1 针，2 针并 1 针，加 1 针。

4th [roʊ] — [pleɪn] ; [rɪˈpiːt] [ðə; ði][ˌtuːˈtuː][læst]['roʊz; 'raʊz][twaɪs] [mɔːr] , [ɪn][ɔːl][sɪks]['roʊz; 'raʊz] .

| **4th** | **row** | **—** | **Plain** | **;** | **repeat** | **the** | **2** | **last** | **rows** | **twice** | **more** | **,** | **in** | **all** | **6** | **rows** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 4th | 排 | — | 清楚的 | ; | 重复 | 这 | 2 | 最后的 | 行 | 两次 | 更多的 | , | 在 | 全部 | 6 | 行 | . |

第 4 行——平铺；重复最后 2 行两次，共 6 行。

9th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] .

| **9th** | **row** | **—** | **Knit** | **2** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **3** | **together** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **1** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 9th | 排 | — | 针织 | 2 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 3 | 一起 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 1 | . |

第 9 行——织 2 针，加 1 针，3 针并 1 针，加 1 针，织 1 针。

10th [roʊ] — [pleɪn] .

| **10th** | **row** | **—** | **Plain** | **.** |
|---|---|---|---|---|
| 10th | 排 | — | 清楚的 | . |

第 10 行——普通。

11th [roʊ] — [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː]

| **11th** | **row** | **—** | **Knit** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **1** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 11th | 排 | — | 针织 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 1 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 |

[təˈgeðər] .

| **together** | **.** |
|---|---|
| 一起 | . |

第 11 行——织 1 针，2 针并 1 针，织 1 针，织 1 针，2 针并 1 针。

12th [roʊ] — [pleɪn] .

| **12th** | **row** | **—** | **Plain** | **.** |
|---|---|---|---|---|
| 12th | 排 | — | 清楚的 | . |

第 12 行——普通。

[rɪˈpiːt] [ðə; ði][ˌtuːˈtuː][læst]['roʊz; 'raʊz][twaɪs] [mɔːr] , [ænd; ənd] [kəˈmens] [æt; ət] 1st [roʊ] .

| **Repeat** | **the** | **2** | **last** | **rows** | **twice** | **more** | **,** | **and** | **commence** | **at** | **1st** | **row** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 重复 | 这 | 2 | 最后的 | 行 | 两次 | 更多的 | , | 和 | 开始 | 在 | 1st | 排 | . |

重复最后两行两次，然后从第一行开始。

[pluːm] ['pætərn] .
**PLUME PATTERN .**
羽 图案 .

羽毛图案。

[kæst][ɑːn] - ['stɪtʃɪz] , [ɔːr][eɪt][fɔːr; fər] [iːtʃ] ['pætərn] , [ænd; ənd][wʌn]['oʊvər] .
**Cast on 73 stitches , or 8 for each pattern , and 1 over .**
投掷 在 - 针脚 , 或者 8 为了 每个 图案 , 和 1 超过 .

起针 73 针，或每个花样 8 针，再加 1 针。

1st [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , * [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] ,
**1st row — Knit 2 together , * knit 2 , make 1 , knit 1 , make 1 ,**
1st 排 — 针织 2 一起 , * 针织 2 , 制作 1 , 针织 1 , 制作 1 ,

第 1 行——2 针并 1 针，* 2 针并 1 针，1 针并 1 针，

[nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [ - ]
**knit 2 , knit 3 together , [ 13 ]**
针织 2 , 针织 3 一起 , [ - ]

织 2 针，将 3 针并织，[13]

[rɪˈpiːt] [frʌm; frəm][mɑːrk] ; [æt; ət][ðə; ði][end][ʌv; əv][ðə; ði][roʊ] [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] .
**repeat from mark ; at the end of the row knit 2 together .**
重复 从 标记 ; 在 这 结尾 的 这 排 针织 2 一起 .

从标记处重复；行末将 2 针并 1 针。

2nd [roʊ] — [pɜːrl] ; [rɪˈpiːt] [ðiːz] [ˌtuːˈtuː]['roʊz; 'raʊz][twaɪs] [mɔːr] .
**2nd row — Purl ; repeat these 2 rows twice more .**
2nd 排 — 金银丝 ; 重复 这些 2 行 两次 更多的 .

第 2 行——反针；重复这两行两次。

7th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , * [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] ,
**7th row — Knit 2 together , * knit 1 , make 1 , knit 3 , make 1 ,**
7th 排 — 针织 2 一起 , * 针织 1 , 制作 1 , 针织 3 , 制作 1 ,

第7行——2针并1针，*织1针，加1针，织3针，加1针，

[nɪt] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] ; [rɪˈpiːt] [frʌm; frəm][mɑːrk] .
**knit 1 , knit 3 together ; repeat from mark .**
针织 1 , 针织 3 一起 ; 重复 从 标记 .

织1针，3针并1针；从标记处重复。

8th [roʊ] — [pɜːrl] .
**8th row — Purl .**
8th 排 — 金银丝 .

第 8 行——反手。

9th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , * [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [faɪv] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] .
**9th row — Knit 2 together , * make 1 , knit 5 , make 1 , knit 3 together .**
9th 排 — 针织 2 一起 , * 制作 1 , 针织 5 , 制作 1 , 针织 3 一起 .

第 9 行——2 针并 1 针，* 加 1 针，织 5 针，加 1 针，3 针并 1 针。

10th , 11th , [ænd; ənd] 12th ['roʊz; 'raʊz] — [pleɪn] .
**10th , 11th , and 12th rows — Plain .**
10th , 11th , 和 12th 行 — 清楚的 .

第 10、11 和 12 行——素色。

13th [roʊ] — [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] .
**13th row — Knit 1 , make 1 , knit 2 , knit 3 together , knit 2 , make 1 .**
13th 排 — 针织 1 , 制作 1 , 针织 2 , 针织 3 一起 , 针织 2 , 制作 1 .

第 13 行——织 1 针，加 1 针，织 2 针，3 针并 1 针，织 2 针，加 1 针。

14th [roʊ] — [pɜːrl] ; [rɪˈpiːt] [ðə; ði][ˌtuːˈtuː][læst]['roʊz; 'raʊz][twaɪs] [mɔːr] .
**14th row — Purl ; repeat the 2 last rows twice more .**
14th 排 — 金银丝 ; 重复 这 2 最后的 行 两次 更多的 .

第 14 行——反针；重复最后 2 行两次。

19th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] ,
**19th** **row** **—** **Knit** **2** **,** **make** **1** **,** **knit** **1** **,** **knit** **3** **together** **,** **knit** **1** **,** **make** **1** **,**
19th 排 — 针织 2 , 制作 1 , 针织 1 , 针织 3 一起 , 针织 1 , 制作 1 ,
[nɪt] [wʌn] .
**knit** **1** **.**
针织 1 .

第 19 行——织 2 针，加 1 针，织 1 针，3 针并 1 针，织 1 针，加 1 针，织 1 针。

20th [roʊ] — [pɜːrl] .
**20th** **row** **—** **Purl** **.**
20th 排 — 金银丝 .

第 20 行——反手。

21st [roʊ] — [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] .
**21st** **row** **—** **Knit** **3** **,** **make** **1** **,** **knit** **3** **together** **,** **make** **1** **,** **knit** **2** **.**
21st 排 — 针织 3 , 制作 1 , 针织 3 一起 , 制作 1 , 针织 2 .

第 21 行——织 3 针，加 1 针，3 针并 1 针，加 1 针，织 2 针。

22nd , 23rd , [ænd; ənd] 24th [ˈroʊz; ˈraʊz] — [pleɪn] .
**22nd** **,** **23rd** **,** **and** **24th** **rows** **—** **Plain** **.**
22nd , 23rd , 和 24th 行 — 清楚的 .

第 22、23 和 24 行——普通。

[mɪˈmoʊzəˌmɪˈmoʊsə] [ˈpætərn] .
**MIMOSA** **PATTERN** **.**
含羞草 图案 .

含羞草图案。

[kæst][ɑːn] - [ˈstɪtʃɪz] , [ɔːr] - [fɔːr; fər] [iːtʃ] [ˈpætərn] , [ænd; ənd][ˌtuːˈtuː][ˈoʊvər] .
**Cast** **on** **72** **stitches** **,** **or** **14** **for** **each** **pattern** **,** **and** **2** **over** **.**
投掷 在 - 针脚 , 或者 - 为了 每个 图案 , 和 2 超过 .

起针 72 针，或每个花样 14 针，每圈 2 针。

1st [roʊ] — [pɜːrl][ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [nɪt] [sɪks] , [ - ]
**1st** **row** **—** **Purl** **2** **,** **knit** **3** **together** **,** **knit** **6** **,** **[** **14** **]**
1st 排 — 金银丝 2 , 针织 3 一起 , 针织 6 , [ - ]

第 1 行——反针 2 针，3 针并 1 针，正针 6 针，[14]

[pɜːrl][ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] ; [æt; ət][ðə; ði][end][ʌv; əv] [roʊ] [pɜːrl][ˌtuːˈtuː] .
**purl** **2** **,** **make** **1** **,** **knit** **1** **,** **make** **1** **;** **at** **the** **end** **of** **row** **purl** **2** **.**
金银丝 2 , 制作 1 , 针织 1 , 制作 1 ; 在 这 结尾 的 排 金银丝 2 .

反针 2 针，正针 1 针，正针 1 针，正针 1 针；行末反针 2 针。

2nd [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [pɜːrl][θriː] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [pɜːrl]['sɛvən] ; [æt; ət][end][ʌv; əv] [roʊ] [nɪt] [ˌtuːˈtuː] .
**2nd** **row** **—** **Knit** **2** **,** **purl** **3** **,** **knit** **2** **,** **purl** **7** **;** **at** **end** **of** **row** **knit** **2** **.**
2nd 排 — 针织 2 , 金银丝 3 , 针织 2 , 金银丝 7 ; 在 结尾 的 排 针织 2 .

第 2 行——织 2 针正针，织 3 针反针，织 2 针正针，织 7 针反针；行末织 2 针正针。

3rd [roʊ] — [pɜːrl][ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [nɪt] [fɔːr] , [pɜːrl][ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] ,
**3rd** **row** **—** **Purl** **2** **,** **knit** **3** **together** **,** **knit** **4** **,** **purl** **2** **,** **knit** **1** **,** **make** **1** **,**
3rd 排 — 金银丝 2 , 针织 3 一起 , 针织 4 , 金银丝 2 , 针织 1 , 制作 1 ,

第3行——下针2针，3针并1针，上针4针，下针2针，上针1针，加1针，

[nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] .
**knit** **1** **,** **make** **1** **,** **knit** **1** **.**
针织 1 , 制作 1 , 针织 1 .

织1针，加1针，再织1针。

4th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [pɜːrl][faɪv] .
**4th** **row** **—** **Knit** **2** **,** **purl** **5** **.**
4th 排 — 针织 2 , 金银丝 5 .

第 4 行——织 2 针，织 5 针。

5th [roʊ] — [pɜːrl][ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [pɜːrl][ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] ,

| **5th** | **row** | **—** | **Purl** | **2** | **,** | **knit** | **3** | **together** | **,** | **knit** | **2** | **,** | **purl** | **2** | **,** | **knit** | **2** | **,** | **make** | **1** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 5th | 排 | — | 金银丝 | 2 | , | 针织 | 3 | 一起 | , | 针织 | 2 | , | 金银丝 | 2 | , | 针织 | 2 | , | 制作 | 1 | , |

第5行——下针2针，3针并1针，上针2针，下针2针，上针2针，加1针，

[nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] .

| **knit** | **1** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 针织 | 1 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | . |

织1针，加1针，织2针。

6th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [pɜːrl]['sɛvən] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [pɜːrl][θriː] .

| **6th** | **row** | **—** | **Knit** | **2** | **,** | **purl** | **7** | **,** | **knit** | **2** | **,** | **purl** | **3** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 6th | 排 | — | 针织 | 2 | , | 金银丝 | 7 | , | 针织 | 2 | , | 金银丝 | 3 | . |

第 6 行——织 2 针正针，织 7 针反针，织 2 针正针，织 3 针反针。

7th [roʊ] — [pɜːrl][ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [pɜːrl][ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] ,

| **7th** | **row** | **—** | **Purl** | **2** | **,** | **knit** | **3** | **together** | **,** | **purl** | **2** | **,** | **knit** | **3** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **1** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 7th | 排 | — | 金银丝 | 2 | , | 针织 | 3 | 一起 | , | 金银丝 | 2 | , | 针织 | 3 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 1 | , |

第7行——下针2针，3针并1针，下针2针，上针3针，加1针，上针1针，

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] .

| **make** | **1** | **,** | **knit** | **3** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|
| 制作 | 1 | , | 针织 | 3 | . |

织1针，织3针。

8th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [pɜːrl][naɪn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [pɜːrl][wʌn] .

| **8th** | **row** | **—** | **Knit** | **2** | **,** | **purl** | **9** | **,** | **knit** | **2** | **,** | **purl** | **1** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 8th | 排 | — | 针织 | 2 | , | 金银丝 | 9 | , | 针织 | 2 | , | 金银丝 | 1 | . |

第 8 行——织 2 针正针，织 9 针反针，织 2 针正针，织 1 针反针。

9th [roʊ] — [pɜːrl][ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [pɜːrl][ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] ,

| **9th** | **row** | **—** | **Purl** | **2** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **1** | **,** | **make** | **1** | **,** | **purl** | **2** | **,** | **knit** | **3** | **together** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 9th | 排 | — | 金银丝 | 2 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 1 | , | 制作 | 1 | , | 金银丝 | 2 | , | 针织 | 3 | 一起 | , |

[nɪt] [sɪks] .

| **knit** | **6** | **.** |
|---|---|---|
| 针织 | 6 | . |

第 9 行——反针 2 针，正针 1 针，正针 1 针，正针 1 针，反针 2 针，正针 3 针并 1 针，正针 6 针。

10th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [pɜːrl]['sɛvən] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [pɜːrl][θriː] .

| **10th** | **row** | **—** | **Knit** | **2** | **,** | **purl** | **7** | **,** | **knit** | **2** | **,** | **purl** | **3** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 10th | 排 | — | 针织 | 2 | , | 金银丝 | 7 | , | 针织 | 2 | , | 金银丝 | 3 | . |

第 10 行——织 2 针正针，织 7 针反针，织 2 针正针，织 3 针反针。

11th [roʊ] — [pɜːrl][ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] ,

| **11th** | **row** | **—** | **Purl** | **2** | **,** | **knit** | **1** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **1** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **1** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 11th | 排 | — | 金银丝 | 2 | , | 针织 | 1 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 1 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 1 | , |

第11行——反针2针，正针1针，加针1针，正针1针，加针1针，正针1针，

[pɜːrl][ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [nɪt] [fɔːr] .

| **purl** | **2** | **,** | **knit** | **3** | **together** | **,** | **knit** | **4** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 金银丝 | 2 | , | 针织 | 3 | 一起 | , | 针织 | 4 | . |

反针 2 针，正针 3 针并 1 针，正针 4 针。

12th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [pɜːrl][faɪv] .

| **12th** | **row** | **—** | **Knit** | **2** | **,** | **purl** | **5** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 12th | 排 | — | 针织 | 2 | , | 金银丝 | 5 | . |

第 12 行——织 2 针，织 5 针。

13th [roʊ] — [pɜːrl][ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] ,

| **13th** | **row** | **—** | **Purl** | **2** | **,** | **knit** | **2** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **1** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 13th | 排 | — | 金银丝 | 2 | , | 针织 | 2 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 1 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | , |

第13行——反针2针，正针2针，加针1针，正针1针，加针1针，正针2针，

[pɜːrl][ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] .
**purl** 2 , **knit** 3 **together** , **knit** 2 .
金银丝 2 , 针织 3 一起 , 针织 2 .

反针 2 针，正针 3 针并 1 针，正针 2 针。

14th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [pɜːrl][θriː] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [pɜːrl]['sɛvən] . [ - ]
**14th row — Knit 2 , purl 3 , knit 2 , purl 7 . [ 15 ]**
14th 排 — 针织 2 , 金银丝 3 , 针织 2 , 金银丝 7 . [ - ]

第 14 行——织 2 针正针，织 3 针反针，织 2 针正针，织 7 针反针。[15]

15th [roʊ] — [pɜːrl][ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] ,
**15th row — Purl 2 , knit 3 , make 1 , knit 1 , make 1 , knit 3 ,**
15th 排 — 金银丝 2 , 针织 3 , 制作 1 , 针织 1 , 制作 1 , 针织 3 ,

第15行——反针2针，正针3针，加针1针，正针1针，加针1针，正针3针，

[pɜːrl][ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] .
**purl 2 , knit 3 together .**
金银丝 2 , 针织 3 一起 .

反针 2 针，正针 3 针并 1 针。

16th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [pɜːrl][wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [pɜːrl][naɪn] .
**16th row — Knit 2 , purl 1 , knit 2 , purl 9 .**
16th 排 — 针织 2 , 金银丝 1 , 针织 2 , 金银丝 9 .

第 16 行——织 2 针正针，织 1 针反针，织 2 针正针，织 9 针反针。

['lætɪs] ['pætərn] .
**LATTICE PATTERN .**
格子 图案 .

格子图案。

[kæst][ɑːn] - ['stɪtʃɪz] , [ɔːr][eɪt][fɔːr; fər] [iːtʃ] ['pætərn] .
**Cast on 72 stitches , or 8 for each pattern .**
投掷 在 - 针脚 , 或者 8 为了 每个 图案 .

起针72针，或者每个花样起8针。

1st [roʊ] — [nɪt] [wʌn] , ( [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] [twaɪs] , ) [nɪt] [θriː] .
**1st row — Knit 1 , ( make 1 , knit 2 together twice , ) knit 3 .**
1st 排 — 针织 1 , ( 制作 1 , 针织 2 一起 两次 , ) 针织 3 .

第 1 行——织 1 针，(加 1 针，2 针并 2 次,）织 3 针。

2nd [roʊ] — [pleɪn] .
**2nd row — Plain .**
2nd 排 — 清楚的 .

第二行——普通。

3rd [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , ( [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] [twaɪs] , ) [nɪt] [ˌtuːˈtuː] .
**3rd row — Knit 2 , ( make 1 , knit 2 together twice , ) knit 2 .**
3rd 排 — 针织 2 , ( 制作 1 , 针织 2 一起 两次 , ) 针织 2 .

第 3 行——织 2 针，(加 1 针，2 针并 2 次,）织 2 针。

4th [roʊ] — [pleɪn] .
**4th row — Plain .**
4th 排 — 清楚的 .

第 4 行——普通。

5th [roʊ] — [nɪt] [θriː] , ( [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] [twaɪs] , ) [nɪt] [wʌn] .
**5th row — Knit 3 , ( make 1 , knit 2 together twice , ) knit 1 .**
5th 排 — 针织 3 , ( 制作 1 , 针织 2 一起 两次 , ) 针织 1 .

第 5 行——织 3 针，(加 1 针，2 针并 2 次,）织 1 针。

6th [roʊ] — [pleɪn] .
**6th row — Plain .**
6th 排 — 清楚的 .

第 6 行——普通。

7th [roʊ] — [nɪt] [fɔːr] , ( [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] [twaɪs] . )

| **7th** | **row** | **—** | **Knit** | **4** | **,** | **(** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **twice** | **.** | **)** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 7th | 排 | — | 针织 | 4 | , | ( | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | 两次 | . | ) |

第7行——织4针，（加1针，2针并1针，重复两次。）

8th [roʊ] — [pleɪn] .

| **8th** | **row** | **—** | **Plain** | **.** |
|---|---|---|---|---|
| 8th | 排 | — | 清楚的 | . |

第 8 行——普通。

9th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , ( [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] [twaɪs] , ) [nɪt] [ˌtuːˈtuː] .

| **9th** | **row** | **—** | **Knit** | **2** | **,** | **(** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **make** | **1** | **twice** | **,** | **)** | **knit** | **2** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 9th | 排 | — | 针织 | 2 | , | ( | 针织 | 2 | 一起 | , | 制作 | 1 | 两次 | , | ) | 针织 | 2 | . |

第 9 行——织 2 针，（2 针并 1 针，织 1 针两次,）织 2 针。

10th [roʊ] — [pleɪn] .

| **10th** | **row** | **—** | **Plain** | **.** |
|---|---|---|---|---|
| 10th | 排 | — | 清楚的 | . |

第 10 行——普通。

11th [roʊ] — [nɪt] [wʌn] , ( [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] [twaɪs] , ) [nɪt] [θriː] .

| **11th** | **row** | **—** | **Knit** | **1** | **,** | **(** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **make** | **1** | **twice** | **,** | **)** | **knit** | **3** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 11th | 排 | — | 针织 | 1 | , | ( | 针织 | 2 | 一起 | , | 制作 | 1 | 两次 | , | ) | 针织 | 3 | . |

第 11 行——织 1 针，（2 针并 1 针，织 1 针两次,）织 3 针。

12th [roʊ] — [pleɪn] . [ - ]

| **12th** | **row** | **—** | **Plain** | **.** | **[** | **16** | **]** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 12th | 排 | — | 清楚的 | . | [ | - | ] |

第 12 行——普通。[16]

13th [roʊ] — ( [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] [twaɪs] , ) [nɪt] [fɔːr] .

| **13th** | **row** | **—** | **(** | **Knit** | **2** | **together** | **,** | **make** | **1** | **twice** | **,** | **)** | **knit** | **4** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 13th | 排 | — | ( | 针织 | 2 | 一起 | , | 制作 | 1 | 两次 | , | ) | 针织 | 4 | . |

第 13 行——（2 针并 1 针，1 针加 2 次,）织 4 针。

14th [roʊ] — [pleɪn] .

| **14th** | **row** | **—** | **Plain** | **.** |
|---|---|---|---|---|
| 14th | 排 | — | 清楚的 | . |

第 14 行——普通。

['leɪdi] ['bruːsəz] ['pætərn] .

| **LADY** | **BRUCE'S** | **PATTERN** | **.** |
|---|---|---|---|
| 女士 | 布鲁斯的 | 图案 | . |

布鲁斯夫人的图案。

[kæst][ɑːn] - ['stɪtʃɪz] , [ɔːr] - [fɔːr; fər] [iːtʃ] ['pætərn] , [ænd; ənd][fɔːr]['oʊvər] .

| **Cast** | **on** | **74** | **stitches** | **,** | **or** | **10** | **for** | **each** | **pattern** | **,** | **and** | **4** | **over** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 投掷 | 在 | - | 针脚 | , 或者 | | - | 为了 | 每个 | 图案 | , | 和 | 4 | 超过 | . |

起针 74 针，或每个花样 10 针，每圈 4 针。

1st [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ,

| **1st** | **row** | **—** | **Knit** | **2** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **1** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1st | 排 | — | 针织 | 2 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 1 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , |

第1行——织2针，2针并1针，加1针，织1针，加1针，2针并1针，

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] ; [æt; ət][end][ʌv; əv] [roʊ] [nɪt] [fɔːr] , [bɪˈsaɪd] [ðə; ði]
**make** **1** **,** **knit** **2** **together** **,** **knit** **1** **;** **at** **end** **of** **row** **knit** **4** **,** **beside** **the**
制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 1 ; 在 结尾 的 排 针织 4 , 旁 这
['pætərn] .
**pattern** **.**
图案 .

织 1 针，将 2 针并 1 针，织 1 针；在行末，沿着花样织 4 针。

2nd [roʊ] — [pɜːrl] .
**2nd** **row** **—** **Purl** **.**
2nd 排 — 金银丝 .

第二行——反针。

3rd [roʊ] — [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː]
**3rd** **row** **—** **Knit** **1** **,** **knit** **2** **together** **,** **make** **1** **,** **knit** **3** **,** **make** **1** **,** **knit** **2**
3rd 排 — 针织 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 3 , 制作 1 , 针织 2
[təˈgeðər] ,
**together** **,**
一起 ,

第3行——织1针，2针并1针，加1针，织3针，加1针，2针并1针，

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ; [æt; ət][end][ʌv; əv] [roʊ] [nɪt] [fɔːr] .
**make** **1** **,** **knit** **2** **together** **;** **at** **end** **of** **row** **knit** **4** **.**
制作 1 , 针织 2 一起 ; 在 结尾 的 排 针织 4 .

织 1 针，将 2 针并 1 针；行末织 4 针。

4th [roʊ] — [pɜːrl] .
**4th** **row** **—** **Purl** **.**
4th 排 — 金银丝 .

第 4 行——反针。

5th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , * [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [faɪv] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ,
**5th** **row** **—** **Knit** **2** **together** **,** ***** **make** **1** **,** **knit** **5** **,** **make** **1** **,** **knit** **2** **together** **,**
5th 排 — 针织 2 一起 , * 制作 1 , 针织 5 , 制作 1 , 针织 2 一起 ,

第5行——2针并1针，*加1针，织5针，加1针，2针并1针，

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [rɪˈpiːt] [frʌm; frəm][mɑːrk] ; [æt; ət][end][ʌv; əv] [roʊ] [ɪnˈsted] [ʌv; əv]
**make** **1** **,** **knit** **3** **together** **,** **repeat** **from** **mark** **;** **at** **end** **of** **row** **instead** **of**
制作 1 , 针织 3 一起 , 重复 从 标记 ; 在 结尾 的 排 反而 的
['nɪtɪŋ] [θriː] [təˈgeðər] ,
**knitting** **3** **together** **,**
针织 3 一起 ,

织1针，将3针并1针，从标记处重复；在行末，不要将3针并1针，

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [θriː] .
**make** **1** **,** **knit** **2** **together** **,** **knit** **3** **.**
制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 3 .

织1针，将2针并1针，织3针。

6th [roʊ] — [pɜːrl] .
**6th** **row** **—** **Purl** **.**
6th 排 — 金银丝 .

第 6 行——反手。

7th [roʊ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [θriː] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt]
**7th** **row** **—** **Make** **1** **,** **knit** **2** **together** **,** **knit** **3** **,** **knit** **2** **together** **,** **make** **1** **,** **knit**
7th 排 — 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 3 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织
[ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [ - ]
**2** **together** **,** **[** **17** **]**
2 一起 , [ - ]

第 7 行——织 1 针，2 针并 1 针，织 3 针，2 针并 1 针，织 1 针，2 针并 1 针，[17]

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] ; [æt; ət][end][ʌv; əv] [roʊ] [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] .

| **make** | **1** | **,** | **knit** | **1** | **;** | **at** | **end** | **of** | **row** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **knit** | **2** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 制作 | 1 | , | 针织 | 1 | ; | 在 | 结尾 | 的 | 排 | 针织 | 2 | 一起 | , | 针织 | 2 | . |

织 1 针，织 1 针；行末将 2 针并 1 针，织 2 针。

8th [roʊ] — [pɜːrl] .

| **8th** | **row** | **—** | **Purl** | **.** |
|---|---|---|---|---|
| 8th | 排 | — | 金银丝 | . |

第 8 行——反手。

9th [roʊ] — [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ,

| **9th** | **row** | **—** | **Knit** | **1** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **knit** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 9th | 排 | — | 针织 | 1 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 针织 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , |

第9行——织1针，加1针，2针并1针，织1针，2针并1针，

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] ; [æt; ət][end][ʌv; əv] [roʊ] [nɪt] [wʌn] ,

| **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **;** | **at** | **end** | **of** | **row** | **knit** | **1** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | ; | 在 | 结尾 | 的 | 排 | 针织 | 1 | , |

织1针，将2针并1针，织1针，织2针；行末织1针，

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] .

| **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **knit** | **1** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 针织 | 1 | . |

织1针，将2针并1针，再织1针。

10th [roʊ] — [pɜːrl] .

| **10th** | **row** | **—** | **Purl** | **.** |
|---|---|---|---|---|
| 10th | 排 | — | 金银丝 | . |

第 10 行——反手。

11th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ,

| **11th** | **row** | **—** | **Knit** | **2** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **3** | **together** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 11th | 排 | — | 针织 | 2 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 3 | 一起 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , |

第11行——织2针，加1针，3针并1针，加1针，2针并1针，

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] ; [æt; ət][end][ʌv; əv] [roʊ] [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] .

| **make** | **1** | **,** | **knit** | **3** | **;** | **at** | **end** | **of** | **row** | **knit** | **2** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 制作 | 1 | , | 针织 | 3 | ; | 在 | 结尾 | 的 | 排 | 针织 | 2 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | . |

织 1 针，织 3 针；行末织 2 针，织 1 针，将 2 针并织。

12th [roʊ] — [pɜːrl] .

| **12th** | **row** | **—** | **Purl** | **.** |
|---|---|---|---|---|
| 12th | 排 | — | 金银丝 | . |

第 12 行——反手。

[feˈstuːn] ['pætərn] .

| **FESTOON** | **PATTERN** | **.** |
|---|---|---|
| 花环 | 图案 | . |

花环图案。

[kæst][ɑːn] - ['stɪtʃɪz] , [ɔːr] - [fɔːr; fər] [iːtʃ] ['pætərn] .

| **Cast** | **on** | **72** | **stitches** | **,** | **or** | **12** | **for** | **each** | **pattern** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 投掷 | 在 | - | 针脚 | , 或者 | - | 为了 | 每个 | 图案 | . | |

起针72针，或者每个花样起针12针。

1st [roʊ] — [pɜːrl][wʌn] , ( [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] [twaɪs] , ) ( [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [θriː][taɪmz] ,

| **1st** | **row** | **—** | **Purl** | **1** | **,** | **(** | **knit** | **2** | **together** | **twice** | **,** | **)** | **(** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **1** | **,** | **3** | **times** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1st | 排 | — | 金银丝 | 1 | , | ( | 针织 | 2 | 一起 | 两次 | , | ) | ( | 制作 | 1 | , | 针织 | 1 | , | 3 | 时代 | , |

第 1 行——反针 1 针，（2 针并 2 针,）（加 1 针，正针 1 针，重复 3 次，

) [meɪk] [wʌn] , ( [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] [twaɪs] . )

| **)** | **make** | **1** | **,** | **(** | **knit** | **2** | **together** | **twice** | **.** | **)** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ) | 制作 | 1 | , | ( | 针织 | 2 | 一起 | 两次 | . | ) |

）织1针，（将2针并针织两次。）

2nd [roʊ] — [pɜːrl] - , [nɪt] [wʌn] .
**2nd row — Purl 11 , knit 1 .**
2nd 排 — 金银丝 - , 针织 1 .

第 2 行——反针 11 针，正针 1 针。

['tɑːrgɪt] ['pætərn] .
**TARGET PATTERN .**
目标 图案 .

目标模式。

[kæst][ɑːn] - ['stɪtʃɪz] , [ɔːr][sɪks][fɔːr; fər] [iːtʃ] ['pætərn] , [ænd; ənd][wʌn]['oʊvər] .
**Cast on 73 stitches , or 6 for each pattern , and 1 over .**
投掷 在 - 针脚 , 或者 6 为了 每个 图案 , 和 1 超过 .

起针 73 针，或每个花样 6 针，再加 1 针。

1st [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] ;
**1st row — Knit 2 , make 1 , knit 3 together , make 1 , knit 1 ;**
1st 排 — 针织 2 , 制作 1 , 针织 3 一起 , 制作 1 , 针织 1 ;

第 1 行——织 2 针，加 1 针，3 针并 1 针，加 1 针，织 1 针;

[æt; ət][end][ʌv; əv][roʊ] [nɪt] [wʌn][pleɪn] . [ - ]
**at end of row knit 1 plain . [ 18 ]**
在 结尾 的 排 针织 1 清楚的 . [ - ]

在行末织 1 针平针。[18]

2nd [roʊ] — [pleɪn] .
**2nd row — Plain .**
2nd 排 — 清楚的 .

第二行——普通。

3rd [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , * [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] ;
**3rd row — Knit 2 together , * make 1 , knit 3 , make 1 , knit 3 together ;**
3rd 排 — 针织 2 一起 , * 制作 1 , 针织 3 , 制作 1 , 针织 3 一起 ;

第 3 行——2 针并 1 针，* 加 1 针，3 针，加 1 针，3 针并 1 针;

[rɪˈpiːt] [frʌm; frəm][mɑːrk][æt; ət][end][ʌv; əv][roʊ] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] .
**repeat from mark at end of row , make 1 , knit 2 together .**
重复 从 标记 在 结尾 的 排 , 制作 1 , 针织 2 一起 .

从行尾的标记处重复，织 1 针，将 2 针并 1 针。

4th [roʊ] — [pleɪn] .
**4th row — Plain .**
4th 排 — 清楚的 .

第 4 行——普通。

[ˌærəˈbesk] ['pætərn] .
**ARABESQUE PATTERN .**
阿拉伯式花纹 图案 .

阿拉伯式花纹。

[kæst][ɑːn] - ['stɪtʃɪz] , [ɔːr] - [fɔːr; fər] [iːtʃ] ['pætərn] , [ænd; ənd][fɔːr]['oʊvər] .
**Cast on 69 stitches , or 13 for each pattern , and 4 over .**
投掷 在 - 针脚 , 或者 - 为了 每个 图案 , 和 4 超过 .

起针 69 针，或每个花样 13 针，每圈 4 针。

1st [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] ,
**1st row — knit 2 , make 1 , knit 2 together , make 1 , knit 3 , knit 3 together ,**
1st 排 — 针织 2 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 3 , 针织 3 一起 ,

第1行——织2针，加1针，2针并1针，加1针，织3针，3针并1针，

[nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] ; [nɪt] [ðə; ðiː][læst][fɔːr] ['stɪtʃɪz] [ðə; ðiː] [seɪm] [æz; əz] 1st [fɔːr] ['evri] [roʊ] .

| knit | 3 | , | make | 1 | ; | knit | the | last | 4 | stitches | the | same | as | 1st | 4 | every | row | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 针织 | 3 | , | 制作 | 1 | ; | 针织 | 这 | 最后的 | 4 | 针脚 | 这 | 相同的 | 作为 | 1st | 4 | 每一个 | 排 | . |

织 3 针，加 1 针；每行最后 4 针都和前 4 针一样织。

2nd [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [pɜːrl][wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [pɜːrl][ˌtuːˈtuː] ,

| 2nd | row | — | Knit | 2 | , | make | 1 | , | knit | 2 | together | , | purl | 1 | , | make | 1 | , | purl | 2 | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 2nd | 排 | — | 针织 | 2 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 金银丝 | 1 | , | 制作 | 1 | , | 金银丝 | 2 | , |

第2行——织2针，加1针，2针并1针，织1针上针，加1针，织2针上针，

[pɜːrl][θriː] [təˈgeðər] , [pɜːrl][ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [pɜːrl][wʌn] .

| purl | 3 | together | , | purl | 2 | , | make | 1 | , | purl | 1 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 金银丝 | 3 | 一起 | , | 金银丝 | 2 | , | 制作 | 1 | , | 金银丝 | 1 | . |

将 3 个针并在一起织，再织 2 个针，织 1 个针，最后织 1 个针。

3rd [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] ,

| 3rd | row | — | Knit | 2 | , | make | 1 | , | knit | 2 | together | , | knit | 2 | , | make | 1 | , | knit | 1 | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 3rd | 排 | — | 针织 | 2 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 针织 | 2 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 1 | , |

第3行——织2针，加1针，2针并1针，织2针，加1针，织1针，

[nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] .

| knit | 3 | together | , | knit | 1 | , | make | 1 | , | knit | 2 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 针织 | 3 | 一起 | , | 针织 | 1 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | . |

将 3 针并 1 针，织 1 针，加 1 针，织 2 针。

4th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [pɜːrl][θriː] , [meɪk] [wʌn] , [pɜːrl][θriː]

| 4th | row | — | Knit | 2 | , | make | 1 | , | knit | 2 | together | , | purl | 3 | , | make | 1 | , | purl | 3 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 4th | 排 | — | 针织 | 2 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 金银丝 | 3 | , | 制作 | 1 | , | 金银丝 | 3 |

[təˈgeðər] ,

| together | , |
|---|---|
| 一起 | , |

第4行——织2针，加1针，2针并1针，织3针上针，加1针，3针并1针上针，

[meɪk] [wʌn] , [pɜːrl][θriː] .

| make | 1 | , | purl | 3 | . |
|---|---|---|---|---|---|
| 制作 | 1 | , | 金银丝 | 3 | . |

织 1 针，反织 3 针。

['fɪnɪʃ] [ðem; ðəm][wɪð; wɪθ] [frɪndʒ] [ɔːr]['skɑːləp] ['edʒɪŋ] . [ - ]

| Finish | them | with | fringe | or | scollop | edging | . | [ | 19 | ] |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 结束 | 他们 | 和 | 边缘 | 或者 | 扇贝 | 边缘 | . | [ | - | ] |

最后用流苏或扇形花边装饰。[19]

['nɪtɪd] [pɜːrs] .

| Knitted | Purse | . |
|---|---|---|
| 针织 | 钱包 | . |

针织钱包。

[pɪnz][noʊ] . - , [kɔːrs] ['netɪŋ] [sɪlk][noʊ] . [sɪks] , [stiːl] [biːdz] , [θred] [ðə; ðiː] [biːdz] [ɑːn][ðə; ðiː][sɪlk] ,

| Pins | No | . | 18 | , | coarse | netting | silk | No | . | 6 | , | steel | beads | , | thread | the | beads | on | the | silk | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 别针 | 不 | . | - | , | 粗 | 网 | 丝绸 | 不 | . | 6 | , | 钢 | 珠子 | , | 线 | 这 | 珠子 | 在 | 这 | 丝绸 | , |

18号别针，6号粗网丝线，钢珠，将珠子穿在丝线上，

[kæst][ɑːn] - ['stɪtʃɪz] .

| cast | on | 61 | stitches | . |
|---|---|---|---|---|
| 投掷 | 在 | - | 针脚 | . |

起针61针。

1st [roʊ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ; [æt; ət][end][ʌv; əv] [roʊ] [nɪt] [wʌn][pleɪn] .

| 1st | row | — | Make | 1 | , | knit | 2 | together | ; | at | end | of | row | knit | 1 | plain | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1st | 排 | — | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | ; | 在 | 结尾 | 的 | 排 | 针织 | 1 | 清楚的 | . |

第 1 行——织 1 针，2 针并 1 针；行末织 1 针平针。

2nd [roʊ] — [meɪk] [wʌn] , [slɪp][ˌtuːˈtuː] [biːdz] [daʊn] [kloʊz][tuː; tə][ðə; ði][pɪn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ;

**2nd** **row** **—** **Make** **1** **,** **slip** **2** **beads** **down** **close** **to** **the** **pin** **,** **knit** **2** **together** **;**

2nd 排 — 制作 1 , 滑 2 珠子 向下 关闭 到 这 别针 , 针织 2 一起 ;

第 2 行——织 1 针，将 2 颗珠子滑到靠近别针的位置，将 2 针并织；

[æt; ət][end][ʌv; əv] [roʊ] [nɪt] [wʌn][pleɪn] .

**at** **end** **of** **row** **knit** **1** **plain** **.**

在 结尾 的 排 针织 1 清楚的 .

行末织1针平针。

[rɪˈpiːt] [ðiːz] [ˌtuːˈtuː]['roʊz; 'raʊz][ʌnˈtɪl][ðer; ðər][ɑːr; ər][eɪt] [ɪntʃɪz] [kæst][ɔːf] ,

**Repeat** **these** **2** **rows** **until** **there** **are** **8** **inches** **cast** **off** **,**

重复 这些 2 行 直到 那里 是 8 英寸 投掷 离开 ,

重复这两行，直到收针长度达到 8 英寸。

[ænd; ənd] [soʊ] [ʌp][ˌtuːˈtuː] - [θriː] / [fɔːr] [ɪntʃɪz] [ɑːn] [iːtʃ] [saɪd] , ['liːvɪŋ] [ˌtuːˈtuː] - [wʌn] / [ˌtuːˈtuː] [ɪntʃɪz]

**and** **sew** **up** **2** **-** **3** **/** **4** **inches** **on** **each** **side** **,** **leaving** **2** **-** **1** **/** **2** **inches**

和 缝 向上 2 - 3 / 4 英寸 在 每个 边 , 离开 2 - 1 / 2 英寸

[fɔːr; fər][ðə; ði]['oʊpənɪŋ] .

**for** **the** **opening** **.**

为了 这 开幕 .

然后将两侧各缝合 2-3/4 英寸，留下 2-1/2 英寸作为开口。

[ðə; ði] [lɔːŋ] [biːd] [ 'tæsəlz ][suːt] [ðɪs] [pɜːrs] [best] .

**The** **long** **bead** **tassels** **suit** **this** **purse** **best** **.**

这 长的 珠子 流苏 套装 这 钱包 最好的 .

长长的珠串流苏最适合这款钱包。

['ænti] - [məˈkæsər]

**Anti** **-** **Macassar**

反对 - 马卡萨

反黑檀木

[pɪnz][noʊ] . - , ['kɑːt(ə)n][noʊ] . - , [kæst][ɑːn] - ['stɪtʃɪz] , [ɔːr] - [fɔːr; fər] [iːtʃ] ['pætərn] .

**Pins** **No** **.** **12** **,** **cotton** **No** **.** **12** **,** **cast** **on** **118** **stitches** **,** **or** **19** **for** **each** **pattern** **.**

别针 不 . - , 棉布 不 . - , 投掷 在 - 针脚 , 或者 - 为了 每个 图案 .

12号别针，12号棉线，起针118针，或每个花样19针。

1st [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː]

**1st** **row** **—** **Knit** **2** **,** **make** **1** **,** **knit** **2** **together** **,** **make** **1** **,** **knit** **1** **,** **knit** **2**

1st 排 — 针织 2 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 1 , 针织 2

[təˈgeðər] ,

**together** **,**

一起 ,

第1行——织2针，加1针，2针并1针，加1针，织1针，2针并1针，

[pɜːrl][wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] , [pɜːrl][wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [ - ]

**purl** **1** **,** **knit** **2** **together** **,** **knit** **1** **,** **purl** **1** **,** **knit** **1** **,** **knit** **2** **[** **20** **]**

金银丝 1 , 针织 2 一起 , 针织 1 , 金银丝 1 , 针织 1 , 针织 2 [ - ]

反针 1 针，正针 2 针并 1 针，正针 1 针，反针 1 针，正针 1 针，正针 2 针[20]

[təˈgeðər] , [pɜːrl][wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] ;

**together** **,** **purl** **1** **,** **knit** **2** **together** **,** **knit** **1** **,** **make** **1** **;**

一起 , 金银丝 1 , 针织 2 一起 , 针织 1 , 制作 1 ;

并针，反针 1 针，正针 2 针并针，正针 1 针，加针 1 针；

[æt; ət][ðə; ði][end][ʌv; əv] ['evri] [roʊ] [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] .

**at** **the** **end** **of** **every** **row** **knit** **2** **,** **make** **1** **,** **knit** **2** **together** **.**

在 这 结尾 的 每一个 排 针织 2 , 制作 1 , 针织 2 一起 .

每行末尾，织 2 针，加 1 针，再将 2 针并一针。

2nd [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [pɜːrl][θriː] , [nɪt] [wʌn] , [pɜːrl][ˌtuːˈtuː] ,

| **2nd** | **row** | **—** | **Knit** | **2** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **purl** | **3** | **,** | **knit** | **1** | **,** | **purl** | **2** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 2nd | 排 | — | 针织 | 2 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 金银丝 | 3 | , | 针织 | 1 | , | 金银丝 | 2 | , |

第2行——织2针，加1针，2针并1针，织3针上针，织1针，织2针上针，

[nɪt] [wʌn] , [pɜːrl][ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [wʌn] , [pɜːrl][θriː] .

| **knit** | **1** | **,** | **purl** | **2** | **,** | **knit** | **1** | **,** | **purl** | **3** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 针织 | 1 | , | 金银丝 | 2 | , | 针织 | 1 | , | 金银丝 | 3 | . |

织1针正针，2针反针，织1针正针，3针反针。

3rd [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] ,

| **3rd** | **row** | **—** | **Knit** | **2** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **1** | **,** | **make** | **1** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 3rd | 排 | — | 针织 | 2 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 1 | , | 制作 | 1 | , |

第3行——织2针，加1针，2针并1针，加1针，织1针，加1针，

( [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [pɜːrl][wʌn] , [θriː][taɪmz] , ) [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] ,

| **(** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **purl** | **1** | **,** | **3** | **times** | **,** | **)** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **1** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ( | 针织 | 2 | 一起 | , | 金银丝 | 1 | , | 3 | 时代 | , | ) | 针织 | 2 | 一起 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 1 | , |

[meɪk] [wʌn] .

| **make** | **1** | **.** |
|---|---|---|
| 制作 | 1 | . |

（2针并1针，1针反针，重复3次,）2针并1针，加1针，1针正针，加1针。

4th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [pɜːrl][fɔːr] , [nɪt] [wʌn] , [pɜːrl][wʌn] ,

| **4th** | **row** | **—** | **Knit** | **2** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **purl** | **4** | **,** | **knit** | **1** | **,** | **purl** | **1** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 4th | 排 | — | 针织 | 2 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 金银丝 | 4 | , | 针织 | 1 | , | 金银丝 | 1 | , |

第4行——织2针，加1针，2针并1针，织4针上针，织1针，织1针上针，

[nɪt] [wʌn] , [pɜːrl][wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [pɜːrl][fɔːr] .

| **knit** | **1** | **,** | **purl** | **1** | **,** | **knit** | **1** | **,** | **purl** | **4** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 针织 | 1 | , | 金银丝 | 1 | , | 针织 | 1 | , | 金银丝 | 4 | . |

织1针正针，1针反针，织1针正针，织4针反针。

5th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] ,

| **5th** | **row** | **—** | **Knit** | **2** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **3** | **,** | **make** | **1** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 5th | 排 | — | 针织 | 2 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 3 | , | 制作 | 1 | , |

第5行——织2针，加1针，2针并1针，加1针，织3针，加1针，

[nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [pɜːrl][wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] .

| **knit** | **3** | **together** | **,** | **purl** | **1** | **,** | **knit** | **3** | **together** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **3** | **,** | **make** | **1** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 针织 | 3 | 一起 | , | 金银丝 | 1 | , | 针织 | 3 | 一起 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 3 | , | 制作 | 1 | . |

3针并1针，1针反针，3针并1针，加1针，3针正针，加1针。

6th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [pɜːrl][sɪks] , [nɪt] [wʌn] , [pɜːrl][sɪks] .

| **6th** | **row** | **—** | **Knit** | **2** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **purl** | **6** | **,** | **knit** | **1** | **,** | **purl** | **6** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 6th | 排 | — | 针织 | 2 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 金银丝 | 6 | , | 针织 | 1 | , | 金银丝 | 6 | . |

第 6 行——织 2 针，加 1 针，2 针并 1 针，织 6 针上针，织 1 针，织 6 针上针。

7th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [faɪv] , [meɪk] [wʌn] ,

| **7th** | **row** | **—** | **Knit** | **2** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **5** | **,** | **make** | **1** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 7th | 排 | — | 针织 | 2 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 5 | , | 制作 | 1 | , |

第7行——织2针，加1针，2针并1针，加1针，织5针，加1针，

[nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [faɪv] , [meɪk] [wʌn] .

| **knit** | **3** | **together** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **5** | **,** | **make** | **1** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 针织 | 3 | 一起 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 5 | , | 制作 | 1 | . |

将 3 针并 1 针，再织 5 针，最后织 1 针。

8th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [pɜːrl] - ; [ˈfɪnɪʃ] [wɪð; wɪθ] [frɪndʒ] . [ -
**8th row — Knit 2 , make 1 , knit 2 together , purl 15 ; finish with fringe . [ 21**
8th 排 — 针织 2 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 金银丝 - ; 结束 和 边缘 . [ -
]
**]**
]

第 8 行——织 2 针，加 1 针，2 针并 1 针，反织 15 针；最后织流苏。[21]

['ʃetlənd] [ʃɔːl] .
**Shetland Shawl .**
设得兰群岛 披肩 .

设得兰披肩。

[ðɪs] [ʃɔːl] [meɪ] [biː; bi] [wɜːrkt] [wɪð; wɪθ] [ə; eɪ] ['kʌlərd] ['bɔːrdər] .
**This shawl may be worked with a colored border .**
这 披肩 可能 是 工作 和 一个 有色 边界 .

这款披肩可以织入彩色边饰。

['daɪmənd] ['bɔːrdər] [ænd; ənd] [liːf] ['pætərn] ['mɪd(ə)l] .
**Diamond border and leaf pattern middle .**
钻石 边界 和 叶子 图案 中间 .

菱形边框，中间为叶子图案。

[pɪnz] [noʊ] . [sɪks] , [kæst] [ɑːn] - ['stɪtʃɪz] .
**Pins No . 6 , cast on 336 stitches .**
别针 不 . 6 , 投掷 在 - 针脚 .

6号别针，起针336针。

['bɔːrdər] .
**BORDER .**
边界 .

边界。

1st [roʊ] — [nɪt] [faɪv] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː]
**1st row — Knit 5 , knit 2 together , make 1 , knit 1 , make 1 , knit 2**
1st 排 — 针织 5 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 1 , 制作 1 , 针织 2
[təˈgeðər] , [nɪt] [sɪks] .
**together , knit 6 .**
一起 , 针织 6 .

第 1 行——织 5 针，2 针并 1 针，织 1 针，织 1 针，2 针并 1 针，织 6 针。

2nd [roʊ] — [pleɪn] .
**2nd row — Plain .**
2nd 排 — 清楚的 .

第二行——普通。

3rd [roʊ] — [nɪt] [fɔːr] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː]
**3rd row — Knit 4 , knit 2 together , make 1 , knit 3 , make 1 , knit 2**
3rd 排 — 针织 4 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 3 , 制作 1 , 针织 2
[təˈgeðər] , [nɪt] [faɪv] .
**together , knit 5 .**
一起 , 针织 5 .

第 3 行——织 4 针，2 针并 1 针，织 3 针，织 1 针，2 针并 1 针，织 5 针。

4th [roʊ] — [pleɪn] .
**4th row — Plain .**
4th 排 — 清楚的 .

第 4 行——普通。

5th [roʊ] — [nɪt] [θriː] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː]
**5th row — Knit 3 , knit 2 together , make 1 , knit 2 , make 1 , knit 2**
5th 排 — 针织 3 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 2 , 制作 1 , 针织 2
[təˈgeðər] ,
**together ,**
一起 ,

第5行——织3针，2针并1针，加1针，织2针，加1针，2针并1针，

[nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [fɔːr] .
**knit 1 , make 1 , knit 2 together , knit 4 .**
针织 1 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 4 .

织1针，加1针，2针并1针，织4针。

6th [roʊ] — [pleɪn] .
**6th row — Plain .**
6th 排 — 清楚的 .

第 6 行——普通。

7th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ,
**7th row — Knit 2 , knit 2 together , make 1 , knit 1 , knit 2 together ,**
7th 排 — 针织 2 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 1 , 针织 2 一起 ,

第7行——织2针，2针并1针，加1针，织1针，2针并1针，

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] ,
**make 1 , knit 1 , make 1 , knit 2 together , knit 1 , make 1 ,**
制作 1 , 针织 1 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 1 , 制作 1 ,

织1针，织1针，织1针，将2针并1针，织1针，织1针，

[nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [θriː] .
**knit 2 together , knit 3 .**
针织 2 一起 , 针织 3 .

将两针并一针，再织三针。

8th [roʊ] — [pleɪn] .
**8th row — Plain .**
8th 排 — 清楚的 .

第 8 行——普通。

9th [roʊ] — [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ,
**9th row — Knit 1 , knit 2 together , make 1 , knit 1 , knit 2 together ,**
9th 排 — 针织 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 1 , 针织 2 一起 ,
[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] , [ - ]
**make 1 , knit 3 , [ 22 ]**
制作 1 , 针织 3 , [ - ]

第 9 行——织 1 针，2 针并 1 针，织 1 针，2 针并 1 针，织 3 针，[22]

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] .
**make 1 , knit 2 together , knit 1 , make 1 , knit 2 together , knit 2 .**
制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 1 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 2 .

织1针，2针并1针，织1针，织1针，2针并1针，织2针。

10th [roʊ] — [pleɪn] .
**10th row — Plain .**
10th 排 — 清楚的 .

第 10 行——普通。

11th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] ,
**11th row — Knit 2 together , make 1 , knit 1 , knit 2 together , make 1 ,**
11th 排 — 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 ,

第11行——2针并1针，加1针，1针，2针并1针，加1针，

[nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ,
**knit** 1 , **knit** 2 **together** , **make** 1 , **knit** 2 , **make** 1 , **knit** 2 **together** ,
针织 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 2 , 制作 1 , 针织 2 一起 ,

织1针，2针并1针，加1针，织2针，加1针，2针并1针，

[nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] .
**knit** 1 , **make** 1 , **knit** 2 **together** , **knit** 1 .
针织 1 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 1 .

织1针，加1针，将2针并1针，织1针。

12th [roʊ] — [pleɪn] .
**12th** **row** — **Plain** .
12th 排 — 清楚的 .

第 12 行——普通。

13th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː]
**13th** **row** — **Knit** 2 , **make** 1 , **knit** 2 **together** , **knit** 1 , **make** 1 , **knit** 2
13th 排 — 针织 2 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 1 , 制作 1 , 针织 2
[təˈgeðər] ,
**together** ,
一起 ,

第13行——织2针，加1针，2针并1针，织1针，加1针，2针并1针，

[nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt]
**knit** 1 , **knit** 2 **together** , **make** 1 , **knit** 1 , **knit** 2 **together** , **make** 1 , **knit**
针织 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织
[θriː] .
**3** .
3 .

织1针，2针并1针，加1针，织1针，2针并1针，加1针，织3针。

14th [roʊ] — [pleɪn] .
**14th** **row** — **Plain** .
14th 排 — 清楚的 .

第 14 行——普通。

15th [roʊ] — [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː]
**15th** **row** — **Knit** 3 , **make** 1 , **knit** 2 **together** , **knit** 1 , **make** 1 , **knit** 3
15th 排 — 针织 3 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 1 , 制作 1 , 针织 3
[təˈgeðər] ,
**together** ,
一起 ,

第15行——织3针，加1针，2针并1针，织1针，加1针，3针并1针，

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [fɔːr] .
**make** 1 , **knit** 1 , **knit** 2 **together** , **make** 1 , **knit** 4 .
制作 1 , 针织 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 4 .

织1针，织1针，将2针并1针，织1针，织4针。

16th [roʊ] — [pleɪn] .
**16th** **row** — **Plain** .
16th 排 — 清楚的 .

第 16 行——普通。

17th [roʊ] — [nɪt] [fɔːr] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [θriː] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ,
**17th** **row** — **Knit** 4 , **make** 1 , **knit** 2 **together** , **knit** 3 , **knit** 2 **together** ,
17th 排 — 针织 4 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 3 , 针织 2 一起 ,
[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [faɪv] .
**make** 1 , **knit** 5 .
制作 1 , 针织 5 .

第 17 行——织 4 针，加 1 针，2 针并 1 针，织 3 针，2 针并 1 针，加 1 针，织 5 针。

18th [roʊ] — [pleɪn] .
**18th row — Plain .**
18th 排 — 清楚的 .

第 18 行——普通。

19th [roʊ] — [nɪt] [faɪv] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ,
**19th row — Knit 5 , make 1 , knit 2 together , knit 1 , knit 2 together ,**
19th 排 — 针织 5 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 1 , 针织 2 一起 ,
[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [sɪks] . [ - ]
**make 1 , knit 6 . [ 23 ]**
制作 1 , 针织 6 . [ - ]

第 19 行——织 5 针，加 1 针，2 针并 1 针，织 1 针，2 针并 1 针，加 1 针，织 6 针。[23]

20th [roʊ] — [pleɪn] .
**20th row — Plain .**
20th 排 — 清楚的 .

第 20 行——普通。

21st [roʊ] — [nɪt] [sɪks] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˈsɛvən] .
**21st row — Knit 6 , make 1 , knit 3 together , make 1 , knit 7 .**
21st 排 — 针织 6 , 制作 1 , 针织 3 一起 , 制作 1 , 针织 7 .

第 21 行——织 6 针，加 1 针，3 针并 1 针，加 1 针，织 7 针。

22nd [roʊ] — [pleɪn] .
**22nd row — Plain .**
22nd 排 — 清楚的 .

第 22 行——普通。

[rɪˈpiːt] [ðɪs] [ˈpætərn] [wʌns] [mɔːr] , [ðen] [wɪð; wɪθ] [ə; eɪ] [ˈniːd(ə)l] [ænd; ənd] [θred] , [teɪk] - [ˈstɪtʃɪz]
**Repeat this pattern once more , then with a needle and thread , take 32 stitches**
重复 这 图案 一次 更多的 , 然后 和 一个 针 和 线 , 拿 - 针脚
[ɔːf] [ðə; ði] [pɪn] ;
**off the pin ;**
离开 这 别针 ;

重复此步骤一次，然后用针线从别针上取下 32 针；

[ðiːz] [ˈstɪtʃɪz] [ɑːr; ər] [tuː; tə] [biː; bi] [left] [fɔːr; fər] [ðə; ði] [saɪd] [ˈbɔːrdər] .
**these stitches are to be left for the side border .**
这些 针脚 是 到 是 左边 为了 这 边 边界 .

这些针脚将留作侧边装饰。

[wɪð; wɪθ] [ðə; ði] [waɪt] [wʊl] [nɪt] - [ˈstɪtʃɪz] [pleɪn] , [ˈliːvɪŋ] - [ˈstɪtʃɪz] [fɔːr; fər] [ðə; ði] [ˈʌðər] [saɪd] ;
**With the white wool knit 272 stitches plain , leaving 32 stitches for the other side ;**
和 这 白色的 羊毛 针织 - 针脚 清楚的 , 离开 - 针脚 为了 这 其他 边 ;

用白色毛线织 272 针平针，留 32 针用于另一面；

[ˈfæsn] [ðem; ðəm] , [ænd; ənd] [kəˈmens] [ðə; ði]
**fasten them , and commence the**
系 他们 , 和 开始 这

系好它们，然后开始

[ˈmɪd(ə)l] .
**MIDDLE .**
中间 .

中间。

1st [roʊ] — [slɪp] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [tɜːrn] [ðə; ði] [slɪpt] [stɪtʃ] [ˈoʊvər] [ðə; ði] [ˈnɪtɪd] [wʌn] ,
**1st row — Slip 1 , knit 1 , turn the slipped stitch over the knitted 1 ,**
1st 排 — 滑 1 , 针织 1 , 转动 这 滑倒了 缝 超过 这 针织 1 ,

第1行——滑1针，织1针，将滑针翻转到织好的1针上，

[nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] ,
**knit** **2** , **make** **1** , **knit** **2** **together** , **make** **1** , **knit** **1** , **make** **1** ,
针织 2 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 1 , 制作 1 ,

织2针，加1针，将2针并1针，加1针，织1针，加1针，

[nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] .
**knit** **2** **together** , **make** **1** , **knit** **2** , **knit** **2** **together** .
针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 2 , 针织 2 一起 .

将 2 针并 1 针，再织 2 针，将 2 针并 1 针。

2nd [roʊ] — [pɜːrl] .
**2nd** **row** **—** **Purl** .
2nd 排 — 金银丝 .

第二行——反针。

3rd [roʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [tɜːrn][ðə; ði] [slɪpt] [stɪtʃ] ['oʊvər][ˌaɪ 'tiː] , [nɪt] [wʌn] ,
**3rd** **row** **—** **Slip** **1** , **knit** **1** , **turn** **the** **slipped** **stitch** **over** **it** , **knit** **1** ,
3rd 排 — 滑 1 , 针织 1 , 转动 这 滑倒了 缝 超过 它 , 针织 1 ,

第3行——滑针1针，织1针，将滑针翻转过来，织1针，

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ,
**make** **1** , **knit** **2** **together** , **make** **1** , **knit** **3** , **make** **1** , **knit** **2** **together** ,
制作 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 3 , 制作 1 , 针织 2 一起 ,

织1针，2针并1针，织1针，织3针，织1针，2针并1针，

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] .
**make** **1** , **knit** **1** , **knit** **2** **together** .
制作 1 , 针织 1 , 针织 2 一起 .

织1针，织1针，再织2针并1针。

4th [roʊ] — [pɜːrl] .
**4th** **row** **—** **Purl** .
4th 排 — 金银丝 .

第 4 行——反针。

5th [roʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [tɜːrn]['oʊvər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] ,
**5th** **row** **—** **Slip** **1** , **knit** **1** , **turn** **over** , **make** **1** , **knit** **2** **together** , **make** **1** ,
5th 排 — 滑 1 , 针织 1 , 转动 超过 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 ,

第5行——滑1针，织1针，翻转，加1针，2针并1针，加1针，

©叶兴阳双语音标有声读物.本网站点所有英文书籍内容均来自公共领域资源。

经叶兴阳老师独家注音、翻译与重新排版，享有完整版权。未经授权禁止转载或商用。

# 编织、钩编和网织，(Knitting, Crochet, and Netting,)
# 第2/4页

[nɪt] [faɪv] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] . [ - ]
**knit 5 , make 1 , knit 2 together , make 1 , knit 2 together . [ 24 ]**
针织 5 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 2 一起 . [ - ]

织 5 针，加 1 针，将 2 针并 1 针，加 1 针，将 2 针并 1 针。[24]

6th [roʊ] — [pɜːrl] .
**6th row — Purl .**
6th 排 — 金银丝 .

第 6 行——反手。

7th [roʊ] — [nɪt] [wʌn] , * [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] ,
**7th row — Knit 1 , * make 1 , knit 2 together , make 1 , knit 2 ,**
7th 排 — 针织 1 , * 制作 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 2 ,

第7行——织1针，*加1针，2针并1针，加1针，织2针，

[nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ;
**knit 2 together , knit 3 , make 1 , knit 2 together , make 1 , knit 2 together ;**
针织 2 一起 , 针织 3 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 2 一起 ;

两针并一针，三针并一针，加一针，两针并一针，加一针，两针并一针；

[rɪˈpiːt] [frʌm; frəm][mɑːrk] .
**repeat from mark .**
重复 从 标记 .

从标记处重复。

8th [roʊ] — [pɜːrl] .
**8th row — Purl .**
8th 排 — 金银丝 .

第 8 行——反手。

9th [roʊ] — [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ,
**9th row — Knit 1 , make 1 , knit 2 together , make 1 , knit 2 , knit 2 together ,**
9th 排 — 针织 1 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 2 , 针织 2 一起 ,

第9行——织1针，加1针，2针并1针，加1针，织2针，2针并1针，

[slɪp][wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [tɜːrn]['oʊvər] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] .
**slip 1 , knit 1 , turn over , knit 2 , make 1 , knit 2 together , make 1 .**
滑 1 , 针织 1 , 转动 超过 , 针织 2 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 .

滑针 1 针，织 1 针，翻转，织 2 针，加 1 针，将 2 针并织 1 针。

10th [roʊ] — [pɜːrl] .
**10th row — Purl .**
10th 排 — 金银丝 .

第 10 行——反手。

11th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ,

| | | |

[ænd; ənd][pʊt][ɔːl][ðə; ði] ['stɪtʃɪz] [ɑːn][wʌn][pɪn] ; [ðen] [nɪt] [ðə; ði]['bɔːrdər][ðə; ði] [seɪm] [æz; əz]

| and | put | all | the | stitches | on | 1 | pin | ; | then | knit | the | border | the | same | as |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 和 | 放 | 全部 | 这 | 针脚 | 在 | 1 | 别针 | ; | 然后 | 针织 | 这 | 边界 | 这 | 相同的 | 作为 |

[kə'mensmənt] .

| commencement | . |
|---|---|
| 开始 | . |

将所有针目放在 1 个别针上；然后按照开头的方法编织边缘。

['fɪnɪʃ] [wɪð; wɪθ][ðə; ði] ['fɑːloʊɪŋ] [frɪndʒ] .

| Finish | with | the | following | fringe | . |
|---|---|---|---|---|---|
| 结束 | 和 | 这 | 下列的 | 边缘 | . |

最后加上以下流苏。

[ ,væn'daik ] [frɪndʒ] [fɔːr; fər] ['ʃetlənd] [ʃɔːl] .

| Vandyke | fringe | for | Shetland | Shawl | . |
|---|---|---|---|---|---|
| 范戴克 | 边缘 | 为了 | 设得兰群岛 | 披肩 | . |

设得兰披肩的范戴克流苏。

[pɪnz][noʊ] . [naɪn] , [kæst][ɑːn] - ['stɪtʃɪz] .

| Pins | No | . | 9 | , | cast | on | 11 | stitches | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 别针 | 不 | . | 9 | , | 投掷 | 在 | - | 针脚 | . |

9号别针，起针11针。

1st [roʊ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] [tə'geðər] [faɪv] [taɪmz] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] .

| 1st | row | — | Make | 1 | , | knit | 2 | together | 5 | times | , | make | 1 | , | knit | 1 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1st | 排 | — | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | 5 | 时代 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 1 | . |

第 1 行——织 1 针，2 针并 5 次，织 1 针，织 1 针。

2nd [roʊ] — [pleɪn] .

| 2nd | row | — | Plain | . |
|---|---|---|---|---|
| 2nd | 排 | — | 清楚的 | . |

第二行——普通。

3rd [roʊ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] [tə'geðər] [faɪv] [taɪmz] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] .

| 3rd | row | — | Make | 1 | , | knit | 2 | together | 5 | times | , | make | 1 | , | knit | 2 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 3rd | 排 | — | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | 5 | 时代 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | . |

第 3 行——织 1 针，2 针并 5 次，织 1 针，织 2 针。

4th [roʊ] — [pleɪn] .

| 4th | row | — | Plain | . |
|---|---|---|---|---|
| 4th | 排 | — | 清楚的 | . |

第 4 行——普通。

5th [roʊ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] [tə'geðər] [faɪv] [taɪmz] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] .

| 5th | row | — | Make | 1 | , | knit | 2 | together | 5 | times | , | make | 1 | , | knit | 3 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 5th | 排 | — | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | 5 | 时代 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 3 | . |

第 5 行——织 1 针，2 针并 5 次，织 1 针，织 3 针。

6th [roʊ] — [pleɪn] .

| 6th | row | — | Plain | . |
|---|---|---|---|---|
| 6th | 排 | — | 清楚的 | . |

第 6 行——普通。

[rɪ'piːt] [ðə; ði][ˌtuː'tuː][læst]['roʊz; 'raʊz][ʌn'tɪl][ðer; ðər][ɑːr; ər][naɪn][pleɪn] ['stɪtʃɪz] .

| Repeat | the | 2 | last | rows | until | there | are | 9 | plain | stitches | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 重复 | 这 | 2 | 最后的 | 行 | 直到 | 那里 | 是 | 9 | 清楚的 | 针脚 | . |

重复最后 2 行，直到剩下 9 针平针。

19th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuː'tuː] [tə'geðər] , [meɪk] [wʌn] , [faɪv] [taɪmz] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] [tə'geðər] , [nɪt] [eɪt] .

| 19th | row | — | Knit | 2 | together | , | make | 1 | , | 5 | times | , | knit | 2 | together | , | knit | 8 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 19th | 排 | — | 针织 | 2 | 一起 | , | 制作 | 1 | , | 5 | 时代 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 针织 | 8 | . |

第 19 行——2 针并 1 针，重复 5 次，2 针并 1 针，织 8 针。

20th [roʊ] — [pleɪn] . [ - ]
**20th row — Plain . [ 26 ]**
20th 排 — 清楚的 . [ - ]

第 20 行——普通。[26]

21st [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [faɪv] [taɪmz] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [ˈsɛvən] .
**21st row — Knit 2 together , make 1 , 5 times , knit 2 together , knit 7 .**
21st 排 — 针织 2 一起 , 制作 1 , 5 时代 , 针织 2 一起 , 针织 7 .

第 21 行——2 针并 1 针，重复 5 次，2 针并 1 针，织 7 针。

22nd [roʊ] — [pleɪn] .
**22nd row — Plain .**
22nd 排 — 清楚的 .

第 22 行——普通。

[rɪˈpiːt] [ðiːz] [ˌtuːˈtuː] [ˈroʊz; ˈraʊz] [ʌnˈtɪl] [ðer; ðər] [ɑːr; ər] - [ɑːn] [ðə; ði] [pɪn] , [ðen] [rɪˈpiːt] [frʌm; frəm] 1st
**Repeat these 2 rows until there are 11 on the pin , then repeat from 1st**
重复 这些 2 行 直到 那里 是 - 在 这 别针 , 然后 重复 从 1st
[roʊ] ;
**row ;**
排 ;

重复这两行，直到别针上有 11 个，然后从第 1 行开始重复；

[wen] [səˈfɪʃ(ə)nt] [ɪz] [meɪd] [ɪn] [ðə; ði] [pleɪn] [roʊ] , [kæst] [ɔːf] [ˈsɛvən] [ˈstɪtʃɪz] ,
**when sufficient is made in the plain row , cast off 7 stitches ,**
什么时候 充足的 是 制成 在 这 清楚的 排 , 投掷 离开 7 针脚 ,

当平针行织到足够长度后，收掉7针。

[ˈliːvɪŋ] [fɔːr] [tuː; tə] [biː; bi] [pʊld] [aʊt] [fɔːr; fər] [ðə; ði] [frɪndʒ] .
**leaving 4 to be pulled out for the fringe .**
离开 4 到 是 拉 出去 为了 这 边缘 .

留出 4 个用来做流苏。

[ˈtɜːrkɪʃ] [ˈpætərn] [fɔːr; fər] [ə; eɪ] [mʌf] .
**Turkish Pattern for a Muff .**
土耳其 图案 为了 一个 耳罩 .

土耳其风格的手筒。

[ˈdʌb(ə)l] [bɜːrˈlɪn] [wʊl] , [ˌtuːˈtuː] [ˈkʌlɚz] , [blæk] [ænd; ənd] [goʊld] .
**Double Berlin wool , 2 colors , black and gold .**
双倍的 柏林 羊毛 , 2 颜色 , 黑色的 和 金子 .

双柏林羊毛，两种颜色，黑色和金色。

[pɪnz] [noʊ] . - , [kæst] [ɑːn] - [ˈstɪtʃɪz] [ɑːn] [iːtʃ] [ʌv; əv] [θriː] [pɪnz] .
**Pins No . 11 , cast on 28 stitches on each of 3 pins .**
别针 不 . - , 投掷 在 - 针脚 在 每个 的 3 别针 .

第 11 号别针，在 3 个别针上各起 28 针。

1st [raʊnd] — [goʊld] [ˈkʌlər] , [ˈliːvɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] [ɪn] [frʌnt] [ʌv; əv] [pɪn] , [slɪp] [wʌn] ,
**1st round — Gold color , leaving the wool in front of pin , slip 1 ,**
1st 圆形的 — 金子 颜色 , 离开 这 羊毛 在 正面 的 别针 , 滑 1 ,

第一轮——金色，将毛线留在别针前面，滑针1针，

[pæs] [ðə; ði] [wʊl] [raʊnd] [ðə; ði] [pɪn] [soʊ] [æz; əz] [tuː; tə] [brɪŋ] [ˌaɪ ˈtiː] [ɪn] [frʌnt] , [pɜːrl] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] .
**pass the wool round the pin so as to bring it in front , purl 2 together .**
经过 这 羊毛 圆形的 这 别针 所以 作为 到 带来 它 在 正面 , 金银丝 2 一起 .

将毛线绕过别针，使其绕到前面，然后并针编织两针。

2nd [raʊnd] — [blæk] , [nɪt] [wʌn] , ( [ðɪs] [ɪz] [ə; eɪ] [blæk] [stɪtʃ] , ) [slɪp] [wʌn] , ( [ə; eɪ] [goʊld] [luːp] ,
**2nd round — Black , knit 1 , ( this is a black stitch , ) slip 1 , ( a gold loop ,**
2nd 圆形的 — 黑色的 , 针织 1 , ( 这 是 一个 黑色的 缝 , ) 滑 1 , ( 一个 金子 环形 ,

第二圈——黑色，织1针，（这是黑色针目，）滑1针，（金色线圈，

) [nɪt] [wʌn] .
**) knit 1 .**
) 针织 1 .

编织 1.

3rd [raʊnd] — [seɪm] [æz; əz] 2nd ; [æt; ət][ðə; ði][end][ʌv; əv] [ðɪs] [raʊnd] ,
**3rd round — Same as 2nd ; at the end of this round ,**
3rd 圆形的 — 相同的 作为 2nd ; 在 这 结尾 的 这 圆形的 ,

第三轮——与第二轮相同；在本轮结束时，

[teɪk] [ðə; ði][læst] [stɪtʃ] [ɔːf][ðə; ði] [raɪt] [hænd][pɪn] , [ænd; ənd][pʊt][ˌaɪ ˈtiː][ɑːn][ðə; ði][left] ;
**take the last stitch off the right hand pin , and put it on the left ;**
拿 这 最后的 缝 离开 这 正确的 手 别针 , 和 放 它 在 这 左边 ;

将右侧别针上的最后一针取下，放到左侧别针上；

[rɪˈpiːt] [frʌm; frəm] 1st [raʊnd] . [ - ]
**repeat from 1st round . [ 27 ]**
重复 从 1st 圆形的 . [ - ]

从第 1 轮开始重复。[27]

[ˌpeləˈrin] .
**Pelerine .**
芫菁 .

佩莱林。

[ˈdʌb(ə)l] [bɜːrˈlɪn] [wʊl] , [ˈskɑːrlət][ɔːr] [bluː] [ˈmɪd(ə)l] , [waɪt] [ænd; ənd] [blæk] [ˈbɔːrdər] , [ɪn] [ˌɪmɪˈteɪʃn] [ʌv; əv]
**Double Berlin wool , scarlet or blue middle , white and black border , in imitation of**
双倍的 柏林 羊毛 , 猩红 或者 蓝色的 中间 , 白色的 和 黑色的 边界 , 在 模仿 的
[mɪˈnɜːrvə] ,
**Minerva ,**
米涅瓦 ,

双柏林羊毛，中间为猩红色或蓝色，白色和黑色边框，仿米涅瓦图案。

[pɪnz][noʊ] . [sɪks] , [kæst][ɑːn][eɪt] [ˈstɪtʃɪz] [wɪð; wɪθ][ˈskɑːrlət] .
**pins No . 6 , cast on 8 stitches with scarlet .**
别针 不 . 6 , 投掷 在 8 针脚 和 猩红 .

用6号别针，用猩红色线起8针。

1st [roʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [wʌn] , * [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [rɪˈpiːt] [frʌm; frəm][mɑːrk] .
**1st row — Slip 1 , knit 1 , * make 1 , knit 2 , repeat from mark .**
1st 排 — 滑 1 , 针织 1 , * 制作 1 , 针织 2 , 重复 从 标记 .

第 1 行——滑 1 针，织 1 针，*加 1 针，织 2 针，从标记处重复。

2nd [roʊ] — [pɜːrl] .
**2nd row — Purl .**
2nd 排 — 金银丝 .

第二行——反针。

3rd [roʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [slɪp][wʌn] ,
**3rd row — Slip 1 , knit 1 , make 1 , knit 2 , make 1 , slip 1 ,**
3rd 排 — 滑 1 , 针织 1 , 制作 1 , 针织 2 , 制作 1 , 滑 1 ,

第3行——滑1针，织1针，加1针，织2针，加1针，滑1针，

[nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [tɜːrn][ðə; ði] [slɪpt] [stɪtʃ] [ˈoʊvər][ðə; ði][ˌtuːˈtuː] [ˈnɪtɪd] , ( [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː]
**knit 2 , turn the slipped stitch over the 2 knitted , ( make 1 , knit 2**
针织 2 , 转动 这 滑倒了 缝 超过 这 2 针织 , ( 制作 1 , 针织 2
[twaɪs] . )
**twice . )**
两次 . )

织2针，将滑针翻转到织好的2针上，（织1针，再织2针，重复两次。）

4th [roʊ] — [pɜːrl] .
**4th row — Purl .**
4th 排 — 金银丝 .

第 4 行——反针。

5th [roʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] ; [ðiːz] [ɑːr; ər][ðə; ði] [edʒ] ['stɪtʃɪz] ,
**5th row — Slip 1 , knit 1 , make 1 , knit 2 ; these are the edge stitches ,**
5th 排 — 滑 1 , 针织 1 , 制作 1 , 针织 2 ; 这些 是 这 边缘 针脚 ,

第5行——滑1针，织1针，加1针，织2针；这些是边缘针，

[ænd; ənd] ['ðerfɔːr] [nɑːt] [rɪˈpiːtɪd] [ɪn][ðə; ði] [roʊ] .
**and therefore not repeated in the row .**
和 所以 不是 重复 在 这 排 .

因此，该行中不会重复出现。

[meɪk] [wʌn] , [slɪp][wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [tɜːrn][ðə; ði] [slɪpt] [stɪtʃ] ['oʊvər] ,
**Make 1 , slip 1 , knit 2 , turn the slipped stitch over ,**
制作 1 , 滑 1 , 针织 2 , 转动 这 滑倒了 缝 超过 ,

织1针，滑1针，织2针，将滑针翻转过来，

[ænd; ənd] [rɪˈpiːt] [ʌnˈtɪl][ðə; ði][læst][fɔːr] ['stɪtʃɪz] ; [ðen] [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː][twaɪs] .
**and repeat until the last 4 stitches ; then make 1 , knit 2 twice .**
和 重复 直到 这 最后的 4 针脚 ; 然后 制作 1 , 针织 2 两次 .

重复此步骤直至最后 4 针；然后织 1 针，再织 2 针，重复两次。

[rɪˈpiːt] [ðə; ði][læst][ˌtuːˈtuː]['roʊz; ˈraʊz] , [ʌnˈtɪl][ðer; ðər][ɑːr; ər] - ['stɪtʃɪz] [ɑːn][ðə; ði][pɪn] ,
**Repeat the last 2 rows , until there are 120 stitches on the pin ,**
重复 这 最后的 2 行 , 直到 那里 是 - 针脚 在 这 别针 ,

重复最后两行，直到别针上有120针为止。

[nɪt] [ə; eɪ][pɜːrl] [roʊ] , [nekst] [roʊ] [nɪt] [ðə; ði] [edʒ] ['stɪtʃɪz] [ænd; ənd] - ['pætərn] ,
**knit a purl row , next row knit the edge stitches and 15 patterns ,**
针织 一个 金银丝 排 , 下一个 排 针织 这 边缘 针脚 和 - 图案 ,

织一行反针，下一行织边缘针，共15种花样。

( [ɔːr] - ['stɪtʃɪz] ) ; [kæst][ɔːf] - ['stɪtʃɪz] , [ænd; ənd] , [wɪð; wɪθ] [əˈnʌðər] [pɪn] , ['fɪnɪʃ] [ðə; ði] [roʊ] .
**( or 50 stitches ) ; cast off 24 stitches , and , with another pin , finish the row .**
( 或者 - 针脚 ) ; 投掷 离开 - 针脚 , 和 , 和 其他 别针 , 结束 这 排 .

（或 50 针）；收 24 针，然后用另一枚别针完成这一行。

[ðɪs] ['fɪnɪʃɪz] [ðə; ði] [bæk] . [ - ]
**This finishes the back . [ 28 ]**
这 完成 这 后退 . [ - ]

背面部分就完成了。[28]

[ðə; ði]['ɛndz][ɑːr; ər] [ðen] [dɪˈkriːst] [ɪn][ðə; ði] ['fɑːloʊɪŋ] ['mænər] :
**The ends are then decreased in the following manner :**
这 结束 是 然后 减少 在 这 下列的 方式 :

然后按以下方式减少两端：

[ðə; ði] [wʊl] [ɪz] [naʊ] [æt; ət][ðə; ði][left] [saɪd] , [liːv] [ðə; ði] - ['stɪtʃɪz] [ɑːn][ðə; ði] ['ʌðər] [pɪn] ,
**The wool is now at the left side , leave the 50 stitches on the other pin ,**
这 羊毛 是 现在 在 这 左边 边 , 离开 这 - 针脚 在 这 其他 别针 ,

毛线现在在左边，另一根别针上留着50针。

[ænd; ənd][wɜːrk][ðə; ði] ['ʌðər] - , [ðʌs] :
**and work the other 50 , thus :**
和 工作 这 其他 - , 因此 :

其余50个也按如下方式处理：

1st [roʊ] — [pɜːrl] , [æt; ət][ðə; ði][end][ʌv; əv] [roʊ] [pɜːrl][ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] .
**1st row — Purl , at the end of row purl 2 together .**
1st 排 — 金银丝 , 在 这 结尾 的 排 金银丝 2 一起 .

第 1 行——织下针，行末将 2 针并织下针。

2nd [roʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [tɜːrn][ˈoʊvər] , [rɪˈpiːt] [ðə; ði] [ˈpætərn] [tuː; tə][ðə; ði][end] .

| **2nd** | **row** | **—** | **Slip** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **,** | **turn** | **over** | **,** | **repeat** | **the** | **pattern** | **to** | **the** | **end** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 2nd | 排 | — | 滑 | 1 | , | 针织 | 2 | , | 转动 | 超过 | , | 重复 | 这 | 图案 | 到 | 这 | 结尾 | . |

第 2 行——滑 1 针，织 2 针，翻转，重复此图案直至结束。

3rd [roʊ] — [æz; əz] 1st .

| **3rd** | **row** | **—** | **As** | **1st** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|
| 3rd | 排 | — | 作为 | 1st | . |

第3排—同第1排。

4th [roʊ] — [ðə; ði] [seɪm] [æz; əz] 2nd ; [æt; ət][ðə; ði][end] [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] .

| **4th** | **row** | **—** | **The** | **same** | **as** | **2nd** | **;** | **at** | **the** | **end** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **1** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 4th | 排 | — | 这 | 相同的 | 作为 | 2nd | ; | 在 | 这 | 结尾 | 制作 | 1 | , | 针织 | 1 | . |

第 4 行——与第 2 行相同；最后加 1 针，织 1 针。

[rɪˈpiːt] [ðiːz] [fɔːr][ˈroʊz; ˈraʊz][ʌnˈtɪl][ðer; ðər][ɑːr; ər][bʌt; bət][θriː] [ˈstɪtʃɪz] , [kæst][ɔːf] , [ænd; ənd]

| **Repeat** | **these** | **4** | **rows** | **until** | **there** | **are** | **but** | **3** | **stitches** | **,** | **cast** | **off** | **,** | **and** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 重复 | 这些 | 4 | 行 | 直到 | 那里 | 是 | 但 | 3 | 针脚 | , | 投掷 | 离开 | , | 和 |

[kəˈmens] [ðə; ði] [ˈʌðər] [saɪd] .

| **commence** | **the** | **other** | **side** | **.** |
|---|---|---|---|---|
| 开始 | 这 | 其他 | 边 | . |

重复这 4 行，直到只剩下 3 针，收针，然后开始另一侧。

1st [roʊ] — [pɜːrl][ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [pɜːrl][ðə; ði][rest] .

| **1st** | **row** | **—** | **Purl** | **2** | **together** | **,** | **purl** | **the** | **rest** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1st | 排 | — | 金银丝 | 2 | 一起 | , | 金银丝 | 这 | 休息 | . |

第 1 行——将 2 针并针，其余针都织下针。

2nd [roʊ] — [kəˈmens] [wɪð; wɪθ] [ˈpætərn] .

| **2nd** | **row** | **—** | **Commence** | **with** | **pattern** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 2nd | 排 | — | 开始 | 和 | 图案 | . |

第二行——按图案开始。

3rd [roʊ] — [seɪm] [æz; əz][fɜːrst] .

| **3rd** | **row** | **—** | **Same** | **as** | **first** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 3rd | 排 | — | 相同的 | 作为 | 第一的 | . |

第三排——同第一排。

4th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [ænd; ənd] [rɪˈpiːt] [ˈpætərn] .

| **4th** | **row** | **—** | **Knit** | **2** | **together** | **,** | **and** | **repeat** | **pattern** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 4th | 排 | — | 针织 | 2 | 一起 | , | 和 | 重复 | 图案 | . |

第 4 行——将 2 针并 1 针，重复此花样。

[rɪˈpiːt] [ðiːz] [fɔːr][ˈroʊz; ˈraʊz][ʌnˈtɪl] [ˈfɪnɪʃt] .

| **Repeat** | **these** | **4** | **rows** | **until** | **finished** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 重复 | 这些 | 4 | 行 | 直到 | 完成的 | . |

重复这 4 行直到完成。

[fɔːr; fər][ðə; ði][ˈbɔːrdər] , [waɪt] [wʊl] , [reɪz] - [ˈstɪtʃɪz] [frʌm; frəm][ðə; ði][ˌaʊtˈsaɪd] [ˈselvɪdʒ] .

| **For** | **the** | **border** | **,** | **white** | **wool** | **,** | **raise** | **180** | **stitches** | **from** | **the** | **outside** | **selvedge** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 为了 | 这 | 边界 | , | 白色的 | 羊毛 | , | 增加 | - | 针脚 | 从 | 这 | 外部 | 布边 | . |

用白色羊毛线织边，从外侧边缘起180针。

1st [roʊ] — [meɪk] [wʌn] , [pɜːrl][ˌtuːˈtuː] , [rɪˈpiːt] .

| **1st** | **row** | **—** | **Make** | **1** | **,** | **purl** | **2** | **,** | **repeat** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1st | 排 | — | 制作 | 1 | , | 金银丝 | 2 | , | 重复 | . |

第 1 行——织 1 针，反织 2 针，重复。

2nd [roʊ] — [ˈpætərn] .

| **2nd** | **row** | **—** | **Pattern** | **.** |
|---|---|---|---|---|
| 2nd | 排 | — | 图案 | . |

第二行——图案。

3rd [roʊ] — [pɜːrl] . [ - ]
**3rd row — Purl . [ 29 ]**
3rd 排 — 金银丝 . [ - ]

第 3 行——Purl.[29]

4th [roʊ] — ['pætərn] .
**4th row — Pattern .**
4th 排 — 图案 .

第 4 行——图案。

5th [roʊ] — [pɜːrl] .
**5th row — Purl .**
5th 排 — 金银丝 .

第 5 行——反手。

6th [roʊ] — ['pætərn] .
**6th row — Pattern .**
6th 排 — 图案 .

第 6 行——图案。

7th [roʊ] — [meɪk] [wʌn] , [pɜːrl][sɪks] .
**7th row — Make 1 , purl 6 .**
7th 排 — 制作 1 , 金银丝 6 .

第 7 行——织 1 针，反织 6 针。

8th [roʊ] — [meɪk] [wʌn] , [slɪp][wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] , [tɜːrn]['oʊvər] , [meɪk] [wʌn] , [slɪp][wʌn] ,
**8th row — Make 1 , slip 1 , knit 2 , turn over , make 1 , slip 1 ,**
8th 排 — 制作 1 , 滑 1 , 针织 2 , 转动 超过 , 制作 1 , 滑 1 ,

第8行——织1针，滑1针，织2针，翻转，织1针，滑1针，

[nɪt] [θriː] , [tɜːrn]['oʊvər] , [rɪ'piːt] .
**knit 3 , turn over , repeat .**
针织 3 , 转动 超过 , 重复 .

织3针，翻面，重复。

9th [roʊ] — [pɜːrl] .
**9th row — Purl .**
9th 排 — 金银丝 .

第 9 行——反手。

10th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 8th .
**10th row — Same as 8th .**
10th 排 — 相同的 作为 8th .

第 10 行——同第 8 行。

11th [roʊ] — [pɜːrl] , [kæst] [ɔːf] .
**11th row — Purl , cast off .**
11th 排 — 金银丝 , 投掷 离开 .

第 11 行——反针，收针。

[reɪz] - ['stɪtʃɪz] , [wɪð; wɪθ] [waɪt] , [ɑːn][ðə; ðɪ] [rɔːŋ] [saɪd] , [raʊnd] [ðə; ðɪ] [nek] ,
**Raise 120 stitches , with white , on the wrong side , round the neck ,**
增加 - 针脚 , 和 白色的 , 在 这 错误的 边 , 圆形的 这 脖子 ,

用白色线在领口反面钩120针，

[ænd; ənd][wɜːrk][æz; əz][ðə; ðɪ] [waɪt] ['bɔːrdər] .
**and work as the white border .**
和 工作 作为 这 白色的 边界 .

并起到白色边框的作用。

[fɔːr; fər][ðə; ðɪ] [tʌfts] , [kʌt] [blæk] [wʊl] [ɪn] ['piːsɪz] [ʌv; əv][wʌn] - [wʌn] / [ˌtuː'tuː] [ɪntʃ] , [teɪk] [θriː] ['piːsɪz] ,
**For the tufts , cut black wool in pieces of 1 - 1 / 2 inch , take 3 pieces ,**
为了 这 簇绒 , 切 黑色的 羊毛 在 件 的 1 - 1 / 2 英寸 , 拿 3 件 ,

对于绒球，将黑色羊毛剪成 1-1/2 英寸长的段，取 3 段，

[ænd; ənd] [soʊ] [ðem; ðəm] ['ɔːltərnətli] [ɑːn][ðə; ði]['bɔːrdər] .

| and | sew | them | alternately | on | the | border | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 和 | 缝 | 他们 | 交替 | 在 | 这 | 边界 | . |

将它们交替缝在边缘上。

[plæd] [fʊt] [mʌf] .

| Plaid | Foot | Muff | . |
|---|---|---|---|
| 格子呢 | 脚 | 耳罩 | . |

格子图案脚套。

['skɑːrlət] , [dɑːrk] [bluː] , [ænd; ənd] [griːn] [fɔːr] - [θred] ['fliːsi] .

| Scarlet | , | dark | blue | , | and | green | 4 | - | thread | fleecy | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 猩红 | , | 黑暗的 | 蓝色的 | , | 和 | 绿色的 | 4 | - | 线 | 羊毛 | . |

猩红色、深蓝色和绿色四股绒毛。

[pɪnz][noʊ] . [eɪt] , [kæst][ɑːn] - ['stɪtʃɪz] [ɪn]['skɑːrlət] .

| Pins | No | . | 8 | , | cast | on | 108 | stitches | in | scarlet | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 别针 | 不 | . | 8 | , | 投掷 | 在 | - | 针脚 | 在 | 猩红 | . |

8 号别针，用猩红色线起 108 针。

1st [roʊ] — [pleɪn] .

| 1st | row | — | Plain | . |
|---|---|---|---|---|
| 1st | 排 | — | 清楚的 | . |

第一行——素色。

2nd [roʊ] — [pɜːrl] .

| 2nd | row | — | Purl | . |
|---|---|---|---|---|
| 2nd | 排 | — | 金银丝 | . |

第二行——反针。

3rd [roʊ] — [griːn] , [pɜːrl] .

| 3rd | row | — | Green | , | purl | . |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 3rd | 排 | — | 绿色的 | , | 金银丝 | . |

第 3 行——绿色，反面。

4th [roʊ] — [bluː] , [slɪp][ˌtuː'tuː] , [nɪt] [fɔːr] . [ - ]

| 4th | row | — | Blue | , | slip | 2 | , | knit | 4 | . | [ | 30 | ] |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 4th | 排 | — | 蓝色的 | , | 滑 | 2 | , | 针织 | 4 | . | [ | - | ] |

第 4 行——蓝色，滑 2 针，织 4 针。[30]

5th [roʊ] — [bluː] , [pɜːrl][fɔːr] , [slɪp][ˌtuː'tuː] .

| 5th | row | — | Blue | , | purl | 4 | , | slip | 2 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 5th | 排 | — | 蓝色的 | , | 金银丝 | 4 | , | 滑 | 2 | . |

第 5 行——蓝色，反针 4 针，滑针 2 针。

6th [roʊ] — [bluː] , [slɪp][ˌtuː'tuː] , [pɜːrl][fɔːr] .

| 6th | row | — | Blue | , | slip | 2 | , | purl | 4 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 6th | 排 | — | 蓝色的 | , | 滑 | 2 | , | 金银丝 | 4 | . |

第 6 行——蓝色，滑针 2 针，反针 4 针。

7th [roʊ] — [bluː] , [pɜːrl][fɔːr] , [slɪp][ˌtuː'tuː] .

| 7th | row | — | Blue | , | purl | 4 | , | slip | 2 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 7th | 排 | — | 蓝色的 | , | 金银丝 | 4 | , | 滑 | 2 | . |

第 7 行——蓝色，反针 4 针，滑针 2 针。

8th [roʊ] — [griːn] , [pleɪn] .

| 8th | row | — | Green | , | plain | . |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 8th | 排 | — | 绿色的 | , | 清楚的 | . |

第 8 行——绿色，素色。

9th [roʊ] — ['skɑːrlət] , [pɜːrl] .

| 9th | row | — | Scarlet | , | purl | . |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 9th | 排 | — | 猩红 | , | 金银丝 | . |

第 9 行——猩红色，反面。

10th [roʊ] — ['skɑːrlət] , [pɜːrl] .
**10th row — Scarlet , purl .**
10th 排 — 猩红 , 金银丝 .

第 10 行——猩红色，反面。

11th [roʊ] — ['skɑːrlət] , [pleɪn] .
**11th row — Scarlet , plain .**
11th 排 — 猩红 , 清楚的 .

第 11 排——猩红色，素色。

12th [roʊ] — [griːn] , [pɜːrl] .
**12th row — Green , purl .**
12th 排 — 绿色的 , 金银丝 .

第 12 行——绿色，反面。

13th [roʊ] — [bluː] , [nɪt] [θriː] , [slɪp][ˌtuː'tuː] , [nɪt] [wʌn] .
**13th row — Blue , knit 3 , slip 2 , knit 1 .**
13th 排 — 蓝色的 , 针织 3 , 滑 2 , 针织 1 .

第 13 行——蓝色，织 3 针，滑 2 针，织 1 针。

14th [roʊ] — [bluː] , [pɜːrl][wʌn] , [slɪp][ˌtuː'tuː] , [pɜːrl][θriː] .
**14th row — Blue , purl 1 , slip 2 , purl 3 .**
14th 排 — 蓝色的 , 金银丝 1 , 滑 2 , 金银丝 3 .

第 14 行——蓝色，反针 1 针，滑针 2 针，反针 3 针。

15th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 13th .
**15th row — Same as 13th .**
15th 排 — 相同的 作为 13th .

第15行——与第13行相同。

16th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 14th .
**16th row — Same as 14th .**
16th 排 — 相同的 作为 14th .

第16行——与第14行相同。

17th [roʊ] — [griːn] , [pleɪn] .
**17th row — Green , plain .**
17th 排 — 绿色的 , 清楚的 .

第 17 行——绿色，素色。

18th [roʊ] — ['skɑːrlət] , [pleɪn] .
**18th row — Scarlet , plain .**
18th 排 — 猩红 , 清楚的 .

第 18 行——猩红色，素色。

[rɪ'piːt] [ʌn'tɪl] [skwer] , [kæst][ɔːf] .
**Repeat until square , cast off .**
重复 直到 正方形 , 投掷 离开 .

重复至正方形，收针。

[fɔːr; fər][ðə; ði][saɪd] , [kæst][ɑːn] - ['stɪtʃɪz] ,
**For the side , cast on 24 stitches ,**
为了 这 边 , 投掷 在 - 针脚 ,

侧边起针24针，

[ænd; ənd] [nɪt] [sə'fɪʃ(ə)nt] [tuː; tə][goʊ] [raʊnd] [θriː][saɪdz] [ʌv; əv][ðə; ði] [skwer] .
**and knit sufficient to go round 3 sides of the square .**
和 针织 充足的 到 去 圆形的 3 侧面 的 这 正方形 .

织出足够多的线，绕正方形的三边织一圈。

[fɔːr; fər][ðə; ði] ['laɪnɪŋ] .
**FOR THE LINING .**
为了 这 衬垫 .

用于衬里。

[wɪð; wɪθ] [waɪt] [wʊl] , [kæst] - ['stɪtʃɪz] ; [meɪk] [wʌn] , [slɪp][wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ,

| With | white | wool | , | cast | 102 | stitches | ; | make | 1 | , | slip | 1 | , | knit | 2 | together | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 和 | 白色的 | 羊毛 | , | 投掷 | - | 针脚 | ; | 制作 | 1 | , | 滑 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , |

用白色毛线起102针；织1针，滑1针，将2针并1针，

[rɪˈpiːt] [ʌnˈtɪl] [skwer] ; [wɜːrk][ˌtuːˈtuː] ['piːsɪz] .

| repeat | until | square | ; | work | 2 | pieces | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 重复 | 直到 | 正方形 | ; | 工作 | 2 | 件 | . |

重复以上步骤直至形成正方形；制作 2 片。

[kʌt] [ˌtuːˈtuː] ['piːsɪz] [ʌv; əv] [mɪl] [bɔːrd] [ðə; ði][saɪz][ʌv; əv][ðə; ði] [skwer] , [ænd; ənd][wʌn][fɔːr; fər][ðə; ði]

| Cut | 2 | pieces | of | mill | board | the | size | of | the | square | , | and | 1 | for | the |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 切 | 2 | 件 | 的 | 磨 | 木板 | 这 | 尺寸 | 的 | 这 | 正方形 | , | 和 | 1 | 为了 | 这 |

[saɪd] ;

| side | ; |
|---|---|
| 边 | ; |

裁切两块正方形大小的纸板，再裁切一块做边；

[stretʃ] [ðə; ði][wɜːrk][ɑːn][wʌn] , [ænd; ənd]['kʌvər][ðə; ði] ['ʌðər] [wɪð; wɪθ] [klɔːθ] , [stʌft] [wɪð; wɪθ][faɪn]

| stretch | the | work | on | 1 | , | and | cover | the | other | with | cloth | , | stuffed | with | fine |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 拉紧 | 这 | 工作 | 在 | 1 | , | 和 | 覆盖 | 这 | 其他 | 和 | 布 | , | 填充 | 和 | 美好的 |

[kəumd] [wʊl] ,

| combed | wool | , |
|---|---|---|
| 梳理过的 | 羊毛 | , |

将作品绷在一块布上，另一块布用填充了精梳羊毛的布料覆盖。

[ænd; ənd] ['fɪnɪʃ] [wɪð; wɪθ] - [ænd; ənd][kɔːrd] . [ - ]

| and | finish | with | roleau | and | cord | . | [ | 31 | ] |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 和 | 结束 | 和 | - | 和 | 绳索 | . | [ | - | ] |

最后用绳子和绳子收尾。[31]

['draɪvɪŋ] [mɪts] .

| Driving | Mitts | . |
|---|---|---|
| 驾驶 | 手套 | . |

驾驶手套。

[fɔːr][pɪnz][noʊ] . - , [fɔːr] - [θred] ['fliːsi] , [kæst][ɑːn] - ['stɪtʃɪz] [ɑːn] [iːtʃ] [ʌv; əv][ˌtuːˈtuː][pɪnz] ,

| 4 | Pins | No | . | 15 | , | 4 | - | thread | fleecy | , | cast | on | 18 | stitches | on | each | of | 2 | pins | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 4 | 别针 | 不 | . | - | , | 4 | - | 线 | 羊毛 | , | 投掷 | 在 | - | 针脚 | 在 | 每个 | 的 | 2 | 别针 | , |

4根15号别针，4股绒线，在2根别针上各起18针，

[ænd; ənd] - [ɑːn][ðə; ði] 3rd .

| and | 20 | on | the | 3rd | . |
|---|---|---|---|---|---|
| 和 | - | 在 | 这 | 3rd | . |

3号那天是20号。

1st [raʊnd] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [pɜːrl][ˌtuːˈtuː] , [fɔːr; fər] - [raʊndz] .

| 1st | round | — | Knit | 2 | , | purl | 2 | , | for | 20 | rounds | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1st | 圆形的 | — | 针织 | 2 | , | 金银丝 | 2 | , | 为了 | - | 回合 | . |

第 1 圈——织 2 针正针，2 针反针，共 20 圈。

21st [raʊnd] — [pleɪn] .

| 21st | round | — | Plain | . |
|---|---|---|---|---|
| 21st | 圆形的 | — | 清楚的 | . |

第21轮——普通。

22nd [raʊnd] — [pɜːrl][wʌn] , [nɪt] [θriː] .

| 22nd | round | — | Purl | 1 | , | knit | 3 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 22nd | 圆形的 | — | 金银丝 | 1 | , | 针织 | 3 | . |

第 22 轮——反针 1 针，正针 3 针。

23rd [raʊnd] — [pleɪn] .
**23rd round — Plain .**
23rd 圆形的 — 清楚的 .

第23轮——普莱恩。

24th [raʊnd] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [pɜːrl][wʌn] , [nɪt] [wʌn] .
**24th round — Knit 2 , purl 1 , knit 1 .**
24th 圆形的 — 针织 2 , 金银丝 1 , 针织 1 .

第 24 圈——织 2 针，织 1 针，织 1 针。

[ðə; ði][læst][fɔːr] [raʊndz] [fɔːrm][ðə; ði] ['pætərn] , [ænd; ənd][ɑːr; ər] [wɜːrkt] [θruːˈaʊt] [ðə; ði] [mɪts] .
**The last 4 rounds form the pattern , and are worked throughout the mitts .**
这 最后的 4 回合 形式 这 图案 , 和 是 工作 自始至终 这 手套 .

最后 4 圈构成花样，贯穿整个手套。

25th [raʊnd] — [pɜːrl][wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [pɜːrl][wʌn] , [ðɪs] [ɪz][fɔːr; fər][ðə; ði]
**25th round — Purl 1 , make 1 , knit 2 , make 1 , purl 1 , this is for the**
25th 圆形的 — 金银丝 1 , 制作 1 , 针织 2 , 制作 1 , 金银丝 1 , 这 是 为了 这
[θʌm] ;
**thumb ;**
拇指 ;

第 25 圈——反针 1 针，正针 1 针，正针 2 针，正针 1 针，反针 1 针，这是拇指部分；

[nɪt] [ðə; ði][rest][ʌv; əv] [raʊnd] [pleɪn] .
**knit the rest of round plain .**
针织 这 休息 的 圆形的 清楚的 .

其余部分织平针。

[nɪt] [fɔːr] [raʊndz] , ( [ɔːr][wʌn] ['pætərn] , ) ['pəːliŋ] [ðə; ði] 1st [ænd; ənd] 6th ['stɪtʃɪz] .
**Knit 4 rounds , ( or 1 pattern , ) purling the 1st and 6th stitches .**
针织 4 回合 , ( 或者 1 图案 , ) 檩条 这 1st 和 6th 针脚 .

织 4 圈（或 1 个花样），第 1 针和第 6 针织反针。

30th [raʊnd] — [pɜːrl][wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [fɔːr] , [meɪk] [wʌn] , [pɜːrl][wʌn] , [nɪt] [ðə; ði][rest][tuː; tə]
**30th round — Purl 1 , make 1 , knit 4 , make 1 , purl 1 , knit the rest to**
30th 圆形的 — 金银丝 1 , 制作 1 , 针织 4 , 制作 1 , 金银丝 1 , 针织 这 休息 到
['pætərn] .
**pattern .**
图案 .

第 30 圈——反针 1 针，正针 1 针，正针 4 针，正针 1 针，反针 1 针，其余部分按花样正针。

[nɪt] [θriː] [raʊndz] , [ænd; ənd] [kənˈtɪnjuː] [ɪnˈkriːsɪŋ] [fɔːr; fər][ðə; ði] [θʌm] ,
**Knit 3 rounds , and continue increasing for the thumb ,**
针织 3 回合 , 和 继续 增加 为了 这 拇指 ,

织3圈，然后继续加针织拇指部分。

['evri] 4th [raʊnd] ['wɜːrkɪŋ] [ðə; ði] ['pætərn] [ɑːn][ðə; ði] [θʌm] ;
**every 4th round working the pattern on the thumb ;**
每一个 4th 圆形的 在职的 这 图案 在 这 拇指 ;

每隔 4 轮在拇指上练习图案；

[kənˈtɪnjuː] [ʌnˈtɪl][ðer; ðər][ɑːr; ər] - ['stɪtʃɪz] [ɑːn][ðə; ði] [θʌm] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] ['pætərn] [wɪˈðaʊt]
**continue until there are 14 stitches on the thumb , knit 2 patterns without**
继续 直到 那里 是 - 针脚 在 这 拇指 , 针织 2 图案 没有
[ɪnˈkriːsɪŋ] ;
**increasing ;**
增加 ;

继续编织，直到拇指上有 14 针，编织 2 个花样，不要加针；

[ðen] [liːv] [ðə; ði] - ['stɪtʃɪz] , [ɔːr] ['fæsn] [ðem; ðəm][wɪð; wɪθ][ə; eɪ]['niːd(ə)l][ænd; ənd] [θred] ; [ - ]
**then leave the 14 stitches , or fasten them with a needle and thread ; [ 32 ]**
然后 离开 这 - 针脚 , 或者 系 他们 和 一个 针 和 线 ; [ - ]

然后保留这 14 针，或者用针线将它们固定住；[32]

[kæst][ɑːn]['sɛvən] ['stɪtʃɪz] , [ænd; ənd] [nɪt] [faɪv] ['pætərn] , [ðen] [pɜːrl][ˌtuː'tuː] , [nɪt] [ˌtuː'tuː][fɔːr; fər] -
**cast on 7 stitches , and knit 5 patterns , then purl 2 , knit 2 for 12**
投掷 在 7 针脚 , 和 针织 5 图案 , 然后 金银丝 2 , 针织 2 为了 -
[raʊndz] ,
**rounds ,**
回合 ,

起针7针，织5个花样，然后织2个反针，2个正针，如此重复12圈。

[kæst][ɔːf] , [pʊt][ðə; ði] - ['stɪtʃɪz] [ɑːn][ˌtuː'tuː][pɪnz] , [teɪk] [ʌp][ðə; ði]['sɛvən] ['stɪtʃɪz] ,
**cast off , put the 14 stitches on 2 pins , take up the 7 stitches ,**
投掷 离开 , 放 这 - 针脚 在 2 别针 , 拿 向上 这 7 针脚 ,

收针，将14针固定在2个别针上，挑起7针，

[kæst][ɑːn] , [ænd; ənd] [nɪt] [faɪv] [raʊndz] [ʌv; əv] ['pætərn] , [pɜːrl][ˌtuː'tuː] , [nɪt] [ˌtuː'tuː][fɔːr; fər] - [raʊndz] ,
**cast on , and knit 5 rounds of pattern , purl 2 , knit 2 for 12 rounds ,**
投掷 在 , 和 针织 5 回合 的 图案 , 金银丝 2 , 针织 2 为了 - 回合 ,
[kæst][ɔːf] .
**cast off .**
投掷 离开 .

开始编织，按花样编织 5 圈，反针 2 圈，正针 2 圈，共 12 圈，收针。

[nɪt] [ðə; ði] ['ʌðər] [mɪt] [ɪg'zæktli][ðə; ði] [seɪm] .
**Knit the other mitt exactly the same .**
针织 这 其他 手套 确切地 这 相同的 .

用同样的方法织另一只手套。

[pɔɪnt] [leɪs] ['edʒɪŋ] .
**Point Lace Edging .**
观点 蕾丝 边缘 .

点状蕾丝花边。

[pɪnz][noʊ] . - , ['bɔːrz] [hed] ['kɑːt(ə)n] - , [kæst][ɑːn] - ['stɪtʃɪz] .
**Pins No . 19 , boar's head cotton 34 , cast on 15 stitches .**
别针 不 . - , 野猪的 头 棉布 - , 投掷 在 - 针脚 .

19号别针，34号野猪头棉线，起针15针。

1st [roʊ] — [nɪt] [ˌtuː'tuː] , [meɪk] [wʌn] , ( [nɪt] [ˌtuː'tuː] [tə'geðər] [twaɪs] , ) [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] ,
**1st row — Knit 2 , make 1 , ( knit 2 together twice , ) make 1 , knit 1 ,**
1st 排 — 针织 2 , 制作 1 , ( 针织 2 一起 两次 , ) 制作 1 , 针织 1 ,

第 1 行——织 2 针，加 1 针，（2 针并 2 次,）加 1 针，织 1 针，

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] [tə'geðər] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] .
**make 1 , knit 2 together , knit 2 , make 1 , knit 1 , make 1 , knit 3 .**
制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 2 , 制作 1 , 针织 1 , 制作 1 , 针织 3 .

织1针，2针并1针，织2针，织1针，织1针，织1针，织3针。

2nd [roʊ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] [tə'geðər] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] ,
**2nd row — Make 1 , knit 2 together , knit 1 , make 1 , knit 3 , make 1 ,**
2nd 排 — 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 1 , 制作 1 , 针织 3 , 制作 1 ,

第2行——织1针，2针并1针，织1针，织1针，织3针，织1针，

[nɪt] [θriː] [tə'geðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] [tə'geðər] , [nɪt] [wʌn] ,
**knit 3 together , make 1 , knit 3 , make 1 , knit 2 together , knit 1 ,**
针织 3 一起 , 制作 1 , 针织 3 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 1 ,

3针并1针，织1针，3针并1针，2针并1针，织1针，

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] [tə'geðər] .
**make 1 , knit 2 together .**
制作 1 , 针织 2 一起 .

织1针，将2针并1针。

3rd [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ,
**3rd row — Knit 2 , make 1 , knit 2 together , make 1 , knit 2 together ,**
3rd 排 — 针织 2 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 2 一起 ,

第3行——织2针，加1针，2针并1针，加1针，2针并1针，

[nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ,
**knit 1 , knit 2 together , make 1 , knit 1 , make 1 , knit 2 together ,**
针织 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 1 , 制作 1 , 针织 2 一起 ,

织1针，2针并1针，加1针，织1针，加1针，2针并1针，

[nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [fɔːr] .
**knit 2 , make 1 , knit 4 .**
针织 2 , 制作 1 , 针织 4 .

织2针，加1针，织4针。

4th [roʊ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [ - ]
**4th row — Make 1 , knit 2 together , knit 2 , [ 33 ]**
4th 排 — 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 2 , [ - ]

第 4 行——织 1 针，2 针并 1 针，织 2 针，[33]

( [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] ,
**( make 1 , knit 2 together , make 1 , knit 3 together , make 1 , knit 1 ,**
( 制作 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 3 一起 , 制作 1 , 针织 1 ,

（织1针，2针并1针，织1针，3针并1针，织1针，织1针，

[twaɪs] , ) [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] .
**twice , ) knit 1 , make 1 , knit 2 together .**
两次 , ) 针织 1 , 制作 1 , 针织 2 一起 .

两次,）织 1 针，加 1 针，将 2 针并一针。

5th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ,
**5th row — Knit 2 , make 1 , knit 2 together , make 1 , knit 2 together ,**
5th 排 — 针织 2 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 2 一起 ,

第5行——织2针，加1针，2针并1针，加1针，2针并1针，

[nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ,
**knit 1 , knit 2 together , make 1 , knit 1 , make 1 , knit 2 together ,**
针织 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 1 , 制作 1 , 针织 2 一起 ,

织1针，2针并1针，加1针，织1针，加1针，2针并1针，

[nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] .
**knit 2 , make 1 , knit 1 , make 1 , knit 2 together , knit 2 .**
针织 2 , 制作 1 , 针织 1 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 2 .

织2针，加1针，织1针，加1针，2针并1针，织2针。

6th [roʊ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] , ( [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] ,
**6th row — Make 1 , knit 2 together , knit 1 , ( make 1 , knit 3 , make 1 ,**
6th 排 — 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 1 , ( 制作 1 , 针织 3 , 制作 1 ,

第6行——织1针，2针并1针，织1针，（织1针，织3针，织1针，

[nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [twaɪs] , ) [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] .
**knit 3 together , twice , ) make 1 , knit 3 , make 1 , knit 2 together .**
针织 3 一起 , 两次 , ) 制作 1 , 针织 3 , 制作 1 , 针织 2 一起 .

3针并1针，2针并1针，织1针，织3针，织1针，2针并1针。

7th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , ( [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] ,
**7th row — Knit 2 , make 1 , knit 2 together , ( knit 2 together , make 1 ,**
7th 排 — 针织 2 , 制作 1 , 针织 2 一起 , ( 针织 2 一起 , 制作 1 ,

第7行——织2针，加1针，2针并1针，（2针并1针，加1针，

[nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] , [twaɪs] , ) [nɪt] [wʌn] ,
**knit 1 , make 1 , knit 2 together , knit 1 , twice , ) knit 1 ,**
针织 1 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 1 , 两次 , ) 针织 1 ,

织1针，加1针，2针并1针，织1针，织两次,）织1针，

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] .
**make** 1 , **knit** 2 **together** , **knit** 2 .
制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 2 .

织1针，将2针并1针，再织2针。

8th [roʊ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , ( [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ,
**8th** **row** — **Make** 1 , **knit** 2 **together** , ( **knit** 1 , **make** 1 , **knit** 2 **together** ,
8th 排 — 制作 1 , 针织 2 一起 , ( 针织 1 , 制作 1 , 针织 2 一起 ,

第8行——织1针，2针并1针，(织1针，织1针，2针并1针，

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [twaɪs] , ) [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] ,
**make** 1 , **knit** 3 **together** , **make** 1 , **twice** , ) **knit** 1 , **make** 1 ,
制作 1 , 针织 3 一起 , 制作 1 , 两次 , ) 针织 1 , 制作 1 ,

织1针，3针并1针，织1针，重复两次，织1针，织1针，

[nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] .
**knit** 2 **together** , **knit** 2 , **make** 1 , **knit** 2 **together** .
针织 2 一起 , 针织 2 , 制作 1 , 针织 2 一起 .

两针并一针，织两针，加一针，两针并一针。

9th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 7th [roʊ] .
**9th** **row** — **Same** **as** **7th** **row** .
9th 排 — 相同的 作为 7th 排 .

第9行——与第7行相同。

10th [roʊ] — [meɪk] [wʌn] , ( [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] [twaɪs] , ) ( [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] ,
**10th** **row** — **Make** 1 , ( **knit** 2 **together** **twice** , ) ( **make** 1 , **knit** 3 **together** ,
10th 排 — 制作 1 , ( 针织 2 一起 两次 , ) ( 制作 1 , 针织 3 一起 ,

第 10 行——加 1 针，(2 针并 2 针,)（加 1 针，3 针并 1 针，

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] , [twaɪs] , ) [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] ,
**make** 1 , **knit** 3 , **twice** , ) **make** 1 , **knit** 2 **together** , **knit** 1 ,
制作 1 , 针织 3 , 两次 , ) 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 1 ,

织1针，织3针，织两次，织1针，将2针并1针，织1针，

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] . [ - ]
**make** 1 , **knit** 2 **together** . **[** **34** **]**
制作 1 , 针织 2 一起 . [ - ]

织 1 针，将 2 针并在一起织。[34]

11th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , ( [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ,
**11th** **row** — **Knit** 2 , ( **make** 1 , **knit** 2 **together** , **make** 1 , **knit** 2 **together** ,
11th 排 — 针织 2 , ( 制作 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 2 一起 ,

第 11 行——织 2 针，(加 1 针，2 针并 1 针，加 1 针，2 针并 1 针，

[nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [twaɪs] , ) [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt]
**knit** 1 , **knit** 2 **together** , **make** 1 , **knit** 1 , **twice** , ) **knit** 2 **together** , **knit**
针织 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 1 , 两次 , ) 针织 2 一起 , 针织
[ˌtuːˈtuː] .
**2** **.**
2 .

织1针，2针并1针，加1针，织1针，两次,）2针并1针，织2针。

12th [roʊ] — [meɪk] [wʌn] , ( [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] [twaɪs] , ) ( [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ,
**12th** **row** — **Make** 1 , ( **knit** 2 **together** **twice** , ) ( **make** 1 , **knit** 2 **together** ,
12th 排 — 制作 1 , ( 针织 2 一起 两次 , ) ( 制作 1 , 针织 2 一起 ,

第12行——加1针，(2针并1针，重复两次,）(加1针，2针并1针，

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [twaɪs] , ) [nɪt] [wʌn] ,
**make** 1 , **knit** 3 **together** , **make** 1 , **knit** 1 , **twice** , ) **knit** 1 ,
制作 1 , 针织 3 一起 , 制作 1 , 针织 1 , 两次 , ) 针织 1 ,

织1针，3针并1针，织1针，织1针，织2针，织1针，

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] .
**make 1 , knit 2 together .**
制作 1 , 针织 2 一起 .

织1针，将2针并1针。

13th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ,
**13th row — Knit 2 , make 1 , knit 2 together , make 1 , knit 2 together ,**
13th 排 — 针织 2 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 2 一起 ,

第13行——织2针，加1针，2针并1针，加1针，2针并1针，

[nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , ( [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ,
**knit 1 , knit 2 together , make 1 , knit 1 , ( make 1 , knit 2 together ,**
针织 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 1 , ( 制作 1 , 针织 2 一起 ,
[nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [twaɪs] . )
**knit 2 , twice . )**
针织 2 , 两次 . )

织1针，2针并1针，加1针，织1针，（加1针，2针并1针，织2针，重复两次。）

14th [roʊ] — [meɪk] [wʌn] , ( [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] [twaɪs] , ) ( [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] ,
**14th row — Make 1 , ( knit 2 together twice , ) ( make 1 , knit 3 together ,**
14th 排 — 制作 1 , ( 针织 2 一起 两次 , ) ( 制作 1 , 针织 3 一起 ,

第14行——加1针，（2针并1针，重复两次,）（加1针，3针并1针，

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] , [twaɪs] , ) [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] .
**make 1 , knit 3 , twice , ) make 1 , knit 2 together .**
制作 1 , 针织 3 , 两次 , ) 制作 1 , 针织 2 一起 .

织1针，织3针，织两次，织1针，将2针并织。

15th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , ( [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] [twaɪs] , ) [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] ,
**15th row — Knit 2 , make 1 , ( knit 2 together twice , ) make 1 , knit 1 ,**
15th 排 — 针织 2 , 制作 1 , ( 针织 2 一起 两次 , ) 制作 1 , 针织 1 ,

第15行——织2针，加1针，（2针并1针两次,）加1针，织1针，

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː]
**make 1 , knit 2 together , knit 1 , knit 2 together , make 1 , knit 2**
制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 2
[təˈgeðər] , [nɪt] [θriː] .
**together , knit 3 .**
一起 , 针织 3 .

织1针，2针并1针，织1针，2针并1针，织1针，2针并1针，织3针。

16th [roʊ] — [meɪk] [wʌn] , ( [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] [twaɪs] , ) [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ,
**16th row — Make 1 , ( knit 2 together twice , ) make 1 , knit 2 together ,**
16th 排 — 制作 1 , ( 针织 2 一起 两次 , ) 制作 1 , 针织 2 一起 ,

第16行——加1针，（2针并1针，重复两次,）加1针，2针并1针，

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ,
**make 1 , knit 3 together , make 1 , knit 1 , make 1 , knit 2 together ,**
制作 1 , 针织 3 一起 , 制作 1 , 针织 1 , 制作 1 , 针织 2 一起 ,

织1针，3针并1针，织1针，织1针，织1针，2针并1针，

[nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] . [ - ]
**knit 2 , make 1 , knit 2 together . [ 35 ]**
针织 2 , 制作 1 , 针织 2 一起 . [ - ]

织 2 针，加 1 针，再将 2 针并织。[35]

['skɑːləp] ['edʒɪŋ] .
**Scollop Edging .**
扇贝 边缘 .

扇贝形边缘。

[pɪnz][noʊ] . - , ['bɔːrz] [hed] ['kɑːt(ə)n][noʊ] . - , [kæst][ɑːn][eɪt] ['stɪtʃɪz] .

| **Pins** | **No** | **.** | **18** | **,** | **boar's** | **head** | **cotton** | **No** | **.** | **24** | **,** | **cast** | **on** | **8** | **stitches** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 别针 | 不 | . | - | , | 野猪的 | 头 | 棉布 | 不 | . | - | , | 投掷 | 在 | 8 | 针脚 | . |

18号别针，24号野猪头棉线，起针8针。

1st [roʊ] — [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [θriː] .

| **1st** | **row** | **—** | **Knit** | **3** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **knit** | **3** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1st | 排 | — | 针织 | 3 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 针织 | 3 | . |

第 1 行——织 3 针，加 1 针，2 针并 1 针，织 3 针。

2nd [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] .

| **2nd** | **row** | **—** | **Knit** | **2** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **3** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **knit** | **1** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 2nd | 排 | — | 针织 | 2 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 3 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 针织 | 1 | . |

第 2 行——织 2 针，加 1 针，织 3 针，加 1 针，2 针并 1 针，织 1 针。

3rd [roʊ] — [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [fɔːr] .

| **3rd** | **row** | **—** | **Knit** | **3** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **knit** | **4** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 3rd | 排 | — | 针织 | 3 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 针织 | 4 | . |

第 3 行——织 3 针，加 1 针，2 针并 1 针，织 4 针。

4th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn]

| **4th** | **row** | **—** | **Knit** | **2** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **,** | **make** | **1** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 4th | 排 | — | 针织 | 2 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | , | 制作 | 1 |

,

**,**

,

第4行——织2针，加1针，2针并1针，加1针，织2针，加1针，

[nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] .

| **knit** | **2** | **together** | **,** | **knit** | **1** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 针织 | 2 | 一起 | , | 针织 | 1 | . |

将两针并一针，织一针。

5th [roʊ] — [ðə; ðɪ] [seɪm] [æz; əz] 1st [roʊ] , ['nɪtɪŋ] [wʌn] [pleɪn] [stɪtʃ] [mɔːr] .

| **5th** | **row** | **—** | **The** | **same** | **as** | **1st** | **row** | **,** | **knitting** | **1** | **plain** | **stitch** | **more** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 5th | 排 | — | 这 | 相同的 | 作为 | 1st | 排 | , | 针织 | 1 | 清楚的 | 缝 | 更多的 | . |

第 5 行——与第 1 行相同，多织 1 针平针。

6th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] ,

| **6th** | **row** | **—** | **Knit** | **2** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **3** | **,** | **make** | **1** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 6th | 排 | — | 针织 | 2 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 3 | , | 制作 | 1 | , |

第6行——织2针，加1针，2针并1针，加1针，织3针，加1针，

[nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] .

| **knit** | **2** | **together** | **,** | **knit** | **1** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 针织 | 2 | 一起 | , | 针织 | 1 | . |

将两针并一针，织一针。

7th [roʊ] — [ðə; ðɪ] [seɪm] [æz; əz] 5th .

| **7th** | **row** | **—** | **The** | **same** | **as** | **5th** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 7th | 排 | — | 这 | 相同的 | 作为 | 5th | . |

第7行——与第5行相同。

8th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , ( [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] [twaɪs] , ) [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] ,

| **8th** | **row** | **—** | **Knit** | **2** | **,** | **(** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **twice** | **,** | **)** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 8th | 排 | — | 针织 | 2 | , | ( | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | 两次 | , | ) | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | , |

第8行——织2针，（加1针，2针并1针两次，）加1针，织2针，

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] .

| **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **knit** | **1** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 针织 | 1 | . |

织1针，将2针并1针，再织1针。

9th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 5th .
**9th row — Same as 5th .**
9th 排 — 相同的 作为 5th .

第9行——同第5行。

10th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , ( [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] [ - ]
**10th row — Knit 2 , ( make 1 , knit 2 together [ 36 ]**
10th 排 — 针织 2 , ( 制作 1 , 针织 2 一起 [ - ]

第 10 行——织 2 针，（加 1 针，2 针并 1 针）[36]

[twaɪs] , ) [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] .
**twice , ) make 1 , knit 3 , make 1 , knit 2 together , knit 1 .**
两次 , ) 制作 1 , 针织 3 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 1 .

两次,）织1针，织3针，织1针，2针并1针，织1针。

11th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 5th .
**11th row — Same as 5th .**
11th 排 — 相同的 作为 5th .

第 11 行——同第 5 行。

12th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , ( [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [θriː] [taɪmz] , ) [meɪk] [wʌn] ,
**12th row — Knit 2 , ( make 1 , knit 2 together , 3 times , ) make 1 ,**
12th 排 — 针织 2 , ( 制作 1 , 针织 2 一起 , 3 时代 , ) 制作 1 ,

第12行——织2针，（加1针，2针并1针，重复3次,）加1针，

[nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] .
**knit 2 , make 1 , knit 2 together , knit 1 .**
针织 2 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 1 .

织2针，加1针，将2针并1针，织1针。

13th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 5th .
**13th row — Same as 5th .**
13th 排 — 相同的 作为 5th .

第 13 行——同第 5 行。

14th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , ( [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [θriː] [taɪmz] , ) [meɪk] [wʌn] ,
**14th row — Knit 2 , ( make 1 , knit 2 together , 3 times , ) make 1 ,**
14th 排 — 针织 2 , ( 制作 1 , 针织 2 一起 , 3 时代 , ) 制作 1 ,

第14行——织2针，（加1针，2针并1针，重复3次,）加1针，

[nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] .
**knit 3 , make 1 , knit 2 together , knit 1 .**
针织 3 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 1 .

织3针，加1针，将2针并1针，织1针。

15th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 11th .
**15th row — Same as 11th .**
15th 排 — 相同的 作为 11th .

第15行——与第11行相同。

16th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , ( [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [θriː] [taɪmz] ,
**16th row — Knit 2 , knit 2 together , ( make 1 , knit 2 together , 3 times ,**
16th 排 — 针织 2 , 针织 2 一起 , ( 制作 1 , 针织 2 一起 , 3 时代 ,

第16行——织2针，2针并1针，（织1针，2针并1针，重复3次，

) [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] .
**) knit 1 , make 1 , knit 2 together , knit 1 .**
) 针织 1 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 1 .

织1针，加1针，将2针并1针，织1针。

17th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 9th .
**17th row — Same as 9th .**
17th 排 — 相同的 作为 9th .

第17行——同第9行。

18th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , ( [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [twaɪs] , )
**18th row — Knit 2 , knit 2 together , ( make 1 , knit 2 together , twice , )**
18th 排 — 针织 2 , 针织 2 一起 , ( 制作 1 , 针织 2 一起 , 两次 , )
[nɪt] [ˌtuːˈtuː] ,
**knit 2 ,**
针织 2 ,

第18行——织2针，2针并1针，(织1针，2针并1针，重复两次)，织2针，

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] .
**make 1 , knit 2 together , knit 1 .**
制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 1 .

织1针，将2针并1针，再织1针。

19th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 7th .
**19th row — Same as 7th .**
19th 排 — 相同的 作为 7th .

第 19 行——同第 7 行。

20th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , ( [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [twaɪs] , )
**20th row — Knit 2 , knit 2 together , ( make 1 , knit 2 together , twice , )**
20th 排 — 针织 2 , 针织 2 一起 , ( 制作 1 , 针织 2 一起 , 两次 , )
[nɪt] [wʌn] ,
**knit 1 ,**
针织 1 ,

第20行——织2针，2针并1针，(织1针，2针并1针，重复两次)，织1针，

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] .
**make 1 , knit 2 together , knit 1 .**
制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 1 .

织1针，将2针并1针，再织1针。

21st [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 5th .
**21st row — Same as 5th .**
21st 排 — 相同的 作为 5th .

第 21 行——同第 5 行。

22nd [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] ,
**22nd row — Knit 2 , knit 2 together , make 1 , knit 2 together , knit 2 ,**
22nd 排 — 针织 2 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 2 ,

第22行——织2针，2针并1针，加1针，2针并1针，织2针，

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] . [ - ]
**make 1 , knit 2 together , knit 1 . [ 37 ]**
制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 1 . [ - ]

织 1 针，将 2 针并 1 针，织 1 针。[37]

23rd [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 3rd .
**23rd row — Same as 3rd .**
23rd 排 — 相同的 作为 3rd .

第 23 行——同第 3 行。

24th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː]
**24th row — Knit 2 , make 1 , knit 2 together , knit 1 , make 1 , knit 2**
24th 排 — 针织 2 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 1 , 制作 1 , 针织 2
[təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] .
**together , knit 1 .**
一起 , 针织 1 .

第 24 行——织 2 针，加 1 针，2 针并 1 针，织 1 针，2 针并 1 针，织 1 针。

['daɪmənd] ['edʒɪŋ] .
**Diamond Edging .**
钻石 边缘 .

钻石切割边缘。

[pɪnz][noʊ] . - , ['bɔːrz] [hed] ['kɑːt(ə)n][noʊ] . - , [kæst][ɑːn]['sɛvən] ['stɪtʃɪz] .
**Pins No . 17 , boar's head cotton No . 20 , cast on 7 stitches .**
别针 不 . - , 野猪的 头 棉布 不 . - , 投掷 在 7 针脚 .

17号别针，20号野猪头棉线，起针7针。

1st [roʊ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [tə'geðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] [tə'geðər] , [nɪt] [wʌn] .
**1st row — Make 1 , knit 3 together , make 1 , knit 1 , knit 2 together , knit 1 .**
1st 排 — 制作 1 , 针织 3 一起 , 制作 1 , 针织 1 , 针织 2 一起 , 针织 1 .

第 1 行——织 1 针，3 针并 1 针，织 1 针，2 针并 1 针，织 1 针。

2nd [roʊ] — [pleɪn] .
**2nd row — Plain .**
2nd 排 — 清楚的 .

第二行——普通。

3rd [roʊ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] [tə'geðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] .
**3rd row — Make 1 , knit 2 together , make 1 , knit 3 , make 1 , knit 2 .**
3rd 排 — 制作 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 3 , 制作 1 , 针织 2 .

第 3 行——织 1 针，2 针并 1 针，织 1 针，织 3 针，织 1 针，织 2 针。

4th [roʊ] — [pleɪn] .
**4th row — Plain .**
4th 排 — 清楚的 .

第 4 行——普通。

5th [roʊ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] [tə'geðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [faɪv] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] .
**5th row — Make 1 , knit 2 together , make 1 , knit 5 , make 1 , knit 2 .**
5th 排 — 制作 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 5 , 制作 1 , 针织 2 .

第 5 行——织 1 针，2 针并 1 针，织 5 针，织 1 针，织 2 针。

6th [roʊ] — [pleɪn] .
**6th row — Plain .**
6th 排 — 清楚的 .

第 6 行——普通。

7th [roʊ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [tə'geðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] [tə'geðər] , [nɪt] [wʌn] ,
**7th row — Make 1 , knit 3 together , make 1 , knit 2 together , knit 1 ,**
7th 排 — 制作 1 , 针织 3 一起 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 1 ,

第7行——织1针，3针并1针，织1针，2针并1针，织1针，

[nɪt] [ˌtuː'tuː] [tə'geðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] [tə'geðər] , [nɪt] [wʌn] .
**knit 2 together , make 1 , knit 2 together , knit 1 .**
针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 1 .

将 2 针并 1 针，再将 2 针并 1 针，织 1 针。

8th [roʊ] — [pleɪn] .
**8th row — Plain .**
8th 排 — 清楚的 .

第 8 行——普通。

9th [roʊ] — ( [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [tə'geðər] , [twaɪs] , ) [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] [tə'geðər] , [nɪt] [wʌn] . [ - ]
**9th row — ( Make 1 , knit 3 together , twice , ) make 1 , knit 2 together , knit 1 . [ 38 ]**
9th 排 — ( 制作 1 , 针织 3 一起 , 两次 , ) 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 1 . [ - ]

第 9 行——（织 1 针，3 针并 1 针，重复两次,）织 1 针，2 针并 1 针，织 1 针。[38]

10th [roʊ] — [pleɪn] .
**10th row — Plain .**
10th 排 — 清楚的 .

第 10 行——普通。

11th [roʊ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [tə'geðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː]
**11th row — Make 1 , knit 3 together , make 1 , knit 1 , make 1 , knit 2**
11th 排 — 制作 1 , 针织 3 一起 , 制作 1 , 针织 1 , 制作 1 , 针织 2
[tə'geðər] , [nɪt] [wʌn] .
**together , knit 1 .**
一起 , 针织 1 .

第 11 行——织 1 针，3 针并 1 针，织 1 针，织 1 针，2 针并 1 针，织 1 针。

12th [roʊ] — [pleɪn] .
**12th row — Plain .**
12th 排 — 清楚的 .

第 12 行——普通。

['trebl] ['daɪmənd] ['edʒɪŋ] .
**Treble Diamond Edging .**
高音 钻石 边缘 .

三重钻石镶边。

[kæst][ɑːn]['sɛvən] ['stɪtʃɪz] , [pɪnz][noʊ] . - , ['kɑːt(ə)n][noʊ] . - .
**Cast on 7 stitches , Pins No . 17 , cotton No . 20 .**
投掷 在 7 针脚 , 别针 不 . - , 棉布 不 . - .

起针 7 针，别针 17 号，棉线 20 号。

1st [roʊ] — [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] [tə'geðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː]
**1st row — Knit 1 , knit 2 together , make 1 , knit 1 , make 1 , knit 2**
1st 排 — 针织 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 1 , 制作 1 , 针织 2
[tə'geðər] , [nɪt] [wʌn] .
**together , knit 1 .**
一起 , 针织 1 .

第 1 行——织 1 针，2 针并 1 针，织 1 针，织 1 针，2 针并 1 针，织 1 针。

2nd [roʊ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] [tə'geðər] , [nɪt] [ðə; ði] [rest] [pleɪn] .
**2nd row — Make 1 , knit 2 together , knit the rest plain .**
2nd 排 — 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 这 休息 清楚的 .

第 2 行——织 1 针，2 针并 1 针，其余部分织平针。

3rd [roʊ] — [nɪt] [ˌtuː'tuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] .
**3rd row — Knit 2 , make 1 , knit 3 , make 1 , knit 2 .**
3rd 排 — 针织 2 , 制作 1 , 针织 3 , 制作 1 , 针织 2 .

第 3 行——织 2 针，加 1 针，织 3 针，加 1 针，织 2 针。

4th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 2nd .
**4th row — Same as 2nd .**
4th 排 — 相同的 作为 2nd .

第 4 行——同第 2 行。

5th [roʊ] — [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] [tə'geðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [tə'geðər] , [meɪk] [wʌn] ,
**5th row — Knit 1 , knit 2 together , make 1 , knit 3 together , make 1 ,**
5th 排 — 针织 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 3 一起 , 制作 1 ,

第5行——织1针，2针并1针，加1针，3针并1针，加1针，

[nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] .
**knit 1 , make 1 , knit 2 .**
针织 1 , 制作 1 , 针织 2 .

织1针，加1针，织2针。

6th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 2nd .
**6th row — Same as 2nd .**
6th 排 — 相同的 作为 2nd .

第6行——同第2行。

7th [roʊ] — [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] ,
**7th row — Knit 1 , knit 2 together , make 1 , knit 1 , make 1 , knit 3 ,**
7th 排 — 针织 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 1 , 制作 1 , 针织 3 ,

第7行——织1针，2针并1针，加1针，织1针，加1针，织3针，

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] .
**make 1 , knit 2 .**
制作 1 , 针织 2 .

织1针，织2针。

8th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 2nd .
**8th row — Same as 2nd .**
8th 排 — 相同的 作为 2nd .

第 8 行——同第 2 行。

9th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [ - ]
**9th row — Knit 2 , make 1 , knit 3 , make 1 , [ 39 ]**
9th 排 — 针织 2 , 制作 1 , 针织 3 , 制作 1 , [ - ]

第 9 行——织 2 针，加 1 针，织 3 针，加 1 针，[39]

[nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] .
**knit 3 together , make 1 , knit 2 together , knit 1 .**
针织 3 一起 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 1 .

将 3 针并 1 针，将 2 针并 1 针，再织 1 针。

10th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 2nd .
**10th row — Same as 2nd .**
10th 排 — 相同的 作为 2nd .

第 10 行——同第 2 行。

11th [roʊ] — [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] ,
**11th row — Knit 1 , knit 2 together , make 1 , knit 3 together , make 1 ,**
11th 排 — 针织 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 3 一起 , 制作 1 ,

第11行——织1针，2针并1针，加1针，3针并1针，加1针，

[nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] .
**knit 3 together , knit 2 together .**
针织 3 一起 , 针织 2 一起 .

将 3 针并 1 针，将 2 针并 1 针。

12th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 2nd .
**12th row — Same as 2nd .**
12th 排 — 相同的 作为 2nd .

第 12 行——同第 2 行。

[frɪndʒ] [fɔːr; fər] - .
**Fringe for D'Oyleys .**
边缘 为了 - .

D'Oyleys 的边缘。

[pɪnz][noʊ] . - , ['dʌb(ə)l] ['kɑːt(ə)n] , [kæst][ɑːn][eɪt] ['stɪtʃɪz] .
**Pins No . 19 , double cotton , cast on 8 stitches .**
别针 不 . - , 双倍的 棉布 , 投掷 在 8 针脚 .

19号别针，双股棉线，起针8针。

1st [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] .
**1st row — Knit 2 , make 1 , knit 2 together .**
1st 排 — 针织 2 , 制作 1 , 针织 2 一起 .

第 1 行——织 2 针，加 1 针，将 2 针并织。

[ɔːl] [ðə; ði] ['roʊz; 'raʊz] [ɑːr; ər] [ðə; ði] [seɪm] ; [wen] ['fɪnɪʃt] , [kæst] [ɔːf] [faɪv] ['stɪtʃɪz] ,

| All | the | rows | are | the | same | ; | when | finished | , | cast | off | 5 | stitches | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 全部 | 这 | 行 | 是 | 这 | 相同的 | ; | 什么时候 | 完成的 | , | 投掷 | 离开 | 5 | 针脚 | , |

所有行都一样；完成后，收5针。

['liːvɪŋ] [θriː] [tuː; tə] [biː; bi] [pʊld] [aʊt] [fɔːr; fər] [ðə; ði] [frɪndʒ] .

| leaving | 3 | to | be | pulled | out | for | the | fringe | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 离开 | 3 | 到 | 是 | 拉 | 出去 | 为了 | 这 | 边缘 | . |

留出 3 个用来做流苏。

['trævəlɪŋ] [kæp] .

| Travelling | Cap | . |
|---|---|---|
| 旅行 | 帽 | . |

旅行帽。

[ˌtuː'tuː] ['kʌlɚz] , ['dʌb(ə)l] [bɜːr'lɪn] [wʊl] , [pɪnz] [noʊ] . [eɪt] , [kæst] [ɑːn] - ['stɪtʃɪz] .

| 2 | Colors | , | double | Berlin | wool | , | Pins | No | . | 8 | , | cast | on | 121 | stitches | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 2 | 颜色 | , | 双倍的 | 柏林 | 羊毛 | , | 别针 | 不 | . | 8 | , | 投掷 | 在 | - | 针脚 | . |

2 种颜色，双股柏林羊毛线，8 号别针，起针 121 针。

1st [roʊ] — ['kʌlərd] , [pɜːrl] .

| 1st | row | — | Colored | , | purl | . |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 1st | 排 | — | 有色 | , | 金银丝 | . |

第一行——彩色，反针。

2nd [roʊ] — [pleɪn] .

| 2nd | row | — | Plain | . |
|---|---|---|---|---|
| 2nd | 排 | — | 清楚的 | . |

第二行——普通。

3rd [roʊ] — [pɜːrl] . [ - ]

| 3rd | row | — | Purl | . | [ | 40 | ] |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 3rd | 排 | — | 金银丝 | . | [ | - | ] |

第 3 行——Purl.[40]

4th [roʊ] — [waɪt] , [pɜːrl] .

| 4th | row | — | White | , | purl | . |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 4th | 排 | — | 白色的 | , | 金银丝 | . |

第 4 行——白色，反针。

5th [roʊ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] [tə'geðər] .

| 5th | row | — | Make | 1 | , | knit | 2 | together | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 5th | 排 | — | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | . |

第 5 行——织 1 针，将 2 针并织。

[rɪ'piːt] [ðə; ði] [læst] [ˌtuː'tuː] ['roʊz; 'raʊz] [θriː] [taɪmz] [mɔːr] .

| Repeat | the | last | 2 | rows | 3 | times | more | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 重复 | 这 | 最后的 | 2 | 行 | 3 | 时代 | 更多的 | . |

重复最后两行 3 次。

13th [roʊ] — ['kʌlərd] , [pɜːrl] .

| 13th | row | — | Colored | , | purl | . |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 13th | 排 | — | 有色 | , | 金银丝 | . |

第 13 行——彩色，反针。

14th [roʊ] — [pɜːrl] .

| 14th | row | — | Purl | . |
|---|---|---|---|---|
| 14th | 排 | — | 金银丝 | . |

第 14 行——反手。

15th [roʊ] — [pleɪn] .

| 15th | row | — | Plain | . |
|---|---|---|---|---|
| 15th | 排 | — | 清楚的 | . |

第 15 行——普通。

16th [roʊ] — [waɪt] , [pɜːrl] .
**16th row — White , purl .**
16th 排 — 白色的 , 金银丝 .

第 16 行——白色，反针。

17th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] .
**17th row — Knit 2 together , make 1 .**
17th 排 — 针织 2 一起 , 制作 1 .

第 17 行——将 2 针并 1 针。

[rɪˈpiːt] [ðə; ðiˌ][ˌtuːˈtuː][læst]['roʊz; 'raʊz][θriː][taɪmz] [mɔːr] ; [wɜːrk][frʌm; frəm] 1st [roʊ] [wʌns] [mɔːr] ;
**Repeat the 2 last rows 3 times more ; work from 1st row once more ;**
重复 这 2 最后的 行 3 时代 更多的 ; 工作 从 1st 排 一次 更多的 ;

重复最后 2 行 3 次；再从第 1 行开始编织一次；

[ðer; ðər] [wɪl] [naʊ] [biː; bi][fɔːr][rɪbz][ʌv; əv] ['kʌlərd] : [ðɪs] [ɪz][fɔːr; fər][ðə; ði] [frʌnt] .
**there will now be 4 ribs of colored : this is for the front .**
那里 将要 现在 是 4 肋骨 的 有色 : 这 是 为了 这 正面 .

现在将有 4 根彩色肋骨：这是正面。

[kəˈmens] [æt; ət][ðə; ði] ['ʌðər] [end][ʌv; əv][ðə; ði][pɪn] , [ænd; ənd] [nɪt] [fɔːr] ['kʌlərd] [rɪbz] ;
**Commence at the other end of the pin , and knit 4 colored ribs ;**
开始 在 这 其他 结尾 的 这 别针 , 和 针织 4 有色 肋骨 ;

从别针的另一端开始，编织 4 个彩色罗纹；

[ðɪs] [wɪl] [meɪk] [ðə; ði] ['pætərn] [kʌm] [ɑːn][ðə; ði] [rɔːŋ] [saɪd] .
**this will make the pattern come on the wrong side .**
这 将要 制作 这 图案 来 在 这 错误的 边 .

这样会导致图案印在反面。

[nɪt] - ['stɪtʃɪz] , ['liːvɪŋ] - [ɑːn][ðə; ði][pɪn] , [tɜːrn] [bæk] , [nɪt] - , [tɜːrn] [bæk] ,
**Knit 96 stitches , leaving 25 on the pin , turn back , knit 71 , turn back ,**
针织 - 针脚 , 离开 - 在 这 别针 , 转动 后退 , 针织 - , 转动 后退 ,

织96针，留25针在别针上，翻面，织71针，翻面，

['liːvɪŋ] - [ɑːn][ðə; ði] ['ʌðər] [saɪd] ; [nɪt] [sɪks][rɪbz][ʌv; əv] - ['stɪtʃɪz] ,
**leaving 25 on the other side ; knit 6 ribs of 71 stitches ,**
离开 - 在 这 其他 边 ; 针织 6 肋骨 的 - 针脚 ,

另一侧留25针；织6个71针的罗纹针，

[ðen] [pʊt][ɔːl][ðə; ði] ['stɪtʃɪz] [ɑːn][wʌn][pɪn] , [ænd; ənd] [nɪt] [fɔːr][rɪbz][ɔːl] [əˈlɔːŋ] ;
**then put all the stitches on 1 pin , and knit 4 ribs all along ;**
然后 放 全部 这 针脚 在 1 别针 , 和 针织 4 肋骨 全部 沿着 ;

然后将所有针目放在 1 个别针上，并沿着这条线编织 4 针罗纹；

[kæst][ɔːf] , [drɔː] [ʌp][ðə; ði]['ɛndz] , [ænd; ənd] ['fɪnɪʃ] [wɪð; wɪθ][kɔːrd][ænd; ənd] ['tæsl] .
**cast off , draw up the ends , and finish with cord and tassel .**
投掷 离开 , 画 向上 这 结束 , 和 结束 和 绳索 和 流苏 .

收针，拉紧线头，最后用绳子和流苏装饰。

['ʃetlənd] [skɑːrf] .
**Shetland Scarf .**
设得兰群岛 围巾 .

设得兰围巾。

[pɪnz][noʊ] . ['sɛvən] , [kæst][ɑːn] - ['stɪtʃɪz] .
**Pins No . 7 , cast on 145 stitches .**
别针 不 . 7 , 投掷 在 - 针脚 .

7号别针，起针145针。

[wɜːrk][ðə; ði] [roʊˈzet] , - , [ɔːr] ['lætɪs] ['pætərn] , [ - ]
**Work the rosette , eglantier , or lattice pattern , [ 41 ]**
工作 这 玫瑰花结 , - , 或者 格子 图案 , [ - ]

制作玫瑰花饰、花饰或格子图案[41]

[æz; əz][ɪn] - , [ænd; ənd] ['fɪnɪʃ] [wɪð; wɪθ] [seɪm] [frɪndʒ] .

| as | in | D'Oyleys | , | and | finish | with | same | fringe | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 作为 | 在 | - | , | 和 | 结束 | 和 | 相同的 | 边缘 | . |

就像 D'Oyleys 那样，并以同样的流苏收尾。

[ðə; ði][fɜːrst][ænd; ənd][læst]['kwɔːrtər][ʌv; əv][ə; eɪ][jɑːrd] [lʊks] [wel] [ɪn][sɪks] [ʃeɪdz] [ʌv; əv] [wʊl] .

| The | first | and | last | quarter | of | a | yard | looks | well | in | 6 | shades | of | wool | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 这 | 第一的 | 和 | 最后的 | 四分之一 | 的 | 一个 | 院子 | 看起来 | 出色地 | 在 | 6 | 色调 | 的 | 羊毛 | . |

一码布料的首尾四分之一用六种不同色调的羊毛染色效果很好。

['peti] [pɔɪnt] [kwɪlt] .

| Petit | Point | Quilt | . |
|---|---|---|---|
| 小 | 观点 | 被子 | . |

小点绣拼布。

[ɔːr] ['teɪbl] ['kʌvər] .

| Or | Table | Cover | . |
|---|---|---|---|
| 或者 | 桌子 | 覆盖 | . |

或者桌布。

[pɪnz][noʊ] . [faɪv] , ['dʌb(ə)l][bɜːr'lɪn] [wʊl] , ['ʃeɪdɪd] [ænd; ənd][pleɪn] [waɪt] .

| Pins | No | . | 5 | , | double | Berlin | wool | , | shaded | and | plain | white | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 别针 | 不 | . | 5 | , | 双倍的 | 柏林 | 羊毛 | , | 阴影 | 和 | 清楚的 | 白色的 | . |

5号别针，双股柏林羊毛，渐变色和纯白色。

[wɪð; wɪθ][ðə; ði] [waɪt] [kæst][ɑːn] - ['stɪtʃɪz] [fɔːr; fər] [iːtʃ] [jɑːrd] ; [ɪf] ['lɑːrdʒər] , ['eni]['iːv(ə)n]['nʌmbər] [ʌv; əv] ['stɪtʃɪz] .

| With | the | white | cast | on | 116 | stitches | for | each | yard | ; | if | larger | , | any | even | number | of | stitches | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 和 | 这 | 白色的 | 投掷 | 在 | - | 针脚 | 为了 | 每个 | 院子 | ; 如果 | | 更大的 | , | 任何 | 甚至 | 数字 | 的 | 针脚 | . |

白色线每码起116针；如果线量较大，则起针数为偶数。

1st [roʊ] — ['ʃeɪdɪd] [wʊl] , [nɪt] [wʌn] , [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːrwərd] , [slɪp][wʌn] , [pæs] [ðə; ði] [wʊl] [bæk] .

| 1st | row | — | Shaded | wool | , | knit | 1 | , | bring | the | wool | forward | , | slip | 1 | , | pass | the | wool | back | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1st | 排 | — | 阴影 | 羊毛 | , | 针织 | 1 | , | 带来 | 这 | 羊毛 | 向前 | , | 滑 | 1 | , | 经过 | 这 | 羊毛 | 后退 | . |

第 1 行——阴影线，织 1 针，将线向前拉，滑 1 针，将线向后拉。

2nd [roʊ] — [pɜːrl][wʌn] , [pæs] [ðə; ði] [wʊl] [bæk] , [slɪp][wʌn] , [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːrwərd] .

| 2nd | row | — | Purl | 1 | , | pass | the | wool | back | , | slip | 1 | , | bring | the | wool | forward | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 2nd | 排 | — | 金银丝 | 1 | , | 经过 | 这 | 羊毛 | 后退 | , | 滑 | 1 | , | 带来 | 这 | 羊毛 | 向前 | . |

第 2 行——反针 1 针，将线向后绕，滑针 1 针，将线向前绕。

3rd [roʊ] — [waɪt] , [seɪm] [æz; əz] 1st [roʊ] .

| 3rd | row | — | White | , | same | as | 1st | row | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 3rd | 排 | — | 白色的 | , | 相同的 | 作为 | 1st | 排 | . |

第三排——白色，与第一排相同。

4th [roʊ] — [waɪt] , [seɪm] [æz; əz] 2nd [roʊ] .

| 4th | row | — | White | , | same | as | 2nd | row | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 4th | 排 | — | 白色的 | , | 相同的 | 作为 | 2nd | 排 | . |

第 4 行——白色，与第 2 行相同。

[rɪ'piːt] [ðiːz] [fɔːr]['roʊz; 'raʊz][ʌn'tɪl][ðə; ði][rɪ'kwaɪərd][leŋkθ; leŋθ] , [kæst][ɔːf] , [ænd; ənd] ['fɪnɪʃ] [wɪð; wɪθ] [ðə; ði] ['fɑːloʊɪŋ] [ - ]

| Repeat | these | 4 | rows | until | the | required | length | , | cast | off | , | and | finish | with | the | following | [ | 42 | ] |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 重复 | 这些 | 4 | 行 | 直到 | 这 | 必需的 | 长度 | , | 投掷 | 离开 | , | 和 | 结束 | 和 | 这 | 下列的 | [ | 42 | ] |

重复这 4 行直到达到所需的长度，收针，然后按以下方式结束[42]

['bɔːrdər][fɔːr; fər][kwɪlt] .

| **Border** | **for** | **Quilt** | **.** |
|---|---|---|---|
| 边界 | 为了 | 被子 | . |

被子的边框。

['meʒər] [ðə; ði][fɔːr][saɪdz][ʌv; əv][ðə; ði][wɜːrk] ; [kæst][ɑːn][wɪð; wɪθ] [waɪt] [wʊl] - ['stɪtʃɪz] [fɔːr; fər] [iːtʃ] [jɑːrd] ,

| **Measure** | **the** | **4** | **sides** | **of** | **the** | **work** | **;** | **cast** | **on** | **with** | **white** | **wool** | **188** | **stitches** | **for** | **each** | **yard** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 措施 | 这 | 4 | 侧面 | 的 | 这 | 工作 | ; | 投掷 | 在 | 和 | 白色的 | 羊毛 | - | 针脚 | 为了 | 每个 | 院子 | , |

量出作品的四边；用白色毛线起针，每码188针。

[ænd; ənd] - [fɔːr; fər] ['evri] [fɔːr] [ɪntʃɪz] [mɔːr] .

| **and** | **18** | **for** | **every** | **4** | **inches** | **more** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 和 | - | 为了 | 每一个 | 4 | 英寸 | 更多的 | . |

每增加 4 英寸，价格增加 18。

1st [roʊ] — [pɜːrl] .

| **1st** | **row** | **—** | **Purl** | **.** |
|---|---|---|---|---|
| 1st | 排 | — | 金银丝 | . |

第一行——反针。

2nd [roʊ] — [pleɪn] .

| **2nd** | **row** | **—** | **Plain** | **.** |
|---|---|---|---|---|
| 2nd | 排 | — | 清楚的 | . |

第二行——普通。

3rd [roʊ] — ['ʃeɪdɪd] [wʊl] , ( [nɪt] [ˌtuː'tuː] [tə'geðər] , [θriː][taɪmz] , ) ( [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] ,

| **3rd** | **row** | **—** | **Shaded** | **wool** | **,** | **(** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **3** | **times** | **,** | **)** | **(** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **1** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 3rd | 排 | — | 阴影 | 羊毛 | , | ( | 针织 | 2 | 一起 | , | 3 | 时代 | , | ) | ( | 制作 | 1 | , | 针织 | 1 | , |

第3行——阴影毛线，（2针并1针，重复3次，）（加1针，织1针，

[faɪv][taɪmz] , ) [meɪk] [wʌn] , ( [nɪt] [ˌtuː'tuː] [tə'geðər] , [θriː][taɪmz] , ) [nɪt] [wʌn] .

| **5** | **times** | **,** | **)** | **make** | **1** | **,** | **(** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **3** | **times** | **,** | **)** | **knit** | **1** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 5 | 时代 | , | ) | 制作 | 1 | , | ( | 针织 | 2 | 一起 | , | 3 | 时代 | , | ) | 针织 | 1 | . |

5 次，）织 1 针，（2 针并 3 次，）织 1 针。

4th [roʊ] — [pɜːrl] .

| **4th** | **row** | **—** | **Purl** | **.** |
|---|---|---|---|---|
| 4th | 排 | — | 金银丝 | . |

第 4 行——反针。

5th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 3rd .

| **5th** | **row** | **—** | **Same** | **as** | **3rd** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 5th | 排 | — | 相同的 | 作为 | 3rd | . |

第5行——同第3行。

6th [roʊ] — [pɜːrl] .

| **6th** | **row** | **—** | **Purl** | **.** |
|---|---|---|---|---|
| 6th | 排 | — | 金银丝 | . |

第 6 行——反手。

7th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 3rd .

| **7th** | **row** | **—** | **Same** | **as** | **3rd** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 7th | 排 | — | 相同的 | 作为 | 3rd | . |

第7行——同第3行。

8th [roʊ] — [waɪt] , [pɜːrl] .

| **8th** | **row** | **—** | **White** | **,** | **purl** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 8th | 排 | — | 白色的 | , | 金银丝 | . |

第 8 行——白色，反针。

[rɪ'piːt] [frʌm; frəm] 1st [roʊ][fɔːr][taɪmz] , [nɪt] [wʌn][roʊ] , [pɜːrl][wʌn][roʊ] ; [kæst][ɔːf] ,

| **Repeat** | **from** | **1st** | **row** | **4** | **times** | **,** | **knit** | **1** | **row** | **,** | **purl** | **1** | **row** | **;** | **cast** | **off** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 重复 | 从 | 1st | 排 | 4 | 时代 | , | 针织 | 1 | 排 | , | 金银丝 | 1 | 排 | ; | 投掷 | 离开 | , |

从第1行开始重复4次，织1行正针，织1行反针；收针。

[ænd; ənd] [soʊ] [ɑːn][tuː; tə][kwɪlt] .

| **and** | **sew** | **on** | **to** | **quilt** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|
| 和 | 缝 | 在 | 到 | 被子 | . |

然后缝到被子上。

['beɪbiːz] [sɑːks] .

| **Baby's** | **Socks** | **.** |
|---|---|---|
| 婴儿的 | 袜子 | . |

婴儿袜子。

[pɪnz][noʊ] . - , [bɜːr'lɪn] [wʊl] , [pɪŋk][ænd; ənd] [waɪt] .

| **Pins** | **No** | **.** | **17** | **,** | **Berlin** | **wool** | **,** | **pink** | **and** | **white** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 别针 | 不 | . | - | , | 柏林 | 羊毛 | , | 粉色的 | 和 | 白色的 | . |

17号别针，柏林羊毛，粉色和白色。

[wɪð; wɪθ][pɪŋk][kæst][ɑːn] - ['stɪtʃɪz] .

| **With** | **pink** | **cast** | **on** | **34** | **stitches** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 和 | 粉色的 | 投掷 | 在 | - | 针脚 | . |

用粉色线起针 34 针。

[nɪt] [sɪks]['roʊz; 'raʊz] , ['meɪkɪŋ] [ə; eɪ] [stɪtʃ] [æt; ət][ðə; ði] [bɪ'gɪnɪŋ] [ʌv; əv] ['evri] [roʊ] ; [ðen] -

| **Knit** | **6** | **rows** | **,** | **making** | **a** | **stitch** | **at** | **the** | **beginning** | **of** | **every** | **row** | **;** | **then** | **10** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 针织 | 6 | 行 | , | 制作 | 一个 | 缝 | 在 | 这 | 开始 | 的 | 每一个 | 排 | ; | 然后 | - |

['roʊz; 'raʊz] , ['meɪkɪŋ] [ - ]

| **rows** | **,** | **making** | **[** | **43** | **]** |
|---|---|---|---|---|---|
| 行 | , | 制作 | [ | - | ] |

织6行，每行开头织1针；然后织10行，每行开头织1针[43]

[ə; eɪ] [stɪtʃ] ['evri] ['ʌðər] [roʊ] ; [ðɪs] [ɪn'kriːs] [ɪz][fɔːr; fər][ðə; ði][toʊ] .

| **a** | **stitch** | **every** | **other** | **row** | **;** | **this** | **increase** | **is** | **for** | **the** | **toe** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 一个 | 缝 | 每一个 | 其他 | 排 | ; | 这 | 增加 | 是 | 为了 | 这 | 脚趾 | . |

每隔一行加一针；这种加针是为了增加脚趾部分。

[nɪt] [sɪks]['roʊz; 'raʊz][pleɪn] , [nɪt] - ['stɪtʃɪz] [æt; ət][ðə; ði][toʊ] , [tɜːrn] [bæk] ,

| **Knit** | **6** | **rows** | **plain** | **,** | **knit** | **13** | **stitches** | **at** | **the** | **toe** | **,** | **turn** | **back** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 针织 | 6 | 行 | 清楚的 | , | 针织 | - | 针脚 | 在 | 这 | 脚趾 | , | 转动 | 后退 | , |

织6行平针，在针尖处织13针，翻面，

[ænd; ənd] [nɪt] - ['roʊz; 'raʊz][ʌv; əv] - ['stɪtʃɪz] ; [liːv] [ðem; ðəm][ɑːn][ðə; ði][pɪn] , [ænd; ənd][wɪð; wɪθ]

| **and** | **knit** | **18** | **rows** | **of** | **13** | **stitches** | **;** | **leave** | **them** | **on** | **the** | **pin** | **,** | **and** | **with** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 和 | 针织 | - | 行 | 的 | - | 针脚 | ; | 离开 | 他们 | 在 | 这 | 别针 | , | 和 | 和 |

[ə; eɪ][θɜːrd][pɪn] ,

| **a** | **third** | **pin** | **,** |
|---|---|---|---|
| 一个 | 第三 | 别针 | , |

织18行，每行13针；将它们留在别针上，然后用第三根别针，

[ænd; ənd] [waɪt] [wʊl] , [kə'mens] [æt; ət][ðə; ði] ['ʌðər] [saɪd] .

| **and** | **white** | **wool** | **,** | **commence** | **at** | **the** | **other** | **side** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 和 | 白色的 | 羊毛 | , | 开始 | 在 | 这 | 其他 | 边 | . |

白色羊毛，从另一边开始。

[nɪt] [ə; eɪ][pleɪn] [roʊ] , [tɜːrn] [bæk] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] [tə'geðər] , [tuː; tə][ðə; ði][end] .

| **Knit** | **a** | **plain** | **row** | **,** | **turn** | **back** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **to** | **the** | **end** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 针织 | 一个 | 清楚的 | 排 | , | 转动 | 后退 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 到 | 这 | 结尾 | . |

织一行平针，翻回，织 1 针，将 2 针并 1 针，织到行末。

[nekst] [roʊ] , [pleɪn] ; [tɜːrn] [bæk] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [fɔːr; fər] - ['stɪtʃɪz] ,

| **Next** | **row** | **,** | **plain** | **;** | **turn** | **back** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **for** | **16** | **stitches** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 下一个 | 排 | , | 清楚的 | ; | 转动 | 后退 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 为了 | - | 针脚 | , |

下一行，平针；翻回，加1针，2针并1针，共16针，

['liːvɪŋ] - [ɑːn][ðə; ði][pɪn] ; [tɜːrn] [bæk] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] [tuː; tə][ðə; ði][end] ,

| **leaving** | **16** | **on** | **the** | **pin** | **;** | **turn** | **back** | **,** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **to** | **the** | **end** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 离开 | - | 在 | 这 | 别针 | ; | 转动 | 后退 | , | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | 到 | 这 | 结尾 | , |

在别针上留16针；翻回，织1针，将2针并1针织到末端，

[ænd; ənd] [rɪˈpiːt] [ðə; ði][ˌtuːˈtuː][læst]['roʊz; 'raʊz] - [taɪmz] .

| **and** | **repeat** | **the** | **2** | **last** | **rows** | **16** | **times** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 和 | 重复 | 这 | 2 | 最后的 | 行 | - | 时代 | . |

重复最后两行 16 次。

[kæst][ɑːn] - ['stɪtʃɪz] ; [nekst] [roʊ] [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [tuː; tə][ðə; ði][end] ,

| **Cast** | **on** | **16** | **stitches** | **;** | **next** | **row** | **make** | **1** | **,** | **knit** | **2** | **together** | **,** | **to** | **the** | **end** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 投掷 | 在 | - | 针脚 | ; | 下一个 | 排 | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 到 | 这 | 结尾 | , |

起针16针；下一行织1针，2针并1针，如此往复，直至行末。

[ɔːr] - ['stɪtʃɪz] ; [wʌn] [pleɪn] [roʊ] ;

| **or** | **32** | **stitches** | **;** | **1** | **plain** | **row** | **;** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 或者 | - | 针脚 | ; | 1 | 清楚的 | 排 | ; |

或 32 针；1 行平针；

[ðen] [wɪð; wɪθ][ðə; ði] ['kʌlərd] [wʊl] [ðæt] [wʌz; wəz] [left] [æt; ət][ðə; ði] - ['stɪtʃɪz] [nɪt] [ə; eɪ] [pleɪn] [roʊ] [ɑːn] ,

| **then** | **with** | **the** | **colored** | **wool** | **that** | **was** | **left** | **at** | **the** | **13** | **stitches** | **knit** | **a** | **plain** | **row** | **on** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 然后 | 和 | 这 | 有色 | 羊毛 | 那 | 曾是 | 左边 | 在 | 这 | - | 针脚 | 针织 | 一个 | 清楚的 | 排 | 在 | , |

然后，用剩下的13针彩色毛线继续织一行平针。

[ðə; ði] - ['stɪtʃɪz] [ʌv; əv] [waɪt] ; [nɪt] [sɪks]['roʊz; 'raʊz] [pleɪn] ; [ðen] - ['roʊz; 'raʊz] ,

| **the** | **32** | **stitches** | **of** | **white** | **;** | **knit** | **6** | **rows** | **plain** | **;** | **then** | **10** | **rows** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 这 | - | 针脚 | 的 | 白色的 | ; | 针织 | 6 | 行 | 清楚的 | ; | 然后 | - | 行 | , |

织32针白色；织6行平针；然后织10行，

['nɪtɪŋ] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ['evri] ['ʌðər] [roʊ] [æt; ət][ðə; ði][toʊ] ; [ænd; ənd][sɪks]['roʊz; 'raʊz] ,

| **knitting** | **2** | **together** | **every** | **other** | **row** | **at** | **the** | **toe** | **;** | **and** | **6** | **rows** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 针织 | 2 | 一起 | 每一个 | 其他 | 排 | 在 | 这 | 脚趾 | ; | 和 | 6 | 行 | , |

每隔一行将 2 针并 1 针，针尖部分；共 6 行，

['nɪtɪŋ] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] [æt; ət][ðə; ði] [bɪˈgɪnɪŋ] [ʌv; əv] ['evri] [roʊ] : [kæst][ɔːf] .

| **knitting** | **2** | **together** | **at** | **the** | **beginning** | **of** | **every** | **row** | **:** | **cast** | **off** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 针织 | 2 | 一起 | 在 | 这 | 开始 | 的 | 每一个 | 排 | : | 投掷 | 离开 | . |

每行开头两针并一针：收针。

[fɔːr; fər][ðə; ði][leg] , [waɪt] [wʊl] [reɪz] - ['stɪtʃɪz] [frʌm; frəm][ðə; ði] ['kʌlərd] [pɑːrt] ,

| **For** | **the** | **leg** | **,** | **white** | **wool** | **raise** | **16** | **stitches** | **from** | **the** | **colored** | **part** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 为了 | 这 | 腿 | , | 白色的 | 羊毛 | 增加 | - | 针脚 | 从 | 这 | 有色 | 部分 | , |

腿部部分，用白色毛线从彩色部分挑起16针，

[ænd; ənd] - [frʌm; frəm][ðə; ði] [waɪt] [piːs] [əˈkrɔːs] ; [nɪt] [ðə; ði] - ['stɪtʃɪz] [left][ɑːn][ðə; ði][pɪn] ;

| **and** | **12** | **from** | **the** | **white** | **piece** | **across** | **;** | **knit** | **the** | **16** | **stitches** | **left** | **on** | **the** | **pin** | **;** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 和 | - | 从 | 这 | 白色的 | 片 | 穿过 | ; | 针织 | 这 | - | 针脚 | 左边 | 在 | 这 | 别针 | ; |

从白色布片向右编织 12 针；将别针上剩下的 16 针编织好；

[ðer; ðər] [wɪl] [naʊ] [biː; bi] - ['stɪtʃɪz] [ɑːn][ðə; ði][pɪn] .

| **there** | **will** | **now** | **be** | **44** | **stitches** | **on** | **the** | **pin** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 那里 | 将要 | 现在 | 是 | - | 针脚 | 在 | 这 | 别针 | . |

现在别针上会有 44 针。

['pætərn] : [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ; [θriː]['roʊz; 'raʊz][pleɪn] ; [rɪˈpiːt] [fɔːr; fər][eɪt] ['pætərn] ,
**Pattern : make 1 , knit 2 together ; 3 rows plain ; repeat for 8 patterns ,**
图案 : 制作 1 , 针织 2 一起 ; 3 行 清楚的 ; 重复 为了 8 图案 ,
[ænd; ənd][kæst][ɔːf] .
**and cast off .**
和 投掷 离开 .

图案：织 1 针，2 针并 1 针；织 3 行平针；重复 8 个图案，然后收针。

[ðen] , [wɪð; wɪθ] ['kʌlərd] [wʊl] , [kæst][ɑːn][naɪn] [ - ]
**Then , with colored wool , cast on 9 [ 44 ]**
然后 , 和 有色 羊毛 , 投掷 在 9 [ - ]

然后，用彩色毛线，开始 9[44]

['stɪtʃɪz] , [nɪt] [faɪv]['roʊz; 'raʊz] , [ænd; ənd][kæst][ɔːf] ; [drɔː] [ðə; ði] ['slæntɪŋ] [pɑːrt] [təˈgeðər] , [ænd; ənd]
**stitches , knit 5 rows , and cast off ; draw the slanting part together , and**
针脚 , 针织 5 行 , 和 投掷 离开 ; 画 这 斜 部分 一起 , 和
[soʊ] [ðɪs] [piːs] [ɪn] .
**sew this piece in .**
缝 这 片 在 .

针数，织 5 行，然后收针；将斜面拉到一起，并将这部分缝合起来。

[skwer] [ʃɔːl] .
**Square Shawl .**
正方形 披肩 .

方形披肩。

[pɪnz][noʊ] . [sɪks] , ['dʌb(ə)l][bɜːrˈlɪn][ɔːr][fɔːr] - [θred] ['fliːsi] , [kæst][ɑːn] - ['stɪtʃɪz] .
**Pins No . 6 , double Berlin or 4 - thread fleecy , cast on 325 stitches .**
别针 不 . 6 , 双倍的 柏林 或者 4 - 线 羊毛 , 投掷 在 - 针脚 .

6号别针，双柏林线或4股羊毛线，起针325针。

1st [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ,
**1st row — Knit 2 , make 1 , knit 2 together , knit 1 , knit 2 together ,**
1st 排 — 针织 2 , 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 1 , 针织 2 一起 ,

第 1 行——织 2 针，加 1 针，2 针并 1 针，织 1 针，2 针并 1 针，

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] ; [æt; ət][ðə; ði][end][ʌv; əv][roʊ] [nɪt] [wʌn][pleɪn] .
**make 1 , knit 1 ; at the end of row knit 1 plain .**
制作 1 , 针织 1 ; 在 这 结尾 的 排 针织 1 清楚的 .

织 1 针，织 1 针；行末织 1 针平针。

2nd [roʊ] — [pɜːrl] .
**2nd row — Purl .**
2nd 排 — 金银丝 .

第二行——反针。

3rd [roʊ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [meɪk]
**3rd row — Make 1 , knit 2 together , knit 1 , make 1 , knit 3 together , make**
3rd 排 — 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 1 , 制作 1 , 针织 3 一起 , 制作
[wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] .
**1 , knit 2 .**
1 , 针织 2 .

第 3 行——织 1 针，2 针并 1 针，织 1 针，3 针并 1 针，织 1 针，织 2 针。

4th [roʊ] — [pɜːrl] .
**4th row — Purl .**
4th 排 — 金银丝 .

第 4 行——反针。

5th [roʊ] — [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] .

**5th row — Knit 1 , knit 2 together , make 1 , knit 3 , make 1 , knit 2 together .**

5th 排 — 针织 1 , 针织 2 一起 , 制作 1 , 针织 3 , 制作 1 , 针织 2 一起 .

第 5 行——织 1 针，2 针并 1 针，加 1 针，织 3 针，加 1 针，2 针并 1 针。

6th [roʊ] — [pɜːrl] .

**6th row — Purl .**

6th 排 — 金银丝 .

第 6 行——反手。

7th [roʊ] — [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] , * [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ,

**7th row — Knit 2 together , * make 1 , knit 2 , make 1 , knit 2 together ,**

7th 排 — 针织 2 一起 , * 制作 1 , 针织 2 , 制作 1 , 针织 2 一起 ,

第7行——2针并1针，*加1针，2针，加1针，2针并1针，

[nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [rɪˈpiːt] [frʌm; frəm][mɑːrk] ; [æt; ət][ðə; ði][end][ʌv; əv] [roʊ] ,

**knit 1 , make 1 , knit 3 together , repeat from mark ; at the end of row ,**

针织 1 , 制作 1 , 针织 3 一起 , 重复 从 标记 ; 在 这 结尾 的 排 ,

织1针，加1针，3针并1针，从标记处重复；行末，

[meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] .

**make 1 , knit 2 together .**

制作 1 , 针织 2 一起 .

织1针，将2针并1针。

8th [roʊ] — [pɜːrl] .

**8th row — Purl .**

8th 排 — 金银丝 .

第 8 行——反手。

[wɜːrk] [ʌnˈtɪl] [skwer] . [ - ]

**Work until square . [ 45 ]**

工作 直到 正方形 . [ - ]

加工至正方形。[45]

[ˈbɔːrdər] .

**BORDER .**

边界 .

边界。

[ɪn] [tuː] [ˈkʌlɚz] .

**In two Colors .**

在 二 颜色 .

有两种颜色可选。

[kæst][ɑːn] - [ˈstɪtʃɪz] .

**Cast on 359 stitches .**

投掷 在 - 针脚 .

起针359针。

[wɪð; wɪθ] [waɪt] , [ɔːr] [ˈeni] [ˈkʌlər] [ðæt] [əˈkɔːdz] [wel] [wɪð; wɪθ][ðə; ði][ˈmɪd(ə)l] , [nɪt] [sɪks][ˈroʊz; ˈraʊz][pleɪn] ,

**With white , or any color that accords well with the middle , knit 6 rows plain ,**

和 白色的 , 或者 任何 颜色 那 协议 出色地 和 这 中间 , 针织 6 行 清楚的 ,

用白色或其他与中间部分颜色协调的颜色，织6行平针，

['nɪtɪŋ] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] [æt; ət][ðə; ði][end][ʌv; əv] [iːtʃ] [roʊ] .

| knitting | 2 | together | at | the | end | of | each | row | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 针织 | 2 | 一起 | 在 | 这 | 结尾 | 的 | 每个 | 排 | . |

每行末尾将两针并一针。

7th [roʊ] — [seɪm] ['kʌlər][æz; əz]['mɪd(ə)l] , [nɪt] [fɔːr] , [slɪp][ˌtuːˈtuː] ;

| 7th | row | — | Same | color | as | middle | , | knit | 4 | , | slip | 2 | ; |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 7th | 排 | — | 相同的 | 颜色 | 作为 | 中间 | , | 针织 | 4 | , | 滑 | 2 | ; |

第 7 行——与中间颜色相同，织 4 针，滑 2 针；

[æt; ət][ðə; ði][end][ʌv; əv] [ðiːz] ['roʊz; 'raʊz] [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] .

| at | the | end | of | these | rows | knit | 2 | together | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 在 | 这 | 结尾 | 的 | 这些 | 行 | 针织 | 2 | 一起 | . |

在这些行的末尾，将 2 针并 1 针。

8th [roʊ] — [pɜːrl][fɔːr] , [slɪp][ˌtuːˈtuː] .

| 8th | row | — | Purl | 4 | , | slip | 2 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 8th | 排 | — | 金银丝 | 4 | , | 滑 | 2 | . |

第 8 行——反针 4 针，滑针 2 针。

9th [roʊ] — [nɪt] [θriː] , [slɪp][ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [wʌn] .

| 9th | row | — | Knit | 3 | , | slip | 2 | , | knit | 1 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 9th | 排 | — | 针织 | 3 | , | 滑 | 2 | , | 针织 | 1 | . |

第 9 行——织 3 针，滑 2 针，织 1 针。

10th [roʊ] — [pɜːrl][θriː] , [slɪp][ˌtuːˈtuː] , [pɜːrl][wʌn] .

| 10th | row | — | Purl | 3 | , | slip | 2 | , | purl | 1 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 10th | 排 | — | 金银丝 | 3 | , | 滑 | 2 | , | 金银丝 | 1 | . |

第 10 行——反针 3 针，滑针 2 针，反针 1 针。

[ðen] [wɪð; wɪθ] [waɪt] [sɪks]['roʊz; 'raʊz][pleɪn] , ['nɪtɪŋ] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] [æt; ət][ðə; ði][end] .

| Then | with | white | 6 | rows | plain | , | knitting | 2 | together | at | the | end | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 然后 | 和 | 白色的 | 6 | 行 | 清楚的 | , | 针织 | 2 | 一起 | 在 | 这 | 结尾 | . |

然后织6行白色平针，最后两行并一针。

17th [roʊ] — [wɪð; wɪθ][ðə; ði]['kʌlər] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [slɪp][ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] ;

| 17th | row | — | With | the | color | , | knit | 2 | , | slip | 2 | , | knit | 2 | ; |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 17th | 排 | — | 和 | 这 | 颜色 | , | 针织 | 2 | , | 滑 | 2 | , | 针织 | 2 | ; |

第 17 行——用该颜色织 2 针，滑 2 针，织 2 针；

[æt; ət][ðə; ði][end][ʌv; əv] [ðiːz] ['roʊz; 'raʊz] [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] .

| at | the | end | of | these | rows | knit | 2 | together | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 在 | 这 | 结尾 | 的 | 这些 | 行 | 针织 | 2 | 一起 | . |

在这些行的末尾，将 2 针并 1 针。

18th [roʊ] — [pɜːrl][θriː] , [slɪp][ˌtuːˈtuː] , [pɜːrl][wʌn] .

| 18th | row | — | Purl | 3 | , | slip | 2 | , | purl | 1 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 18th | 排 | — | 金银丝 | 3 | , | 滑 | 2 | , | 金银丝 | 1 | . |

第 18 行——反针 3 针，滑针 2 针，反针 1 针。

19th [roʊ] — [nɪt] [wʌn] , [slɪp][ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [θriː] .

| 19th | row | — | Knit | 1 | , | slip | 2 | , | knit | 3 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 19th | 排 | — | 针织 | 1 | , | 滑 | 2 | , | 针织 | 3 | . |

第 19 行——织 1 针，滑 2 针，织 3 针。

20th [roʊ] — [pɜːrl][ˌtuːˈtuː] , [slɪp][ˌtuːˈtuː] , [pɜːrl][ˌtuːˈtuː] .

| 20th | row | — | Purl | 2 | , | slip | 2 | , | purl | 2 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 20th | 排 | — | 金银丝 | 2 | , | 滑 | 2 | , | 金银丝 | 2 | . |

第 20 行——反针 2 针，滑针 2 针，反针 2 针。

[waɪt] ; [nɪt] [sɪks]['roʊz; 'raʊz] , ['nɪtɪŋ] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] [æt; ət][ðə; ði][end] .

| White | ; | knit | 6 | rows | , | knitting | 2 | together | at | the | end | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 白色的 | ; | 针织 | 6 | 行 | , | 针织 | 2 | 一起 | 在 | 这 | 结尾 | . |

白色；织6行，最后两行并一针。

27th [roʊ] — [slɪp][ˌtuːˈtuː] , [nɪt] [fɔːr] .
**27th row — Slip 2 , knit 4 .**
27th 排 — 滑 2 , 针织 4 .

第 27 行——滑 2 针，织 4 针。

28th [roʊ] — [pɜːrl][wʌn] , [slɪp][ˌtuːˈtuː] , [pɜːrl][θriː] . [ - ]
**28th row — Purl 1 , slip 2 , purl 3 . [ 46 ]**
28th 排 — 金银丝 1 , 滑 2 , 金银丝 3 . [ - ]

第 28 行——反针 1，滑针 2，反针 3。[46]

29th [roʊ] — [nɪt] [wʌn] , * [nɪt] [fɔːr] , [slɪp][ˌtuːˈtuː] ; [rɪˈpiːt] [frʌm; frəm][mɑːrk] .
**29th row — Knit 1 , * knit 4 , slip 2 ; repeat from mark .**
29th 排 — 针织 1 , * 针织 4 , 滑 2 ; 重复 从 标记 .

第 29 行——织 1 针，*织 4 针，滑 2 针；从标记处重复。

30th [roʊ] — [slɪp][ˌtuːˈtuː] , [pɜːrl][fɔːr] .
**30th row — Slip 2 , purl 4 .**
30th 排 — 滑 2 , 金银丝 4 .

第 30 行——滑针 2 针，反针 4 针。

[wɪð; wɪθ] [waɪt] [nɪt] [sɪks]['roʊz; 'raʊz] , [kæst][ɔːf] .
**With white knit 6 rows , cast off .**
和 白色的 针织 6 行 , 投掷 离开 .

用白色针织 6 行，收针。

[wɜːrk][fɔːr] ['piːsɪz] [ðə; ði] [seɪm] , [soʊ][ðem; ðəm][ɑːn][tuː; tə][ðə; ði] [ʃɔːl] , [ænd; ənd] ['fɪnɪʃ] [wɪð; wɪθ]
**Work 4 pieces the same , sew them on to the shawl , and finish with**
工作 4 件 这 相同的 , 缝 他们 在 到 这 披肩 , 和 结束 和
[ə; eɪ] ['nɑːtɪd] [frɪndʒ] .
**a knotted fringe .**
一个 打结的 边缘 .

织 4 片相同的布片，将它们缝到披肩上，最后打个结做成流苏。

['poʊlkə] .
**Polka .**
波尔卡舞曲 .

波尔卡舞曲。

[fɔːr; fər][ə; eɪ][tʃaɪld] .
**For a Child .**
为了 一个 孩子 .

给孩子。

[pɪnz][noʊ] . [naɪn] , ['dʌb(ə)l][bɜːr'lɪn] [wʊl] , [ɔːr][fɔːr] - [θred] ['fliːsi] , [kæst][ɑːn] - ['stɪtʃɪz] [wɪð; wɪθ]
**Pins No . 9 , double Berlin wool , or 4 - thread fleecy , cast on 252 stitches with**
别针 不 . 9 , 双倍的 柏林 羊毛 , 或者 4 - 线 羊毛 , 投掷 在 - 针脚 和
[waɪt] .
**white .**
白色的 .

9 号别针，双股柏林羊毛线或 4 股羊毛线，用白色起针 252 针。

1st [roʊ] — [meɪk] [wʌn] , [slɪp][wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] ; [ðɪs] [ɪz][ðə; ði] [stɪtʃ] [θruːˈaʊt] [ðə; ði]
**1st row — Make 1 , slip 1 , knit 2 together ; this is the stitch throughout the**
1st 排 — 制作 1 , 滑 1 , 针织 2 一起 ; 这 是 这 缝 自始至终 这
['poʊlkə] .
**Polka .**
波尔卡舞曲 .

第 1 行——织 1 针，滑 1 针，2 针并 1 针；这是整个波卡舞的针法。

[nɪt] - ['roʊz; 'raʊz] , [dʒɔɪn][ɑːn][ðə; ði]['kʌlər] , [ænd; ənd] [nɪt] - ['roʊz; 'raʊz] ; [ðen] [nɪt] - ['stɪtʃɪz] ,
**Knit 32 rows , join on the color , and knit 16 rows ; then knit 51 stitches ,**
针织 - 行 , 加入 在 这 颜色 , 和 针织 - 行 ; 然后 针织 - 针脚 ,

织32行，换线，再织16行；然后织51针。

[nɪt] [θriː] [tə'geðər] , [wɜːrk][ɑːn][wɪð; wɪθ] ['pætərn] [fɔːr; fər] - ['stɪtʃɪz] , [nɪt] [θriː] [tə'geðər] ,
**knit 3 together , work on with pattern for 144 stitches , knit 3 together ,**
针织 3 一起 , 工作 在 和 图案 为了 - 针脚 , 针织 3 一起 ,

3针并1针，按花样继续织144针，3针并1针，

['fɪnɪʃ] [ðə; ði] [roʊ] [wɪð; wɪθ] ['pætərn] .
**finish the row with pattern .**
结束 这 排 和 图案 .

按花样完成这一行。

[nekst] [roʊ] [nɪt] - ['stɪtʃɪz] , [meɪk] [wʌn] , [slɪp][wʌn] , [nɪt] [θriː] [tə'geðər] , [nɪt] - ['stɪtʃɪz] ,
**Next row knit 51 stitches , make 1 , slip 1 , knit 3 together , knit 145 stitches ,**
下一个 排 针织 - 针脚 , 制作 1 , 滑 1 , 针织 3 一起 , 针织 - 针脚 ,

下一行织51针，加1针，滑1针，3针并1针，织145针，

[meɪk] [wʌn] , [slɪp][wʌn] , [nɪt] [θriː] [tə'geðər] , ['fɪnɪʃ] [ðə; ði] [roʊ] [wɪð; wɪθ] ['pætərn] .
**make 1 , slip 1 , knit 3 together , finish the row with pattern .**
制作 1 , 滑 1 , 针织 3 一起 , 结束 这 排 和 图案 .

织 1 针，滑 1 针，3 针并 1 针，按花样完成这一行。

[nɪt] - ['roʊz; 'raʊz] .
**Knit 24 rows .**
针织 - 行 .

织24行。

[nɪt] - ['stɪtʃɪz] , [ænd; ənd] [nɪt] [θriː] [tə'geðər] , [nɪt] - ['stɪtʃɪz] [ʌv; əv] [ - ]
**Knit 51 stitches , and knit 3 together , knit 142 stitches of [ 47 ]**
针织 - 针脚 , 和 针织 3 一起 , 针织 - 针脚 的 [ - ]

织 51 针，3 针并 1 针，织 142 针[47]

['pætərn] , [nɪt] [θriː] [tə'geðər] ; ['fɪnɪʃ] [ðə; ði] [roʊ] [wɪð; wɪθ] ['pætərn] .
**pattern , knit 3 together ; finish the row with pattern .**
图案 , 针织 3 一起 ; 结束 这 排 和 图案 .

按图案，3针并1针；按图案完成这一行。

[nekst] [roʊ] [nɪt] - ['stɪtʃɪz] [ʌv; əv] ['pætərn] , [meɪk] [wʌn] , [slɪp][wʌn] , [nɪt] [θriː] [tə'geðər] ,
**Next row knit 51 stitches of pattern , make 1 , slip 1 , knit 3 together ,**
下一个 排 针织 - 针脚 的 图案 , 制作 1 , 滑 1 , 针织 3 一起 ,

下一行织51针花样，加1针，滑1针，3针并1针，

[nɪt] - ['stɪtʃɪz] [ʌv; əv] ['pætərn] , [meɪk] [wʌn] , [slɪp][wʌn] , [nɪt] [θriː] [tə'geðər] ; ['fɪnɪʃ] [wɪð; wɪθ]
**knit 139 stitches of pattern , make 1 , slip 1 , knit 3 together ; finish with**
针织 - 针脚 的 图案 , 制作 1 , 滑 1 , 针织 3 一起 ; 结束 和
['pætərn] .
**pattern .**
图案 .

按花样编织 139 针，加 1 针，滑 1 针，3 针并 1 针；按花样结束。

[nɪt] - ['roʊz; 'raʊz] ; [dɪ'kriːs] [æz; əz] [ə'bʌv] , ['nɪtɪŋ] [sɪks] [les] [ɪn][ðə; ði]['mɪd(ə)l] .
**Knit 24 rows ; decrease as above , knitting 6 less in the middle .**
针织 - 行 ; 减少 作为 多于 , 针织 6 较少的 在 这 中间 .

织 24 行；按上述方法减针，中间少织 6 行。

[nɪt] - ['roʊz; 'raʊz] ; [dɪ'kriːs] [ə'gen] .
**Knit 24 rows ; decrease again .**
针织 - 行 ; 减少 再次 .

织24行；再次减针。

[nɪt] - ['roʊz; 'raʊz] .
**Knit 10 rows .**
针织 - 行 .

织10行。

[nɪt] - ['stɪtʃɪz] [ʌv; əv]['pætərn] , [ðen] [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] [tə'geðər] ,
**Knit 51 stitches of pattern , then knit 1 , knit 2 together ,**
针织 - 针脚 的 图案 , 然后 针织 1 , 针织 2 一起 ,

按花样织51针，然后织1针，再将2针并1针。

[tuː; tə] [wɪ'ðɪn] - ['stɪtʃɪz] [ʌv; əv][ðə; ði][end] ; ['fɪnɪʃ] [wɪð; wɪθ]['pætərn] .
**to within 51 stitches of the end ; finish with pattern .**
到 之内 - 针脚 的 这 结尾 ; 结束 和 图案 .

织到距离末端 51 针处；按花样结束。

[nekst] [roʊ] , ['æftər] ['nɪtɪŋ] [ðə; ði] - ['stɪtʃɪz] , [meɪk] [wʌn] , [slɪp][wʌn] , [nɪt] [θriː] [tə'geðər] ,
**Next row , after knitting the 51 stitches , make 1 , slip 1 , knit 3 together ,**
下一个 排 , 后 针织 这 - 针脚 , 制作 1 , 滑 1 , 针织 3 一起 ,

下一行，织完 51 针后，加 1 针，滑 1 针，将 3 针并 1 针，

[wɪ'ðɪn] - ; [ðer; ðər] [wɪl] [naʊ] [biː; bi] - ['stɪtʃɪz] [ɑːn][ðə; ði][pɪn] .
**within 51 ; there will now be 168 stitches on the pin .**
之内 - ; 那里 将要 现在 是 - 针脚 在 这 别针 .

51 针以内；现在别针上将有 168 针。

[nɪt] - ['roʊz; 'raʊz] .
**Knit 36 rows .**
针织 - 行 .

织36行。

[nɪt] [ðə; ði] - ['stɪtʃɪz] , [liːv] [ðem; ðəm] , [ænd; ənd][wɪð; wɪθ] [ə'nʌðər] [pɪn] ,
**Knit the 51 stitches , leave them , and with another pin ,**
针织 这 - 针脚 , 离开 他们 , 和 和 其他 别针 ,

织完这51针，不要动它们，然后用另一枚别针固定住。

[kæst][ɔːf][naɪn] ['stɪtʃɪz] [fɔːr; fər][ðə; ði][ɑːrm][hoʊl] , [nɪt] - ['stɪtʃɪz] [ʌv; əv]['pætərn] ,
**cast off 9 stitches for the arm hole , knit 48 stitches of pattern ,**
投掷 离开 9 针脚 为了 这 手臂 洞 , 针织 - 针脚 的 图案 ,

收掉9针作为袖窿，然后按花样织48针，

[kæst][ɔːf][naɪn] ['stɪtʃɪz] ; [liːv] [ðə; ði] [frʌnts] [ɑːn][ðə; ði][pɪnz] , [ænd; ənd] [nɪt] - ['roʊz; 'raʊz] ;
**cast off 9 stitches ; leave the fronts on the pins , and knit 40 rows ;**
投掷 离开 9 针脚 ; 离开 这 前线 在 这 别针 , 和 针织 - 行 ;

收掉 9 针；将正面留在别针上，织 40 行；

[ðen] [nɪt] [θriː] [tə'geðər] , ['fɪnɪʃ] [ðə; ði] [roʊ] [ɪn] ['pætərn] .
**then knit 3 together , finish the row in pattern .**
然后 针织 3 一起 , 结束 这 排 在 图案 .

然后将 3 针并 1 针，按花样完成这一行。

[æt; ət][ðə; ði][end][ʌv; əv][ðə; ði][nekst] [roʊ] , [nɪt] [θriː] [tə'geðər] .
**At the end of the next row , knit 3 together .**
在 这 结尾 的 这 下一个 排 , 针织 3 一起 .

下一行结束时，将 3 针并 1 针。

[nɪt] [θriː]['roʊz; 'raʊz] .
**Knit 3 rows .**
针织 3 行 .

织3行。

[nɪt] [θriː] [tə'geðər] [æt; ət][ðə; ði][end][ʌv; əv][ðə; ði][nekst] [roʊ] .
**Knit 3 together at the end of the next row .**
针织 3 一起 在 这 结尾 的 这 下一个 排 .

下一行末尾将 3 针并 1 针。

[nɪt] - ['roʊz; 'raʊz] .
**Knit 12 rows .**
针织 - 行 .

织12行。

[nɪt] [θriː] [təˈgeðər] [æt; ət][ðə; ði][end] .

| Knit | 3 | together | at | the | end | . |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 针织 | 3 | 一起 | 在 | 这 | 结尾 | . |

最后将3针并在一起织。

[nɪt] - ['roʊz; 'raʊz] .

| Knit | 12 | rows | . |
|---|---|---|---|
| 针织 | - | 行 | . |

织12行。

[nɪt] [θriː] [təˈgeðər] .

| Knit | 3 | together | . |
|---|---|---|---|
| 针织 | 3 | 一起 | . |

将 3 针并在一起织。

[kæst] [ɔːf] [ðə; ði] [bæk] .

| Cast | off | the | back | . |
|---|---|---|---|---|
| 投掷 | 离开 | 这 | 后退 | . |

脱掉后背。

[fɔːr; fər][ðə; ði] [frʌnts] , [nɪt] - ['roʊz; 'raʊz] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] [æt; ət][ðə; ði][ɑːrm][hoʊl] ;

| For | the | fronts | , | knit | 40 | rows | , | knit | 3 | together | at | the | arm | hole | ; |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 为了 | 这 | 前线 | , | 针织 | - | 行 | , | 针织 | 3 | 一起 | 在 | 这 | 手臂 | 洞 | ; |

前片：织 40 行，袖窿处 3 针并 1 针；

[æt; ət][ðə; ði][end][ʌv; əv][nekst] [ - ]

| at | the | end | of | next | [ | 48 | ] |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 在 | 这 | 结尾 | 的 | 下一个 | [ | - | ] |

在下一个[48]的末尾

[roʊ] , [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] .

| row | , | knit | 3 | together | . |
|---|---|---|---|---|---|
| 排 | , | 针织 | 3 | 一起 | . |

一行，3针并1针。

[nɪt] [eɪt]['roʊz; 'raʊz] , [dɪ'kriːs] [əˈgen] , [nɪt] [eɪt]['roʊz; 'raʊz] , [dɪ'kriːs] , [nɪt] [eɪt]['roʊz; 'raʊz] ,

| Knit | 8 | rows | , | decrease | again | , | knit | 8 | rows | , | decrease | , | knit | 8 | rows | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 针织 | 8 | 行 | , | 减少 | 再次 | , | 针织 | 8 | 行 | , | 减少 | , | 针织 | 8 | 行 | , |

[dɪ'kriːs] ,

| decrease | , |
|---|---|
| 减少 | , |

织8行，减针，织8行，减针，织8行，减针，

[nɪt] [ˌtuːˈtuː]['roʊz; 'raʊz] , [dɪ'kriːs] [æz; əz] [bɪˈfɔːr] ; [kæst] [ɔːf] [sɪks] ['stɪtʃɪz] [æt; ət][ðə; ði] [frʌnt] ,

| knit | 2 | rows | , | decrease | as | before | ; | cast | off | 6 | stitches | at | the | front | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 针织 | 2 | 行 | , | 减少 | 作为 | 前 | ; | 投掷 | 离开 | 6 | 针脚 | 在 | 这 | 正面 | , |

织2行，按之前的方法减针；在前面收掉6针，

[dɪ'kriːs] [æt; ət][ðə; ði][ɑːrm][hoʊl] .

| decrease | at | the | arm | hole | . |
|---|---|---|---|---|---|
| 减少 | 在 | 这 | 手臂 | 洞 | . |

袖窿处收紧。

[nekst] [roʊ] , [kæst] [ɔːf] [θriː] ['stɪtʃɪz] , [dɪ'kriːs] [æt; ət][ðə; ði][ɑːrm][hoʊl] , [ænd; ənd][kæst] [ɔːf] .

| Next | row | , | cast | off | 3 | stitches | , | decrease | at | the | arm | hole | , | and | cast | off | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 下一个 | 排 | , | 投掷 | 离开 | 3 | 针脚 | , | 减少 | 在 | 这 | 手臂 | 洞 | , | 和 | 投掷 | 离开 | . |

下一行，收 3 针，在袖窿处减针，然后收针。

[nɪt] [ðə; ði] ['ʌðər] [frʌnt] [ðə; ði] [seɪm] .

| Knit | the | other | front | the | same | . |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 针织 | 这 | 其他 | 正面 | 这 | 相同的 | . |

另一侧前片也用同样的方法编织。

[sliːv] .
**SLEEVE .**
袖子 .

袖子。

[kæst][ɑːn] - ['stɪtʃɪz] .
**Cast on 72 stitches .**
投掷 在 - 针脚 .

起针72针。

[nɪt] - ['roʊz; 'raʊz][ʌv; əv] ['pætərn] .
**Knit 70 rows of pattern .**
针织 - 行 的 图案 .

按花样编织70行。

71st [roʊ] — [nɪt] - ['stɪtʃɪz] , [tɜːrn] [bæk] .
**71st row — Knit 54 stitches , turn back .**
71st 排 — 针织 - 针脚 , 转动 后退 .

第 71 行——织 54 针，翻面。

72nd [roʊ] — [nɪt] [tuː; tə][ðə; ði][end] .
**72nd row — Knit to the end .**
72nd 排 — 针织 到 这 结尾 .

第 72 行——织到末尾。

73rd [roʊ] — [nɪt] - ['stɪtʃɪz] , [tɜːrn] [bæk] .
**73rd row — Knit 51 stitches , turn back .**
73rd 排 — 针织 - 针脚 , 转动 后退 .

第 73 行——织 51 针，翻面。

74th [roʊ] — [nɪt] [tuː; tə][ðə; ði][end] .
**74th row — Knit to the end .**
74th 排 — 针织 到 这 结尾 .

第 74 行——织到末尾。

75th [roʊ] — [nɪt] - ['stɪtʃɪz] , [tɜːrn] , [nɪt] [tuː; tə][ðə; ði][end] .
**75th row — Knit 42 stitches , turn , knit to the end .**
75th 排 — 针织 - 针脚 , 转动 , 针织 到 这 结尾 .

第 75 行——织 42 针，翻转，织到结束。

77th [roʊ] — [nɪt] - ['stɪtʃɪz] , [tɜːrn] , [ænd; ənd] [nɪt] [tuː; tə][ðə; ði][end] .
**77th row — Knit 36 stitches , turn , and knit to the end .**
77th 排 — 针织 - 针脚 , 转动 , 和 针织 到 这 结尾 .

第 77 行——织 36 针，翻转，织到结束。

79th [roʊ] — [nɪt] - ['stɪtʃɪz] , [tɜːrn] , [ænd; ənd] [nɪt] [tuː; tə][ðə; ði][end] .
**79th row — Knit 33 stitches , turn , and knit to the end .**
79th 排 — 针织 - 针脚 , 转动 , 和 针织 到 这 结尾 .

第 79 行——织 33 针，翻转，织到结束。

81st [roʊ] — [nɪt] - ['stɪtʃɪz] , [tɜːrn] , [ænd; ənd] [nɪt] [tuː; tə][ðə; ði][end] .
**81st row — Knit 30 stitches , turn , and knit to the end .**
81st 排 — 针织 - 针脚 , 转动 , 和 针织 到 这 结尾 .

第 81 行——织 30 针，翻转，织到结束。

[ðen] [nɪt] - ['roʊz; 'raʊz][ɔːl] [əˈlɔːŋ] ; [kæst][ɔːf] . [ - ]
**Then knit 22 rows all along ; cast off . [ 49 ]**
然后 针织 - 行 全部 沿着 ; 投掷 离开 . [ - ]

然后沿着这条线织 22 行；收针。[49]

['kɑːlər] .
**COLLAR .**
衣领 .

衣领。

[kæst][ɑːn] - ['stɪtʃɪz] .
**Cast on 144 stitches .**
投掷 在 - 针脚 .

起针144针。

[wɪð; wɪθ] [waɪt] , [nɪt] - ['roʊz; 'raʊz] ; [dʒɔɪn][ɑːn][ðə; ði]['kʌlər] , [nɪt] [sɪks]['roʊz; 'raʊz] .
**With white , knit 24 rows ; join on the color , knit 6 rows .**
和 白色的 , 针织 - 行 ; 加入 在 这 颜色 , 针织 6 行 .

用白色线织 24 行；接上其他颜色的线，再织 6 行。

31st [roʊ] — [nɪt] - ['stɪtʃɪz] , [tɜːrn] [bæk] , [ænd; ənd] [nɪt] [tuː; tə] [wɪ'ðɪn] - ['stɪtʃɪz] [ʌv; əv][ðə; ði]
**31st row — Knit 129 stitches , turn back , and knit to within 15 stitches of the**
31st 排 — 针织 - 针脚 , 转动 后退 , 和 针织 到 之内 - 针脚 的 这
['ʌðər] [end] ;
**other end ;**
其他 结尾 ;

第 31 行——织 129 针，翻回，织到距离另一端 15 针处；

[tɜːrn] [bæk] , [nɪt] [tɪl] [wɪ'ðɪn] - .
**turn back , knit till within 21 .**
转动 后退 , 针织 直到 之内 - .

掉头，继续织到距离21针还差21针为止。

[nekst] [roʊ] , [ðə; ði] [seɪm] ; [tɜːrn] [bæk] , [nɪt] [tɪl] [wɪ'ðɪn] - .
**Next row , the same ; turn back , knit till within 30 .**
下一个 排 , 这 相同的 ; 转动 后退 , 针织 直到 之内 - .

下一行，同样；翻回，织到距离 30 厘米处。

[nekst] [roʊ] , [ðə; ði] [seɪm] , [nɪt] [tɪl] [wɪ'ðɪn] - .
**Next row , the same , knit till within 33 .**
下一个 排 , 这 相同的 , 针织 直到 之内 - .

下一行，同样地，织到剩下 33 行为止。

[nekst] [roʊ] , [ðə; ði] [seɪm] , [nɪt] [tɪl] [wɪ'ðɪn] - .
**Next row , the same , knit till within 36 .**
下一个 排 , 这 相同的 , 针织 直到 之内 - .

下一行，同样地，织到剩下 36 行为止。

[kæst] [ɔːf] .
**Cast off .**
投掷 离开 .

摆脱。

[fɔːr; fər][ðə; ði][saɪd]['bɔːrdər][ænd; ənd] [kʌfs] , [kæst][ɑːn] - ['stɪtʃɪz] [wɪð; wɪθ] [waɪt] ,
**For the side border and cuffs , cast on 15 stitches with white ,**
为了 这 边 边界 和 袖口 , 投掷 在 - 针脚 和 白色的 ,

侧边和袖口，用白色线起15针，

[ænd; ənd] [nɪt] [ðə; ði][leŋkθ; leŋθ][ʌv; əv][ðə; ði]['kʌlər] .
**and knit the length of the color .**
和 针织 这 长度 的 这 颜色 .

然后沿着颜色线的长度编织。

['tʃaɪldz] [frɑːk] .
**Child's Frock .**
孩子的 连衣裙 .

儿童连衣裙。

[fɔːr; fər][ə; eɪ][tʃaɪld][θriː][ɔːr][fɔːr] ['jɪrz] [ʌv; əv][eɪdʒ] .
**For a child 3 or 4 years of age .**
为了 一个 孩子 3 或者 4 年 的 年龄 .

适用于3岁或4岁的儿童。

[pɪnz][noʊ] . [faɪv] , [bɜːr'lɪn] [wʊl] , [sɪks] [ʃeɪdz] [ʌv; əv] [iːtʃ] ['kʌlər] , [ænd; ənd] [waɪt] .

| Pins | No | . | 5 | , | Berlin | wool | , | 6 | shades | of | each | color | , | and | white | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 别针 | 不 | . | 5 | , | 柏林 | 羊毛 | , | 6 | 色调 | 的 | 每个 | 颜色 | , | 和 | 白色的 | . |

5号别针，柏林羊毛，每种颜色6种色调，以及白色。

[wɪð; wɪθ][ðə; ði]['dɑːrkəst] [ʃeɪd] , [kæst][ɑːn] - ['stɪtʃɪz] .

| With | the | darkest | shade | , | cast | on | 348 | stitches | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 和 | 这 | 最黑暗的 | 阴影 | , | 投掷 | 在 | - | 针脚 | . |

用最深的毛线起针 348 针。

['pætərn] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] [tə'geðər] , [nɪt] [fɔːr] .

| Pattern | — | Make | 1 | , | knit | 2 | together | , | knit | 4 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 图案 | — | 制作 | 1 | , | 针织 | 2 | 一起 | , | 针织 | 4 | . |

图案——织1针，2针并1针，织4针。

[ɔːl] [ðə; ði]['roʊz; 'raʊz][ɑːr; ər][ðə; ði] [seɪm] . [ - ]

| All | the | rows | are | the | same | . | [ | 50 | ] |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 全部 | 这 | 行 | 是 | 这 | 相同的 | . | [ | - | ] |

所有行都相同。[50]

[nɪt] [ˌtuː'tuː]['roʊz; 'raʊz][ʌv; əv] [iːtʃ] [ʃeɪd] , [ænd; ənd] - [ʌv; əv] [waɪt] ; - ['ʃeɪdɪd] , - [waɪt] ,

| Knit | 2 | rows | of | each | shade | , | and | 12 | of | white | ; | 12 | shaded | , | 12 | white | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 针织 | 2 | 行 | 的 | 每个 | 阴影 | , | 和 | - | 的 | 白色的 | ; | - | 阴影 | , | - | 白色的 | , |

每种颜色织2行，白色织12行；12行阴影色，12行白色，

- ['ʃeɪdɪd] ; [nɪt] [ðə; ði][rest] [waɪt] [ʌn'tɪl] [lɔːŋ] [ɪ'nʌf] .

| 12 | shaded | ; | knit | the | rest | white | until | long | enough | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| - | 阴影 | ; | 针织 | 这 | 休息 | 白色的 | 直到 | 长的 | 足够的 | . |

12 针阴影；其余部分织白色，直到足够长为止。

['bɑːdi] .

| BODY | . |
|---|---|
| 身体 | . |

身体。

[kæst][ɑːn] - ['stɪtʃɪz] .

| Cast | on | 90 | stitches | . |
|---|---|---|---|---|
| 投掷 | 在 | - | 针脚 | . |

起针90针。

[wɪð; wɪθ][ðə; ði] 6th [ʃeɪd] , [nɪt] [ðə; ði] ['pætərn] [tuː; tə][ðə; ði] ['laɪtəst] [ʃeɪd] , [ænd; ənd][fɔːr]['roʊz; 'raʊz]

| With | the | 6th | shade | , | knit | the | pattern | to | the | lightest | shade | , | and | 4 | rows |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 和 | 这 | 6th | 阴影 | , | 针织 | 这 | 图案 | 到 | 这 | 最轻 | 阴影 | , | 和 | 4 | 行 |

[ʌv; əv] [waɪt] ;

| of | white | ; |
|---|---|---|
| 的 | 白色的 | ; |

用第 6 种颜色的线，按花样编织到最浅的颜色，然后织 4 行白色；

[ðen] [nɪt] - ['stɪtʃɪz] [ʌv; əv] ['pætərn] , [kæst][ɔːf] - ['stɪtʃɪz] .

| then | knit | 15 | stitches | of | pattern | , | cast | off | 12 | stitches | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 然后 | 针织 | - | 针脚 | 的 | 图案 | , | 投掷 | 离开 | - | 针脚 | . |

然后按花样编织 15 针，收掉 12 针。

[wɪð; wɪθ] [ə'nʌðər] [pɪn] [nɪt] - ['stɪtʃɪz] , [tɜːrn] [bæk] , [ænd; ənd] [nɪt] [eɪt]['roʊz; 'raʊz][ʌv; əv] - ['stɪtʃɪz]

| With | another | pin | knit | 36 | stitches | , | turn | back | , | and | knit | 8 | rows | of | 36 | stitches |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 和 | 其他 | 别针 | 针织 | - | 针脚 | , | 转动 | 后退 | , | 和 | 针织 | 8 | 行 | 的 | - | 针脚 |

;
;
;

用另一枚别针织36针，翻过来，再织8行，每行36针；

[ðɪs] [ɪz][fɔːr; fər][ðə; ði] [frʌnt] .

| this | is | for | the | front | . |
|---|---|---|---|---|---|
| 这 | 是 | 为了 | 这 | 正面 | . |

这是给前面用的。

[fɔːr; fər][ðə; ði] [bæk] : [ɑːn][ðə; ði][saɪd] [wer] [ðə; ði] ['stɪtʃɪz] [wɜːr; wər][kæst][ɔːf] , [nɪt] [eɪt]['roʊz; 'raʊz] [ʌv; əv] [waɪt] ;

| For | the | back | : | on | the | side | where | the | stitches | were | cast | off | , | knit | 8 | rows | of | white | ; |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 为了 | 这 | 后退 | : | 在 | 这 | 边 | 在哪里 | 这 | 针脚 | 是 | 投掷 | 离开 | , | 针织 | 8 | 行 | 的 | 白色的 | ; |

后片：在收针的那一侧，织 8 行白色；

[ɑːn][ðə; ði] ['ʌðər] [saɪd] , [kæst][ɔːf] - ['stɪtʃɪz] , [nɪt] [eɪt]['roʊz; 'raʊz] ;

| on | the | other | side | , | cast | off | 12 | stitches | , | knit | 8 | rows | ; |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 在 | 这 | 其他 | 边 | , | 投掷 | 离开 | - | 针脚 | , | 针织 | 8 | 行 | ; |

在另一侧，收掉 12 针，织 8 行；

[pʊt] [ɔːl][ðə; ði] ['stɪtʃɪz] [ɑːn][wʌn][pɪn] [ə'gen] , [ænd; ənd][wɪð; wɪθ][ðə; ði] ['laɪtəst] [ʃeɪd] , [wɜːrk][tuː; tə] [ðə; ði]['dɑːrkəst] .

| put | all | the | stitches | on | 1 | pin | again | , | and | with | the | lightest | shade | , | work | to | the | darkest | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 放 | 全部 | 这 | 针脚 | 在 | 1 | 别针 | 再次 | , | 和 | 和 | 这 | 最轻 | 阴影 | , | 工作 | 到 | 这 | 最黑暗的 | . |

将所有针脚重新固定在一个别针上，然后从最浅的颜色开始，逐渐过渡到最深的颜色。

[fɔːr; fər][ðə; ði] [sliːvz] .

| FOR | THE | SLEEVES | . |
|---|---|---|---|
| 为了 | 这 | 袖子 | . |

袖子部分。

[kæst][ɑːn] - ['stɪtʃɪz] [wɪð; wɪθ][ðə; ði]['dɑːrkəst] [ʃeɪd] .

| Cast | on | 36 | stitches | with | the | darkest | shade | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 投掷 | 在 | - | 针脚 | 和 | 这 | 最黑暗的 | 阴影 | . |

用最深的颜色起针 36 针。

[nɪt] [tuː; tə][ðə; ði] ['laɪtəst] , [ðen] - [ʌv; əv] [waɪt] ; [kæst][ɔːf] .

| Knit | to | the | lightest | , | then | 16 | of | white | ; | cast | off | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 针织 | 到 | 这 | 最轻 | , | 然后 | - | 的 | 白色的 | ; | 投掷 | 离开 | . |

用最浅的线织，然后用16根白色线织；收针。

[soʊ] [ðə; ði][skɜːrt][tuː; tə][ə; eɪ][bænd] ,

| Sew | the | skirt | to | a | band | , |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 缝 | 这 | 裙子 | 到 | 一个 | 乐队 | , |

将裙子缝到布带上，

[ænd; ənd] [raʊnd] [ðə; ði] [nek] [ænd; ənd] [sliːvz] [wɪð; wɪθ][ə; eɪ][ ,væn'daik ] ['edʒɪŋ] [æz; əz] 2nd [rɪ'siːt] . [ - ]

| and | round | the | neck | and | sleeves | with | a | vandyke | edging | as | 2nd | receipt | . | [ | - | ] |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 和 | 圆形的 | 这 | 脖子 | 和 | 袖子 | 和 | 一个 | 范戴克 | 边缘 | 作为 | 2nd | 收据 | . | [ | - | ] |

| 51 | ] |
|---|---|
| - | ] |

领口和袖口饰以范戴克滚边，这是第二张收据。[51]

['kærɪdʒ] [mæt] .

| Carriage | Mat | . |
|---|---|---|
| 运输 | 垫 | . |

马车垫。

[noʊ] . [fɔːr][pɪnz] , [eɪt] - [θred] ['fliːsi] , [ɔːr][fɔːr] - [θred] ['dʌbld] , ['bɔːrdər] [waɪt] [wɪð; wɪθ] [blæk]

| **No** | . | **4** | **pins** | , | **8** | - | **thread** | **fleecy** | , | **or** | **4** | - | **thread** | **doubled** | , | **border** | **white** | **with** | **black** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 不 | . | 4 | 别针 | , | 8 | - | 线 | 羊毛 | , | 或者 | 4 | - | 线 | 双倍 | , | 边界 | 白色的 | 和 | 黑色的 |

[spɑːts] ,

| **spots** | , |
|---|---|
| 地点 | , |

4号别针，8股绒面或4股双股，白色底黑色斑点边，

[ænd; ənd]['skɑːrlət][ɔːr] ['ɔrɪndʒ] ['mɪd(ə)l] .

| **and** | **scarlet** | **or** | **orange** | **middle** | . |
|---|---|---|---|---|---|
| 和 | 猩红 | 或者 | 橙子 | 中间 | . |

中心呈猩红色或橙色。

[wɪð; wɪθ][ðə; ði] [waɪt] [kæst] - ['stɪtʃɪz] ;

| **With** | **the** | **white** | **cast** | **73** | **stitches** | **;** |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 和 | 这 | 白色的 | 投掷 | - | 针脚 | ; |

白色起针 73 针；

[kʌt][ə; eɪ][skeɪn][ʌv; əv] [waɪt] [ænd; ənd] [blæk] [ɪn] ['piːsɪz] [ʌv; əv][sɪks] [ɪntʃɪz] .

| **cut** | **a** | **skein** | **of** | **white** | **and** | **black** | **in** | **pieces** | **of** | **6** | **inches** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 切 | 一个 | 绞 | 的 | 白色的 | 和 | 黑色的 | 在 | 件 | 的 | 6 | 英寸 | . |

将一团白色和黑色的毛线剪成 6 英寸长的段。

1st [roʊ] — [nɪt] [wʌn] , [teɪk] [ˌtuː'tuː] ['piːsɪz] [ʌv; əv][ðə; ði][kʌt] [wʊl] , [waɪt] , [pʊt][ðem; ðəm][ɑːn][ðə; ði]

| **1st** | **row** | **—** | **Knit** | **1** | , | **take** | **2** | **pieces** | **of** | **the** | **cut** | **wool** | , | **white** | , | **put** | **them** | **on** | **the** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1st | 排 | — | 针织 | 1 | , | 拿 | 2 | 件 | 的 | 这 | 切 | 羊毛 | , | 白色的 | , | 放 | 他们 | 在 | 这 |

[left][pɪn] ,

| **left** | **pin** | , |
|---|---|---|
| 左边 | 别针 | , |

第 1 行——织 1 针，取 2 根剪好的白色毛线，放在左边的别针上，

[ænd; ənd] [krɔːs] [ðem; ðəm] , [soʊ][æz; əz][tuː; tə] [brɪŋ] [wʌn][end][ɪn] [frʌnt] , [ænd; ənd][wʌn][æt; ət][ðə; ði]

| **and** | **cross** | **them** | , | **so** | **as** | **to** | **bring** | **1** | **end** | **in** | **front** | , | **and** | **1** | **at** | **the** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 和 | 叉 | 他们 | , | 所以 | 作为 | 到 | 带来 | 1 | 结尾 | 在 | 正面 | , | 和 | 1 | 在 | 这 |

[bæk] ;

| **back** | **;** |
|---|---|
| 后退 | ; |

将它们交叉，使一端在前，一端在后；

[ðen] [wɪð; wɪθ][ðə; ði] [raɪt] [hænd][pɪn] , [nɪt] [ðə; ði] [luːp] [ænd; ənd][ə; eɪ] [stɪtʃ] [tə'geðər] ,

| **then** | **with** | **the** | **right** | **hand** | **pin** | , | **knit** | **the** | **loop** | **and** | **a** | **stitch** | **together** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 然后 | 和 | 这 | 正确的 | 手 | 别针 | , | 针织 | 这 | 环形 | 和 | 一个 | 缝 | 一起 | , |

然后用右手边的别针，将线圈和一针并在一起。

[brɪŋ] [ðə; ði][end][æt; ət][ðə; ði] [bæk] ['fɔːrwərd] [bɪ'twiːn] [ðə; ði][pɪnz] .

| **bring** | **the** | **end** | **at** | **the** | **back** | **forward** | **between** | **the** | **pins** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 带来 | 这 | 结尾 | 在 | 这 | 后退 | 向前 | 之间 | 这 | 别针 | . |

将后面的末端向前拉到两个销钉之间。

2nd [roʊ] — [pleɪn] .

| **2nd** | **row** | **—** | **Plain** | **.** |
|---|---|---|---|---|
| 2nd | 排 | — | 清楚的 | . |

第二行——普通。

3rd [roʊ] — [slɪp][ðə; ði] 1st [stɪtʃ] , [ænd; ənd] [rɪ'piːt] [ðə; ði] 1st [roʊ] .

| **3rd** | **row** | **—** | **Slip** | **the** | **1st** | **stitch** | , | **and** | **repeat** | **the** | **1st** | **row** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 3rd | 排 | — | 滑 | 这 | 1st | 缝 | , | 和 | 重复 | 这 | 1st | 排 | . |

第 3 行——滑过第 1 针，重复第 1 行。

4th [roʊ] — [pleɪn] .

| **4th** | **row** | **—** | **Plain** | **.** |
|---|---|---|---|---|
| 4th | 排 | — | 清楚的 | . |

第 4 行——普通。

5th [roʊ] — [ðə; ði] [seɪm] [æz; əz][ðə; ði] 1st [roʊ] , ['pʊtɪŋ] [ɑːn][wʌn] [blæk] [luːp] [ænd; ənd][sɪks] [waɪt] ,
**5th row — The same as the 1st row , putting on 1 black loop and 6 white ,**
5th 排 — 这 相同的 作为 这 1st 排 , 推杆 在 1 黑色的 环形 和 6 白色的 ,
['ɔːltərnətli] .
**alternately .**
交替 .

第 5 行——与第 1 行相同，交替穿入 1 个黑色线圈和 6 个白色线圈。

6th [roʊ] — [pleɪn] .
**6th row — Plain .**
6th 排 — 清楚的 .

第 6 行——普通。

[rɪ'piːt] [frʌm; frəm] 1st [roʊ] [wʌns] [mɔːr] ; [ɪn][ðə; ði] 5th [roʊ] ,
**Repeat from 1st row once more ; in the 5th row ,**
重复 从 1st 排 一次 更多的 ; 在 这 5th 排 ,

从第 1 行开始重复一次；在第 5 行，

[pʊt][ɑːn][ˌtuː'tuː] [waɪt] ['luːps] [bɪ'fɔːr] [kə'mensɪŋ] [ðə; ði] ['pætərn] , [tuː; tə] [brɪŋ] [ðə; ði] [blæk] [spɑːts][ɪn]
**put on 2 white loops before commencing the pattern , to bring the black spots in**
放 在 2 白色的 循环 前 开始 这 图案 , 到 带来 这 黑色的 地点 在
[ə; eɪ] ['daɪmənd] . [ - ]
**a diamond . [ 52 ]**
一个 钻石 . [ - ]

在开始编织图案之前，先穿入 2 个白色线圈，使黑色斑点呈菱形排列。[52]

[ðen] [kə'mens] [ðə; ði]['mɪd(ə)l] ; [nɪt] [ɪn]['sɛvən] ['luːps] [ʌv; əv] [waɪt] , - [ʌv; əv]['kʌlər] , [ænd; ənd]
**Then commence the middle ; knit in 7 loops of white , 22 of color , and**
然后 开始 这 中间 ; 针织 在 7 循环 的 白色的 , - 的 颜色 , 和
['sɛvən][ʌv; əv] [waɪt] .
**7 of white .**
7 的 白色的 .

然后开始中间部分；织7个白色线圈，22个彩色线圈，再织7个白色线圈。

[rɪ'piːt] [ʌn'tɪl][ðə; ði]['mɪd(ə)l][ɪz] [skwer] , [ænd; ənd] [nɪt] [ðə; ði] [waɪt] [tuː; tə][ˌkɔːrə'spɑːnd][wɪð; wɪθ][ðə; ði]
**Repeat until the middle is square , and knit the white to correspond with the**
重复 直到 这 中间 是 正方形 , 和 针织 这 白色的 到 对应 和 这
[bɪ'gɪnɪŋ] .
**beginning .**
开始 .

重复以上步骤，直到中间部分呈正方形，然后编织白色线，与开头部分对应。

[wen] ['fɪnɪʃt] , [ˌaɪ 'tiː][mʌst; məst][biː; bi][sent][tuː; tə][biː; bi] [ʃɪrd] [ænd; ənd] [kəumd] .
**When finished , it must be sent to be sheared and combed .**
什么时候 完成的 , 它 必须 是 发送 到 是 剪切 和 梳理过的 .

完成后，必须送去剪毛和梳理。

[reɪ'zoʊ] [kwɪlt] .
**Réseau Quilt .**
网格 被子 .

网状被子。

[pɪnz][noʊ] . [naɪn] , [sɪks] - [θred] ['fliːsi] , [pɪŋk][ænd; ənd] [waɪt] ; [kæst][ɑːn] - ['stɪtʃɪz] [wɪð; wɪθ]
**Pins No . 9 , 6 - thread fleecy , pink and white ; cast on 192 stitches with**
别针 不 . 9 , 6 - 线 羊毛 , 粉色的 和 白色的 ; 投掷 在 - 针脚 和
[waɪt] .
**white .**
白色的 .

9号别针，6股绒线，粉色和白色；用白色线起针192针。

1st [roʊ] — [pɪŋk] , ['hævɪŋ] [wʊl] [ɪn] [frʌnt] , [slɪp] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [baɪ] ['tɜːrnɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] [raʊnd]
**1st row — Pink , having wool in front , slip 1 , make 1 , by turning the wool round**
1st 排 — 粉色的 , 拥有 羊毛 在 正面 , 滑 1 , 制作 1 , 经过 转弯 这 羊毛 圆形的
[ðə; ði][pɪn] ,
**the pin ,**
这 别针 ,

第一行——粉色线，线在前面，滑1针，加1针，将线绕在别针上，

[pɜːrl][ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] .
**purl 2 together .**
金银丝 2 一起 .

将 2 个针脚并在一起。

2nd [roʊ] — [wɪð; wɪθ] [waɪt] , [æt; ət] ['ʌðər] [end] [ʌv; əv][pɪn] , [nɪt] [wʌn] , [slɪp][wʌn] , ( [ðɪs] [ɪz][ə; eɪ][pɪŋk]
**2nd row — With white , at other end of pin , knit 1 , slip 1 , ( this is a pink**
2nd 排 — 和 白色的 , 在 其他 结尾 的 别针 , 针织 1 , 滑 1 , ( 这 是 一个 粉色的
[luːp] ,
**loop ,**
环形 ,

第 2 行——用白色线，在别针的另一端，织 1 针，滑 1 针，（这是一个粉色线圈，

) [nɪt] [wʌn] .
**) knit 1 .**
) 针织 1 .

编织 1.

3rd [roʊ] — [slɪp][wʌn] , [pɜːrl][ˌtuːˈtuː] .
**3rd row — Slip 1 , purl 2 .**
3rd 排 — 滑 1 , 金银丝 2 .

第 3 行——滑针 1 针，反针 2 针。

4th [roʊ] — [wɪð; wɪθ][pɪŋk] , [æt; ət][ðə; ði] ['ʌðər] [end] , [meɪk] [wʌn] , [slɪp][wʌn] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] .
**4th row — With pink , at the other end , make 1 , slip 1 , knit 2 together .**
4th 排 — 和 粉色的 , 在 这 其他 结尾 , 制作 1 , 滑 1 , 针织 2 一起 .

第 4 行——用粉色线，在另一端，织 1 针，滑 1 针，将 2 针并织。

5th [roʊ] — [waɪt] , [nɪt] [ˌtuːˈtuː] , [slɪp][wʌn] .
**5th row — White , knit 2 , slip 1 .**
5th 排 — 白色的 , 针织 2 , 滑 1 .

第 5 行——白色，织 2 针，滑 1 针。

6th [roʊ] — [slɪp][wʌn] , [pɜːrl][ˌtuːˈtuː] .
**6th row — Slip 1 , purl 2 .**
6th 排 — 滑 1 , 金银丝 2 .

第 6 行——滑针 1 针，反针 2 针。

[rɪˈpiːt] [frʌm; frəm] 1st [roʊ] .
**Repeat from 1st row .**
重复 从 1st 排 .

从第 1 行开始重复。

['fɪnɪʃ] [wɪð; wɪθ] [ - ]
**Finish with [ 53 ]**
结束 和 [ - ]

以[53]结尾

['nɪtɪd] [frɪndʒ] .
**KNITTED FRINGE .**
针织 边缘 .

针织流苏。

[kæst][ɑːn] - ['stɪtʃɪz] , [wɪð; wɪθ] ['dʌbld] [wʊl] .
**Cast on 12 stitches , with doubled wool .**
投掷 在 - 针脚 , 和 双倍 羊毛 .

用双股毛线起针 12 针。

1st [roʊ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] [tə'geðər] , [nɪt] [ˌtuː'tuː] ; [ɔːl][ðə; ði]['roʊz; 'raʊz][ɑːr; ər][ðə; ði] [seɪm]
**1st row — Make 1 , knit 2 together , knit 2 ; all the rows are the same**
1st 排 — 制作 1 , 针织 2 一起 , 针织 2 ; 全部 这 行 是 这 相同的
.
:
.

第 1 行——织 1 针，2 针并 1 针，织 2 针；所有行都一样。

[nɪt] - ['roʊz; 'raʊz][ʌv; əv] [iːtʃ] ['kʌlər] ; [wen] ['fɪnɪʃt] [kæst][ɔːf]['sɛvən] ['stɪtʃɪz] ,
**Knit 12 rows of each color ; when finished cast off 7 stitches ,**
针织 - 行 的 每个 颜色 ; 什么时候 完成的 投掷 离开 7 针脚 ,

每种颜色织12行；织完后收7针，

['liːvɪŋ] [faɪv][tuː; tə][biː; bi] [pʊld] [aʊt][fɔːr; fər][ðə; ði] [frɪndʒ] . [ - ] [ - ]
**leaving 5 to be pulled out for the fringe . [ 54 ] [ 55 ]**
离开 5 到 是 拉 出去 为了 这 边缘 . [ - ] [ - ]

留出 5 个作为边缘。[54][55]

[tɜːrmz] [juːst] [ɪn] [kroʊ'ʃeɪ] .
**TERMS USED IN CROCHET .**
条款 用过的 在 钩针编织 .

钩编术语。

[tuː; tə] [meɪk] [ə; eɪ] [tʃeɪn] — [meɪk] [ə; eɪ] [luːp] , [ænd; ənd] [drɔː] [ðə; ði] [wʊl] [θruː] [ˌaɪ 'tiː] .
**To make a chain — Make a loop , and draw the wool through it .**
到 制作 一个 链 — 制作 一个 环形 , 和 画 这 羊毛 通过 它 .

制作链条——先做一个环，然后将毛线穿过这个环。

[tuː; tə] [kə'mens] [ə; eɪ] [roʊ] — [pʊt][ðə; ði]['niːd(ə)l][ɪn][ðə; ði][saɪd][ʌv; əv][ðə; ði] 1st [stɪtʃ] ,
**To commence a row — Put the needle in the side of the 1st stitch ,**
到 开始 一个 排 — 放 这 针 在 这 边 的 这 1st 缝 ,

开始一行时——将针插入第一针的侧边，

[brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] [θruː] , [ænd; ənd][wɜːrk][ə; eɪ] [tʃeɪn] [stɪtʃ] .
**bring the wool through , and work a chain stitch .**
带来 这 羊毛 通过 , 和 工作 一个 链 缝 .

将毛线穿过，然后钩锁针。

['æftər][ðə; ði] 1st [roʊ] , [ðer; ðər][ɪz]['ɔːlweɪz][ə; eɪ] [stɪtʃ] [æt; ət][ðə; ði][saɪd] .
**After the 1st row , there is always a stitch at the side .**
后 这 1st 排 , 那里 是 总是 一个 缝 在 这 边 .

第一行之后，侧边总会留一针。

[mɪs] [ə; eɪ] [stɪtʃ] — [pæs] ['oʊvər][wʌn][ʌv; əv][ðə; ði] [roʊ] [bɪ'fɔːr] .
**Miss a stitch — Pass over 1 of the row before .**
错过 一个 缝 — 经过 超过 1 的 这 排 前 .

漏一针——跳过前一行的一针。

©叶兴阳双语音标有声读物.本网站点所有英文书籍内容均来自公共领域资源。

经叶兴阳老师独家注音、翻译与重新排版，享有完整版权。未经授权禁止转载或商用。

# 编织、钩编和网织，(Knitting, Crochet, and Netting,)
# 第3/4页

[tuː; tə] [ɪnˈkriːs] — [wɜːrk][ˌtuːˈtuː] [ˈstɪtʃɪz] [ɪn][wʌn] .
**To increase — Work 2 stitches in 1 .**
到 增加 — 工作 2 针脚 在 1 .

增加针数——1针中织2针。

[tuː; tə] [dɪˈkriːs] — [mɪs] [ə; eɪ] [stɪtʃ] .
**To decrease — Miss a stitch .**
到 减少 — 错过 一个 缝 .

减针——漏一针。

[ɪn] [kroʊˈʃeɪ] [ðæt] [ɪz] [wɜːrkt] [skwer] , [æt; ət][ðə; ðɪ][end][ʌv; əv][ə; eɪ][roʊ] , [kʌt][ðə; ðɪ] [wʊl] [ɔːf] ,
**In crochet that is worked square , at the end of a row , cut the wool off ,**
在 钩针编织 那 是 工作 正方形 , 在 这 结尾 的 一个 排 , 切 这 羊毛 离开 ,

在钩织方形图案时，每行结束时，剪断毛线。

[ænd; ənd] [drɔː] [ˌaɪ ˈtiː] [θruː] [tuː; tə] [ˈfæsn] [ˌaɪ ˈtiː] ; [bɪˈgɪn][æt; ət][ðə; ðɪ] [ˈʌðər] [end] .
**and draw it through to fasten it ; begin at the other end .**
和 画 它 通过 到 系 它 ; 开始 在 这 其他 结尾 .

把它拉过固定；从另一端开始。

[ɪn][ðə; ðɪ] [tʃeɪn] — [pʊt][ðə; ðɪ]['niːd(ə)l] [θruː] [ðə; ðɪ] [luːp] [fɔːrmd] [baɪ][ðə; ðɪ] [tʃeɪn] ['stɪtʃɪz] ,
**In the chain — Put the needle through the loop formed by the chain stitches ,**
在 这 链 — 放 这 针 通过 这 环形 形成 经过 这 链 针脚 ,

在锁针中——将针穿过锁针形成的线圈，

[ɪn][ðə; ðɪ] [roʊ] [bɪˈfɔːr] , [ɪnˈsted] [ʌv; əv][ɪn][ə; eɪ] [stɪtʃ] . [ - ] [ - ]
**in the row before , instead of in a stitch . [ 56 ] [ 57 ]**
在 这 排 前 , 反而 的 在 一个 缝 . [ - ] [ - ]

而不是在前一行的一针中。[56][57]

[kroʊˈʃeɪ] .
**CROCHET .**
钩针编织 .

钩针编织。

[ˈʃepərd] [ɔːr][ˈsɪŋg(ə)l] [kroʊˈʃeɪ] .
**Shepherd or Single Crochet .**
牧羊人 或者 单身的 钩针编织 .

牧羊针或单钩针。

[ðɪs] [stɪtʃ] [ɪz][ˈjuːʒuəli; ˈjuːʒəli] [wɜːrkt] [raʊnd] , [fɔːr; fər] [kʌfs] , - , [buːts] , & [siː] . & [siː] .
**This stitch is usually worked round , for Cuffs , Muffatees , Boots , & c . & c .**
这 缝 是 通常 工作 圆形的 , 为了 袖口 , - , 靴子 , & c . & c .

这种针法通常用于编织袖口、袖套、靴子等。

[meɪk] [ə; eɪ] [tʃeɪn] , [dʒɔɪn][ˌaɪ ˈtiː] , [kiːp] [ðə; ðɪ] [luːp] [ɑːn][ðə; ðɪ]['niːd(ə)l] .
**Make a chain , join it , keep the loop on the needle .**
制作 一个 链 , 加入 它 , 保持 这 环形 在 这 针 .

钩一条链子，把它连接起来，把线圈留在针上。

1st [raʊnd] — [pʊt][ðə; ðɪ]['niːd(ə)l][ɪn][ðə; ðɪ] 1st [tʃeɪn] [stɪtʃ] , [drɔː] [ðə; ðɪ] [wʊl] [θruː] ;
**1st round — Put the needle in the 1st chain stitch , draw the wool through ;**
1st 圆形的 — 放 这 针 在 这 1st 链 缝 , 画 这 羊毛 通过 ;

第 1 圈——将针插入第 1 个锁针中，将毛线拉出；

[ðer; ðər] [wɪl] [naʊ] [biː; bi][ˌtuːˈtuː] ['luːps] [ɑːn][ðə; ði]['niːd(ə)l] ; [drɔː] [ðə; ði][læst] [luːp] [θruː] [ðə; ði] 1st .

| there | will | now | be | 2 | loops | on | the | needle | ; | draw | the | last | loop | through | the | 1st | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 那里 | 将要 | 现在 | 是 | 2 | 循环 | 在 | 这 | 针 | ; | 画 | 这 | 最后的 | 环形 | 通过 | 这 | 1st | . |

现在针上有 2 个线圈；将最后一个线圈穿过第一个线圈。

[ɪn][ðə; ði] 2nd [ænd; ənd] ['fɑːloʊɪŋ] [raʊndz] , [teɪk] [ðə; ði] 1st [pɑːrt][ʌv; əv][ðə; ði] [tʃeɪn] [ɑːn][ðə; ði]['niːd(ə)l]

| In | the | 2nd | and | following | rounds | , | take | the | 1st | part | of | the | chain | on | the | needle |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 在 | 这 | 2nd | 和 | 下列的 | 回合 | , | 拿 | 这 | 1st | 部分 | 的 | 这 | 链 | 在 | 这 | 针 |

.

:

.

在第 2 圈及之后的圈中，取针上的链条的第一部分。

[pleɪn] , ['dʌb(ə)l] , [ɔːr] [frentʃ] [kroʊˈʃeɪ] .

| Plain | , | Double | , | or | French | Crochet | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 清楚的 | , | 双倍的 | , 或者 | | 法语 | 钩针编织 | . |

平针、双针或法式钩针。

[meɪk] [ə; eɪ] [tʃeɪn] .

| Make | a | chain | . |
|---|---|---|---|
| 制作 | 一个 | 链 | . |

形成一条链。

['æftər] [kə'mensɪŋ] [ðə; ði] [roʊ] , [pʊt][ðə; ði]['niːd(ə)l][ɪn][ə; eɪ] [stɪtʃ] [ʌv; əv][ðə; ði] [tʃeɪn] , [ - ]

| After | commencing | the | row | , | put | the | needle | in | a | stitch | of | the | chain | , | [ | 58 | ] |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 后 | 开始 | 这 | 排 | , | 放 | 这 | 针 | 在 | 一个 | 缝 | 的 | 这 | 链 | , | [ | - | ] |

开始编织一行后，将针插入锁针的一针中，[58]

[drɔː] [ðə; ði] [wʊl] [θruː] ; [ðer; ðər] [wɪl] [biː; bi][ˌtuːˈtuː] ['luːps] [ɑːn][ðə; ði]['niːd(ə)l] .

| draw | the | wool | through | ; | there | will | be | 2 | loops | on | the | needle | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 画 | 这 | 羊毛 | 通过 | ; | 那里 | 将要 | 是 | 2 | 循环 | 在 | 这 | 针 | . |

将毛线拉过；针上会有两个线圈。

[teɪk] [ðə; ði] [wʊl] [ɑːn][ðə; ði]['niːd(ə)l] [əˈgen] , [ænd; ənd] [drɔː] [ˌaɪ ˈtiː] [θruː] [ðə; ði][ˌtuːˈtuː] ['luːps] .

| Take | the | wool | on | the | needle | again | , | and | draw | it | through | the | 2 | loops | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 拿 | 这 | 羊毛 | 在 | 这 | 针 | 再次 | , | 和 | 画 | 它 | 通过 | 这 | 2 | 循环 | . |

再次将毛线套在针上，然后将其穿过这两个线圈。

[æt; ət][ðə; ði][end] , [kʌt][ðə; ði] [wʊl] [ɔːf] , [drɔː] [ˌaɪ ˈtiː] [θruː] , [ænd; ənd][bɪˈgɪn][æt; ət][ðə; ði] ['ʌðər]

| At | the | end | , | cut | the | wool | off | , | draw | it | through | , | and | begin | at | the | other |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 在 | 这 | 结尾 | , | 切 | 这 | 羊毛 | 离开 | , | 画 | 它 | 通过 | , | 和 | 开始 | 在 | 这 | 其他 |

[end] .

| end | . |
|---|---|
| 结尾 | . |

最后，剪断毛线，将其拉过，然后从另一端开始。

['trebl] [kroʊˈʃeɪ] .

| Treble | Crochet | . |
|---|---|---|
| 高音 | 钩针编织 | . |

三重钩针。

[meɪk] [ə; eɪ] [tʃeɪn] .

| Make | a | chain | . |
|---|---|---|---|
| 制作 | 一个 | 链 | . |

形成一条链。

['æftər] [kə'mensɪŋ] [ðə; ði] [roʊ] , [pʊt][ðə; ði] [wʊl] [raʊnd][ðə; ði]['niːd(ə)l] ,

| After | commencing | the | row | , | put | the | wool | round | the | needle | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 后 | 开始 | 这 | 排 | , | 放 | 这 | 羊毛 | 圆形的 | 这 | 针 | , |

开始编织一行后，将毛线绕在针上。

[pʊt][ðə; ði]['niːd(ə)l][ɪn][ə; eɪ] [stɪtʃ] [ʌv; əv][ðə; ði] [tʃeɪn] , [drɔː] [ðə; ði] [wʊl] [θruː] ;

| put | the | needle | in | a | stitch | of | the | chain | , | draw | the | wool | through | ; |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 放 | 这 | 针 | 在 | 一个 | 缝 | 的 | 这 | 链 | , | 画 | 这 | 羊毛 | 通过 | ; |

将针插入锁针的一针中，将毛线拉出；

[ðer; ðər] [wɪl] [biː; bi][θriː] ['luːps] [ɑːn][ðə; ði]['niːd(ə)l] .

| there | will | be | 3 | loops | on | the | needle | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 那里 | 将要 | 是 | 3 | 循环 | 在 | 这 | 针 | . |

针上会有3个线圈。

[teɪk] [ðə; ði] [wʊl] [ɑːn][ðə; ði]['niːd(ə)l] [ə'gen] , [drɔː] [ˌaɪ 'tiː] [θruː] [ˌtuː'tuː][ʌv; əv][ðə; ði] ['luːps] ;

| Take | the | wool | on | the | needle | again | , | draw | it | through | 2 | of | the | loops | ; |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 拿 | 这 | 羊毛 | 在 | 这 | 针 | 再次 | , | 画 | 它 | 通过 | 2 | 的 | 这 | 循环 | ; |

再次将毛线套在针上，穿过 2 个线圈；

[teɪk] [ʌp][ðə; ði] [wʊl] [ə'gen] , [ænd; ənd] [drɔː] [ˌaɪ 'tiː] [θruː] [ðə; ði][ˌtuː'tuː] .

| take | up | the | wool | again | , | and | draw | it | through | the | 2 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 拿 | 向上 | 这 | 羊毛 | 再次 | , | 和 | 画 | 它 | 通过 | 这 | 2 | . |

再次拿起毛线，将其穿过 2。

[ðɪs] [ɪz][wʌn] [stɪtʃ] .

| This | is | 1 | stitch | . |
|---|---|---|---|---|
| 这 | 是 | 1 | 缝 | . |

这是1针。

[kroʊ'ʃeɪ] .

| Crochet | . |
|---|---|
| 钩针编织 | . |

钩针编织。

[ɪn] [tuː] ['kʌlɚz] .

| In | two | colors | . |
|---|---|---|---|
| 在 | 二 | 颜色 | . |

有两种颜色。

[ðɪs] [ɪz]['ɔːlweɪz] [wɜːrkt] [ɪn][pleɪn] [kroʊ'ʃeɪ] .

| This | is | always | worked | in | plain | crochet | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 这 | 是 | 总是 | 工作 | 在 | 清楚的 | 钩针编织 | . |

这始终采用平针钩织法。

[leɪ] [ðə; ði]['kʌlər][nɑːt]['wɑːntɪd] [ə'lɔːŋ] , [ænd; ənd][wɜːrk] [ - ]

| Lay | the | color | not | wanted | along | , | and | work | [ | 59 | ] |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 莱 | 这 | 颜色 | 不是 | 通缉 | 沿着 | , | 和 | 工作 | [ | - | ] |

将不需要的颜色涂上去，然后进行[59]

['oʊvər][ˌaɪ 'tiː] .

| over | it | . |
|---|---|---|
| 超过 | 它 | . |

超过它。

[ɪn] ['tʃeɪndʒɪŋ] [ðə; ði]['kʌlər] , [drɔː] [ˌaɪ 'tiː] [θruː] [bɪ'fɔːr] ['fɪnɪʃɪŋ] [ðə; ði] [stɪtʃ] ,

| In | changing | the | color | , | draw | it | through | before | finishing | the | stitch | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 在 | 变化 | 这 | 颜色 | , | 画 | 它 | 通过 | 前 | 精加工 | 这 | 缝 | , |

换线时，在完成针脚之前将线穿过线迹。

[wen] [ðer; ðər][ɑːr; ər][ˌtuː'tuː] ['luːps] [ɑːn][ðə; ði]['niːd(ə)l] .

| when | there | are | 2 | loops | on | the | needle | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 什么时候 | 那里 | 是 | 2 | 循环 | 在 | 这 | 针 | . |

当针上有 2 个线圈时。

[sɪks] [kroʊ'ʃeɪ] - , [raʊnd] .

| Six | Crochet | D'Oyleys | , | Round | . |
|---|---|---|---|---|---|
| 六 | 钩针编织 | - | , | 圆形的 | . |

六个钩针编织的圆形D'Oyleys。

| [ðiːz] | - | [ɑːr; ər] | ['veri] | ['bjuːtɪf(ə)l] | . |
|---|---|---|---|---|---|
| **These** | **D'Oyleys** | **are** | **very** | **beautiful** | **.** |
| 这些 | - | 是 | 非常 | 美丽的 | . |

这些D'Oyley家的房子真漂亮。

| ['bɔːrz] | [hed] | ['kɑːt(ə)n] , [noʊ] . | - | , [ɔːr][bɜːr'lɪn] | [wʊl] | , [ɪn][pleɪn] , ['oʊpən] , [ænd; ənd] | ['trebl] | [kroʊ'ʃeɪ] | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **Boar's** | **head** | **cotton** | **,** | **No** | **.** | **16** | **,** | **or** | **Berlin** | **wool** | **,** | **in** | **plain** | **,** | **open** | **,** | **and** | **treble** | **Crochet** | **.** |
| 野猪的 | 头 | 棉布 | , | 不 | . | - | , 或者 | 柏林 | 羊毛 | , | 在 | 清楚的 | , | 打开 | , | 和 | 高音 | 钩针编织 | . |

用16号野猪头棉线或柏林羊毛，以平针、开放式和长针钩织。

| ['daɪmənd] | ['pætərn] | . |
|---|---|---|
| **DIAMOND** | **PATTERN** | **.** |
| 钻石 | 图案 | . |

菱形图案。

| [meɪk] | [ə; eɪ] | [tʃeɪn] | [ʌv; əv][eɪt] | ['stɪtʃɪz] | , [ænd; ənd][dʒɔɪn][ˌaɪ 'tiː] | . |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **Make** | **a** | **chain** | **of** | **8** | **stitches** | **,** | **and** | **join** | **it** | **.** |
| 制作 | 一个 | 链 | 的 | 8 | 针脚 | , | 和 | 加入 | 它 | . |

钩8针锁针，然后将它们连接起来。

| 1st | [raʊnd] | — | [wʌn] | ['trebl] | [θriː] | [tʃeɪn] | [stɪtʃ] | [ɪn] | ['evri] | [tʃeɪn] | [stɪtʃ] | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **1st** | **round** | **—** | **1** | **treble** | **3** | **chain** | **stitch** | **in** | **every** | **chain** | **stitch** | **.** |
| 1st | 圆形的 | — | 1 | 高音 | 3 | 链 | 缝 | 在 | 每一个 | 链 | 缝 | . |

第 1 圈——每个锁针里钩 1 个长针 3 个锁针。

| 2nd | [raʊnd] | — | [θriː] | ['trebl] | , [θriː] | [tʃeɪn] | , [mɪs] | [wʌn] | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **2nd** | **round** | **—** | **3** | **treble** | **,** | **3** | **chain** | **,** | **miss** | **1** | **.** |
| 2nd | 圆形的 | — | 3 | 高音 | , | 3 | 链 | , | 错过 | 1 | . |

第二轮——3个三倍，3个锁，1个失误。

| 3rd | [raʊnd] | — | [faɪv] | ['trebl] | , [θriː] | [tʃeɪn] | , [mɪs] | [wʌn] | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **3rd** | **round** | **—** | **5** | **treble** | **,** | **3** | **chain** | **,** | **miss** | **1** | **.** |
| 3rd | 圆形的 | — | 5 | 高音 | , | 3 | 链 | , | 错过 | 1 | . |

第三轮——5个三倍，3个锁，1个失误。

| 4th | [raʊnd] | — | ['sɛvən] | ['trebl] | , [θriː] | [tʃeɪn] | , [mɪs] | [wʌn] | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **4th** | **round** | **—** | **7** | **treble** | **,** | **3** | **chain** | **,** | **miss** | **1** | **.** |
| 4th | 圆形的 | — | 7 | 高音 | , | 3 | 链 | , | 错过 | 1 | . |

第四轮——7 个三倍，3 个链，1 个失误。

| 5th | [raʊnd] | — | [naɪn] | ['trebl] | , [θriː] | [tʃeɪn] | , [mɪs] | [wʌn] | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **5th** | **round** | **—** | **9** | **treble** | **,** | **3** | **chain** | **,** | **miss** | **1** | **.** |
| 5th | 圆形的 | — | 9 | 高音 | , | 3 | 链 | , | 错过 | 1 | . |

第五轮——9个三倍，3个链，1个失误。

| 6th | [raʊnd] | — | [mɪs] | [ˌtuː'tuː] | , ['sɛvən] | ['trebl] | , [ˌtuː'tuː] | [tʃeɪn] | , [mɪs] | [ˌtuː'tuː] | , [wʌn] | ['trebl] | , [ˌtuː'tuː] | [tʃeɪn] | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **6th** | **round** | **—** | **Miss** | **2** | **,** | **7** | **treble** | **,** | **2** | **chain** | **,** | **miss** | **2** | **,** | **1** | **treble** | **,** | **2** | **chain** | **.** |
| 6th | 圆形的 | — | 错过 | 2 | , | 7 | 高音 | , | 2 | 链 | , | 错过 | 2 | , | 1 | 高音 | , | 2 | 链 | . |

第六轮——漏接 2 个三倍，7 个三倍，2 个锁针，漏接 2 个三倍，1 个三倍，2 个锁针。

| 7th | [raʊnd] | — | [mɪs] | [ˌtuː'tuː] | , [faɪv] | ['trebl] | , [θriː] | [tʃeɪn] | , [mɪs] | [ˌtuː'tuː] | , [θriː] | ['trebl] | , [θriː] | [tʃeɪn] | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **7th** | **round** | **—** | **Miss** | **2** | **,** | **5** | **treble** | **,** | **3** | **chain** | **,** | **miss** | **2** | **,** | **3** | **treble** | **,** | **3** | **chain** | **.** |
| 7th | 圆形的 | — | 错过 | 2 | , | 5 | 高音 | , | 3 | 链 | , | 错过 | 2 | , | 3 | 高音 | , | 3 | 链 | . |

第 7 轮——错过 2 个三倍，5 个三倍，3 个锁链，错过 2 个，3 个三倍，3 个锁链。

| 8th | [raʊnd] | — | [mɪs] | [θriː] | , [θriː] | ['trebl] | , [θriː] | [tʃeɪn] | , [mɪs] | [θriː] | , [faɪv] | ['trebl] | , [θriː] | [tʃeɪn] | . | [ | - | ] |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **8th** | **round** | **—** | **Miss** | **3** | **,** | **3** | **treble** | **,** | **3** | **chain** | **,** | **miss** | **3** | **,** | **5** | **treble** | **,** | **3** | **chain** | **.** | **[** | **60** | **]** |
| 8th | 圆形的 | — | 错过 | 3 | , | 3 | 高音 | , | 3 | 链 | , | 错过 | 3 | , | 5 | 高音 | , | 3 | 链 | . | [ | - | ] |

第 8 轮——未中 3，3 个三倍，3 个锁，未中 3，5 个三倍，3 个锁。[60]

| 9th | [raʊnd] | — | [mɪs] | [wʌn] | , [wʌn] | ['trebl] | , [ˌtuː'tuː] | [tʃeɪn] | , [mɪs] | [wʌn] | , [wʌn] | ['trebl] | , [ˌtuː'tuː] | [tʃeɪn] | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **9th** | **round** | **—** | **Miss** | **1** | **,** | **1** | **treble** | **,** | **2** | **chain** | **,** | **miss** | **1** | **,** | **1** | **treble** | **,** | **2** | **chain** | **,** |
| 9th | 圆形的 | — | 错过 | 1 | , | 1 | 高音 | , | 2 | 链 | , | 错过 | 1 | , | 1 | 高音 | , | 2 | 链 | , |

第9轮——未中1，1个三倍，2个锁针，未中1，1个三倍，2个锁针，

[mɪs] [wʌn] , [wʌn] ['trebl] , [ˌtuːˈtuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [wʌn] , ['sɛvən] ['trebl] , [ˌtuːˈtuː] [tʃeɪn] .

| **miss** | **1** | **,** | **1** | **treble** | **,** | **2** | **chain** | **,** | **miss** | **1** | **,** | **7** | **treble** | **,** | **2** | **chain** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 错过 | 1 | , | 1 | 高音 | , | 2 | 链 | , | 错过 | 1 | , | 7 | 高音 | , | 2 | 链 | . |

错过 1，1 个三重奏，2 个锁针，错过 1，7 个三重奏，2 个锁针。

10th [raʊnd] — [θriː] ['trebl] , [ˌtuːˈtuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [θriː] , [θriː] ['trebl] , [ˌtuːˈtuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuːˈtuː] ,

| **10th** | **round** | **—** | **3** | **treble** | **,** | **2** | **chain** | **,** | **miss** | **3** | **,** | **3** | **treble** | **,** | **2** | **chain** | **,** | **miss** | **2** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 10th | 圆形的 | — | 3 | 高音 | , | 2 | 链 | , | 错过 | 3 | , | 3 | 高音 | , | 2 | 链 | , | 错过 | 2 | , |

第 10 轮——3 个三倍区，2 个锁针，漏接 3 个，3 个三倍区，2 个锁针，漏接 2 个，

[faɪv] ['trebl] , [ˌtuːˈtuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuːˈtuː] .

| **5** | **treble** | **,** | **2** | **chain** | **,** | **miss** | **2** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 5 | 高音 | , | 2 | 链 | , | 错过 | 2 | . |

5个高音，2个链，漏掉2个。

11th [raʊnd] — [faɪv] ['trebl] , [ˌtuːˈtuː] [tʃeɪn] , [faɪv] ['trebl] , [ˌtuːˈtuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuːˈtuː] , [θriː] ['trebl] ,

| **11th** | **round** | **—** | **5** | **treble** | **,** | **2** | **chain** | **,** | **5** | **treble** | **,** | **2** | **chain** | **,** | **miss** | **2** | **,** | **3** | **treble** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 11th | 圆形的 | — | 5 | 高音 | , | 2 | 链 | , | 5 | 高音 | , | 2 | 链 | , | 错过 | 2 | , | 3 | 高音 | , |

[ˌtuːˈtuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuːˈtuː] .

| **2** | **chain** | **,** | **miss** | **2** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|
| 2 | 链 | , | 错过 | 2 | . |

第 11 轮——5 个三倍，2 个锁，5 个三倍，2 个锁，漏接 2 个，3 个三倍，2 个锁，漏接 2 个。

12th [raʊnd] — ['sɛvən] ['trebl] , [ˌtuːˈtuː] [tʃeɪn] , ['sɛvən] ['trebl] , [ˌtuːˈtuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuːˈtuː] , [wʌn] ['trebl]

| **12th** | **round** | **—** | **7** | **treble** | **,** | **2** | **chain** | **,** | **7** | **treble** | **,** | **2** | **chain** | **,** | **miss** | **2** | **,** | **1** | **treble** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 12th | 圆形的 | — | 7 | 高音 | , | 2 | 链 | , | 7 | 高音 | , | 2 | 链 | , | 错过 | 2 | , | 1 | 高音 |

, [θriː] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuːˈtuː] .

| **,** | **3** | **chain** | **,** | **miss** | **2** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|
| , | 3 | 链 | , | 错过 | 2 | . |

第 12 轮——7 个三倍，2 个锁，7 个三倍，2 个锁，漏接 2 个，1 个三倍，3 个锁，漏接 2 个。

['deɪmiər] ['pætərn] .

| **DAMIER** | **PATTERN** | **.** |
|---|---|---|
| 达米埃 | 图案 | . |

达米尔图案。

[meɪk] [ə; eɪ] [tʃeɪn] [ʌv; əv][naɪn] ['stɪtʃɪz] .

| **Make** | **a** | **chain** | **of** | **9** | **stitches** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 制作 | 一个 | 链 | 的 | 9 | 针脚 | . |

钩9针锁针。

1st [raʊnd] — [ˌtuːˈtuː][pleɪn][ɪn] ['evri] [stɪtʃ] .

| **1st** | **round** | **—** | **2** | **plain** | **in** | **every** | **stitch** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1st | 圆形的 | — | 2 | 清楚的 | 在 | 每一个 | 缝 | . |

第 1 圈——每针 2 针平针。

2nd [raʊnd] — [θriː] [tʃeɪn] , [mɪs] [wʌn] , [wʌn][pleɪn] .

| **2nd** | **round** | **—** | **3** | **chain** | **,** | **miss** | **1** | **,** | **1** | **plain** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 2nd | 圆形的 | — | 3 | 链 | , | 错过 | 1 | , | 1 | 清楚的 | . |

第二轮——3个锁针，1个空针，1个平针。

3rd [raʊnd] — [θriː] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuːˈtuː] , [wʌn][pleɪn] .

| **3rd** | **round** | **—** | **3** | **chain** | **,** | **miss** | **2** | **,** | **1** | **plain** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 3rd | 圆形的 | — | 3 | 链 | , | 错过 | 2 | , | 1 | 清楚的 | . |

第三轮——3个锁针，漏掉2个，1个平针。

4th [raʊnd] — [θriː] [tʃeɪn] , [mɪs] [θriː] , [θriː][pleɪn][ɪn][wʌn][ʌv; əv][ðə; ðiː] [raʊnd] [bɪˈfɔːr] .

| **4th** | **round** | **—** | **3** | **chain** | **,** | **miss** | **3** | **,** | **3** | **plain** | **in** | **1** | **of** | **the** | **round** | **before** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 4th | 圆形的 | — | 3 | 链 | , | 错过 | 3 | , | 3 | 清楚的 | 在 | 1 | 的 | 这 | 圆形的 | 前 | . |

第 4 轮——3 个锁针，3 个空针，3 个平针，与前一轮的 1 个针法相同。

5th [raʊnd] — [θriː] [tʃeɪn] , [mɪs] [θriː] , [ˌtuːˈtuː] [pleɪn] [ɪn] [wʌn] , [ˌtuːˈtuː] [pleɪn] .

| **5th** | **round** | **—** | **3** | **chain** | **,** | **miss** | **3** | **,** | **2** | **plain** | **in** | **1** | **,** | **2** | **plain** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 5th | 圆形的 | — | 3 | 链 | , | 错过 | 3 | , | 2 | 清楚的 | 在 | 1 | , | 2 | 清楚的 | . |

第 5 圈——3 个锁针，3 个空针，1 个平针，2 个平针。

6th [raʊnd] — [fɔːr] [tʃeɪn] , [mɪs] [θriː] , [ˌtuːˈtuː] [pleɪn] [ɪn] [wʌn] , [θriː] [pleɪn] . [ - ]

| **6th** | **round** | **—** | **4** | **chain** | **,** | **miss** | **3** | **,** | **2** | **plain** | **in** | **1** | **,** | **3** | **plain** | **.** | **[** | **61** | **]** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 6th | 圆形的 | — | 4 | 链 | , | 错过 | 3 | , | 2 | 清楚的 | 在 | 1 | , | 3 | 清楚的 | . | [ | - | ] |

第 6 轮——4 个锁针，漏掉 3 个，2 个平针 1，3 个平针。[61]

7th [raʊnd] — [fɔːr] [tʃeɪn] , [mɪs] [fɔːr] , [ˌtuːˈtuː] [pleɪn] [ɪn] [wʌn] , [fɔːr] [pleɪn] .

| **7th** | **round** | **—** | **4** | **chain** | **,** | **miss** | **4** | **,** | **2** | **plain** | **in** | **1** | **,** | **4** | **plain** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 7th | 圆形的 | — | 4 | 链 | , | 错过 | 4 | , | 2 | 清楚的 | 在 | 1 | , | 4 | 清楚的 | . |

第 7 轮——4 个锁针，4 个空针，2 个平针接 1 个平针，4 个平针。

8th [raʊnd] — [wʌn] ['trebl] , [ˌtuːˈtuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [wʌn] .

| **8th** | **round** | **—** | **1** | **treble** | **,** | **2** | **chain** | **,** | **miss** | **1** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 8th | 圆形的 | — | 1 | 高音 | , | 2 | 链 | , | 错过 | 1 | . |

第 8 轮——1 个三倍，2 个锁，1 个失误。

9th [raʊnd] — [eɪt] [tʃeɪn] , [θriː] [pleɪn] , [mɪs] [fɔːr] .

| **9th** | **round** | **—** | **8** | **chain** | **,** | **3** | **plain** | **,** | **miss** | **4** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 9th | 圆形的 | — | 8 | 链 | , | 3 | 清楚的 | , | 错过 | 4 | . |

第9轮——8个链式，3个平针，4个漏掉。

10th [raʊnd] — [pleɪn] .

| **10th** | **round** | **—** | **Plain** | **.** |
|---|---|---|---|---|
| 10th | 圆形的 | — | 清楚的 | . |

第十轮——普莱恩。

11th [raʊnd] — [sɪks] [tʃeɪn] , [mɪs] [naɪn] , [ˌtuːˈtuː] [pleɪn] ;

| **11th** | **round** | **—** | **6** | **chain** | **,** | **miss** | **9** | **,** | **2** | **plain** | **;** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 11th | 圆形的 | — | 6 | 链 | , | 错过 | 9 | , | 2 | 清楚的 | ; |

第 11 轮——6 个锁针，9 个未完成，2 个平针；

[ðə; ði] [ˌtuːˈtuː] [pleɪn] [ɑːr; ər] [ɪn] [ðə; ði] ['mɪd(ə)l] [ʌv; əv] [ðə; ði] [eɪt] [tʃeɪn] [ɪn] [ðə; ði] 9th [raʊnd] .

| **the** | **2** | **plain** | **are** | **in** | **the** | **middle** | **of** | **the** | **8** | **chain** | **in** | **the** | **9th** | **round** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 这 | 2 | 清楚的 | 是 | 在 | 这 | 中间 | 的 | 这 | 8 | 链 | 在 | 这 | 9th | 圆形的 | . |

2 个素色图案位于第 9 圈 8 链的中间。

12th [raʊnd] — - [pleɪn] , [ænd; ənd] [ˌtuːˈtuː] [ɪn] [ðə; ði] 11th [stɪtʃ] .

| **12th** | **round** | **—** | **10** | **plain** | **,** | **and** | **2** | **in** | **the** | **11th** | **stitch** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 12th | 圆形的 | — | - | 清楚的 | , | 和 | 2 | 在 | 这 | 11th | 缝 | . |

第 12 圈——10 针平针，2 针在第 11 针上。

13th [raʊnd] — [θriː] ['trebl] , [θriː] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuːˈtuː] .

| **13th** | **round** | **—** | **3** | **treble** | **,** | **3** | **chain** | **,** | **miss** | **2** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 13th | 圆形的 | — | 3 | 高音 | , | 3 | 链 | , | 错过 | 2 | . |

第 13 轮——3 个三倍，3 个链，2 个失误。

14th [raʊnd] — [fɔːr] [tʃeɪn] , [mɪs] [θriː] , [θriː] ['trebl] .

| **14th** | **round** | **—** | **4** | **chain** | **,** | **miss** | **3** | **,** | **3** | **treble** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 14th | 圆形的 | — | 4 | 链 | , | 错过 | 3 | , | 3 | 高音 | . |

第 14 轮——4 个链球，3 个失误，3 个三倍球。

15th [raʊnd] — [fɔːr] ['trebl] , [mɪs] [θriː] , [fɔːr] [tʃeɪn] .

| **15th** | **round** | **—** | **4** | **treble** | **,** | **miss** | **3** | **,** | **4** | **chain** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 15th | 圆形的 | — | 4 | 高音 | , | 错过 | 3 | , | 4 | 链 | . |

第 15 轮——4 个三倍，3 个未中，4 个链。

['trelɪs] ['pætərn] .

| **TRELLIS** | **PATTERN** | **.** |
|---|---|---|
| 棚架 | 图案 | . |

格子图案。

[ə; eɪ] [tʃeɪn] [ʌv; əv] - ['stɪtʃɪz] .
**A chain of 12 stitches .**
一个 链 的 - 针脚 .

12针锁针。

1st [raʊnd] — [θriː] [tʃeɪn] , [ænd; ənd][wʌn][pleɪn][ɪn] ['evri] [stɪtʃ] .
**1st round — 3 chain , and 1 plain in every stitch .**
1st 圆形的 — 3 链 , 和 1 清楚的 在 每一个 缝 .

第 1 圈——3 个锁针，每个针目 1 个平针。

2nd [raʊnd] — [θriː] [tʃeɪn] , [wʌn][pleɪn] ; [ðə; ði][pleɪn] [stɪtʃ] [ɪn][ðə; ði]['mɪd(ə)l][ʌv; əv][ðə; ði][θriː] [tʃeɪn] ,
**2nd round — 3 chain , 1 plain ; the plain stitch in the middle of the 3 chain ,**
2nd 圆形的 — 3 链 , 1 清楚的 ; 这 清楚的 缝 在 这 中间 的 这 3 链 ,

第二圈——3个锁针，1个平针；平针位于3个锁针的中间，

[ɪn][ðə; ði][læst] [raʊnd] .
**in the last round .**
在 这 最后的 圆形的 .

在上一轮。

3rd [raʊnd] — [faɪv] [tʃeɪn] , [wʌn][pleɪn] ; [ðə; ði][pleɪn] [stɪtʃ] [ɪn][ðə; ði]['mɪd(ə)l] .
**3rd round — 5 chain , 1 plain ; the plain stitch in the middle .**
3rd 圆形的 — 5 链 , 1 清楚的 ; 这 清楚的 缝 在 这 中间 .

第 3 圈——5 个锁针，1 个平针；中间是平针。

4th [raʊnd] — [seɪm] [æz; əz] 3rd . [ - ]
**4th round — Same as 3rd . [ 62 ]**
4th 圆形的 — 相同的 作为 3rd . [ - ]

第四轮——与第三轮相同。[62]

5th [raʊnd] — [sɪks] [tʃeɪn] , [wʌn][pleɪn] .
**5th round — 6 chain , 1 plain .**
5th 圆形的 — 6 链 , 1 清楚的 .

第 5 圈——6 个锁针，1 个素针。

6th [raʊnd] — ['trebl] .
**6th round — Treble .**
6th 圆形的 — 高音 .

第六轮——三连胜。

7th [raʊnd] — [ˌtuː'tuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [wʌn] , [wʌn] ['trebl] .
**7th round — 2 chain , miss 1 , 1 treble .**
7th 圆形的 — 2 链 , 错过 1 , 1 高音 .

第七轮——2个锁针，1个失误，1个三倍。

8th [raʊnd] — [ˌtuː'tuː] ['trebl] [ɪn][wʌn] , [mɪs] [θriː] , [ˌtuː'tuː] [tʃeɪn] ;
**8th round — 2 treble in 1 , miss 3 , 2 chain ;**
8th 圆形的 — 2 高音 在 1 , 错过 3 , 2 链 ;

第 8 轮——1 局中 2 个三倍，3 局未中，2 个锁；

[ðə; ði][ˌtuː'tuː] [tʃeɪn] ['oʊvər][ðə; ði][ˌtuː'tuː][ɪn][læst] [roʊ] .
**the 2 chain over the 2 in last row .**
这 2 链 超过 这 2 在 最后的 排 .

在最后一行的 2 个锁针上方再加 2 个锁针。

9th [raʊnd] — [seɪm] [æz; əz] 8th .
**9th round — Same as 8th .**
9th 圆形的 — 相同的 作为 8th .

第九轮——同第八轮。

10th [raʊnd] — [ˌtuː'tuː] ['trebl] [ɪn][wʌn] , [mɪs] [θriː] , [θriː] [tʃeɪn] .
**10th round — 2 treble in 1 , miss 3 , 3 chain .**
10th 圆形的 — 2 高音 在 1 , 错过 3 , 3 链 .

第 10 轮——1 投 2 个三倍，3 投 0 个三倍，3 投 1 个三倍。

11th [raʊnd] — [ˌtuːˈtuː] ['trebl] , [mɪs] [θriː] , [fɔːr] [tʃeɪn] .

| 11th | round | — | 2 | treble | , | miss | 3 | , | 4 | chain | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 11th | 圆形的 | — | 2 | 高音 | , | 错过 | 3 | , | 4 | 链 | . |

第 11 轮——2 个三倍，3 个未中，4 个链。

12th [raʊnd] — [seɪm] [æz; əz] 6th .

| 12th | round | — | Same | as | 6th | . |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 12th | 圆形的 | — | 相同的 | 作为 | 6th | . |

第12轮——同第6轮。

[fɪˈleɪ] ['pætərn] .

| FILET | PATTERN | . |
|---|---|---|
| 菲力牛排 | 图案 | . |

网状花纹。

[tʃeɪn] [ʌv; əv]['sɛvən] ['stɪtʃɪz] .

| Chain | of | 7 | stitches | . |
|---|---|---|---|---|
| 链 | 的 | 7 | 针脚 | . |

起7针锁针。

1st [raʊnd] — [naɪn] [tʃeɪn] , [wʌn][pleɪn][ɪn] ['evri] [stɪtʃ] .

| 1st | round | — | 9 | chain | , | 1 | plain | in | every | stitch | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1st | 圆形的 | — | 9 | 链 | , | 1 | 清楚的 | 在 | 每一个 | 缝 | . |

第 1 圈——9 个锁针，每个针目 1 个平针。

2nd [raʊnd] — ['sɛvən][pleɪn] , [mɪs] [θriː] .

| 2nd | round | — | 7 | plain | , | miss | 3 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 2nd | 圆形的 | — | 7 | 清楚的 | , | 错过 | 3 | . |

第二轮——7 个普通球，3 个失误球。

3rd [raʊnd] — [sɪks] [tʃeɪn] , [mɪs] [faɪv] , [ˌtuːˈtuː][pleɪn] ;

| 3rd | round | — | 6 | chain | , | miss | 5 | , | 2 | plain | ; |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 3rd | 圆形的 | — | 6 | 链 | , | 错过 | 5 | , | 2 | 清楚的 | ; |

第三轮——6个锁针，5个空针，2个平针；

[ðə; ði][ˌtuːˈtuː][pleɪn][ɪn][ðə; ði]['mɪd(ə)l][ʌv; əv][ðə; ði] [tʃeɪn] [ɪn] 1st [raʊnd] .

| the | 2 | plain | in | the | middle | of | the | chain | in | 1st | round | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 这 | 2 | 清楚的 | 在 | 这 | 中间 | 的 | 这 | 链 | 在 | 1st | 圆形的 | . |

第一圈链条中间的两个素面。

4th [raʊnd] — [θriː][pleɪn] , [ænd; ənd][ˌtuːˈtuː][pleɪn][ɪn][ðə; ði] 4th [stɪtʃ] .

| 4th | round | — | 3 | plain | , | and | 2 | plain | in | the | 4th | stitch | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 4th | 圆形的 | — | 3 | 清楚的 | , | 和 | 2 | 清楚的 | 在 | 这 | 4th | 缝 | . |

第 4 圈——3 针平针，第 4 针 2 针平针。

5th [raʊnd] — [θriː][pleɪn] , [sɪks] [tʃeɪn] , [mɪs] [wʌn] .

| 5th | round | — | 3 | plain | , | 6 | chain | , | miss | 1 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 5th | 圆形的 | — | 3 | 清楚的 | , | 6 | 链 | , | 错过 | 1 | . |

第 5 轮——3 个平针，6 个锁针，漏掉 1 个。

6th [raʊnd] — [pleɪn] .

| 6th | round | — | Plain | . |
|---|---|---|---|---|
| 6th | 圆形的 | — | 清楚的 | . |

第六轮——普通。

7th [raʊnd] — [faɪv] [tʃeɪn] , [mɪs] ['sɛvən] , [ˌtuːˈtuː][pleɪn][ɪn][ðə; ði] [tʃeɪn] [ʌv; əv][læst] [raʊnd] .

| 7th | round | — | 5 | chain | , | miss | 7 | , | 2 | plain | in | the | chain | of | last | round | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 7th | 圆形的 | — | 5 | 链 | , | 错过 | 7 | , | 2 | 清楚的 | 在 | 这 | 链 | 的 | 最后的 | 圆形的 | . |

第 7 轮——5 个链，漏掉 7 个，在上一轮的链中 2 个平针。

8th [raʊnd] — [pleɪn] . [ - ]

| 8th | round | — | Plain | . | [ | 63 | ] |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 8th | 圆形的 | — | 清楚的 | . | [ | - | ] |

第 8 轮——普莱恩。[63]

9th [raʊnd] — [faɪv] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuːˈtuː] , [wʌn][pleɪn] .

| **9th** | **round** | **—** | **5** | **chain** | **,** | **miss** | **2** | **,** | **1** | **plain** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 9th | 圆形的 | — | 5 | 链 | , | 错过 | 2 | , | 1 | 清楚的 | . |

第9轮——5个锁针，漏掉2个，1个平针。

10th [raʊnd] — [faɪv] [tʃeɪn] , [mɪs] ['sɛvən] , [wʌn][pleɪn][ɪn] [tʃeɪn] [ʌv; əv][læst] [raʊnd] .

| **10th** | **round** | **—** | **5** | **chain** | **,** | **miss** | **7** | **,** | **1** | **plain** | **in** | **chain** | **of** | **last** | **round** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 10th | 圆形的 | — | 5 | 链 | , | 错过 | 7 | , | 1 | 清楚的 | 在 | 链 | 的 | 最后的 | 圆形的 | . |

第 10 轮——5 个锁针，漏掉 7 个，在上一轮的锁针中留 1 个平针。

11th [raʊnd] — [seɪm] [æz; əz] 10th .

| **11th** | **round** | **—** | **Same** | **as** | **10th** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 11th | 圆形的 | — | 相同的 | 作为 | 10th | . |

第 11 轮——同第 10 轮。

12th [raʊnd] — [seɪm] [æz; əz] 10th .

| **12th** | **round** | **—** | **Same** | **as** | **10th** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 12th | 圆形的 | — | 相同的 | 作为 | 10th | . |

第 12 轮——同第 10 轮。

13th [raʊnd] — [faɪv][pleɪn] , [mɪs] [wʌn] .

| **13th** | **round** | **—** | **5** | **plain** | **,** | **miss** | **1** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 13th | 圆形的 | — | 5 | 清楚的 | , | 错过 | 1 | . |

第 13 轮——5 个普通球，1 个失误球。

14th [raʊnd] — [ˌtuːˈtuː] ['trebl] , [ˌtuːˈtuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [wʌn] .

| **14th** | **round** | **—** | **2** | **treble** | **,** | **2** | **chain** | **,** | **miss** | **1** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 14th | 圆形的 | — | 2 | 高音 | , | 2 | 链 | , | 错过 | 1 | . |

第 14 轮——2 个三倍，2 个链，1 个失误。

['skɑːləp] ['pætərn] .

| **SCOLLOP** | **PATTERN** | **.** |
|---|---|---|
| 扇贝 | 图案 | . |

扇贝图案。

[meɪk] [ə; eɪ] [tʃeɪn] [ʌv; əv][naɪn] ['stɪtʃɪz] .

| **Make** | **a** | **chain** | **of** | **9** | **stitches** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 制作 | 一个 | 链 | 的 | 9 | 针脚 | . |

钩9针锁针。

1st [raʊnd] — [wʌn] ['trebl] , [wʌn] [tʃeɪn] , [ɪn] ['evri] [stɪtʃ] .

| **1st** | **round** | **—** | **1** | **treble** | **,** | **1** | **chain** | **,** | **in** | **every** | **stitch** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1st | 圆形的 | — | 1 | 高音 | , | 1 | 链 | , | 在 | 每一个 | 缝 | . |

第 1 圈——每针钩 1 个长针，1 个锁针。

2nd [raʊnd] — [ˌtuːˈtuː] ['trebl] , ['pʊtɪŋ] [ðə; ðɪ]['niːd(ə)l] [θruː] [ðə; ðɪ] [tʃeɪn] [ʌv; əv] [raʊnd] [bɪˈfɔːr] ,

| **2nd** | **round** | **—** | **2** | **treble** | **,** | **putting** | **the** | **needle** | **through** | **the** | **chain** | **of** | **round** | **before** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 2nd | 圆形的 | — | 2 | 高音 | , | 推杆 | 这 | 针 | 通过 | 这 | 链 | 的 | 圆形的 | 前 | , |

[ˌtuːˈtuː] [tʃeɪn] .

| **2** | **chain** | **.** |
|---|---|---|
| 2 | 链 | . |

第二圈——2 个长针，将针穿过上一圈的锁针，2 个锁针。

3rd [raʊnd] — [θriː] ['trebl] [ɪn][ðə; ðɪ] [tʃeɪn] [ʌv; əv][læst] [raʊnd] , [θriː] [tʃeɪn] .

| **3rd** | **round** | **—** | **3** | **treble** | **in** | **the** | **chain** | **of** | **last** | **round** | **,** | **3** | **chain** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 3rd | 圆形的 | — | 3 | 高音 | 在 | 这 | 链 | 的 | 最后的 | 圆形的 | , | 3 | 链 | . |

第三轮——上一轮的连击中 3 个三倍，3 个连击。

4th [raʊnd] — [faɪv] ['trebl] [ɪn][ðə; ðɪ] [tʃeɪn] , [ˌtuːˈtuː] [tʃeɪn] .

| **4th** | **round** | **—** | **5** | **treble** | **in** | **the** | **chain** | **,** | **2** | **chain** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 4th | 圆形的 | — | 5 | 高音 | 在 | 这 | 链 | , | 2 | 链 | . |

第四轮——5个三倍长音符，2个锁音符。

5th [raʊnd] — ['sɛvən] ['trebl] [ɪn][ðə; ði] [tʃeɪn] , [wʌn] [tʃeɪn] .
**5th round — 7 treble in the chain , 1 chain .**
5th 圆形的 — 7 高音 在 这 链 , 1 链 .

第五轮——7 个三倍长音符，1 个锁音符。

6th [raʊnd] — - [tʃeɪn] , [mɪs] ['sɛvən] , [wʌn][pleɪn][ɪn][ðə; ði]['mɪd(ə)l][ʌv; əv][ðə; ði]['sɛvən] ['trebl] [ɪn][læst] [raʊnd] .
**6th round — 10 chain , miss 7 , 1 plain in the middle of the 7 treble in last round .**
6th 圆形的 — - 链 , 错过 7 , 1 清楚的 在 这 中间 的 这 7 高音 在 最后的 圆形的 .

第 6 轮——10 个链，漏掉 7 个，在上一轮的 7 个三倍音符中间漏掉 1 个平音符。

7th [raʊnd] — [wʌn] ['trebl] , [wʌn] [tʃeɪn] , [ɪn] ['evri] [stɪtʃ] [fɔːr; fər][eɪt] ['stɪtʃɪz] , [mɪs] [θriː] . [ - ]
**7th round — 1 treble , 1 chain , in every stitch for 8 stitches , miss 3 . [ 64 ]**
7th 圆形的 — 1 高音 , 1 链 , 在 每一个 缝 为了 8 针脚 , 错过 3 . [ - ]

第 7 圈——每针钩 1 个长针，1 个锁针，共 8 针，跳过 3 针。[64]

8th [ænd; ənd] 9th [raʊndz] — [wʌn] ['trebl] , [wʌn] [tʃeɪn] , [mɪs] [wʌn] .
**8th and 9th rounds — 1 treble , 1 chain , miss 1 .**
8th 和 9th 回合 — 1 高音 , 1 链 , 错过 1 .

第 8 轮和第 9 轮——1 个三倍，1 个链，1 个失误。

10th [raʊnd] — [θriː][pleɪn] , [sɪks] [tʃeɪn] , [mɪs] [faɪv] .
**10th round — 3 plain , 6 chain , miss 5 .**
10th 圆形的 — 3 清楚的 , 6 链 , 错过 5 .

第 10 轮——3 个平针，6 个锁针，漏掉 5 个。

11th [raʊnd] — [wʌn] [tʃeɪn] , [mɪs] [wʌn] , [wʌn][pleɪn] , [wʌn] [tʃeɪn] , [mɪs] [wʌn] , [sɪks] ['trebl] .
**11th round — 1 chain , miss 1 , 1 plain , 1 chain , miss 1 , 6 treble .**
11th 圆形的 — 1 链 , 错过 1 , 1 清楚的 , 1 链 , 错过 1 , 6 高音 .

第 11 轮——1 个锁针，漏掉 1 个，1 个平针，1 个锁针，漏掉 1 个，6 个长针。

12th [raʊnd] — [wʌn] ['trebl] , [wʌn] [tʃeɪn] , [mɪs] [wʌn] .
**12th round — 1 treble , 1 chain , miss 1 .**
12th 圆形的 — 1 高音 , 1 链 , 错过 1 .

第 12 轮——1 个三倍，1 个链，1 个失误。

[siːm] ['pætərn] .
**SEME PATTERN .**
精液 图案 .

印模图案。

[meɪk] [ə; eɪ] [tʃeɪn] [ʌv; əv][naɪn] ['stɪtʃɪz] .
**Make a chain of 9 stitches .**
制作 一个 链 的 9 针脚 .

钩9针锁针。

1st [raʊnd] — [ˌtuːˈtuː][pleɪn][ɪn] ['evri] [stɪtʃ] .
**1st round — 2 plain in every stitch .**
1st 圆形的 — 2 清楚的 在 每一个 缝 .

第 1 圈——每针 2 针平针。

2nd [raʊnd] — [θriː] [tʃeɪn] , [ˌtuːˈtuː] ['trebl] .
**2nd round — 3 chain , 2 treble .**
2nd 圆形的 — 3 链 , 2 高音 .

第二轮——3个锁针，2个长针。

3rd [raʊnd] — [fɔːr] [tʃeɪn] , [ˌtuːˈtuː] ['trebl] [ɪn][wʌn] , [mɪs] [fɔːr] .
**3rd round — 4 chain , 2 treble in 1 , miss 4 .**
3rd 圆形的 — 4 链 , 2 高音 在 1 , 错过 4 .

第三轮——4个锁针，1个三倍针中2个三倍针，4个未中。

4th [raʊnd] — [ˌtuːˈtuː] ['trebl] [ɪn][wʌn] , [ˌtuːˈtuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuːˈtuː] .

| 4th | round | — | 2 | treble | in | 1 | , | 2 | chain | , | miss | 2 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 4th | 圆形的 | — | 2 | 高音 | 在 | 1 | , | 2 | 链 | , | 错过 | 2 | . |

第四轮——1 投 2 个三倍，2 个链，2 个失误。

5th [raʊnd] — [ˌtuːˈtuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuːˈtuː] , [ˌtuːˈtuː] ['trebl] .

| 5th | round | — | 2 | chain | , | miss | 2 | , | 2 | treble | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 5th | 圆形的 | — | 2 | 链 | , | 错过 | 2 | , | 2 | 高音 | . |

第五轮——2个锁针，2个失误，2个三倍。

6th [raʊnd] — [ˌtuːˈtuː] ['trebl] [ɪn][wʌn] , [θriː] [tʃeɪn] , [mɪs] [θriː] .

| 6th | round | — | 2 | treble | in | 1 | , | 3 | chain | , | miss | 3 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 6th | 圆形的 | — | 2 | 高音 | 在 | 1 | , | 3 | 链 | , | 错过 | 3 | . |

第六轮——1 投 2 个三倍，3 投 3 中，3 投未中。

7th [raʊnd] — [wʌn] ['trebl] , [wʌn] [tʃeɪn] , [mɪs] [wʌn] .

| 7th | round | — | 1 | treble | , | 1 | chain | , | miss | 1 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 7th | 圆形的 | — | 1 | 高音 | , | 1 | 链 | , | 错过 | 1 | . |

第 7 轮——1 个三倍，1 个链，1 个失误。

8th [raʊnd] — [ˌtuːˈtuː] ['trebl] [ɪn][wʌn] , [ˌtuːˈtuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [θriː] .

| 8th | round | — | 2 | treble | in | 1 | , | 2 | chain | , | miss | 3 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 8th | 圆形的 | — | 2 | 高音 | 在 | 1 | , | 2 | 链 | , | 错过 | 3 | . |

第 8 轮——1 投 2 个三倍，2 个链，3 投未命中。

9th [raʊnd] — [θriː] ['trebl] [ɪn][wʌn] , [wʌn] [tʃeɪn] , [mɪs] [θriː] .

| 9th | round | — | 3 | treble | in | 1 | , | 1 | chain | , | miss | 3 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 9th | 圆形的 | — | 3 | 高音 | 在 | 1 | , | 1 | 链 | , | 错过 | 3 | . |

第九轮——1局3个三倍，1个链，3局未中。

10th [raʊnd] — [θriː] ['trebl] [ɪn][wʌn] , [ˌtuːˈtuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [θriː] .

| 10th | round | — | 3 | treble | in | 1 | , | 2 | chain | , | miss | 3 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 10th | 圆形的 | — | 3 | 高音 | 在 | 1 | , | 2 | 链 | , | 错过 | 3 | . |

第 10 轮——1 投 3 个三倍，2 个链，3 投未命中。

11th [raʊnd] — [θriː] ['trebl] [ɪn][wʌn] , [θriː] [tʃeɪn] , [mɪs] [fɔːr] ;

| 11th | round | — | 3 | treble | in | 1 | , | 3 | chain | , | miss | 4 | ; |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 11th | 圆形的 | — | 3 | 高音 | 在 | 1 | , | 3 | 链 | , | 错过 | 4 | ; |

第 11 轮——1 投 3 个三倍，3 个链，4 投未命中；

[ðə; ði] ['trebl] ['stɪtʃɪz] [ɪn][ðə; ði] [tʃeɪn] [ʌv; əv][ðə; ði][læst] [raʊnd] . [ - ]

| the | treble | stitches | in | the | chain | of | the | last | round | . | [ | 65 | ] |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 这 | 高音 | 针脚 | 在 | 这 | 链 | 的 | 这 | 最后的 | 圆形的 | . | [ | - | ] |

最后一圈锁针中的长针。[65]

[frɪndʒ] [fɔːr; fər] - .

| Fringe | for | D'Oyleys | . |
|---|---|---|---|
| 边缘 | 为了 | - | . |

D'Oyleys 的边缘。

[kʌt] [ə; eɪ] [skeɪn] [ʌv; əv]['kɑːt(ə)n][ɪn] ['piːsɪz] [ʌv; əv][θriː] [ɪntʃɪz] .

| Cut | a | skein | of | cotton | in | pieces | of | 3 | inches | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 切 | 一个 | 绞 | 的 | 棉布 | 在 | 件 | 的 | 3 | 英寸 | . |

将一团棉线剪成 3 英寸长的段。

[pʊt][ðə; ði]['niːd(ə)l][ɪn][ə; eɪ] [stɪtʃ] [ʌv; əv][ðə; ði][wɜːrk] , [teɪk] [ˌtuːˈtuː] ['piːsɪz] [ʌv; əv][ðə; ði]['kɑːt(ə)n] ,

| Put | the | needle | in | a | stitch | of | the | work | , | take | 2 | pieces | of | the | cotton | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 放 | 这 | 针 | 在 | 一个 | 缝 | 的 | 这 | 工作 | , | 拿 | 2 | 件 | 的 | 这 | 棉布 | , |

将针穿入织物的一针中，取两段棉线，

[foʊld][ðem; ðəm][ɑːn][ðə; ði]['niːd(ə)l] , [drɔː] [ðem; ðəm] [θruː] , [ænd; ənd] [drɔː] [ðə; ði]['ɛndz] [θruː]

| fold | them | on | the | needle | , | draw | them | through | , | and | draw | the | ends | through |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 折叠 | 他们 | 在 | 这 | 针 | , | 画 | 他们 | 通过 | , | 和 | 画 | 这 | 结束 | 通过 |

[ðə; ði] [luːp] ,

| the | loop | , |
|---|---|---|
| 这 | 环形 | , |

将它们对折套在针上，穿过线圈，然后将线头穿过线圈。

[pʊl] [ˌaɪ 'tiː] [taɪt] .

| pull | it | tight | . |
|---|---|---|---|
| 拉 | 它 | 紧的 | . |

拉紧。

['nɪtɪŋ] ['kɑːt(ə)n] , [noʊ] . - , [ɪz][ðə; ði][best][fɔːr; fər][ðə; ði] [frɪndʒ] .

| Knitting | cotton | , | No | . | 12 | , | is | the | best | for | the | fringe | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 针织 | 棉布 | , | 不 | . | - | , | 是 | 这 | 最好的 | 为了 | 这 | 边缘 | . |

12号针织棉线最适合做流苏。

['skɑːləp][fɔːr; fər] - .

| Scollop | for | D'Oyleys | . |
|---|---|---|---|
| 扇贝 | 为了 | - | . |

为 D'Oyleys 准备的扇贝。

[tuː; tə][biː; bi] [wɜːrkt] [ɑːn][ðə; ði] - .

| To | be | worked | on | the | D'Oyleys | . |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 到 | 是 | 工作 | 在 | 这 | - | . |

将在 D'Oyleys 家族进行研究。

1st [raʊnd] — ['sɛvən] [tʃeɪn] , [mɪs] [θriː] , [faɪv][pleɪn] .

| 1st | round | — | 7 | chain | , | miss | 3 | , | 5 | plain | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1st | 圆形的 | — | 7 | 链 | , | 错过 | 3 | , | 5 | 清楚的 | . |

第一轮——7个锁针，漏掉3个，5个平针。

2nd [raʊnd] — [wʌn] ['trebl] , [wʌn] [tʃeɪn] [fɔːr; fər]['sɛvən] ['stɪtʃɪz] , [wʌn] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuː'tuː] , [wʌn] [pleɪn] ,

| 2nd | round | — | 1 | treble | , | 1 | chain | for | 7 | stitches | , | 1 | chain | , | miss | 2 | , | 1 | plain | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 2nd | 圆形的 | — | 1 | 高音 | , | 1 | 链 | 为了 | 7 | 针脚 | , | 1 | 链 | , | 错过 | 2 | , | 1 | 清楚的 | , |

第二圈——1个长针，1个锁针（钩7针），1个锁针，跳过2针，1个平针，

[ˌtuː'tuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuː'tuː] .

| 2 | chain | , | miss | 2 | . |
|---|---|---|---|---|---|
| 2 | 链 | , | 错过 | 2 | . |

2 链，错过 2。

[wiːl] ['pætərn] [ɪn'sɜːrʃn] .

| Wheel | Pattern | Insertion | . |
|---|---|---|---|
| 车轮 | 图案 | 插入 | . |

轮毂图案插入。

['bɔːrz] [hed] ['kɑːt(ə)n][noʊ] . - , [faɪn] [stiːl] ['niːd(ə)l] , [meɪk] [ə; eɪ] [tʃeɪn] [ʌv; əv] - ['stɪtʃɪz] [fɔːr; fər] [iːtʃ] [jɑːrd] .

| Boar's | head | cotton | No | . | 20 | , | fine | steel | needle | , | make | a | chain | of | 500 | stitches | for | each | yard | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 野猪的 | 头 | 棉布 | 不 | . | - | , | 美好的 | 钢 | 针 | , | 制作 | 一个 | 链 | 的 | - | 针脚 | 为了 | 每个 | 院子 | . |

用博尔头牌牌 20 号棉线和细钢针，每码线起 500 针锁针。

1st [raʊnd] — [faɪv] ['trebl] ['stɪtʃɪz] [ɪn][wʌn] , [wʌn] [tʃeɪn] , [mɪs] [wʌn] , [wʌn] [pleɪn] , [wʌn] [tʃeɪn] , [mɪs]
**1st round — 5 treble stitches in 1 , 1 chain , miss 1 , 1 plain , 1 chain , miss**
1st 圆形的 — 5 高音 针脚 在 1 , 1 链 , 错过 1 , 1 清楚的 , 1 链 , 错过
[wʌn] . [ - ]
**1 . [ 66 ]**
1 . [ - ]

第 1 圈——1 针 5 个长针，1 个锁针，1 针跳过，1 个平针，1 个锁针，1 针跳过。[66]

2nd [raʊnd] — [tɜːrn][ðə; ði][wɜːrk][soʊ][æz; əz][tuː; tə][wɜːrk][ɪn][ðə; ði] [tʃeɪn] [ɑːn][ðə; ði] ['ʌðər] [saɪd] ;
**2nd round — Turn the work so as to work in the chain on the other side ;**
2nd 圆形的 — 转动 这 工作 所以 作为 到 工作 在 这 链 在 这 其他 边 ;

第二轮——将作品翻转，以便在另一侧进行链式编织；

[wɜːrk][ðə; ði] [seɪm] [æz; əz] 1st [roʊ] ,
**work the same as 1st row ,**
工作 这 相同的 作为 1st 排 ,

操作方法与第一行相同，

[ðə; ði][faɪv] ['trebl] [ɪn][ðə; ði] [seɪm] [stɪtʃ] [æz; əz][ðə; ði][faɪv] ['trebl] [ɑːn][ðə; ði] ['ʌðər] [saɪd] .
**the 5 treble in the same stitch as the 5 treble on the other side .**
这 5 高音 在 这 相同的 缝 作为 这 5 高音 在 这 其他 边 .

与另一侧的 5 个长针在同一针目中钩织 5 个长针。

[ɪkeɪl] ['pætərn] ['edʒɪŋ] .
**Ecaille Pattern Edging .**
埃卡耶 图案 边缘 .

埃卡耶图案镶边。

['bɔːrz] [hed] ['kɑːt(ə)n][noʊ] . - , [faɪn] [stiːl] ['niːd(ə)l] , [meɪk] [ə; eɪ] [tʃeɪn] [ʌv; əv] - ['stɪtʃɪz] [fɔːr; fər]
**Boar's head cotton No . 34 , fine steel needle , make a chain of 500 stitches for**
野猪的 头 棉布 不 . - , 美好的 钢 针 , 制作 一个 链 的 - 针脚 为了
[iːtʃ] [jɑːrd] .
**each yard .**
每个 院子 .

用博尔头牌34号棉线，细钢针，每码起500针锁针。

1st [roʊ] — [wʌn] ['trebl] , [wʌn] [tʃeɪn] , [mɪs] [wʌn] .
**1st row — 1 treble , 1 chain , miss 1 .**
1st 排 — 1 高音 , 1 链 , 错过 1 .

第 1 行——1 个长针，1 个锁针，漏掉 1 个针。

2nd [roʊ] — [θriː] [tʃeɪn] , [mɪs] [wʌn] , [faɪv][pleɪn] .
**2nd row — 3 chain , miss 1 , 5 plain .**
2nd 排 — 3 链 , 错过 1 , 5 清楚的 .

第二行——3 个锁针，跳过 1 个，5 个平针。

3rd [roʊ] — [sɪks] [tʃeɪn] , [mɪs] [faɪv] , ( [ðɪs] ['oʊvər][ðə; ði][θriː] [tʃeɪn] [ɪn][ðə; ði][læst] [roʊ] ,
**3rd row — 6 chain , miss 5 , ( this over the 3 chain in the last row ,**
3rd 排 — 6 链 , 错过 5 , ( 这 超过 这 3 链 在 这 最后的 排 ,

第3行——6个锁针，跳过5个锁针，（这比上一行的3个锁针要多，

) [θriː][pleɪn] , [ɪn][ðə; ði]['mɪd(ə)l][ʌv; əv][ðə; ði][faɪv][pleɪn][ɪn][læst] [roʊ] .
**) 3 plain , in the middle of the 5 plain in last row .**
) 3 清楚的 , 在 这 中间 的 这 5 清楚的 在 最后的 排 .

) 3 个素色，位于最后一行 5 个素色中间。

4th [roʊ] — [eɪt] [tʃeɪn] , [mɪs] [eɪt] ,
**4th row — 8 chain , miss 8 ,**
4th 排 — 8 链 , 错过 8 ,

第4行——8个锁针，跳过8针，

[wʌn][pleɪn][ɪn][ðə; ði]['mɪd(ə)l][ʌv; əv][ðə; ði][θri:][pleɪn][ɪn][ðə; ði][læst] [roʊ] .

| **1** | **plain** | **in** | **the** | **middle** | **of** | **the** | **3** | **plain** | **in** | **the** | **last** | **row** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | 清楚的 | 在 | 这 | 中间 | 的 | 这 | 3 | 清楚的 | 在 | 这 | 最后的 | 排 | . |

最后一行 3 个平面中间有 1 个平面。

['oʊpən][ ,væn'daik ] ['edʒɪŋ] .

| **Open** | **Vandyke** | **Edging** | **.** |
|---|---|---|---|
| 打开 | 范戴克 | 边缘 | . |

开放式范戴克包边。

[tʃeɪn] [ænd; ənd]['kɑ:t(ə)n][æz; əz][læst] [rɪ'si:t] .

| **Chain** | **and** | **cotton** | **as** | **last** | **receipt** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 链 | 和 | 棉布 | 作为 | 最后的 | 收据 | . |

最后收据上还有链条和棉花。

1st [roʊ] — ['trebl] .

| **1st** | **row** | **—** | **Treble** | **.** |
|---|---|---|---|---|
| 1st | 排 | — | 高音 | . |

第一排——高音。

2nd [roʊ] — [ðə; ði] [seɪm] . [ - ]

| **2nd** | **row** | **—** | **The** | **same** | **.** | **[** | **67** | **]** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 2nd | 排 | — | 这 | 相同的 | . | [ | - | ] |

第二排——同上。[67]

3rd [roʊ] — [wʌn][pleɪn] , [fɔ:r] [tʃeɪn] , [mɪs] [wʌn] .

| **3rd** | **row** | **—** | **1** | **plain** | **,** | **4** | **chain** | **,** | **miss** | **1** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 3rd | 排 | — | 1 | 清楚的 | , | 4 | 链 | , | 错过 | 1 | . |

第 3 行——1 个平针，4 个锁针，漏 1 个。

4th [roʊ] — [wʌn] [tʃeɪn] , [wʌn][pleɪn] ;

| **4th** | **row** | **—** | **1** | **chain** | **,** | **1** | **plain** | **;** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 4th | 排 | — | 1 | 链 | , | 1 | 清楚的 | ; |

第 4 行——1 个锁针，1 个平针；

[ðə; ði][pleɪn] ['stɪtʃɪz] [ɑ:r; ər]['ɔ:lweɪz][ɪn][ðə; ði]['mɪd(ə)l][ʌv; əv][ðə; ði] [tʃeɪn] [ɪn][læst] [roʊ] ;

| **the** | **plain** | **stitches** | **are** | **always** | **in** | **the** | **middle** | **of** | **the** | **chain** | **in** | **last** | **row** | **;** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 这 | 清楚的 | 针脚 | 是 | 总是 | 在 | 这 | 中间 | 的 | 这 | 链 | 在 | 最后的 | 排 | ; |

平针始终位于最后一行锁针的中间；

[fɔ:r] [tʃeɪn] , [mɪs] [faɪv] , [wʌn][pleɪn] , [fɔ:r] [tʃeɪn] , [mɪs] [faɪv] , [wʌn][pleɪn] , [fɔ:r] [tʃeɪn] ,

| **4** | **chain** | **,** | **miss** | **5** | **,** | **1** | **plain** | **,** | **4** | **chain** | **,** | **miss** | **5** | **,** | **1** | **plain** | **,** | **4** | **chain** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 4 | 链 | , | 错过 | 5 | , | 1 | 清楚的 | , | 4 | 链 | , | 错过 | 5 | , | 1 | 清楚的 | , | 4 | 链 | , |

4针锁针，少5针，1针平针，4针锁针，少5针，1针平针，4针锁针，

[mɪs] [faɪv] , [wʌn][pleɪn] ; [tɜ:rn] [bæk] , [soʊ][æz; əz][tu:; tə][wɜ:rk][ɑ:n][ðə; ði] 4th [roʊ] .

| **miss** | **5** | **,** | **1** | **plain** | **;** | **turn** | **back** | **,** | **so** | **as** | **to** | **work** | **on** | **the** | **4th** | **row** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 错过 | 5 | , | 1 | 清楚的 | ; | 转动 | 后退 | , | 所以 | 作为 | 到 | 工作 | 在 | 这 | 4th | 排 | . |

漏掉 5，1 个平针；返回，以便编织第 4 行。

5th [roʊ] — [wʌn] [tʃeɪn] , [mɪs] [wʌn] , [wʌn][pleɪn] , [fɔ:r] [tʃeɪn] , [mɪs] [faɪv] , [wʌn][pleɪn] ,

| **5th** | **row** | **—** | **1** | **chain** | **,** | **miss** | **1** | **,** | **1** | **plain** | **,** | **4** | **chain** | **,** | **miss** | **5** | **,** | **1** | **plain** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 5th | 排 | — | 1 | 链 | , | 错过 | 1 | , | 1 | 清楚的 | , | 4 | 链 | , | 错过 | 5 | , | 1 | 清楚的 | , |

第5行——1个锁针，跳过1针，1个平针，4个锁针，跳过5针，1个平针，

[fɔ:r] [tʃeɪn] , [mɪs] [faɪv] , [wʌn][pleɪn] ; [tɜ:rn] [bæk] .

| **4** | **chain** | **,** | **miss** | **5** | **,** | **1** | **plain** | **;** | **turn** | **back** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 4 | 链 | , | 错过 | 5 | , | 1 | 清楚的 | ; | 转动 | 后退 | . |

4 锁针，漏掉 5 针，1 平针；返回。

6th [roʊ] — [wʌn] [tʃeɪn] , [mɪs] [wʌn] , [wʌn][pleɪn] , [fɔ:r] [tʃeɪn] , [mɪs] [faɪv] , [wʌn][pleɪn] .

| **6th** | **row** | **—** | **1** | **chain** | **,** | **miss** | **1** | **,** | **1** | **plain** | **,** | **4** | **chain** | **,** | **miss** | **5** | **,** | **1** | **plain** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 6th | 排 | — | 1 | 链 | , | 错过 | 1 | , | 1 | 清楚的 | , | 4 | 链 | , | 错过 | 5 | , | 1 | 清楚的 | . |

第 6 行——1 个锁针，跳过 1 个，1 个平针，4 个锁针，跳过 5 个，1 个平针。

[wɜːrk][sɪks] ['ʃɛpɝdz] ['stɪtʃɪz] [daʊn] [ðə; ði][saɪd][ʌv; əv][ ,væn'daik ] ,

| **Work** | **6** | **shepherd's** | **stitches** | **down** | **the** | **side** | **of** | **vandyke** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 工作 | 6 | 牧羊人的 | 针脚 | 向下 | 这 | 边 | 的 | 范戴克 | , |

在范戴克布的侧边缝6针牧羊针，

[soʊ][æz; əz][tuː; tə] [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] [tuː; tə][ðə; ði] 3rd [roʊ] : [ðɪs] [fɔːrmz][wʌn][ ,væn'daik ] .

| **so** | **as** | **to** | **bring** | **the** | **thread** | **to** | **the** | **3rd** | **row** | **:** | **this** | **forms** | **1** | **vandyke** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 所以 | 作为 | 到 | 带来 | 这 | 线 | 到 | 这 | 3rd | 排 | : | 这 | 表格 | 1 | 范戴克 | . |

这样就能将线拉到第 3 行：这就形成了一个范戴克结。

[rɪ'piːt] [frʌm; frəm] 4th [roʊ] .

| **Repeat** | **from** | **4th** | **row** | **.** |
|---|---|---|---|---|
| 重复 | 从 | 4th | 排 | . |

从第4行开始重复。

[kloʊz][ ,væn'daik ] ['edʒɪŋ] .

| **Close** | **Vandyke** | **Edging** | **.** |
|---|---|---|---|
| 关闭 | 范戴克 | 边缘 | . |

封闭式范戴克边缘。

[kə'mens] [æz; əz][læst] [rɪ'siːt] .

| **Commence** | **as** | **last** | **receipt** | **.** |
|---|---|---|---|---|
| 开始 | 作为 | 最后的 | 收据 | . |

从最后一张收据开始计算。

1st [roʊ] — [wʌn] ['trebl] , [wʌn] [tʃeɪn] , [mɪs] [wʌn] .

| **1st** | **row** | **—** | **1** | **treble** | **,** | **1** | **chain** | **,** | **miss** | **1** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1st | 排 | — | 1 | 高音 | , | 1 | 链 | , | 错过 | 1 | . |

第 1 行——1 个长针，1 个锁针，漏掉 1 个针。

2nd [roʊ] — [ˌtuː'tuː] [tʃeɪn] , [faɪv] ['trebl] ; [tɜːrn] [bæk] , [soʊ][æz; əz][tuː; tə][wɜːrk][ɑːn] 2nd [roʊ] .

| **2nd** | **row** | **—** | **2** | **chain** | **,** | **5** | **treble** | **;** | **turn** | **back** | **,** | **so** | **as** | **to** | **work** | **on** | **2nd** | **row** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 2nd | 排 | — | 2 | 链 | , | 5 | 高音 | ; | 转动 | 后退 | , | 所以 | 作为 | 到 | 工作 | 在 | 2nd | 排 | . |

第 2 行——2 个锁针，5 个长针；翻回，继续编织第 2 行。

3rd [roʊ] — [ˌtuː'tuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [wʌn] , [θriː] ['trebl] , [tɜːrn] [bæk] .

| **3rd** | **row** | **—** | **2** | **chain** | **,** | **miss** | **1** | **,** | **3** | **treble** | **,** | **turn** | **back** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 3rd | 排 | — | 2 | 链 | , | 错过 | 1 | , | 3 | 高音 | , | 转动 | 后退 | . |

第 3 行——2 个锁针，漏掉 1 个，3 个长针，返回。

4th [roʊ] — [ˌtuː'tuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [wʌn] , [wʌn] ['trebl] , [ˌtuː'tuː] [tʃeɪn] ; [ - ]

| **4th** | **row** | **—** | **2** | **chain** | **,** | **miss** | **1** | **,** | **1** | **treble** | **,** | **2** | **chain** | **;** | **[** | **68** | **]** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 4th | 排 | — | 2 | 链 | , | 错过 | 1 | , | 1 | 高音 | , | 2 | 链 | ; | [ | - | ] |

第 4 行——2 个锁针，漏掉 1 个，1 个长针，2 个锁针；[68]

[wɜːrk][sɪks] ['ʃepərd] ['stɪtʃɪz] [tuː; tə] [brɪŋ] [ðə; ði]['kɑːt(ə)n][tuː; tə][ðə; ði] 2nd [roʊ] .

| **work** | **6** | **shepherd** | **stitches** | **to** | **bring** | **the** | **cotton** | **to** | **the** | **2nd** | **row** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 工作 | 6 | 牧羊人 | 针脚 | 到 | 带来 | 这 | 棉布 | 到 | 这 | 2nd | 排 | . |

织 6 针牧羊针，将棉线引到第 2 行。

[kə'mens] [frʌm; frəm] 2nd [roʊ] .

| **Commence** | **from** | **2nd** | **row** | **.** |
|---|---|---|---|---|
| 开始 | 从 | 2nd | 排 | . |

从第二排开始。

[wen] [ɔːl][ðə; ði][ ,væn'daik ][ɑːr; ər] [wɜːrkt] , ['fɪnɪʃ] [wɪð; wɪθ][ə; eɪ] [roʊ] [ʌv; əv][θriː] [tʃeɪn] ,

| **When** | **all** | **the** | **vandykes** | **are** | **worked** | **,** | **finish** | **with** | **a** | **row** | **of** | **3** | **chain** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 什么时候 | 全部 | 这 | 范戴克 | 是 | 工作 | , | 结束 | 和 | 一个 | 排 | 的 | 3 | 链 | , |

当所有的范戴克针都织好后，最后织一行3针锁针。

[mɪs] [ˌtuː'tuː] , [θriː][pleɪn] , [ɔːl] [raʊnd] [ðem; ðəm] .

| **miss** | **2** | **,** | **3** | **plain** | **,** | **all** | **round** | **them** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 错过 | 2 | , | 3 | 清楚的 | , | 全部 | 圆形的 | 他们 | . |

错过 2、3 个普通的，就在它们周围。

['dʌb(ə)l] ['skæləp] ['edʒɪŋ] .
**Double** **Scallop** **Edging** **.**
双倍的 扇贝 边缘 .

双扇贝边。

[kə'mens] [æz; əz] [bɪ'fɔ:r] .
**Commence** **as** **before** **.**
开始 作为 前 .

一切照旧。

1st [roʊ] — [wʌn] ['trebl] , [wʌn] [tʃeɪn] , [mɪs] [wʌn] .
**1st** **row** **—** **1** **treble** **,** **1** **chain** **,** **miss** **1** **.**
1st 排 — 1 高音 , 1 链 , 错过 1 .

第 1 行——1 个长针，1 个锁针，漏掉 1 个针。

2nd [roʊ] — [θri:] [tʃeɪn] , [mɪs] [θri:] , [θri:] ['trebl] .
**2nd** **row** **—** **3** **chain** **,** **miss** **3** **,** **3** **treble** **.**
2nd 排 — 3 链 , 错过 3 , 3 高音 .

第二行——3个锁针，漏掉3个，3个长针。

3rd [roʊ] — [θri:][pleɪn] , ['sɛvən] [tʃeɪn] , [mɪs] [θri:] .
**3rd** **row** **—** **3** **plain** **,** **7** **chain** **,** **miss** **3** **.**
3rd 排 — 3 清楚的 , 7 链 , 错过 3 .

第 3 行——3 个平针，7 个锁针，跳过 3 个。

4th [roʊ] — [wʌn] [tʃeɪn] , [wʌn][pleɪn] , [wʌn] [tʃeɪn] , [mɪs] [wʌn] , ( [wʌn] [tʃeɪn] , [wʌn][pleɪn] , ['sɛvən]
**4th** **row** **—** **1** **chain** **,** **1** **plain** **,** **1** **chain** **,** **miss** **1** **,** **(** **1** **chain** **,** **1** **plain** **,** **7**
4th 排 — 1 链 , 1 清楚的 , 1 链 , 错过 1 , ( 1 链 , 1 清楚的 , 7
[taɪmz] . )
**times** **.** **)**
时代 . )

第 4 行——1 个锁针，1 个平针，1 个锁针，跳过 1 个针，（1 个锁针，1 个平针，重复 7 次。）

5th [roʊ] — [ðə; ði] [seɪm] [æz; əz] 3rd ,
**5th** **row** **—** **The** **same** **as** **3rd** **,**
5th 排 — 这 相同的 作为 3rd ,

第五排——与第三排相同，

[ɪk'sept] [ðə; ði][θri:][pleɪn] ['stɪtʃɪz] [ɑ:r; ər][tu:; tə][bi:; bi] [wɜ:rkt] [ɪn][ðə; ði]['mɪd(ə)l][ʌv; əv][ðə; ði][læst]
**except** **the** **3** **plain** **stitches** **are** **to** **be** **worked** **in** **the** **middle** **of** **the** **last**
除了 这 3 清楚的 针脚 是 到 是 工作 在 这 中间 的 这 最后的
['skɑ:ləp] .
**scollop** **.**
扇贝 .

除了最后一个扇形花边的中间要钩织 3 针平针之外。

6th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 4th .
**6th** **row** **—** **Same** **as** **4th** **.**
6th 排 — 相同的 作为 4th .

第6行——与第4行相同。

['daɪmənd] [ɪn'sɜ:rʃn] .
**Diamond** **Insertion** **.**
钻石 插入 .

钻石镶嵌。

1st [roʊ] — ['trebl] .
**1st** **row** **—** **Treble** **.**
1st 排 — 高音 .

第一排——高音。

2nd [roʊ] — [wʌn] ['trebl] , [ˌtuːˈtuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuːˈtuː] , [θriː] ['trebl] , [ˌtuːˈtuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuːˈtuː] . [
**2nd row — 1 treble , 2 chain , miss 2 , 3 treble , 2 chain , miss 2 . [**
2nd 排 — 1 高音 , 2 链 , 错过 2 , 3 高音 , 2 链 , 错过 2 . [
- ]
**69 ]**
- ]

第二行——1 个长针，2 个锁针，漏掉 2 个，3 个长针，2 个锁针，漏掉 2 个。[69]

3rd [roʊ] — [ˌtuːˈtuː] ['trebl] , [ˌtuːˈtuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuːˈtuː] , [wʌn] ['trebl] , [ˌtuːˈtuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuːˈtuː] ,
**3rd row — 2 treble , 2 chain , miss 2 , 1 treble , 2 chain , miss 2 ,**
3rd 排 — 2 高音 , 2 链 , 错过 2 , 1 高音 , 2 链 , 错过 2 ,
[wʌn] ['trebl] .
**1 treble .**
1 高音 .

第 3 行——2 个长针，2 个锁针，漏 2 个针，1 个长针，2 个锁针，漏 2 个针，1 个长针。

4th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 2nd .
**4th row — Same as 2nd .**
4th 排 — 相同的 作为 2nd .

第 4 行——同第 2 行。

5th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 1st .
**5th row — Same as 1st .**
5th 排 — 相同的 作为 1st .

第5行——同第1行。

[kʌfs] .
**Cuffs .**
袖口 .

袖口。

['daɪmənd] ['pætərn] .
**Diamond Pattern .**
钻石 图案 .

菱形图案。

[meɪk] [ə; eɪ] [tʃeɪn] [ʌv; əv] - ['stɪtʃɪz] , ['bɔːrz] [hed] ['kɑːt(ə)n][noʊ] . - .
**Make a chain of 85 stitches , boar's head cotton No . 20 .**
制作 一个 链 的 - 针脚 , 野猪的 头 棉布 不 . - .

用 20 号野猪头棉线起 85 针锁针。

1st [roʊ] — [wʌn] ['trebl] , [ˌtuːˈtuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuːˈtuː] , [naɪn] ['trebl] , [ˌtuːˈtuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuːˈtuː] ;
**1st row — 1 treble , 2 chain , miss 2 , 9 treble , 2 chain , miss 2 ;**
1st 排 — 1 高音 , 2 链 , 错过 2 , 9 高音 , 2 链 , 错过 2 ;

第 1 行——1 个长针，2 个锁针，漏 2 个针，9 个长针，2 个锁针，漏 2 个针；

[æt; ət][ðə; ði][end][ʌv; əv] [ðiːz] ['roʊz; 'raʊz] , [wʌn] ['trebl] , [ˌtuːˈtuː] [tʃeɪn] , [bɪˈsaɪd] [ðə; ði] ['pætərn] .
**at the end of these rows , 1 treble , 2 chain , beside the pattern .**
在 这 结尾 的 这些 行 , 1 高音 , 2 链 , 旁 这 图案 .

在这些行的末尾，在图案旁边钩 1 个长针，2 个锁针。

[wɜːrk] ['bækwərdz] [ænd; ənd]['fɔːrwərdz] .
**Work backwards and forwards .**
工作 向后 和 前进 .

来回推演。

2nd [roʊ] — [ˌtuːˈtuː] ['trebl] , [ˌtuːˈtuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuːˈtuː] , ['sɛvən] ['trebl] , [ˌtuːˈtuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuːˈtuː] ,
**2nd row — 2 treble , 2 chain , miss 2 , 7 treble , 2 chain , miss 2 ,**
2nd 排 — 2 高音 , 2 链 , 错过 2 , 7 高音 , 2 链 , 错过 2 ,
[wʌn] ['trebl] .
**1 treble .**
1 高音 .

第二行——2 个长针，2 个锁针，漏 2 个，7 个长针，2 个锁针，漏 2 个，1 个长针。

3rd [roʊ] — [θriː] ['trebl] , [ˌtuː'tuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuː'tuː] , [faɪv] ['trebl] , [ˌtuː'tuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuː'tuː] ,
**3rd row — 3 treble , 2 chain , miss 2 , 5 treble , 2 chain , miss 2 ,**
3rd 排 — 3 高音 , 2 链 , 错过 2 , 5 高音 , 2 链 , 错过 2 ,
[ˌtuː'tuː] ['trebl] .
**2 treble .**
2 高音 .

第 3 行——3 个长针，2 个锁针，漏 2 个，5 个长针，2 个锁针，漏 2 个，2 个长针。

4th [roʊ] — [fɔːr] ['trebl] , [ˌtuː'tuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuː'tuː] , [θriː] ['trebl] , [ˌtuː'tuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuː'tuː] , [θriː]
**4th row — 4 treble , 2 chain , miss 2 , 3 treble , 2 chain , miss 2 , 3**
4th 排 — 4 高音 , 2 链 , 错过 2 , 3 高音 , 2 链 , 错过 2 , 3
['trebl] .
**treble .**
高音 .

第 4 行——4 个长针，2 个锁针，漏 2 个，3 个长针，2 个锁针，漏 2 个，3 个长针。

5th [roʊ] — [faɪv] ['trebl] , [ˌtuː'tuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuː'tuː] , [wʌn] ['trebl] , [ˌtuː'tuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuː'tuː] , [fɔːr]
**5th row — 5 treble , 2 chain , miss 2 , 1 treble , 2 chain , miss 2 , 4**
5th 排 — 5 高音 , 2 链 , 错过 2 , 1 高音 , 2 链 , 错过 2 , 4
['trebl] .
**treble .**
高音 .

第 5 行——5 个长针，2 个锁针，漏 2 个针，1 个长针，2 个锁针，漏 2 个针，4 个长针。

6th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 4th . [ - ]
**6th row — Same as 4th . [ 70 ]**
6th 排 — 相同的 作为 4th . [ - ]

第 6 行—同第 4 行。[70]

7th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 3rd .
**7th row — Same as 3rd .**
7th 排 — 相同的 作为 3rd .

第7行——同第3行。

8th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 2nd .
**8th row — Same as 2nd .**
8th 排 — 相同的 作为 2nd .

第 8 行——同第 2 行。

9th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 1st .
**9th row — Same as 1st .**
9th 排 — 相同的 作为 1st .

第9行——同第1行。

['edʒɪŋ] [fɔːr; fər] [kʌfs] .
**Edging for Cuffs .**
边缘 为了 袖口 .

袖口包边。

[tuː; tə][biː; bi] [wɜːrkt] [ɑːn] .
**To be worked on .**
到 是 工作 在 .

待办事项。

1st [roʊ] — [wʌn] ['trebl] , [wʌn] [tʃeɪn] , [mɪs] [wʌn] .
**1st row — 1 treble , 1 chain , miss 1 .**
1st 排 — 1 高音 , 1 链 , 错过 1 .

第 1 行——1 个长针，1 个锁针，漏掉 1 个针。

2nd [roʊ] — ['trebl] .
**2nd row — Treble .**
2nd 排 — 高音 .

第二排——高音。

3rd [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 1st .
**3rd row — Same as 1st .**
3rd 排 — 相同的 作为 1st .

第三排——同第一排。

4th [roʊ] — [ˌtuːˈtuː] ['trebl] [ɪn][ðə; ði] [tʃeɪn] [stɪtʃ] [ʌv; əv][læst] [roʊ] , [ˌtuːˈtuː] [tʃeɪn] ,
**4th row — 2 treble in the chain stitch of last row , 2 chain ,**
4th 排 — 2 高音 在 这 链 缝 的 最后的 排 , 2 链 ,

第4行——在上一行的锁针上钩2个长针，2个锁针，

[ˌtuːˈtuː][pleɪn][ɪn][ðə; ði][ˌtuːˈtuː] [tʃeɪn] [ʌv; əv][læst] [roʊ] , [faɪv] [tʃeɪn] ;
**2 plain in the 2 chain of last row , 5 chain ;**
2 清楚的 在 这 2 链 的 最后的 排 , 5 链 ;

在最后一行的第 2 个锁针上钩 2 个平针，钩 5 个锁针；

[wɜːrk][ðə; ði] [seɪm] [ɑːn][ðə; ði] ['ʌðər] [saɪd] .
**work the same on the other side .**
工作 这 相同的 在 这 其他 边 .

另一侧也采用同样的方法。

[wɜːrk] [daʊn] [ðə; ði][saɪd][ʌv; əv][ðə; ði] [kʌf] [pleɪn] , ['wɜːrkɪŋ] ['sɛvən] [tʃeɪn] ['stɪtʃɪz] [fɔːr; fər]['bʌt(ə)n]
**Work down the side of the cuff plain , working 7 chain stitches for button**
工作 向下 这 边 的 这 袖口 清楚的 , 在职的 7 链 针脚 为了 按钮
[hoʊlz] .
**holes .**
孔 .

沿着袖口侧边平针编织，用 7 个锁针形成扣眼。

[kroʊˈʃeɪ] ['kɑːlər] .
**Crochet Collar .**
钩针编织 衣领 .

钩针编织的领子。

[meɪk] [ə; eɪ] [tʃeɪn] [ʌv; əv] - ['stɪtʃɪz] , [noʊ] . - ['kɑːt(ə)n] .
**Make a chain of 120 stitches , No . 14 cotton .**
制作 一个 链 的 - 针脚 , 不 . - 棉布 .

用14号棉线起120针锁针。

1st [roʊ] — [wʌn] ['trebl] , [wʌn] [tʃeɪn] , [mɪs] [wʌn] .
**1st row — 1 treble , 1 chain , miss 1 .**
1st 排 — 1 高音 , 1 链 , 错过 1 .

第 1 行——1 个长针，1 个锁针，漏掉 1 个针。

2nd [roʊ] — [ˌtuːˈtuː] [tʃeɪn] , [wʌn][pleɪn] , [mɪs] [wʌn] . [ - ]
**2nd row — 2 chain , 1 plain , miss 1 . [ 71 ]**
2nd 排 — 2 链 , 1 清楚的 , 错过 1 . [ - ]

第 2 行——2 个锁针，1 个平针，漏掉 1 个。[71]

3rd [roʊ] — [wʌn][pleɪn] , [θriː] [tʃeɪn] ;
**3rd row — 1 plain , 3 chain ;**
3rd 排 — 1 清楚的 , 3 链 ;

第 3 行——1 个平针，3 个锁针；

[ðə; ði][pleɪn] [stɪtʃ] [ɪz]['ɔːlweɪz][ɪn][ðə; ði]['mɪd(ə)l][ʌv; əv][ðə; ði] [tʃeɪn] [ɪn][ðə; ði][roʊ] [bɪˈfɔːr] .
**the plain stitch is always in the middle of the chain in the row before .**
这 清楚的 缝 是 总是 在 这 中间 的 这 链 在 这 排 前 .

平针总是位于前一行锁针的中间。

[rɪˈpiːt] [ðə; ði] 3rd [roʊ] - [taɪmz] .
**Repeat the 3rd row 10 times .**
重复 这 3rd 排 - 时代 .

重复第3行10次。

[ðen] [wʌn] [roʊ] , [faɪv] [tʃeɪn] , [wʌn] [pleɪn] , [mɪs] [fɔːr] .

| **Then** | **1** | **row** | **,** | **5** | **chain** | **,** | **1** | **plain** | **,** | **miss** | **4** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 然后 | 1 | 排 | , | 5 | 链 | , | 1 | 清楚的 | , | 错过 | 4 | . |

然后 1 行，5 个锁针，1 个平针，跳过 4 个。

['fɪnɪʃ] [wɪð; wɪθ] [ə; eɪ] [smɔːl] [kɔːrd] [ænd; ənd] [ 'tæsəlz ] .

| **Finish** | **with** | **a** | **small** | **cord** | **and** | **tassels** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 结束 | 和 | 一个 | 小的 | 绳索 | 和 | 流苏 | . |

最后系上细绳和流苏。

[raʊnd] ['soʊfə] ['pɪloʊ] .

| **Round** | **Sofa** | **Pillow** | **.** |
|---|---|---|---|
| 圆形的 | 沙发 | 枕头 | . |

圆形沙发靠垫。

['dʌb(ə)l] [bɜːr'lɪn] [wʊl] , [meɪk] [ə; eɪ] [tʃeɪn] [ʌv; əv] - ['stɪtʃɪz] , [wɜːrk] [ˌaɪ 'tiː] ['bækwərdz] [ænd; ənd]

| **Double** | **Berlin** | **wool** | **,** | **make** | **a** | **chain** | **of** | **100** | **stitches** | **,** | **work** | **it** | **backwards** | **and** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 双倍的 | 柏林 | 羊毛 | , | 制作 | 一个 | 链 | 的 | - | 针脚 | , | 工作 | 它 | 向后 | 和 |

['fɔːrwərdz] .

| **forwards** | **.** |
|---|---|
| 前进 | . |

双股柏林毛线，起100针锁针，来回编织。

['ʃeɪdɪd] [wʊl] , ['kʌlɚz] ['vaɪələt] , [griːn] , ['skɑːrlət] , [bluː] , [ænd; ənd] ['ɔrɪndʒ] .

| **Shaded** | **wool** | **,** | **colors** | **violet** | **,** | **green** | **,** | **scarlet** | **,** | **blue** | **,** | **and** | **orange** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 阴影 | 羊毛 | , | 颜色 | 紫色 | , | 绿色的 | , | 猩红 | , | 蓝色的 | , | 和 | 橙子 | . |

渐变色羊毛，颜色包括紫色、绿色、猩红色、蓝色和橙色。

1st [roʊ] — ['vaɪələt] , [wʌn] [tʃeɪn] , [θriː] ['trebl] [ɪn] [wʌn] , [mɪs] [θriː] .

| **1st** | **row** | **—** | **Violet** | **,** | **1** | **chain** | **,** | **3** | **treble** | **in** | **1** | **,** | **miss** | **3** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1st | 排 | — | 紫色 | , | 1 | 链 | , | 3 | 高音 | 在 | 1 | , | 错过 | 3 | . |

第一行——紫罗兰，1个锁针，1个三倍长针，漏掉3个。

[wɜːrk] [faɪv] ['roʊz; 'raʊz] [mɔːr] [ðə; ði] [seɪm] ,

| **Work** | **5** | **rows** | **more** | **the** | **same** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 工作 | 5 | 行 | 更多的 | 这 | 相同的 | , |

再重复5行，

['ɔːlweɪz] ['wɜːrkɪŋ] [ðə; ði] [θriː] ['trebl] ['stɪtʃɪz] [ɪn] [ðə; ði] [tʃeɪn] [stɪtʃ] [ʌv; əv] [ðə; ði] [roʊ] [bɪ'fɔːr] ;

| **always** | **working** | **the** | **3** | **treble** | **stitches** | **in** | **the** | **chain** | **stitch** | **of** | **the** | **row** | **before** | **;** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 总是 | 在职的 | 这 | 3 | 高音 | 针脚 | 在 | 这 | 链 | 缝 | 的 | 这 | 排 | 前 | ; |

始终在前一行的锁针中钩织 3 个长针；

[ðen] [sɪks] ['roʊz; 'raʊz] [ʌv; əv] [griːn] , [sɪks] [ʌv; əv] ['skɑːrlət] , [sɪks] [bluː] , [sɪks] ['ɔrɪndʒ] , [ænd; ənd]

| **then** | **6** | **rows** | **of** | **green** | **,** | **6** | **of** | **scarlet** | **,** | **6** | **blue** | **,** | **6** | **orange** | **,** | **and** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 然后 | 6 | 行 | 的 | 绿色的 | , | 6 | 的 | 猩红 | , | 6 | 蓝色的 | , | 6 | 橙子 | , | 和 |

[kə'mens] [æt; ət] 1st [roʊ] .

| **commence** | **at** | **1st** | **row** | **.** |
|---|---|---|---|---|
| 开始 | 在 | 1st | 排 | . |

然后是6行绿色，6行猩红色，6行蓝色，6行橙色，从第1行开始。

[ðə; ði] [saɪz] [mʌst; məst] [biː; bi] [ə'kɔːrdɪŋ] [tuː; tə] [ðə; ði] ['pɪloʊ] [ˌaɪ 'tiː] [ɪz] [tuː; tə] ['kʌvər] , [ə'baʊt] - [ɪntʃɪz] .

| **The** | **size** | **must** | **be** | **according** | **to** | **the** | **pillow** | **it** | **is** | **to** | **cover** | **,** | **about** | **16** | **inches** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 这 | 尺寸 | 必须 | 是 | 根据 | 到 | 这 | 枕头 | 它 | 是 | 到 | 覆盖 | , | 关于 | - | 英寸 | . |

[ - ]

| **[** | **72** | **]** |
|---|---|---|
| [ | - | ] |

尺寸必须与要套的枕头大小相符，大约 16 英寸。[72]

[biːd] [kroʊ'ʃeɪ] .

| **Bead** | **Crochet** | **.** |
|---|---|---|
| 珠子 | 钩针编织 | . |

串珠钩编。

[θred] [ðə; ði] [biːdz] [ɑːn][ðə; ði][sɪlk] , [ænd; ənd] [pæs] [ə; eɪ] [biːd] [daʊn] [bɪˈfɔːr] [ˈwɜːrkɪŋ] [ðə; ði] [stɪtʃ] ;

| Thread | the | beads | on | the | silk | , | and | pass | a | bead | down | before | working | the | stitch | ; |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 线 | 这 | 珠子 | 在 | 这 | 丝绸 | , | 和 | 经过 | 一个 | 珠子 | 向下 | 前 | 在职的 | 这 | 缝 | ; |

将珠子穿在丝线上，在缝制针脚之前先将一颗珠子穿过去；

[ðɪs] [ɪz] [ˈɔːlweɪz] [wɜːrkt] [ɑːn][ðə; ði] [rɔːŋ] [saɪd] .

| this | is | always | worked | on | the | wrong | side | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 这 | 是 | 总是 | 工作 | 在 | 这 | 错误的 | 边 | . |

这总是在错误的一侧进行。

[ˈhænsəm] [biːd] [pɜːrs] .

| Handsome | Bead | Purse | . |
|---|---|---|---|
| 英俊的 | 珠子 | 钱包 | . |

精美串珠钱包。

[wɪð; wɪθ] [skwer] [ˈɛndz] , [ˈpætərn] [noʊ] . [wʌn] , [ˈmɪd(ə)l] [saɪz] [ˈnetɪŋ] [sɪlk] , [ˈkʌlərz] [pɑːnˈsoʊ] [waɪt] ,

| With | square | ends | , | pattern | No | . | 1 | , | middle | size | netting | silk | , | colours | ponceau | white | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 和 | 正方形 | 结束 | , | 图案 | 不 | . | 1 | , | 中间 | 尺寸 | 网 | 丝绸 | , | 颜色 | 丽春红 | 白色的 | , |

方形端头，1号图案，中号网状丝绸，颜色为丽春白

[ˈʃeɪdɪd] [griːn] , [ænd; ənd][noʊ] . [faɪv] [stiːl] [biːdz] .

| shaded | green | , | and | No | . | 5 | steel | beads | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 阴影 | 绿色的 | , | 和 | 不 | . | 5 | 钢 | 珠子 | . |

阴影绿色，以及 5 号钢珠。

[meɪk] [ə; eɪ] [tʃeɪn] [ʌv; əv] - [ˈstɪtʃɪz] .

| Make | a | chain | of | 80 | stitches | . |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 制作 | 一个 | 链 | 的 | - | 针脚 | . |

钩80针锁针。

[wɪð; wɪθ] [pɑːnˈsoʊ] [meɪk] [ˌaɪ ˈtiː] [raʊnd] , [ænd; ənd][wɜːrk][ˌtuːˈtuː] [raʊndz] [pleɪn] ; [ðen] [faɪv] [raʊndz]

| With | ponceau | make | it | round | , | and | work | 2 | rounds | plain | ; | then | 5 | rounds |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 和 | 丽春红 | 制作 | 它 | 圆形的 | , | 和 | 工作 | 2 | 回合 | 清楚的 | ; | 然后 | 5 | 回合 |

[ʌv; əv] [ˈpætərn] [ɪn] [pɑːnˈsoʊ] ,

| of | pattern | in | ponceau | , |
|---|---|---|---|---|
| 的 | 图案 | 在 | 丽春红 | , |

用丽春红线织成圆形，然后织两圈平针；再用丽春红线织五圈花纹。

[faɪv][ɪn] [waɪt] , - [ɪn] [ˈʃeɪdɪd] [griːn] , [faɪv][ɪn] [waɪt] , [faɪv][ʌv; əv] [pɑːnˈsoʊ] ,

| 5 | in | white | , | 14 | in | shaded | green | , | 5 | in | white | , | 5 | of | ponceau | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 5 | 在 | 白色的 | , | - | 在 | 阴影 | 绿色的 | , | 5 | 在 | 白色的 | , | 5 | 的 | 丽春红 | , |

5个白色，14个深绿色，5个白色，5个丽春红，

[eɪt] [raʊndz] [pleɪn] [pɑːnˈsoʊ] , [ænd; ənd] - [roʊz; ˈraʊz] [ˈbækwərdz] [ænd; ənd] [ˈfɔːrwərdz] , [fɔːr; fər][ðə; ði] [ˈoʊpənɪŋ] ,

| 8 | rounds | plain | ponceau | , | and | 34 | rows | backwards | and | forwards | , | for | the | opening | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 8 | 回合 | 清楚的 | 丽春红 | , | 和 | - | 行 | 向后 | 和 | 前进 | , | 为了 | 这 | 开幕 | , |

8 圈纯丽春红，以及 34 行来回编织，作为开口。

[ˈwɜːrkɪŋ] [θriː] [biːd] [ˈstɪtʃɪz] [æt; ət][ðə; ði] [bɪˈgɪnɪŋ] [ænd; ənd][end][ʌv; əv] [ˈevri] [ˈʌðər] [roʊ] ;

| working | 3 | bead | stitches | at | the | beginning | and | end | of | every | other | row | ; |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 在职的 | 3 | 珠子 | 针脚 | 在 | 这 | 开始 | 和 | 结尾 | 的 | 每一个 | 其他 | 排 | ; |

在每隔一行的开头和结尾处缝制 3 针珠针；

[meɪk] [ˌaɪ ˈtiː] [raʊnd] [əˈgen] , [wɜːrk][θriː] [pleɪn] [raʊndz] , [rɪˈpiːt] [ˈpætərn] .

| make | it | round | again | , | work | 3 | plain | rounds | , | repeat | pattern | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 制作 | 它 | 圆形的 | 再次 | , | 工作 | 3 | 清楚的 | 回合 | , | 重复 | 图案 | . |

再织一圈，织3圈平针，重复图案。

['fɪnɪʃ] [ðə; ði]['ɛndz][wɪð; wɪθ][ə; eɪ][frɪndʒ][ʌv; əv] [stiːl] [biːdz] . [wʌn] [ - ]
**Finish the ends with a fringe of steel beads . 1 [ 73 ]**
结束 这 结束 和 一个 边缘 的 钢 珠子 . 1 [ - ]

最后用钢珠做成流苏。1[73]

[biːd] [pɜːrs] .
**Bead Purse .**
珠子 钱包 .

串珠钱包。

['pætərn] [noʊ] . [fɔːr] .
**Pattern No . 4 .**
图案 不 . 4 .

图案编号 4。

['kʌlərz] [waɪt] [ænd; ənd] ['ʃeɪdɪd] [bluː] , [goʊld][ɔːr] [stiːl] [biːdz] ,
**Colours white and shaded blue , gold or steel beads ,**
颜色 白色的 和 阴影 蓝色的 , 金子 或者 钢 珠子 ,

颜色：白色和深蓝色，金色或钢色珠子

[noʊ] . [faɪv] . [meɪk] [ə; eɪ] [tʃeɪn] [ʌv; əv] - ['stɪtʃɪz] [waɪt] .
**No . 5 . Make a chain of 88 stitches white .**
不 . 5 . 制作 一个 链 的 - 针脚 白色的 .

第5步。用白色线钩88针锁针。

[meɪk] [ˌaɪ 'tiː] [raʊnd] ; [wɜːrk][ˌtuː'tuː] [raʊndz] [pleɪn] , [ænd; ənd][θriː] [raʊndz] , ['pʊtɪŋ] [ə; eɪ] [biːd] [ɑːn]
**Make it round ; work 2 rounds plain , and 3 rounds , putting a bead on**
制作 它 圆形的 ; 工作 2 回合 清楚的 , 和 3 回合 , 推杆 一个 珠子 在
['evri] [stɪtʃ] ,
**every stitch ,**
每一个 缝 ,

把它织成圆形；先织两圈平针，再织三圈，每针上都穿一颗珠子。

['ʃeɪdɪd] [bluː] ; [wɜːrk][ðə; ði][stɑːr] ['pætərn] ; [ðen] [θriː] [raʊndz] [ɪn] [biːdz] [wɪð; wɪθ] [waɪt] ,
**shaded blue ; work the star pattern ; then 3 rounds in beads with white ,**
阴影 蓝色的 ; 工作 这 星星 图案 ; 然后 3 回合 在 珠子 和 白色的 ,

用蓝色阴影；织星形图案；然后用白色珠子串3圈，

[sɪks] [raʊndz] [pleɪn] , [ænd; ənd] - ['roʊz; 'raʊz] ['bækwərdz] [ænd; ənd]['fɔːrwərdz][fɔːr; fər][ðə; ði]['oʊpənɪŋ] ,
**6 rounds plain , and 34 rows backwards and forwards for the opening ,**
6 回合 清楚的 , 和 - 行 向后 和 前进 为了 这 开幕 ,

6圈平针，开口处来回编织34行，

['wɜːrkɪŋ] [θriː] [biːd] ['stɪtʃɪz] [æt; ət][ðə; ði] [bɪ'gɪnɪŋ] [ænd; ənd][end][ʌv; əv] ['evri] ['ʌðər] [roʊ] ;
**working 3 bead stitches at the beginning and end of every other row ;**
在职的 3 珠子 针脚 在 这 开始 和 结尾 的 每一个 其他 排 ;

在每隔一行的开头和结尾处缝制 3 针珠针；

[meɪk] [ˌaɪ 'tiː] [raʊnd] , [ænd; ənd] [rɪ'piːt] [ðə; ði] ['pætərn] .
**make it round , and repeat the pattern .**
制作 它 圆形的 , 和 重复 这 图案 .

将其修圆，并重复此图案。

['fɪnɪʃ] [wɪð; wɪθ][ə; eɪ][frɪndʒ][ʌv; əv] [biːdz] . [fɔːr]
**Finish with a fringe of beads . 4**
结束 和 一个 边缘 的 珠子 . 4

最后缀上一串珠子流苏。4

['teɪbl] ['kʌvər] .
**Table Cover .**
桌子 覆盖 .

桌布。

[ɪn] [skwer] , [pleɪn] [kroʊˈʃeɪ] .
**In squares , plain crochet .**
在 正方形 , 清楚的 钩针编织 .

方格，平针钩织。

[iːtʃ] [skwer] [ɪz][ə; eɪ] [ˈdɪfrənt] [ˈkʌlər][ɪn][bɜːrˈlɪn] [wʊl] ; [ˈkʌlɚz] [ˈvaɪələt] , [griːn] , [ˈskɑːrlət] ,
**Each square is a different color in Berlin wool ; colors violet , green , scarlet ,**
每个 正方形 是 一个 不同的 颜色 在 柏林 羊毛 ; 颜色 紫色 , 绿色的 , 猩红 ,

柏林羊毛的每个方格都是不同的颜色；颜色包括紫色、绿色、猩红色。

[stoʊn] , [bluː] , [ænd; ənd] [ˈɔrɪndʒ] , [sɪks] [ʃeɪdz] [ʌv; əv] [iːtʃ] [ˈkʌlər][ænd; ənd] [blæk] ; [wɜːrk][ˌtuːˈtuː]
**stone , blue , and orange , 6 shades of each color and black ; work 2**
石头 , 蓝色的 , 和 橙子 , 6 色调 的 每个 颜色 和 黑色的 ; 工作 2
[raʊndz] [ʌv; əv] [iːtʃ] [ʃeɪd] .
**rounds of each shade .**
回合 的 每个 阴影 .

石色、蓝色、橙色，每种颜色各 6 个色调，以及黑色；每种色调做 2 轮。

[meɪk] [ə; eɪ] [tʃeɪn] [ʌv; əv][eɪt] [ˈstɪtʃɪz] [wɪð; wɪθ][ðə; ði] [ˈlaɪtəst] [ʃeɪd] .
**Make a chain of 8 stitches with the lightest shade .**
制作 一个 链 的 8 针脚 和 这 最轻 阴影 .

用最浅的颜色钩8针锁针。

1st [raʊnd] — [wɜːrk][ˌtuːˈtuː] [ˈstɪtʃɪz] [ɪn][wʌn] . [ - ]
**1st round — Work 2 stitches in 1 . [ 74 ]**
1st 圆形的 — 工作 2 针脚 在 1 . [ - ]

第 1 圈——1 针中织 2 针。[74]

2nd [raʊnd] — [θriː] [ˈstɪtʃɪz] [ɪn][wʌn] , [θriː][pleɪn] .
**2nd round — 3 stitches in 1 , 3 plain .**
2nd 圆形的 — 3 针脚 在 1 , 3 清楚的 .

第二圈——1针3针，3针平针。

3rd [raʊnd] — [θriː] [ˈstɪtʃɪz] [ɪn][wʌn] , [faɪv][pleɪn] .
**3rd round — 3 stitches in 1 , 5 plain .**
3rd 圆形的 — 3 针脚 在 1 , 5 清楚的 .

第 3 圈——1 针 3 针，5 针平针。

4th [raʊnd] — 2nd [ʃeɪd] , [θriː][ɪn][wʌn] , [ˈsɛvən][pleɪn] .
**4th round — 2nd shade , 3 in 1 , 7 plain .**
4th 圆形的 — 2nd 阴影 , 3 在 1 , 7 清楚的 .

第四轮——第二色，三合一，7个素色。

5th [raʊnd] — [θriː] [ˈstɪtʃɪz] [ɪn][wʌn] , [naɪn][pleɪn] .
**5th round — 3 stitches in 1 , 9 plain .**
5th 圆形的 — 3 针脚 在 1 , 9 清楚的 .

第 5 圈——1 针 3 针，9 针平针。

6th [raʊnd] — 3rd [ʃeɪd] , [θriː][ɪn][wʌn] , - [pleɪn] .
**6th round — 3rd shade , 3 in 1 , 11 plain .**
6th 圆形的 — 3rd 阴影 , 3 在 1 , - 清楚的 .

第六轮——第 3 种颜色，3 合 1，11 种纯色。

7th [raʊnd] — [θriː][ɪn][wʌn] , - [pleɪn] .
**7th round — 3 in 1 , 13 plain .**
7th 圆形的 — 3 在 1 , - 清楚的 .

第 7 轮——3 合 1，13 平局。

8th [raʊnd] — 4th [ʃeɪd] , [θriː][ɪn][wʌn] , - [pleɪn] .
**8th round — 4th shade , 3 in 1 , 15 plain .**
8th 圆形的 — 4th 阴影 , 3 在 1 , - 清楚的 .

第 8 轮——第 4 种颜色，3 合 1，15 种纯色。

9th [raʊnd] — [θriː][ɪn][wʌn] , - [pleɪn] .
**9th round — 3 in 1 , 17 plain .**
9th 圆形的 — 3 在 1 , - 清楚的 .

第 9 轮——3 合 1，17 平局。

10th [raʊnd] — 5th [ʃeɪd] , [faɪv][ɪn][wʌn] , - [pleɪn] .
**10th round — 5th shade , 5 in 1 , 19 plain .**
10th 圆形的 — 5th 阴影 , 5 在 1 , - 清楚的 .

第 10 轮——第 5 种色调，5 合 1，19 种素色。

11th [raʊnd] — [θriː][ɪn][wʌn] , - [pleɪn] .
**11th round — 3 in 1 , 21 plain .**
11th 圆形的 — 3 在 1 , - 清楚的 .

第 11 轮——3 合 1，21 平局。

12th [raʊnd] — 6th [ʃeɪd] , [θriː][ɪn][wʌn] , - [pleɪn] .
**12th round — 6th shade , 3 in 1 , 23 plain .**
12th 圆形的 — 6th 阴影 , 3 在 1 , - 清楚的 .

第 12 轮——第 6 种色调，3 合 1，23 种素色。

13th [raʊnd] — [θriː][ɪn][wʌn] , - [pleɪn] .
**13th round — 3 in 1 , 25 plain .**
13th 圆形的 — 3 在 1 , - 清楚的 .

第 13 轮——3 合 1，25 个普通。

14th [raʊnd] — [blæk] , [θriː][ɪn][wʌn] , - [pleɪn] .
**14th round — Black , 3 in 1 , 27 plain .**
14th 圆形的 — 黑色的 , 3 在 1 , - 清楚的 .

第 14 轮——黑色，3 合 1，27 平。

15th [raʊnd] — [θriː][ɪn][wʌn] , - [pleɪn] .
**15th round — 3 in 1 , 29 plain .**
15th 圆形的 — 3 在 1 , - 清楚的 .

第 15 轮——3 合 1，29 平局。

[ðɪs] ['fɪnɪʃɪz] [wʌn] [skwer] .
**This finishes 1 square .**
这 完成 1 正方形 .

这样就完成了一个方格。

[wɜːrk] [ɔːl] [ðə; ði] ['kʌlɚz] [ðə; ði] [seɪm] ; [wen] [sə'fɪʃ(ə)nt] [ɑːr; ər] [meɪd] , [kroʊ'ʃeɪ] [ðem; ðəm] [tə'geðər] [wɪð; wɪθ] [blæk] .
**Work all the colors the same ; when sufficient are made , crochet them together with black .**
工作 全部 这 颜色 这 相同的 ；什么时候 充足的 是 制成 ， 钩针编织 他们 一起 和 黑色的 .

将所有颜色的线钩织在一起；钩织到足够数量后，用黑色线将它们钩织在一起。

[ə; eɪ] [smɔːl] ['pætərn] [meɪ] ['ɔːlsoʊ] [biː; bi] [wɜːrkt] [ɪn] [iːtʃ] [skwer] .
**A small pattern may also be worked in each square .**
一个 小的 图案 可能 还 是 工作 在 每个 正方形 .

每个方格里也可以绣一个小图案。

[bel] [pulz] .
**Bell Pulls .**
钟 拉 .

拉铃。

['pætərn] [noʊ] . [ˌtuː'tuː] .
**Pattern No . 2 .**
图案 不 . 2 .

图案二。

[ɪn] ['dʌb(ə)l] [bɜːr'lɪn] [wʊl] , [ðə; ði] [graʊnd] ['klærət] , [fɔːr] [ʃeɪdz] [ʌv; əv] [griːn] , [ænd; ənd] [θriː] [ʌv; əv]
**In double Berlin wool , the ground claret , 4 shades of green , and 3 of**
在 双倍的 柏林 羊毛 , 这 地面 红酒 , 4 色调 的 绿色的 , 和 3 的
['ɔrɪndʒ] ;
**orange ;**
橙子 ;

采用双层柏林羊毛，底色为酒红色，4 种绿色，3 种橙色；

[meɪk] [ə; eɪ] [tʃeɪn] [ʌv; əv] - ['stɪtʃɪz] [fɔːr; fər] [iːtʃ] ['kwɔːrtər] [ʌv; əv] [ə; eɪ] [jɑːrd] .
**make a chain of 50 stitches for each quarter of a yard .**
制作 一个 链 的 - 针脚 为了 每个 四分之一 的 一个 院子 .

每四分之一码起 50 针锁针。

1st [roʊ] — ['ɔrɪndʒ] . [ - ]
**1st row — Orange . [ 75 ]**
1st 排 — 橙子 . [ - ]

第一排——橙色。[75]

2nd [roʊ] — 2nd [ʃeɪd] .
**2nd row — 2nd shade .**
2nd 排 — 2nd 阴影 .

第二行——第二种颜色。

3rd [roʊ] — 3rd [ʃeɪd] .
**3rd row — 3rd shade .**
3rd 排 — 3rd 阴影 .

第 3 行—第 3 种颜色。

4th [roʊ] — ['klærət] .
**4th row — Claret .**
4th 排 — 酒红色 .

第四排——酒红色。

5th [roʊ] — ['dɑːrkəst] [griːn] [ænd; ənd] ['klærət] ; [wɜːrk] [ðə; ði] [fɜːrst] [roʊ] [ʌv; əv] ['pætərn] [wɪð; wɪθ] [ðə; ði]
**5th row — Darkest green and claret ; work the first row of pattern with the**
5th 排 — 最黑暗的 绿色的 和 红酒 ; 工作 这 第一的 排 的 图案 和 这
[griːn] .
**green .**
绿色的 .

第 5 行——深绿色和紫红色；用绿色编织图案的第一行。

6th [roʊ] — 2nd [ʃeɪd] [ʌv; əv] [griːn] [ænd; ənd] ['klærət] .
**6th row — 2nd shade of green and claret .**
6th 排 — 2nd 阴影 的 绿色的 和 红酒 .

第 6 行——第二种绿色和紫红色。

7th [roʊ] — 3rd [ʃeɪd] [ʌv; əv] [griːn] [ænd; ənd] ['klærət] .
**7th row — 3rd shade of green and claret .**
7th 排 — 3rd 阴影 的 绿色的 和 红酒 .

第 7 行——第 3 种绿色和紫红色。

8th [roʊ] — 4th [ʃeɪd] [ʌv; əv] [griːn] [ænd; ənd] 2nd [ʃeɪd] [ʌv; əv] ['ɔrɪndʒ] .
**8th row — 4th shade of green and 2nd shade of orange .**
8th 排 — 4th 阴影 的 绿色的 和 2nd 阴影 的 橙子 .

第 8 行——第 4 种绿色和第 2 种橙色。

9th [roʊ] — 4th [ʃeɪd] [ʌv; əv] [griːn] , 3rd [ʃeɪd] [ʌv; əv] ['ɔrɪndʒ] .
**9th row — 4th shade of green , 3rd shade of orange .**
9th 排 — 4th 阴影 的 绿色的 , 3rd 阴影 的 橙子 .

第 9 行——第 4 种绿色，第 3 种橙色。

10th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 7th .
**10th row — Same as 7th .**
10th 排 — 相同的 作为 7th .

第 10 行——同第 7 行。

11th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 6th .
**11th row — Same as 6th .**
11th 排 — 相同的 作为 6th .

第 11 行——同第 6 行。

12th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 5th .
**12th row — Same as 5th .**
12th 排 — 相同的 作为 5th .

第 12 行——同第 5 行。

13th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 4th .
**13th row — Same as 4th .**
13th 排 — 相同的 作为 4th .

第 13 行——同第 4 行。

14th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 3rd .
**14th row — Same as 3rd .**
14th 排 — 相同的 作为 3rd .

第 14 行——同第 3 行。

15th [roʊ] — [æz; əz] 2nd .
**15th row — As 2nd .**
15th 排 — 作为 2nd .

第15排——同第2排。

16th [roʊ] — [æz; əz] 1st . [ˌtuːˈtuː]
**16th row — As 1st . 2**
16th 排 — 作为 1st . 2

第16行——同第1.2行

[griːk] [kæp] .
**Greek Cap .**
希腊语 帽 .

希腊帽

['pætərn] [ˌɛnˌoʊ'ɛs] . [θriː][ænd; ənd][naɪn] .
**Patterns Nos . 3 and 9 .**
图案 编号 . 3 和 9 .

图案编号 3 和 9。

[kɔːrs] ['netɪŋ] [sɪlk] , [ænd; ənd][goʊld] [twɪst] .
**Coarse Netting Silk , and Gold Twist .**
粗 网 丝绸 , 和 金子 捻 .

粗网丝和金丝。

[graʊnd] [blæk] , [θriː] [ʃeɪdz] [ʌv; əv] [pɑːn'soʊ] , [θriː][ʌv; əv] [griːn] , [fɔːr][ʌv; əv] ['ɔrɪndʒ] ;
**Ground black , 3 shades of ponceau , 3 of green , 4 of orange ;**
地面 黑色的 , 3 色调 的 丽春红 , 3 的 绿色的 , 4 的 橙子 ;

底色为黑色，三种深浅不一的丽春红，三种深浅不一的绿色，四种深浅不一的橙色;

[meɪk] [ə; eɪ] [tʃeɪn] [ʌv; əv]['sɛvən] ['stɪtʃɪz] [wɪð; wɪθ] [blæk] .
**make a chain of 7 stitches with black .**
制作 一个 链 的 7 针脚 和 黑色的 .

用黑色线钩7针锁针。

1st [raʊnd] — [ˌtuːˈtuː] ['stɪtʃɪz] [ɪn][wʌn] . [ - ]
**1st round — 2 stitches in 1 . [ 76 ]**
1st 圆形的 — 2 针脚 在 1 . [ - ]

第 1 圈——1 针 2 针。[76]

2nd [raʊnd] — [wʌn] [pɑːn'soʊ] , ['laɪtəst] [ʃeɪd] , [wʌn] [pɑːn'soʊ] , [ˌtuː'tuː] [blæk] [ɪn][wʌn] .

| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **2nd** | **round** | **—** | **1** | **ponceau** | **,** | **lightest** | **shade** | **,** | **1** | **ponceau** | **,** | **2** | **black** | **in** | **1** | **.** |
| 2nd | 圆形的 | — | 1 | 丽春红 | , | 最轻 | 阴影 | , | 1 | 丽春红 | , | 2 | 黑色的 | 在 | 1 | . |

第二轮——1 丽春红，最浅的色调，1 丽春红，2 合 1 的黑色。

3rd [raʊnd] — [ˌtuː'tuː] [pɑːn'soʊ] [ɪn][wʌn] , [ˌtuː'tuː] [blæk] .

| | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **3rd** | **round** | **—** | **2** | **ponceau** | **in** | **1** | **,** | **2** | **black** | **.** |
| 3rd | 圆形的 | — | 2 | 丽春红 | 在 | 1 | , | 2 | 黑色的 | . |

第三轮——1号色用2个丽春红，2号色用黑色。

4th [raʊnd] — [ˌtuː'tuː] [pɑːn'soʊ] [ɪn][wʌn] [pɑːn'soʊ] , [ˌtuː'tuː] [blæk] .

| | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **4th** | **round** | **—** | **2** | **ponceau** | **in** | **1** | **ponceau** | **,** | **2** | **black** | **.** |
| 4th | 圆形的 | — | 2 | 丽春红 | 在 | 1 | 丽春红 | , | 2 | 黑色的 | . |

第四轮——2 个丽春红，1 个丽春红，2 个黑色。

5th [raʊnd] — [ˌtuː'tuː] [pɑːn'soʊ] [ɪn][wʌn] , [ˌtuː'tuː] [pɑːn'soʊ] , [ˌtuː'tuː] [blæk] .

| | | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **5th** | **round** | **—** | **2** | **ponceau** | **in** | **1** | **,** | **2** | **ponceau** | **,** | **2** | **black** | **.** |
| 5th | 圆形的 | — | 2 | 丽春红 | 在 | 1 | , | 2 | 丽春红 | , | 2 | 黑色的 | . |

第五轮——2 个丽春红，1 个丽春红，2 个丽春红，2 个黑色。

[rɪ'piːt] [ðə; ði][ˌtuː'tuː][læst] [raʊndz] , ['wɜːrkɪŋ] [wʌn] [pɑːn'soʊ] [mɔːr] [iːtʃ] [raʊnd] [ʌn'tɪl][ðer; ðər][ɑːr; ər]

| | | | | | | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **Repeat** | **the** | **2** | **last** | **rounds** | **,** | **working** | **1** | **ponceau** | **more** | **each** | **round** | **until** | **there** | **are** |
| 重复 | 这 | 2 | 最后的 | 回合 | , | 在职的 | 1 | 丽春红 | 更多的 | 每个 | 圆形的 | 直到 | 那里 | 是 |

- ['stɪtʃɪz] ;

| | | |
|---|---|---|
| **102** | **stitches** | **;** |
| - | 针脚 | ; |

重复最后 2 轮，每轮多织 1 针丽春红，直到织到 102 针；

[θriː] [raʊndz] [ʌv; əv] [blæk] , [fɔːr][pleɪn] , [ˌtuː'tuː][ɪn][ðə; ði] 5th [stɪtʃ] ; [θriː] [raʊndz] [ʌv; əv][goʊld] ,

| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **3** | **rounds** | **of** | **black** | **,** | **4** | **plain** | **,** | **2** | **in** | **the** | **5th** | **stitch** | **;** | **3** | **rounds** | **of** | **gold** | **,** |
| 3 | 回合 | 的 | 黑色的 | , | 4 | 清楚的 | , | 2 | 在 | 这 | 5th | 缝 | ; | 3 | 回合 | 的 | 金子 | , |

3圈黑色，4圈素色，2圈在第5针处；3圈金色，

[ðʌs] — [wʌn] ['trebl] , [wʌn] [tʃeɪn] , [mɪs] [wʌn] , [wʌn] [blæk] [raʊnd] [pleɪn] , [nekst] [raʊnd] [blæk] ,

| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **thus** | **—** | **1** | **treble** | **,** | **1** | **chain** | **,** | **miss** | **1** | **,** | **1** | **black** | **round** | **plain** | **,** | **next** | **round** | **black** | **,** |
| 因此 | — | 1 | 高音 | , | 1 | 链 | , | 错过 | 1 | , | 1 | 黑色的 | 圆形的 | 清楚的 | , | 下一个 | 圆形的 | 黑色的 | , |

因此——1个长音，1个锁音，漏掉1个，1个黑色圆音平音，下一个圆音黑色，

[fɔːr][pleɪn][ænd; ənd][ˌtuː'tuː][ɪn][wʌn][ɪn][ðə; ði] 5th [stɪtʃ] , [ðen] [wɜːrk][ðə; ði] ['pætərn] [wɪð; wɪθ] [blæk]

| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **4** | **plain** | **and** | **2** | **in** | **1** | **in** | **the** | **5th** | **stitch** | **,** | **then** | **work** | **the** | **pattern** | **with** | **black** |
| 4 | 清楚的 | 和 | 2 | 在 | 1 | 在 | 这 | 5th | 缝 | , | 然后 | 工作 | 这 | 图案 | 和 | 黑色的 |

[graʊnd] .

| | |
|---|---|
| **ground** | **.** |
| 地面 | . |

第 5 针用 4 针平针和 2 针合 1 针，然后用黑色底线编织图案。

1st [raʊnd] — ['dɑːrkəst] [griːn] [ænd; ənd] [blæk] .

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **1st** | **round** | **—** | **Darkest** | **green** | **and** | **black** | **.** |
| 1st | 圆形的 | — | 最黑暗的 | 绿色的 | 和 | 黑色的 | . |

第一轮——深绿色和黑色。

2nd [raʊnd] — 2nd [ʃeɪd] [ʌv; əv] [griːn] [ænd; ənd] [blæk] .

| | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **2nd** | **round** | **—** | **2nd** | **shade** | **of** | **green** | **and** | **black** | **.** |
| 2nd | 圆形的 | — | 2nd | 阴影 | 的 | 绿色的 | 和 | 黑色的 | . |

第二轮——第二种绿色和黑色。

3rd [raʊnd] — 3rd [ʃeɪd] [ʌv; əv] [griːn] [ænd; ənd] [blæk] .

| | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **3rd** | **round** | **—** | **3rd** | **shade** | **of** | **green** | **and** | **black** | **.** |
| 3rd | 圆形的 | — | 3rd | 阴影 | 的 | 绿色的 | 和 | 黑色的 | . |

第三轮——第三种绿色和黑色。

4th [raʊnd] — ['dɑːrkəst] [pɑːn'soʊ] [ænd; ənd] [blæk] .

| 4th | round | — | Darkest | ponceau | and | black | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 4th | 圆形的 | — | 最黑暗的 | 丽春红 | 和 | 黑色的 | . |

第四轮——深丽春红和黑色。

5th [raʊnd] — 2nd [ʃeɪd] [ænd; ənd] [blæk] .

| 5th | round | — | 2nd | shade | and | black | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 5th | 圆形的 | — | 2nd | 阴影 | 和 | 黑色的 | . |

第五轮——第二种颜色和黑色。

6th [raʊnd] — 3rd [ʃeɪd] [ænd; ənd] [blæk] .

| 6th | round | — | 3rd | shade | and | black | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 6th | 圆形的 | — | 3rd | 阴影 | 和 | 黑色的 | . |

第六轮——第三色和黑色。

7th [raʊnd] — ['dɑːrkəst] [bluː] [ænd; ənd] [blæk] .

| 7th | round | — | Darkest | blue | and | black | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 7th | 圆形的 | — | 最黑暗的 | 蓝色的 | 和 | 黑色的 | . |

第七轮——深蓝色和黑色。

8th [raʊnd] — 2nd [ʃeɪd] [ænd; ənd] [blæk] .

| 8th | round | — | 2nd | shade | and | black | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 8th | 圆形的 | — | 2nd | 阴影 | 和 | 黑色的 | . |

第 8 轮——第二种颜色和黑色。

9th [raʊnd] — 3rd [ʃeɪd] [ænd; ənd] [blæk] .

| 9th | round | — | 3rd | shade | and | black | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 9th | 圆形的 | — | 3rd | 阴影 | 和 | 黑色的 | . |

第九轮——第三色和黑色。

10th [raʊnd] — ['dɑːrkəst] ['ɔrɪndʒ] [ænd; ənd] [blæk] .

| 10th | round | — | Darkest | orange | and | black | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 10th | 圆形的 | — | 最黑暗的 | 橙子 | 和 | 黑色的 | . |

第十轮——最深的橙色和黑色。

11th [raʊnd] — 2nd [ʃeɪd] [ænd; ənd] [blæk] .

| 11th | round | — | 2nd | shade | and | black | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 11th | 圆形的 | — | 2nd | 阴影 | 和 | 黑色的 | . |

第 11 轮——第二种色调和黑色。

12th [raʊnd] — 3rd [ʃeɪd] [ænd; ənd] [blæk] . [ - ]

| 12th | round | — | 3rd | shade | and | black | . | [ | 77 | ] |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 12th | 圆形的 | — | 3rd | 阴影 | 和 | 黑色的 | . | [ | - | ] |

第 12 轮——第 3 种颜色和黑色。[77]

13th [raʊnd] — 4th [ʃeɪd] [ænd; ənd] [blæk] .

| 13th | round | — | 4th | shade | and | black | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 13th | 圆形的 | — | 4th | 阴影 | 和 | 黑色的 | . |

第 13 轮——第 4 色和黑色。

14th [raʊnd] — [pleɪn] [blæk] .

| 14th | round | — | Plain | black | . |
|---|---|---|---|---|---|
| 14th | 圆形的 | — | 清楚的 | 黑色的 | . |

第14轮——纯黑色。

15th [raʊnd] — [blæk] , [fɔːr] [pleɪn] [ænd; ənd] [ˌtuː'tuː] [ɪn] [wʌn] [ɪn] [ðə; ðɪ] 5th [stɪtʃ] .

| 15th | round | — | Black | , | 4 | plain | and | 2 | in | 1 | in | the | 5th | stitch | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 15th | 圆形的 | — | 黑色的 | , | 4 | 清楚的 | 和 | 2 | 在 | 1 | 在 | 这 | 5th | 缝 | . |

第 15 圈——黑色，4 针平针，第 5 针处 2 针并 1 针。

[ðɪs] ['fɪnɪʃɪz] [ðə; ðɪ] [ɪn'kriːs] ; [ˌaɪ 'tiː] [wɪl] [naʊ] [biː; bi] - [ɪntʃɪz] [raʊnd] ;

| This | finishes | the | increase | ; | it | will | now | be | 22 | inches | round | ; |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 这 | 完成 | 这 | 增加 | ; | 它 | 将要 | 现在 | 是 | - | 英寸 | 圆形的 | ; |

这样就完成了增加；现在它的直径将是 22 英寸；

[rɪ'pi:t] [ðə; ði][goʊld] [raʊndz] [ænd; ənd][ðə; ði] ['pætərn] [ʌn'tɪl] [wɪ'ðɪn] [ˌtu:'tu:] [ɪntʃɪz] [ʌv; əv][ðə; ði] ['fɪnɪʃ] ;
**repeat the gold rounds and the pattern until within 2 inches of the finish ;**
重复 这 金子 回合 和 这 图案 直到 之内 2 英寸 的 这 结束 ;

重复金色圆片和图案，直到距离成品 2 英寸为止；

[ðen] [wɜ:rk][ðə; ði][θri:] [raʊndz] [ʌv; əv][goʊld] , [wʌn] [raʊnd] [ʌv; əv] [pɑ:n'soʊ] ;
**then work the 3 rounds of gold , 1 round of ponceau ;**
然后 工作 这 3 回合 的 金子 , 1 圆形的 的 丽春红 ;

然后依次用金线织 3 圈，用丽春红织 1 圈；

[ðen] ['pætərn] [noʊ] . [naɪn][ɪn][ðə; ði][goʊld][ɑ:n] [pɑ:n'soʊ] [graʊnd] .
**then pattern No . 9 in the gold on ponceau ground .**
然后 图案 不 . 9 在 这 金子 在 丽春红 地面 .

然后是金底紫红色图案的第 9 号图案。

[ɪf] [rɪ'kwaɪərd]['lɑ:rdʒər] , [ˌaɪ 'ti:][mʌst; məst][bi:; bi] [ɪn'kri:st] [bɪ'fɔ:r] [ðə; ði] 2nd [paɪn] ['pætərn] [ɪn][ðə; ði]
**If required larger , it must be increased before the 2nd pine pattern in the**
如果 必需的 更大的 , 它 必须 是 增加 前 这 2nd 松树 图案 在 这
[blæk] [raʊndz] . -
**black rounds . 39**
黑色的 回合 . -

如果需要更大的尺寸，必须在绘制黑色圆片上的第二个松木图案之前进行增加。39

[sɪ'gɑ:r][ɔ:r][kɑ:rd] [keɪs] .
**Cigar or Card Case .**
雪茄 或者 卡片 案件 .

雪茄盒或卡盒。

['pætərn] [noʊ] . [fɔ:r] .
**Pattern No . 4 .**
图案 不 . 4 .

图案编号 4。

['mɪd(ə)l] [saɪzd] [sɪlk] , ['ʃeɪdɪd] ['skɑ:rlət][ænd; ənd] [blu:] [noʊ] . [sɪks] , [sti:l] [ænd; ənd][goʊld] [bi:dz] .
**Middle sized silk , shaded scarlet and blue No . 6 , steel and gold beads .**
中间 尺寸 丝绸 , 阴影 猩红 和 蓝色的 不 . 6 , 钢 和 金子 珠子 .

中等大小的丝绸，渐变猩红色和蓝色 6 号，钢珠和金珠。

[meɪk] [ə; eɪ] [tʃeɪn] [ʌv; əv] - ['stɪtʃɪz] [ɪn]['skɑ:rlət] .
**Make a chain of 10 stitches in scarlet .**
制作 一个 链 的 - 针脚 在 猩红 .

用深红色线钩10针锁针。

1st [raʊnd] — [ˌtu:'tu:] ['stɪtʃɪz] [ɪn][wʌn] .
**1st round — 2 stitches in 1 .**
1st 圆形的 — 2 针脚 在 1 .

第一圈——1针2针。

2nd [raʊnd] — [wʌn][pleɪn] , [ˌtu:'tu:][ɪn][ðə; ði] 2nd [stɪtʃ] .
**2nd round — 1 plain , 2 in the 2nd stitch .**
2nd 圆形的 — 1 清楚的 , 2 在 这 2nd 缝 .

第二圈——1针平针，2针在第2针上。

3rd [raʊnd] — [ˌtu:'tu:][ɪn][ðə; ði] 3rd [stɪtʃ] , [rɪ'pi:t] [ðə; ði] [ - ]
**3rd round — 2 in the 3rd stitch , repeat the [ 78 ]**
3rd 圆形的 — 2 在 这 3rd 缝 , 重复 这 [ - ]

第 3 圈——在第 3 针中钩 2 针，重复 [78]

[læst] [raʊnd] , ['wɜ:rkɪŋ] [wʌn] [stɪtʃ] [mɔ:r] [ʌn'tɪl][ðer; ðər][ɑ:r; ər] - ['stɪtʃɪz] ;
**last round , working 1 stitch more until there are 128 stitches ;**
最后的 圆形的 , 在职的 1 缝 更多的 直到 那里 是 - 针脚 ;

最后一圈，再加 1 针，直到有 128 针为止；

[θred] [ɑ:n][ðə; ði]['skɑ:rlət][θri:]['roʊz; 'raʊz][ʌv; əv] [sti:l] [bi:dz] ; [wɜ:rk][θri:] [raʊndz] ,

| thread | on | the | scarlet | 3 | rows | of | steel | beads | ; | work | 3 | rounds | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 线 | 在 | 这 | 猩红 | 3 | 行 | 的 | 钢 | 珠子 | ; | 工作 | 3 | 回合 | , |

在猩红色线上穿入3排钢珠；织3圈，

['pʊtɪŋ] [ə; eɪ] [bi:d] [ɑ:n] ['evri] [stɪtʃ] ; [θred] [ðə; ði][goʊld] [bi:dz] [ɑ:n][ðə; ði] [blu:] ;

| putting | a | bead | on | every | stitch | ; | thread | the | gold | beads | on | the | blue | ; |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 推杆 | 一个 | 珠子 | 在 | 每一个 | 缝 | ; | 线 | 这 | 金子 | 珠子 | 在 | 这 | 蓝色的 | ; |

每针一针都穿一颗珠子；将金珠子穿在蓝线上；

[wɜ:rk][wʌn][pleɪn] [raʊnd] ; [ðen] [kə'mens] [ðə; ði][stɑ:r] ['pætərn] ; ['æftər][ðə; ði] ['pætərn] [wʌn] [pleɪn]

| work | 1 | plain | round | ; | then | commence | the | star | pattern | ; | after | the | pattern | 1 | plain |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 工作 | 1 | 清楚的 | 圆形的 | ; | 然后 | 开始 | 这 | 星星 | 图案 | ; | 后 | 这 | 图案 | 1 | 清楚的 |

[roʊ] ;

| row | ; |
|---|---|
| 排 | ; |

织一圈平针；然后开始织星形花样；花样织完后，织一行平针；

[θred] [θri:] ['roʊz; 'raʊz][ʌv; əv] [sti:l] [bi:dz] [ɑ:n][ðə; ði] [blu:] ,

| thread | three | rows | of | steel | beads | on | the | blue | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 线 | 三 | 行 | 的 | 钢 | 珠子 | 在 | 这 | 蓝色的 | , |

在蓝色布料上穿三排钢珠，

[ænd; ənd][wɜ:rk] [θri:] [raʊndz] [ə; eɪ] [bi:d] [ɑ:n] ['evri] [stɪtʃ] ;

| and | work | three | rounds | a | bead | on | every | stitch | ; |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 和 | 工作 | 三 | 回合 | 一个 | 珠子 | 在 | 每一个 | 缝 | ; |

在每针上串一颗珠子，共串三圈；

[ðen] [wɜ:rk][ðə; ði][stɑ:r] ['pætərn] [ɪn]['skɑ:rlət][ænd; ənd][goʊld] [bi:dz] ; [wɜ:rk] [ə'nʌðər] [pi:s] [ðə; ði]

| then | work | the | star | pattern | in | scarlet | and | gold | beads | ; | work | another | piece | the |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 然后 | 工作 | 这 | 星星 | 图案 | 在 | 猩红 | 和 | 金子 | 珠子 | ; | 工作 | 其他 | 片 | 这 |

[seɪm] .

| same | . |
|---|---|
| 相同的 | . |

然后用猩红色和金色的珠子串出星形图案；再用同样的方法串出另一件作品。

[ˌaɪ 'ti:][ɪz] [ðen] [meɪd] [ʌp][ɑ:n][ə; eɪ] [freɪm] .

| It | is | then | made | up | on | a | frame | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 它 | 是 | 然后 | 制成 | 向上 | 在 | 一个 | 框架 | . |

然后将其组装到框架上。

[bæg] .

| Bag | . |
|---|---|
| 包 | . |

包。

[ɪn] ['trebl] ['oʊpən] [kroʊ'ʃeɪ] .

| In | Treble | Open | Crochet | . |
|---|---|---|---|---|
| 在 | 高音 | 打开 | 钩针编织 | . |

三重钩针编织。

['kʌlɚz] , [waɪt] , [blu:] , [ænd; ənd][goʊld] [twɪst] .

| Colors | , | white | , | blue | , | and | gold | twist | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 颜色 | , | 白色的 | , | 蓝色的 | , | 和 | 金子 | 捻 | . |

颜色：白色、蓝色和金色交织。

[meɪk] [ə; eɪ] [tʃeɪn] [ʌv; əv] - ['stɪtʃɪz] .

| Make | a | chain | of | 140 | stitches | . |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 制作 | 一个 | 链 | 的 | - | 针脚 | . |

起140针锁针。

['pætərn] , [wʌn] ['trebl] , [wʌn] [tʃeɪn] , [mɪs] [wʌn] , [wɜːrk][θriː] [raʊndz] [ʌv; əv] [iːtʃ] ['kʌlər][fɔːr; fər][faɪv]
**Pattern** , **1** **treble** , **1** **chain** , **miss** **1** , **work** **3** **rounds** **of** **each** **color** **for** **5**
图案 , 1 高音 , 1 链 , 错过 1 , 工作 3 回合 的 每个 颜色 为了 5
[ɪntʃɪz] ,
**inches** ,
英寸 ,

图案：1 个长针，1 个锁针，跳过 1 个，每种颜色钩 3 圈，长度为 5 英寸。

[ænd; ənd] ['fɪnɪʃ] [wɪð; wɪθ][kɔːrd][ænd; ənd][ 'tæsəlz ][tuː; tə] [mætʃ] . [ - ]
**and** **finish** **with** **cord** **and** **tassels** **to** **match** **.** **[** **79** **]**
和 结束 和 绳索 和 流苏 到 匹配 . [ - ]

最后配上与之相配的绳子和流苏。[79]

[skwer] ['soʊfə] ['pɪloʊ] .
**Square** **Sofa** **Pillow** **.**
正方形 沙发 枕头 .

方形沙发靠垫。

['pætərn] [noʊ] . [faɪv] .
**Pattern** **No** **.** **5** **.**
图案 不 . 5 .

图案编号 5。

[bɜːr'lɪn] [wʊl] .
**Berlin** **wool** **.**
柏林 羊毛 .

柏林羊毛。

[meɪk] [ə; eɪ] [tʃeɪn] [ʌv; əv] - ['stɪtʃɪz] , [ɔːr] - [fɔːr; fər] ['dʌb(ə)l] [bɜːr'lɪn] [wʊl] .
**Make** **a** **chain** **of** **160** **stitches** **,** **or** **100** **for** **double** **Berlin** **wool** **.**
制作 一个 链 的 - 针脚 , 或者 - 为了 双倍的 柏林 羊毛 .

起160针锁针，如果是双股柏林毛线，则起100针锁针。

['kʌlərz] , [fɔːr] [ʃeɪdz] [ʌv; əv] [griːn] , [fɔːr][ʌv; əv]['skɑːrlət] , [fɔːr][ʌv; əv] [stoʊn] , [ænd; ənd] [waɪt] .
**Colours** **,** **4** **shades** **of** **green** **,** **4** **of** **scarlet** **,** **4** **of** **stone** **,** **and** **white** **.**
颜色 , 4 色调 的 绿色的 , 4 的 猩红 , 4 的 石头 , 和 白色的 .

颜色：4 种绿色，4 种猩红色，4 种石色，以及白色。

1st ['pætərn] — ['oʊpən] [kroʊ'ʃeɪ] , [θriː] ['trebl] , [θriː] [tʃeɪn] , [mɪs] [θriː] .
**1st** **pattern** **—** **Open** **crochet** **,** **3** **treble** **,** **3** **chain** **,** **miss** **3** **.**
1st 图案 — 打开 钩针编织 , 3 高音 , 3 链 , 错过 3 .

第 1 个花样——开针，3 个长针，3 个锁针，跳过 3 个。

1st [roʊ] — ['dɑːrkəst] [griːn] .
**1st** **row** **—** **Darkest** **green** **.**
1st 排 — 最黑暗的 绿色的 .

第一排——深绿色。

2nd [roʊ] — 3rd [ʃeɪd] [ʌv; əv] [griːn] ,
**2nd** **row** **—** **3rd** **shade** **of** **green** **,**
2nd 排 — 3rd 阴影 的 绿色的 ,

第二排——第三种绿色，

['wɜːrkɪŋ] [ðə; ði][θriː] ['trebl] ['stɪtʃɪz] [ɪn][ðə; ði][θriː] [tʃeɪn] [ʌv; əv][ðə; ði][læst] [roʊ] .
**working** **the** **3** **treble** **stitches** **in** **the** **3** **chain** **of** **the** **last** **row** **.**
在职的 这 3 高音 针脚 在 这 3 链 的 这 最后的 排 .

在最后一行的第 3 个锁针上钩 3 个长针。

3rd [roʊ] — 2nd [ʃeɪd] [ʌv; əv] [griːn] .
**3rd** **row** **—** **2nd** **shade** **of** **green** **.**
3rd 排 — 2nd 阴影 的 绿色的 .

第三行——第二种绿色。

4th [roʊ] — 1st [ʃeɪd] [ʌv; əv] [griːn] .
**4th row — 1st shade of green .**
4th 排 — 1st 阴影 的 绿色的 .

第 4 行——第一种绿色。

2nd ['pætərn] , [noʊ] . [faɪv] .
**2nd pattern , No . 5 .**
2nd 图案 , 不 . 5 .

第二款图案，编号 5。

1st [roʊ] — ['dɑːrkəst] [stoʊn] [ænd; ənd] ['dɑːrkəst] ['skɑːrlət] .
**1st row — Darkest stone and darkest scarlet .**
1st 排 — 最黑暗的 石头 和 最黑暗的 猩红 .

第一排——最深的石头色和最深的猩红色。

2nd [roʊ] — 3rd [ʃeɪdz] [ʌv; əv] [stoʊn] [ænd; ənd] ['skɑːrlət] .
**2nd row — 3rd shades of stone and scarlet .**
2nd 排 — 3rd 色调 的 石头 和 猩红 .

第二排——第三种石色和猩红色。

3rd [roʊ] — 2nd [ʃeɪdz] [ʌv; əv] [stoʊn] [ænd; ənd] ['skɑːrlət] .
**3rd row — 2nd shades of stone and scarlet .**
3rd 排 — 2nd 色调 的 石头 和 猩红 .

第三排——第二种石色和猩红色。

4th [roʊ] — 1st [ʃeɪdz] [ʌv; əv] [stoʊn] [ænd; ənd] ['skɑːrlət] .
**4th row — 1st shades of stone and scarlet .**
4th 排 — 1st 色调 的 石头 和 猩红 .

第 4 行——第 1 层石色和猩红色。

5th [roʊ] — [waɪt] .
**5th row — White .**
5th 排 — 白色的 .

第五排——白色。

[ðɪs] [ɪz] [ðə; ði] [graʊnd] [ʌv; əv] [ðə; ði] [straɪp] .
**This is the ground of the stripe .**
这 是 这 地面 的 这 条纹 .

这是条纹的底色。

6th [roʊ] — 1st [ʃeɪd] [ʌv; əv] [griːn] [ænd; ənd] [waɪt] . [ - ]
**6th row — 1st shade of green and white . [ 80 ]**
6th 排 — 1st 阴影 的 绿色的 和 白色的 . [ - ]

第 6 行——第 1 种绿色和白色。[80]

7th [roʊ] — 2nd [ʃeɪd] [ænd; ənd] [waɪt] .
**7th row — 2nd shade and white .**
7th 排 — 2nd 阴影 和 白色的 .

第 7 行——第二种颜色和白色。

8th [roʊ] — 3rd [ʃeɪd] [ænd; ənd] [waɪt] .
**8th row — 3rd shade and white .**
8th 排 — 3rd 阴影 和 白色的 .

第 8 行——第 3 色和白色。

9th [roʊ] — 4th [ʃeɪd] [ænd; ənd] [waɪt] .
**9th row — 4th shade and white .**
9th 排 — 4th 阴影 和 白色的 .

第 9 行——第 4 行和白色。

10th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 9th .
**10th row — Same as 9th .**
10th 排 — 相同的 作为 9th .

第 10 行——同第 9 行。

11th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 8th .

| 11th | row | — | Same | as | 8th | . |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 11th | 排 | — | 相同的 | 作为 | 8th | . |

第 11 行——同第 8 行。

12th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 7th .

| 12th | row | — | Same | as | 7th | . |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 12th | 排 | — | 相同的 | 作为 | 7th | . |

第 12 行——与第 7 行相同。

13th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 6th .

| 13th | row | — | Same | as | 6th | . |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 13th | 排 | — | 相同的 | 作为 | 6th | . |

第 13 行——同第 6 行。

14th [roʊ] — [æz; əz] 5th .

| 14th | row | — | As | 5th | . |
|---|---|---|---|---|---|
| 14th | 排 | — | 作为 | 5th | . |

第 14 行——同第 5 行。

15th [roʊ] — [æz; əz] 4th .

| 15th | row | — | As | 4th | . |
|---|---|---|---|---|---|
| 15th | 排 | — | 作为 | 4th | . |

第15排—同第4排。

16th [roʊ] — [æz; əz] 3rd .

| 16th | row | — | As | 3rd | . |
|---|---|---|---|---|---|
| 16th | 排 | — | 作为 | 3rd | . |

第 16 行——同第 3 行。

17th [roʊ] — [æz; əz] 2nd .

| 17th | row | — | As | 2nd | . |
|---|---|---|---|---|---|
| 17th | 排 | — | 作为 | 2nd | . |

第 17 排——同第 2 排。

18th [roʊ] — [æz; əz] 1st .

| 18th | row | — | As | 1st | . |
|---|---|---|---|---|---|
| 18th | 排 | — | 作为 | 1st | . |

第 18 行——同第 1 行。

[ðen] [wɜːrk][ðə; ði]['oʊpən] ['pætərn] [ə'gen] , [ænd; ənd] [rɪ'piːt] [ʌn'tɪl] [skwer] . [faɪv]

| Then | work | the | open | pattern | again | , | and | repeat | until | square | . | 5 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 然后 | 工作 | 这 | 打开 | 图案 | 再次 | , | 和 | 重复 | 直到 | 正方形 | . | 5 |

然后再次编织镂空图案，重复此步骤直至形成正方形。5

[hæf] - [skwer] [ʃɔːl] .

| Half | - | Square | Shawl | . |
|---|---|---|---|---|
| 一半 | - | 正方形 | 披肩 | . |

半方披肩。

[pleɪn] [kroʊ'ʃeɪ] .

| Plain | Crochet | . |
|---|---|---|
| 清楚的 | 钩针编织 | . |

普通钩针编织。

['dʌb(ə)l] - [wʊl] [ʌv; əv] ['veriəs] ['kʌlɚz] [ænd; ənd] [blæk] .

| Double | Chené | wool | of | various | colors | and | black | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 双倍的 | - | 羊毛 | 的 | 各种各样的 | 颜色 | 和 | 黑色的 | . |

各种颜色和黑色的双股切内羊毛。

[meɪk] [ə; eɪ] [tʃeɪn] [ʌv; əv][θriː] ['stɪtʃɪz] .

| Make | a | chain | of | 3 | stitches | . |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 制作 | 一个 | 链 | 的 | 3 | 针脚 | . |

钩3针锁针。

1st [roʊ] — [wɜːrk] [ˌtuːˈtuː] ['stɪtʃɪz] [ɪn] [wʌn] [æt; ət] [ðə; ði] [bɪ'gɪnɪŋ] [ʌv; əv] [ðə; ði] [roʊ] ;

| 1st | row | — | Work | 2 | stitches | in | 1 | at | the | beginning | of | the | row | ; |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1st | 排 | — | 工作 | 2 | 针脚 | 在 | 1 | 在 | 这 | 开始 | 的 | 这 | 排 | ; |

第 1 行——在该行的开头，1 针中钩 2 针；

[wɜːrk] [ðə; ði] [rest] [pleɪn] [æt; ət] [ðə; ði] [end] [ʌv; əv] [ðə; ði] [roʊ] ; [liːv] ['sɛvən] [ɪntʃɪz] [ʌv; əv] [wʊl] [ - ]

| work | the | rest | plain | at | the | end | of | the | row | ; | leave | 7 | inches | of | wool | [ | 81 | ] |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 工作 | 这 | 休息 | 清楚的 | 在 | 这 | 结尾 | 的 | 这 | 排 | ; | 离开 | 7 | 英寸 | 的 | 羊毛 | [ | - | ] |

在行尾将剩余部分织成平针；留出 7 英寸的毛线[81]

[fɔːr; fər] [ðə; ði] [frɪndʒ] .

| for | the | fringe | . |
|---|---|---|---|
| 为了 | 这 | 边缘 | . |

为了边缘。

[ɪn] [kə'mensɪŋ] [ə; eɪ] [roʊ] [ðə; ði] ['ɛndz] [mʌst; məst] [biː; bi] [wɜːrkt] ['ʌndər] [fɔːr; fər] [ə; eɪ] [fjuː] ['stɪtʃɪz] .

| In | commencing | a | row | the | ends | must | be | worked | under | for | a | few | stitches | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 在 | 开始 | 一个 | 排 | 这 | 结束 | 必须 | 是 | 工作 | 在下面 | 为了 | 一个 | 很少 | 针脚 | . |

开始编织一行时，线头必须藏在针脚下面几针。

['pætərn] — [wʌn] [roʊ] [blæk] [ænd; ənd] [ˌtuːˈtuː] - .

| Pattern | — | 1 | row | black | and | 2 | chené | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 图案 | — | 1 | 排 | 黑色的 | 和 | 2 | - | . |

图案——1 行黑色，2 行斜纹。

[ɪn'kriːs] [ʌn'tɪl] [ðer; ðər] [ɑːr; ər] - ['stɪtʃɪz] ; [ðen] [luːp] [ɪn] [ə; eɪ] [frɪndʒ] [tuː; tə] [ˌkɔːrə'spɑːnd] [wɪð; wɪθ]

| Increase | until | there | are | 350 | stitches | ; | then | loop | in | a | fringe | to | correspond | with |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 增加 | 直到 | 那里 | 是 | - | 针脚 | ; | 然后 | 环形 | 在 | 一个 | 边缘 | 到 | 对应 | 和 |

[ðə; ði] ['ʌðər] [saɪd] .

| the | other | side | . |
|---|---|---|---|
| 这 | 其他 | 边 | . |

增加针数直到达到 350 针；然后钩织流苏，与另一侧相对应。

[ə'nʌðər] [ʃɔːl] .

| Another | Shawl | . |
|---|---|---|
| 其他 | 披肩 | . |

另一条披肩。

[θriː] [ʃeɪdz] [ʌv; əv] ['vaɪələt] , [θriː] [ʌv; əv] [stoʊn] , [ænd; ənd] [waɪt] .

| 3 | Shades | of | Violet | , | 3 | of | Stone | , | and | White | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 3 | 色调 | 的 | 紫色 | , | 3 | 的 | 石头 | , | 和 | 白色的 | . |

3 种紫色，3 种石色，以及白色。

[ɪn'kriːs] [æz; əz] [ðə; ði] [læst] , [ænd; ənd] [wɜːrk] [wʌn] [roʊ] [ʌv; əv] [iːtʃ] [ʃeɪd] .

| Increase | as | the | last | , | and | work | 1 | row | of | each | shade | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 增加 | 作为 | 这 | 最后的 | , | 和 | 工作 | 1 | 排 | 的 | 每个 | 阴影 | . |

最后增加线数，每种颜色织一行。

[kroʊ'ʃeɪ] [ʃuːz] .

| Crochet | Shoes | . |
|---|---|---|
| 钩针编织 | 鞋 | . |

钩针鞋。

[bɜːr'lɪn] [wʊl] , ['pætərn] [noʊ] . [sɪks] .

| Berlin | wool | , | pattern | No | . | 6 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 柏林 | 羊毛 | , | 图案 | 不 | . | 6 | . |

柏林羊毛，图案编号 6。

[ðə; ði] [ʃuːz] [mʌst; məst] [biː; bi] [wɜːrkt] [frʌm; frəm] [ə; eɪ] ['peɪpər] ['pætərn] [ðə; ði] [saɪz] [rɪ'kwaɪərd] .

| The | shoes | must | be | worked | from | a | paper | pattern | the | size | required | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 这 | 鞋 | 必须 | 是 | 工作 | 从 | 一个 | 纸 | 图案 | 这 | 尺寸 | 必需的 | . |

鞋子必须根据所需尺寸的纸样制作。

[kə'mens] [æt; ət][ðə; ði][toʊ] ,
**Commence** **at** **the** **toe** **,**
开始 在 这 脚趾 ,

从脚趾开始，

[ænd; ənd] [ɪn'kriːs] [baɪ] ['wɜːrkɪŋ] [ˌtuː'tuː] ['stɪtʃɪz] [ɪn][wʌn][æt; ət][ðə; ði] [bɪ'gɪnɪŋ] [ænd; ənd][end][ʌv; əv]
**and** **increase** **by** **working** **2** **stitches** **in** **1** **at** **the** **beginning** **and** **end** **of**
和 增加 经过 在职的 2 针脚 在 1 在 这 开始 和 结尾 的
[ðə; ði] [roʊ] [ʌn'tɪl] [sə'fɪʃntli] [diːp] .
**the** **row** **until** **sufficiently** **deep** **.**
这 排 直到 足够 深的 .

在每行的开头和结尾处，将 2 针并 1 针，直到针数足够深为止。

[fɔːr; fər][ðə; ði][saɪdz][wɜːrk][ə'baʊt][ə; eɪ][θɜːrd][ʌv; əv][ðə; ði] [frʌnt] .
**For** **the** **sides** **work** **about** **a** **third** **of** **the** **front** **.**
为了 这 侧面 工作 关于 一个 第三 的 这 正面 .

侧面部分的工作量约为正面的三分之一。

[goʊld]['kʌlər][ænd; ənd] [frentʃ] [bluː] [fɔːr; fər][ðə; ði] [graʊnd] , [ænd; ənd][θriː] [ʃeɪdz] [ʌv; əv] [iːtʃ] [fɔːr; fər]
**Gold** **color** **and** **French** **blue** **for** **the** **ground** **,** **and** **3** **shades** **of** **each** **for**
金子 颜色 和 法语 蓝色的 为了 这 地面 , 和 3 色调 的 每个 为了
[ðə; ði] ['pætərn] .
**the** **pattern** **.**
这 图案 .

底色为金色和法式蓝色，图案采用金色和法式蓝色各 3 种色调。

1st [roʊ] — [ˌtuː'tuː] ['stɪtʃɪz] [ʌv; əv] [bluː] [ænd; ənd][ˌtuː'tuː][ʌv; əv][goʊld] . [ - ]
**1st** **row** **—** **2** **stitches** **of** **blue** **and** **2** **of** **gold** **.** **[** **82** **]**
1st 排 — 2 针脚 的 蓝色的 和 2 的 金子 . [ - ]

第 1 行——2 针蓝色，2 针金色。[82]

2nd [roʊ] — [goʊld] .
**2nd** **row** **—** **Gold** **.**
2nd 排 — 金子 .

第二排——金色。

3rd [roʊ] — [goʊld][ænd; ənd][dɑːrk] [bluː] .
**3rd** **row** **—** **Gold** **and** **dark** **blue** **.**
3rd 排 — 金子 和 黑暗的 蓝色的 .

第三排——金色和深蓝色。

4th [roʊ] — 2nd [ʃeɪd] [ʌv; əv] [bluː] [ænd; ənd][goʊld] .
**4th** **row** **—** **2nd** **shade** **of** **blue** **and** **gold** **.**
4th 排 — 2nd 阴影 的 蓝色的 和 金子 .

第四排——第二种蓝色和金色。

5th [roʊ] — 3rd [ʃeɪd] [ʌv; əv] [bluː] [ænd; ənd][goʊld] .
**5th** **row** **—** **3rd** **shade** **of** **blue** **and** **gold** **.**
5th 排 — 3rd 阴影 的 蓝色的 和 金子 .

第五排——第三种蓝色和金色。

6th [roʊ] — [goʊld]['kʌlər] , [rɪ'piːt] [frʌm; frəm] 1st [roʊ] .
**6th** **row** **—** **Gold** **color** **,** **repeat** **from** **1st** **row** **.**
6th 排 — 金子 颜色 , 重复 从 1st 排 .

第 6 行——金色，重复第 1 行。

[ðə; ði][nekst] ['pætərn] [ðə; ði] [seɪm] , [ɪk'sept] [ðə; ði] [graʊnd] [ɪz] [bluː] , [ænd; ənd][ðə; ði][spɑːts] [ʃeɪdz]
**The** **next** **pattern** **the** **same** **,** **except** **the** **ground** **is** **blue** **,** **and** **the** **spots** **shades**
这 下一个 图案 这 相同的 , 除了 这 地面 是 蓝色的 , 和 这 地点 色调
[ʌv; əv][goʊld] . [sɪks]
**of** **gold** **.** **6**
的 金子 . 6

下一个图案与此相同，只是底色为蓝色，斑点为金色。6

[soʊl][fɔːr; fər] [ʃuːz] .
**Sole** **for** **Shoes** **.**
唯一 为了 鞋 .

鞋底。

[sɪks] [θred] [blæk] ['fliːsi] .
**6** **Thread** **Black** **Fleecy** **.**
6 线 黑色的 羊毛 .

6股黑色绒线。

[meɪk] [ə; eɪ] [tʃeɪn] [ʌv; əv][eɪt] ['stɪtʃɪz] .
**Make** **a** **chain** **of** **8** **stitches** **.**
制作 一个 链 的 8 针脚 .

钩8针锁针。

1st [roʊ] — [wʌn] [roʊ] [pleɪn] .
**1st** **row** **—** **1** **row** **plain** **.**
1st 排 — 1 排 清楚的 .

第一行——一行平铺。

[ðɪs] [ɪz][nɑːt] [rɪ'piːtɪd] .
**This** **is** **not** **repeated** **.**
这 是 不是 重复 .

此事并未重演。

2nd [roʊ] — [teɪk] [bəuθ][saɪdz][ʌv; əv][ðə; ði] [tʃeɪn] [ɑːn][ðə; ði]['niːd(ə)l][ænd; ənd][wɜːrk] [ə'kɔːrdɪŋ] [tuː; tə]
**2nd** **row** **—** **Take** **both** **sides** **of** **the** **chain** **on** **the** **needle** **and** **work** **according** **to**
2nd 排 — 拿 两个都 侧面 的 这 链 在 这 针 和 工作 根据 到
[ʃeɪp] ,
**shape** **,**
形状 ,

第二行——将针上的链条两端分别套上去，按照形状编织。

['wɜːrkɪŋ] [ˌaɪ 'tiː] ['bækwərdz] [ænd; ənd]['fɔːrwərdz] .
**working** **it** **backwards** **and** **forwards** **.**
在职的 它 向后 和 前进 .

正着反着来回推算。

[kroʊ'ʃeɪ] [pɜːrs] .
**Crochet** **Purse** **.**
钩针编织 钱包 .

钩针编织钱包。

2nd [saɪz] ['netɪŋ] [sɪlk] , [ˌtuː'tuː] ['kʌlərz] .
**2nd** **size** **Netting** **Silk** **,** **2** **colours** **.**
2nd 尺寸 网 丝绸 , 2 颜色 .

第二尺寸网状丝绸，2 种颜色。

[noʊ] . [sɪks] [stiːl] [biːdz] .
**No** **.** **6** **steel** **beads** **.**
不 . 6 钢 珠子 .

6号钢珠。

[meɪk] [ə; eɪ] [tʃeɪn] [ʌv; əv] - ['stɪtʃɪz] .
**Make** **a** **chain** **of** **120** **stitches** **.**
制作 一个 链 的 - 针脚 .

起120针锁针。

1st [roʊ] — [wʌn] ['trebl] , [wʌn] [tʃeɪn] , [pæs] [ə; eɪ] [biːd] [daʊn] , [mɪs] [wʌn] ;
**1st** **row** **—** **1** **treble** **,** **1** **chain** **,** **pass** **a** **bead** **down** **,** **miss** **1** **;**
1st 排 — 1 高音 , 1 链 , 经过 一个 珠子 向下 , 错过 1 ;

第 1 行——1 个长针，1 个锁针，向下穿过一颗珠子，跳过 1 个;

[wɜːrk][ˌtuːˈtuː]['roʊz; 'raʊz][ʌv; əv] [iːtʃ] ['kʌlər] [fɔːr; fər][sɪks] [ɪntʃɪz] . [ - ]

| work | 2 | rows | of | each | colour | for | 6 | inches | . | [ | 83 | ] |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 工作 | 2 | 行 | 的 | 每个 | 颜色 | 为了 | 6 | 英寸 | . | [ | - | ] |

每种颜色织 2 行，每行 6 英寸。[83]

['ʃæmrɑːk] [pɜːrs] .

| Shamrock | Purse | . |
|---|---|---|
| 三叶草 | 钱包 | . |

三叶草钱包。

['pætərn] [noʊ] . [eɪt] .

| Pattern | No | . | 8 | . |
|---|---|---|---|---|
| 图案 | 不 | . | 8 | . |

图案编号 8。

[ɪn][kloʊz] [kroʊˈʃeɪ] , [faɪn] [sɪlk] ; ['kʌlɚz] , [griːn] , ['vaɪələt] , [ænd; ənd] [waɪt] ; [stiːl] [ænd; ənd][goʊld]

| In | close | crochet | , | fine | silk | ; | colors | , | green | , | violet | , | and | white | ; | steel | and | gold |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 在 | 关闭 | 钩针编织 | , 美好的 | | 丝绸 | ; | 颜色 | , | 绿色的 | , | 紫色 | , | 和 | 白色的 | ; | 钢 | 和 | 金子 |

[biːdz] , [noʊ] . [faɪv] .

| beads | , | No | . | 5 | . |
|---|---|---|---|---|---|
| 珠子 | , | 不 | . | 5 | . |

精细丝线钩织而成；颜色为绿色、紫色和白色；5号钢珠和金珠。

[meɪk] [ə; eɪ] [tʃeɪn] [ʌv; əv] - ['stɪtʃɪz] [wɪð; wɪθ] [waɪt] ; [θred] [ðə; ði] [stiːl] [biːdz] [əˈpɑːn][ðə; ði] [waɪt]

| Make | a | chain | of | 150 | stitches | with | white | ; | thread | the | steel | beads | upon | the | white |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 制作 | 一个 | 链 | 的 | - | 针脚 | 和 | 白色的 | ; | 线 | 这 | 钢 | 珠子 | 之上 | 这 | 白色的 |

.

:

.

用白色线钩150针锁针；将钢珠穿在白色线上。

[wɜːrk][θriː]['roʊz; 'raʊz][ðə; ði] [seɪm] [æz; əz][ɪn][læst] [rɪ'siːt] , [ðen] [wɪð; wɪθ] [griːn] [ænd; ənd][goʊld]

| Work | 3 | rows | the | same | as | in | last | receipt | , | then | with | green | and | gold |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 工作 | 3 | 行 | 这 | 相同的 | 作为 | 在 | 最后的 | 收据 | , | 然后 | 和 | 绿色的 | 和 | 金子 |

[biːdz] ,

| beads | , |
|---|---|
| 珠子 | , |

按照上一张图样的方法钩织3行，然后用绿色和金色的珠子，

[wɜːrk][ðə; ði] ['pætərn] ; [ðen] [θriː]['roʊz; 'raʊz][ʌv; əv] [waɪt] , [wɪð; wɪθ] [stiːl] [biːdz] , [æz; əz] [bɪ'fɔːr] ,

| work | the | pattern | ; | then | 3 | rows | of | white | , | with | steel | beads | , | as | before | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 工作 | 这 | 图案 | ; | 然后 | 3 | 行 | 的 | 白色的 | , | 和 | 钢 | 珠子 | , | 作为 | 前 | , |

按图案编织；然后用钢珠编织3行白色，方法同前。

[ænd; ənd][wɪð; wɪθ]['vaɪələt][ænd; ənd][goʊld] [biːdz] , [wɜːrk][ðə; ði] ['pætərn] [əˈgen] .

| and | with | violet | and | gold | beads | , | work | the | pattern | again | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 和 | 和 | 紫色 | 和 | 金子 | 珠子 | , | 工作 | 这 | 图案 | 再次 | . |

然后用紫色和金色的珠子，再次编织这个图案。

[θriː] [straɪps] [ʌv; əv] [iːtʃ] ['kʌlər][fɔːrm][ðə; ði] [pɜːrs] . [eɪt]

| Three | stripes | of | each | color | form | the | purse | . | 8 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 三 | 条纹 | 的 | 每个 | 颜色 | 形式 | 这 | 钱包 | . | 8 |

钱包由三种颜色的条纹组成。8

['hʌnikoʊm] ['edʒɪŋ] .

| Honeycomb | Edging | . |
|---|---|---|
| 蜂窝 | 边缘 | . |

蜂窝状边缘装饰。

[meɪk] [ə; eɪ] [tʃeɪn] [ʌv; əv] - ['stɪtʃɪz] [fɔːr; fər] [iːtʃ] [jɑːrd] .

| Make | a | chain | of | 480 | stitches | for | each | yard | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 制作 | 一个 | 链 | 的 | - | 针脚 | 为了 | 每个 | 院子 | . |

每码起 480 针锁针。

['bɔːrz] [hed] ['kɑːt(ə)n][noʊ] . - .
**Boar's head cotton No . 24 .**
野猪的 头 棉布 不 . - .

博尔斯海德棉线 24 号。

1st [roʊ] — - [tʃeɪn] , [mɪs] [faɪv] ( [wʌn][pleɪn] , [θriː] [tʃeɪn] , [mɪs] [wʌn] , [fɔːr][taɪmz] ) , [wʌn][pleɪn] .
**1st row — 10 chain , miss 5 ( 1 plain , 3 chain , miss 1 , 4 times ) , 1 plain .**
1st 排 — - 链 , 错过 5 ( 1 清楚的 , 3 链 , 错过 1 , 4 时代 ) , 1 清楚的 .

第 1 行——10 个锁针，跳过 5 个（1 个平针，3 个锁针，跳过 1 个，重复 4 次），1 个平针。

2nd [roʊ] — [wʌn] ['trebl] , [wʌn] [tʃeɪn] [ɪn][ðə; ði][θriː] [tʃeɪn] [ʌv; əv][ðə; ði] [roʊ] [bɪ'fɔːr] ;
**2nd row — 1 treble , 1 chain in the 3 chain of the row before ;**
2nd 排 — 1 高音 , 1 链 在 这 3 链 的 这 排 前 ;

第 2 行——1 个长针，在前一行的第 3 个锁针上钩 1 个锁针；

[rɪ'piːt] [sɪks][taɪmz] , [wʌn] [tʃeɪn] ( [wʌn][pleɪn] , [θriː] [tʃeɪn] , [mɪs] [fɔːr] , [θriː][taɪmz] ) , [wʌn][pleɪn] , [wʌn] [tʃeɪn] .
**repeat 6 times , 1 chain ( 1 plain , 3 chain , miss 4 , 3 times ) , 1 plain , 1 chain .**
重复 6 时代 , 1 链 ( 1 清楚的 , 3 链 , 错过 4 , 3 时代 ) , 1 清楚的 , 1 链 .

重复 6 次，1 个锁针（1 个平针，3 个锁针，跳过 4 个，重复 3 次），1 个平针，1 个锁针。

3rd [roʊ] — [wʌn] ['trebl] , [wʌn] [tʃeɪn] , [mɪs] [wʌn] , ['sɛvən][taɪmz] , [ - ]
**3rd row — 1 treble , 1 chain , miss 1 , 7 times , [ 84 ]**
3rd 排 — 1 高音 , 1 链 , 错过 1 , 7 时代 , [ - ]

第 3 行——1 个长针，1 个锁针，漏掉 1 个，重复 7 次，[84]

[wʌn] [tʃeɪn] ( [wʌn][pleɪn] , [wʌn] [tʃeɪn] , [mɪs] [fɔːr] , [twaɪs] ) , [wʌn][pleɪn] , [wʌn] [tʃeɪn] .
**1 chain ( 1 plain , 1 chain , miss 4 , twice ) , 1 plain , 1 chain .**
1 链 ( 1 清楚的 , 1 链 , 错过 4 , 两次 ) , 1 清楚的 , 1 链 .

1 链（1 个平针，1 个链，漏 4 个，两次），1 个平针，1 个链。

4th [roʊ] — [wʌn][pleɪn][ænd; ənd][θriː] ['trebl] [ɪn] ['evri] ['trebl] [stɪtʃ] [ʌv; əv][ðə; ði][læst] [roʊ] ;
**4th row — 1 plain and 3 treble in every treble stitch of the last row ;**
4th 排 — 1 清楚的 和 3 高音 在 每一个 高音 缝 的 这 最后的 排 ;

第 4 行——在上一行的每个长针中，钩 1 个平针和 3 个长针；

[ðen] [wʌn] [tʃeɪn] , [wʌn][pleɪn] , [θriː] [tʃeɪn] , [wʌn][pleɪn] , [wʌn] [tʃeɪn] .
**then 1 chain , 1 plain , 3 chain , 1 plain , 1 chain .**
然后 1 链 , 1 清楚的 , 3 链 , 1 清楚的 , 1 链 .

然后 1 个锁针，1 个平针，3 个锁针，1 个平针，1 个锁针。

['ænti] - [mə'kæsər] .
**Anti - Macassar .**
反对 - 马卡萨 .

反黑檀木。

['bɔːrz] [hed] ['kɑːt(ə)n][noʊ] . - , [ɔːr] ['nɪtɪŋ] ['kɑːt(ə)n][noʊ] . - .
**Boar's head cotton No . 10 , or knitting cotton No . 12 .**
野猪的 头 棉布 不 . - , 或者 针织 棉布 不 . - .

博尔氏10号棉线，或12号针织棉线。

[meɪk] [ə; eɪ] [tʃeɪn] [ʌv; əv] - ['stɪtʃɪz] .
**Make a chain of 145 stitches .**
制作 一个 链 的 - 针脚 .

钩145针锁针。

[wɜːrk] ['bækwərdz] [ænd; ənd]['fɔːrwərdz] .
**Work backwards and forwards .**
工作 向后 和 前进 .

来回推演。

1st [roʊ] — [fɔːr] ['trebl] , [ˌtuː'tuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuː'tuː] , [wʌn] ['trebl] , [ˌtuː'tuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuː'tuː] ,

| 1st | row | — | 4 | treble | , | 2 | chain | , | miss | 2 | , | 1 | treble | , | 2 | chain | , | miss | 2 | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1st | 排 | — | 4 | 高音 | , | 2 | 链 | , | 错过 | 2 | , | 1 | 高音 | , | 2 | 链 | , | 错过 | 2 | , |

第一行——4个长针，2个锁针，漏2针，1个长针，2个锁针，漏2针，

[θriː] ['trebl] ; [æt; ət][ðə; ðɪ][end] , [wɜːrk][wʌn] ['trebl] , [ˌtuː'tuː] [tʃeɪn] , [bɪ'saɪd][ðə; ðɪ]['pætərn] .

| 3 | treble | ; | at | the | end | , | work | 1 | treble | , | 2 | chain | , | beside | the | pattern | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 3 | 高音 | ; | 在 | 这 | 结尾 | , | 工作 | 1 | 高音 | , | 2 | 链 | , | 旁 | 这 | 图案 | . |

3 个长针；最后，在花样旁边钩 1 个长针，2 个锁针。

2nd [roʊ] — [θriː] ['trebl] , [ˌtuː'tuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuː'tuː] , [wʌn] ['trebl] , [wʌn] [tʃeɪn] , [mɪs] [wʌn] ,

| 2nd | row | — | 3 | treble | , | 2 | chain | , | miss | 2 | , | 1 | treble | , | 1 | chain | , | miss | 1 | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 2nd | 排 | — | 3 | 高音 | , | 2 | 链 | , | 错过 | 2 | , | 1 | 高音 | , | 1 | 链 | , | 错过 | 1 | , |

第二行——3个长针，2个锁针，漏2针，1个长针，1个锁针，漏1针，

[wʌn] ['trebl] , [ˌtuː'tuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuː'tuː] , [ˌtuː'tuː] ['trebl] .

| 1 | treble | , | 2 | chain | , | miss | 2 | , | 2 | treble | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | 高音 | , | 2 | 链 | , | 错过 | 2 | , | 2 | 高音 | . |

1个高音，2个锁链，漏掉2个，2个高音。

3rd [roʊ] — [ˌtuː'tuː] ['trebl] , [ˌtuː'tuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuː'tuː] , [wʌn] ['trebl] , [wʌn] [tʃeɪn] , [mɪs] [wʌn] ,

| 3rd | row | — | 2 | treble | , | 2 | chain | , | miss | 2 | , | 1 | treble | , | 1 | chain | , | miss | 1 | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 3rd | 排 | — | 2 | 高音 | , | 2 | 链 | , | 错过 | 2 | , | 1 | 高音 | , | 1 | 链 | , | 错过 | 1 | , |

第3行——2个长针，2个锁针，漏2针，1个长针，1个锁针，漏1针，

[wʌn] ['trebl] , [wʌn] [tʃeɪn] , [mɪs] [wʌn] , [wʌn] ['trebl] , [ˌtuː'tuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuː'tuː] , [wʌn] ['trebl] .

| 1 | treble | , | 1 | chain | , | miss | 1 | , | 1 | treble | , | 2 | chain | , | miss | 2 | , | 1 | treble | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | 高音 | , | 1 | 链 | , | 错过 | 1 | , | 1 | 高音 | , | 2 | 链 | , | 错过 | 2 | , | 1 | 高音 | . |

1 个长音，1 个锁音，漏接 1 个，1 个长音，2 个锁音，漏接 2 个，1 个长音。

4th [roʊ] — [wʌn] ['trebl] , [ˌtuː'tuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuː'tuː] , ( [wʌn] ['trebl] , [wʌn] [tʃeɪn] , [mɪs] [wʌn] ,

| 4th | row | — | 1 | treble | , | 2 | chain | , | miss | 2 | , | ( | 1 | treble | , | 1 | chain | , | miss | 1 | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 4th | 排 | — | 1 | 高音 | , | 2 | 链 | , | 错过 | 2 | , | ( | 1 | 高音 | , | 1 | 链 | , | 错过 | 1 | , |

第 4 行——1 个长针，2 个锁针，漏 2 个，（1 个长针，1 个锁针，漏 1 个，

[θriː][taɪmz] , ) [wʌn] ['trebl] , [ˌtuː'tuː] [tʃeɪn] , [mɪs] [ˌtuː'tuː] .

| 3 | times | , | ) | 1 | treble | , | 2 | chain | , | miss | 2 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 3 | 时代 | , | ) | 1 | 高音 | , | 2 | 链 | , | 错过 | 2 | . |

3 次,）1 个三重奏，2 个锁音，漏接 2 个。

5th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 3rd . [ - ]

| 5th | row | — | Same | as | 3rd | . | [ | 85 | ] |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 5th | 排 | — | 相同的 | 作为 | 3rd | . | [ | - | ] |

第 5 排—同第 3 排。[85]

6th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 2nd .

| 6th | row | — | Same | as | 2nd | . |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 6th | 排 | — | 相同的 | 作为 | 2nd | . |

第6行——同第2行。

7th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 1st .

| 7th | row | — | Same | as | 1st | . |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 7th | 排 | — | 相同的 | 作为 | 1st | . |

第7行——同第1行。

[wɜːrk] - [ɪntʃɪz] .

| Work | 24 | inches | . |
|---|---|---|---|
| 工作 | - | 英寸 | . |

工作长度为 24 英寸。

['fɪnɪʃ] [wɪð; wɪθ] ['dʌb(ə)l] ['skɑːləp] ['edʒɪŋ] .

| Finish | with | double | scollop | edging | . |
|---|---|---|---|---|---|
| 结束 | 和 | 双倍的 | 扇贝 | 边缘 | . |

最后用双扇形花边装饰。

['trævəlɪŋ] [bæg] .
**Travelling Bag .**
旅行 包 .

旅行包。

['pætərn] [noʊ] . ['sɛvən] .
**Pattern No . 7 .**
图案 不 . 7 .

图案编号 7。

[ɪn] ['dʌb(ə)l] [bɜːr'lɪn] [wʊl] , [faɪv] [ʃeɪdz] [ʌv; əv]['skɑːrlət] , [fɔːr] [ʃeɪdz] [ʌv; əv] [stoʊn] ,
**In double Berlin wool , 5 shades of scarlet , 4 shades of stone ,**
在 双倍的 柏林 羊毛 , 5 色调 的 猩红 , 4 色调 的 石头 ,

采用双层柏林羊毛，5 种深浅不一的猩红色，4 种深浅不一的石色，

[fɔːr] [ʃeɪdz] [ʌv; əv] [ku'lɜr] [diː][bwɑː] , [laɪt] [griːn] , [blæk] , [waɪt] , [ænd; ənd] ['ʃeɪdɪd] [bluː] .
**4 shades of couleur de bois , light green , black , white , and shaded blue .**
4 色调 的 颜色 德 男孩们 , 光 绿色的 , 黑色的 , 白色的 , 和 阴影 蓝色的 .

种木色：浅绿色、黑色、白色和深蓝色。

[meɪk] [ə; eɪ] [tʃeɪn] [ʌv; əv] - ['stɪtʃɪz] .
**Make a chain of 150 stitches .**
制作 一个 链 的 - 针脚 .

起150针锁针。

1st [roʊ] — [blæk] [ænd; ənd]['dɑːrkəst][bwɑː] , [ˌtuː'tuː] ['stɪtʃɪz] [ʌv; əv] [iːtʃ] .
**1st row — Black and darkest bois , 2 stitches of each .**
1st 排 — 黑色的 和 最黑暗的 男孩们 , 2 针脚 的 每个 .

第 1 行——黑色和最深的色，每种颜色 2 针。

2nd [roʊ] — 2nd [ʃeɪd] [ænd; ənd] [blæk] .
**2nd row — 2nd shade and black .**
2nd 排 — 2nd 阴影 和 黑色的 .

第二行——第二种颜色和黑色。

3rd [roʊ] — 3rd [ʃeɪd] , [pleɪn] .
**3rd row — 3rd shade , plain .**
3rd 排 — 3rd 阴影 , 清楚的 .

第 3 行——第 3 种颜色，纯色。

4th [roʊ] — 4th [ʃeɪd] [ænd; ənd] [griːn] , - ['stɪtʃɪz] [ʌv; əv] [griːn] , [ænd; ənd][θriː][ʌv; əv][bwɑː] ,
**4th row — 4th shade and green , 21 stitches of green , and 3 of bois ,**
4th 排 — 4th 阴影 和 绿色的 , - 针脚 的 绿色的 , 和 3 的 男孩们 ,
['laɪtəst] [ʃeɪd] .
**lightest shade .**
最轻 阴影 .

第 4 行——第 4 行和绿色，21 针绿色，3 针浅色。

5th [roʊ] — [waɪt] [ænd; ənd] 1st [ʃeɪd] [ʌv; əv]['skɑːrlət] , - [waɪt] , [ænd; ənd][θriː]['skɑːrlət] .
**5th row — White and 1st shade of scarlet , 21 white , and 3 scarlet .**
5th 排 — 白色的 和 1st 阴影 的 猩红 , - 白色的 , 和 3 猩红 .

第 5 行——白色和第一种深红色，21 个白色，3 个深红色。

6th [roʊ] — 2nd [ʃeɪd] [ʌv; əv]['skɑːrlət] , 1st [ʃeɪd] [ʌv; əv] [stoʊn] ; [θriː] [stoʊn] , - ['skɑːrlət] , [θriː]
**6th row — 2nd shade of scarlet , 1st shade of stone ; 3 stone , 15 scarlet , 3**
6th 排 — 2nd 阴影 的 猩红 , 1st 阴影 的 石头 ; 3 石头 , - 猩红 , 3
[stoʊn] , [θriː]['skɑːrlət] . [ - ]
**stone , 3 scarlet . [ 86 ]**
石头 , 3 猩红 . [ - ]

第 6 行——第 2 层朱红色，第 1 层石色；3 层石色，15 层朱红色，3 层石色，3 层朱红色。[86]

7th [roʊ] — 2nd [ʃeɪd] [ʌv; əv] [stoʊn] , 3rd [ʃeɪd] [ʌv; əv]['skɑːrlət] ; [seɪm] [æz; əz] 6th [roʊ] .

| **7th** | **row** | **—** | **2nd** | **shade** | **of** | **stone** | **,** | **3rd** | **shade** | **of** | **scarlet** | **;** | **same** | **as** | **6th** | **row** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 7th | 排 | — | 2nd | 阴影 | 的 | 石头 | , | 3rd | 阴影 | 的 | 猩红 | ; | 相同的 | 作为 | 6th | 排 | . |

第 7 行——第 2 层石色，第 3 层猩红色；与第 6 行相同。

8th [roʊ] — 3rd [ʃeɪd] [ʌv; əv] [stoʊn] , 4th [ʃeɪd] [ʌv; əv]['skɑːrlət] ; [seɪm] [æz; əz] 7th [roʊ] .

| **8th** | **row** | **—** | **3rd** | **shade** | **of** | **stone** | **,** | **4th** | **shade** | **of** | **scarlet** | **;** | **same** | **as** | **7th** | **row** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 8th | 排 | — | 3rd | 阴影 | 的 | 石头 | , | 4th | 阴影 | 的 | 猩红 | ; | 相同的 | 作为 | 7th | 排 | . |

第 8 行——第 3 种石色，第 4 种猩红色；与第 7 行相同。

9th [roʊ] — 4th [ʃeɪd] [ʌv; əv] [stoʊn] , 5th [ʃeɪd] [ʌv; əv]['skɑːrlət] .

| **9th** | **row** | **—** | **4th** | **shade** | **of** | **stone** | **,** | **5th** | **shade** | **of** | **scarlet** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 9th | 排 | — | 4th | 阴影 | 的 | 石头 | , | 5th | 阴影 | 的 | 猩红 | . |

第 9 排——第 4 层石色，第 5 层猩红色。

10th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 9th .

| **10th** | **row** | **—** | **Same** | **as** | **9th** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 10th | 排 | — | 相同的 | 作为 | 9th | . |

第 10 行——同第 9 行。

[rɪ'piːt] [ðə; ði] ['kʌlɚz] [bæk] [ə'gen] , ['endɪŋ] [wɪð; wɪθ] [ə; eɪ] [pleɪn] [roʊ] [ʌv; əv] [ðə; ði] ['dɑːrkəst] [kuː'lɜr] [diː] [bwɑː] ,

| **Repeat** | **the** | **colors** | **back** | **again** | **,** | **ending** | **with** | **a** | **plain** | **row** | **of** | **the** | **darkest** | **couleur** | **de** | **bois** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 重复 | 这 | 颜色 | 后退 | 再次 | , | 结束 | 和 | 一个 | 清楚的 | 排 | 的 | 这 | 最黑暗的 | 颜色 | 德 | 男孩们 | , |

重复上述颜色，最后以最深的木色一行素色结束。

[ænd; ənd] [ðə; ði] [ˌtuː'tuː] ['roʊz; 'raʊz] [ʌv; əv] [ˌtuː'tuː] ['stɪtʃɪz] ; [ðen] [sɪks] ['roʊz; 'raʊz] [ʌv; əv] ['ʃeɪdɪd] [bluː] ;

| **and** | **the** | **2** | **rows** | **of** | **2** | **stitches** | **;** | **then** | **6** | **rows** | **of** | **shaded** | **blue** | **;** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 和 | 这 | 2 | 行 | 的 | 2 | 针脚 | ; | 然后 | 6 | 行 | 的 | 阴影 | 蓝色的 | ; |

然后是 2 行 2 针；然后是 6 行蓝色阴影；

[wɜːrk] [ʌn'tɪl] [ðer; ðər] [ɑːr; ər] - [ɪntʃɪz] .

| **work** | **until** | **there** | **are** | **18** | **inches** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 工作 | 直到 | 那里 | 是 | - | 英寸 | . |

继续加工，直到达到 18 英寸。

['fɪnɪʃ] [wɪð; wɪθ] [ə; eɪ] [klæsp] . ['sɛvən]

| **Finish** | **with** | **a** | **clasp** | **.** | **7** |
|---|---|---|---|---|---|
| 结束 | 和 | 一个 | 搭扣 | . | 7 |

最后加上一个扣环。7

['teɪbl] ['kʌvər] .

| **Table** | **Cover** | **.** |
|---|---|---|
| 桌子 | 覆盖 | . |

桌布。

['pætərn] [noʊ] . [naɪn] .

| **Pattern** | **No** | **.** | **9** | **.** |
|---|---|---|---|---|
| 图案 | 不 | . | 9 | . |

图案编号 9。

[bɜːr'lɪn] [wʊl] .

| **Berlin** | **wool** | **.** |
|---|---|---|
| 柏林 | 羊毛 | . |

柏林羊毛。

[meɪk] [ə; eɪ] [tʃeɪn] [ʌv; əv] - ['stɪtʃɪz] [ɪn]['sɪŋg(ə)l] [wʊl] , [ɔːr] - [ɪn] ['dʌb(ə)l] , [fɔːr; fər] [iːtʃ] [wʌn] /
**Make** **a** **chain** **of** **350** **stitches** **in** **single** **wool** **,** **or** **200** **in** **double** **,** **for** **each** **1** **/**
制作 一个 链 的 - 针脚 在 单身的 羊毛 , 或者 - 在 双倍的 , 为了 每个 1 /
[ˌtuː'tuː] - [jɑːrd] .
**2** **-** **yard** **.**
2 - 院子 .

每 1/2 码用单股毛线钩 350 针，或用双股毛线钩 200 针。

['kʌlɚz] - - [fɔːr] [ʃeɪdz] [ʌv; əv]['krɪmz(ə)n] , [griːn] , [ænd; ənd]['vaɪələt] ; [graʊnd] - - [blæk] [ænd; ənd]
**Colors** **-** **-** **4** **shades** **of** **crimson** **,** **green** **,** **and** **violet** **;** **ground** **-** **-** **black** **and**
颜色 - - 4 色调 的 赤红 , 绿色的 , 和 紫色 ; 地面 - - 黑色的 和
['ʃeɪdɪd] ['ɔrɪndʒ] .
**shaded** **orange** **.**
阴影 橙子 .

颜色——深红色、绿色和紫色四种色调；底色——黑色和深橙色。

1st [roʊ] — [blæk] .
**1st** **row** **—** **Black** **.**
1st 排 — 黑色的 .

第一排——黑色。

2nd [roʊ] — ['laɪtəst] ['krɪmz(ə)n][ænd; ənd] [blæk] .
**2nd** **row** **—** **Lightest** **crimson** **and** **black** **.**
2nd 排 — 最轻 赤红 和 黑色的 .

第二排——最浅的深红色和黑色。

3rd [roʊ] — 2nd [ʃeɪd] ['krɪmz(ə)n][ænd; ənd] [blæk] .
**3rd** **row** **—** **2nd** **shade** **crimson** **and** **black** **.**
3rd 排 — 2nd 阴影 赤红 和 黑色的 .

第三排——第二种深红色和黑色。

4th [roʊ] — 3rd [ʃeɪd] [ænd; ənd] [blæk] . [ - ]
**4th** **row** **—** **3rd** **shade** **and** **black** **.** **[** **87** **]**
4th 排 — 3rd 阴影 和 黑色的 . [ - ]

第 4 行——第 3 色和黑色。[87]

5th [roʊ] — 4th [ʃeɪd] [ænd; ənd] [blæk] .
**5th** **row** **—** **4th** **shade** **and** **black** **.**
5th 排 — 4th 阴影 和 黑色的 .

第 5 行——第 4 色和黑色。

6th [roʊ] — [dɑːrk] [griːn] [ænd; ənd] [blæk] .
**6th** **row** **—** **Dark** **green** **and** **black** **.**
6th 排 — 黑暗的 绿色的 和 黑色的 .

第 6 行——深绿色和黑色。

7th [roʊ] — 2nd [ʃeɪd] [ænd; ənd] [blæk] .
**7th** **row** **—** **2nd** **shade** **and** **black** **.**
7th 排 — 2nd 阴影 和 黑色的 .

第 7 行——第二种颜色和黑色。

8th [roʊ] — 3rd [ʃeɪd] [ænd; ənd] [blæk] .
**8th** **row** **—** **3rd** **shade** **and** **black** **.**
8th 排 — 3rd 阴影 和 黑色的 .

第 8 行——第 3 色和黑色。

9th [roʊ] — 4th [ʃeɪd] [ænd; ənd] [blæk] .
**9th** **row** **—** **4th** **shade** **and** **black** **.**
9th 排 — 4th 阴影 和 黑色的 .

第 9 行——第 4 色和黑色。

10th [roʊ] — [waɪt] [ænd; ənd] [blæk] .
**10th row — White and black .**
10th 排 — 白色的 和 黑色的 .

第 10 排——白色和黑色。

11th [roʊ] — ['laɪtəst] ['vaɪələt][ænd; ənd] [blæk] .
**11th row — Lightest violet and black .**
11th 排 — 最轻 紫色 和 黑色的 .

第 11 行——最浅的紫色和黑色。

12th [roʊ] — 2nd [ʃeɪd] [ʌv; əv]['vaɪələt][ænd; ənd] [blæk] .
**12th row — 2nd shade of violet and black .**
12th 排 — 2nd 阴影 的 紫色 和 黑色的 .

第 12 行——第二种紫色和黑色。

©叶兴阳双语音标有声读物.本网站点所有英文书籍内容均来自公共领域资源。

经叶兴阳老师独家注音、翻译与重新排版，享有完整版权。未经授权禁止转载或商用。

# 编织、钩编和网织，(Knitting, Crochet, and Netting,)
# 第4/4页

13th [roʊ] — 3rd [ʃeɪd] [ænd; ənd] [blæk] .
**13th row — 3rd shade and black .**
13th 排 — 3rd 阴影 和 黑色的 .

第 13 行——第 3 色和黑色。

14th [roʊ] — 4th [ʃeɪd] [ænd; ənd] [blæk] .
**14th row — 4th shade and black .**
14th 排 — 4th 阴影 和 黑色的 .

第 14 行——第 4 色和黑色。

[ðen] [wʌn] [roʊ] [ʌv; əv] [blæk] , [ænd; ənd] [sɪks] ['roʊz; 'raʊz] [ʌv; əv] ['ʃeɪdɪd] ['ɔrɪndʒ] .
**Then 1 row of black , and 6 rows of shaded orange .**
然后 1 排 的 黑色的 , 和 6 行 的 阴影 橙子 .

然后是 1 行黑色，以及 6 行橙色阴影。

[ə; eɪ] [tʃeɪn] .
**A Chain .**
一个 链 .

一条链子。

[faɪn] [braʊn] [breɪd] .
**Fine brown braid .**
美好的 棕色的 编织 .

细棕色辫子。

[wɪnd] [ðə; ði] [breɪd] [ɪn] [ˌtuː'tuː] [bɔːlz] , [dʒɔɪn] [ðem; ðəm] [tə'geðər] , [ænd; ənd] [meɪk] [ə; eɪ] [luːp] ;
**Wind the braid in 2 balls , join them together , and make a loop ;**
风 这 编织 在 2 球 , 加入 他们 一起 , 和 制作 一个 环形 ;

将辫子绕成 2 个球，将它们连接在一起，然后打成一个环；

[ðen] , ['hoʊldɪŋ] [ðə; ði] [ˌtuː'tuː] [breɪdz] ['oʊvər] [ðə; ði] 4th ['fɪŋgər] ,
**then , holding the 2 braids over the 4th finger ,**
然后 , 保持 这 2 辫子 超过 这 4th 手指 ,

然后，将两条辫子搭在无名指上，

[wɜːrk] [ə; eɪ] [tʃeɪn] [stɪtʃ] [wɪð; wɪθ] [iːtʃ] [ʌv; əv] [ðə; ði] [breɪdz] ['ɔːltərnətli] , [ʌn'tɪl] [wʌn] [jɑːrd] [ænd; ənd]
**work a chain stitch with each of the braids alternately , until 1 yard and**
工作 一个 链 缝 和 每个 的 这 辫子 交替 , 直到 1 院子 和
[ə; eɪ] [wʌn] / [fɔːr] [lɔːŋ] .
**a 1 / 4 long .**
一个 1 / 4 长的 .

交替地用每条辫子钩织锁链针，直到长度达到 1 码 1/4 英寸。

['fæsn] [ˌaɪ 'tiː] [wɪð; wɪθ] [ə; eɪ] [stiːl] [slaɪd] . [ - ]
**Fasten it with a steel slide . [ 88 ]**
系 它 和 一个 钢 滑动 . [ - ]

用钢滑轨固定。[88]

[kæp] .
**Cap .**
帽 .

帽。

[ɪn] [bɜːr'lɪn] [wʊl] ['ʃeɪdɪd] , [ænd; ənd] [flɑːs] [sɪlk] .
**In Berlin wool shaded , and floss silk .**
在 柏林 羊毛 阴影 , 和 牙线 丝绸 .

柏林羊毛，色调柔和，丝线。

[meɪk] [ə; eɪ] [tʃeɪn] [ʌv; əv] - ['stɪtʃɪz] .
**Make a chain of 120 stitches .**
制作 一个 链 的 - 针脚 .

起120针锁针。

['pætərn] — [wʌn] ['trebl] , [wʌn] [tʃeɪn] , [mɪs] [wʌn] .
**Pattern — 1 treble , 1 chain , miss 1 .**
图案 — 1 高音 , 1 链 , 错过 1 .

模式——1 个长针，1 个锁针，漏掉 1 个。

[wɜːrk] - ['roʊz; 'raʊz] , ['liːvɪŋ] [wʌn] [stɪtʃ] [æt; ət][ðə; ði] [bɪ'gɪnɪŋ] [ænd; ənd][end][ʌv; əv] ['evri] [roʊ] ,
**Work 12 rows , leaving 1 stitch at the beginning and end of every row ,**
工作 - 行 , 离开 1 缝 在 这 开始 和 结尾 的 每一个 排 ,

织12行，每行开头和结尾各留1针。

[tuː; tə] [dɪ'kriːs] [ˌaɪ 'tiː] ; [wɜːrk][ə; eɪ] [roʊ] [ɔːl] [raʊnd] , [ænd; ənd] [ðen] [kə'mens] [ðə; ði]
**to decrease it ; work a row all round , and then commence the**
到 减少 它 ; 工作 一个 排 全部 圆形的 , 和 然后 开始 这

为了减少它；织一圈，然后开始

['bɔːrdər] .
**BORDER .**
边界 .

边界。

1st [roʊ] — [wɜːrk][θriː] [tʃeɪn] ['stɪtʃɪz] , [mɪs] [wʌn] , [wʌn][pleɪn] .
**1st row — Work 3 chain stitches , miss 1 , 1 plain .**
1st 排 — 工作 3 链 针脚 , 错过 1 , 1 清楚的 .

第 1 行——钩 3 个锁针，跳过 1 个，钩 1 个平针。

2nd [roʊ] — [ðə; ði] [seɪm] .
**2nd row — The same .**
2nd 排 — 这 相同的 .

第二排——同上。

3rd [roʊ] — [faɪv] [tʃeɪn] , [mɪs] [fɔːr] , [wʌn][pleɪn] ;
**3rd row — 5 chain , miss 4 , 1 plain ;**
3rd 排 — 5 链 , 错过 4 , 1 清楚的 ;

第 3 行——5 个锁针，4 个空针，1 个平针；

[ðə; ði][pleɪn] [stɪtʃ] [ɪn][ðə; ði]['mɪd(ə)l][ʌv; əv][ðə; ði] [tʃeɪn] [ʌv; əv][læst] [roʊ] .
**the plain stitch in the middle of the chain of last row .**
这 清楚的 缝 在 这 中间 的 这 链 的 最后的 排 .

最后一行锁针中间的平针。

4th [roʊ] — [seɪm] [æz; əz] 3rd [fɔːr; fər][ə; eɪ] 3rd [ʌv; əv][ðə; ði][roʊ] ; [breɪk] [ðə; ði] [wʊl] [ɔːf] .
**4th row — Same as 3rd for a 3rd of the row ; break the wool off .**
4th 排 — 相同的 作为 3rd 为了 一个 3rd 的 这 排 ; 休息 这 羊毛 离开 .

第 4 行——与第 3 行相同，编织第 3 行；断线。

5th [roʊ] — [sɪks] [tʃeɪn] , [mɪs] [sɪks] , [wʌn][pleɪn] , [fɔːr; fər][ə; eɪ] 3rd [ʌv; əv][ðə; ði][roʊ] .
**5th row — 6 chain , miss 6 , 1 plain , for a 3rd of the row .**
5th 排 — 6 链 , 错过 6 , 1 清楚的 , 为了 一个 3rd 的 这 排 .

第 5 行——6 个锁针，跳过 6 个，1 个平针，构成该行的三分之一。

[wɜːrk][ðə; ði] ['ʌðər] [saɪd][ðə; ði] [seɪm] ; [ðen] [ə; eɪ] [roʊ] [ʌv; əv][ðə; ði] [flɑːs] [sɪlk] ,
**Work the other side the same ; then a row of the floss silk ,**
工作 这 其他 边 这 相同的 ; 然后 一个 排 的 这 牙线 丝绸 ,

另一面也用同样的方法处理；然后缝上一排绣线丝线，

[ðə; ði] [seɪm] [æz; əz][ðə; ði] 5th , [ɔːl] [ə'lɔːŋ] .
**the same as the 5th , all along .**
这 相同的 作为 这 5th , 全部 沿着 .

一直都和第五个一样。

['fɪnɪʃ] [wɪð; wɪθ][ə; eɪ] ['rɪbən] [fɔ:r; fər][ðə; ði] [bæk] [ænd; ənd]['ɛndz] . [ - ]
**Finish with a ribbon for the back and ends . [ 89 ]**
结束 和 一个 丝带 为了 这 后退 和 结束 . [ - ]

最后用丝带装饰背面和两端。[89]

['netɪŋ] .
**NETTING .**
网 .

网状物。

['ænti] - [mə'kæsər] .
**Anti - Macassar .**
反对 - 马卡萨 .

反黑檀木。

[æz; əz] ['pætərn] [noʊ] . - .
**As Pattern No . 10 .**
作为 图案 不 . - .

如图案10所示。

[meʃ] [noʊ] . [sɪks] , ['kɑ:t(ə)n][noʊ] . - , [faʊn'deɪʃ(ə)n] - ['stɪtʃɪz] .
**Mesh No . 6 , cotton No . 12 , foundation 70 stitches .**
网 不 . 6 , 棉布 不 . - , 基础 - 针脚 .

6号网布，12号棉线，起针70针。

[net] - ['roʊz; 'raʊz] .
**Net 120 rows .**
网 - 行 .

净行数为120行。

[fɔ:r; fər][ðə; ði] [frɪndʒ] , [wɪð; wɪθ] ['dʌb(ə)l] ['kɑ:t(ə)n] , [ænd; ənd][ə; eɪ] [meʃ] [ˌtu:'tu:] [ɪntʃɪz] [waɪd] ,
**For the fringe , with double cotton , and a mesh 2 inches wide ,**
为了 这 边缘 , 和 双倍的 棉布 , 和 一个 网 2 英寸 宽的 ,

流苏部分，采用双层棉线和2英寸宽的网布。

[net][ˌtu:'tu:] ['stɪtʃɪz] [ɪn][wʌn][ɔ:l] [raʊnd] ;
**net 2 stitches in 1 all round ;**
网 2 针脚 在 1 全部 圆形的 ;

一圈织两针并一针；

[ˌaɪ 'ti:][ɪz] [ðen] [ im'brɔidəd ] [ðʌs] — [θred] [ə; eɪ] [rʌg] ['ni:d(ə)l][wɪð; wɪθ][ðə; ði]['kɑ:t(ə)n] , [ænd; ənd]
**it is then embroidered thus — thread a rug needle with the cotton , and**
它 是 然后 绣花 因此 — 线 一个 小地毯 针 和 这 棉布 , 和
[bɪ'gɪn] [ɪn][ðə; ði]['kɔ:rnər] ;
**begin in the corner ;**
开始 在 这 角落 ;

然后按以下方式刺绣——用棉线穿好地毯针，从角落开始；

[teɪk] [wʌn] [θred] , [ænd; ənd] [mɪs] [wʌn] , [twaɪs] , [æz; əz][ɪn] ['dɑ:rnɪŋ] ; [wɜ:rk][faɪv] [θredz] [ɪn] [i:tʃ] ;
**take 1 thread , and miss 1 , twice , as in darning ; work 5 threads in each ;**
拿 1 线 , 和 错过 1 , 两次 , 作为 在 织补 ; 工作 5 线程 在 每个 ;

取 1 根线，漏掉 1 根，重复两次，就像缝补一样；每次用 5 根线；

[ðen] [wɜ:rk][ðə; ði]['kɑ:ntreri] [wei] , [ 'fɔ:miŋ ] [ə; eɪ][ ˌvæn'daik ] .
**then work the contrary way , forming a vandyke .**
然后 工作 这 相反 方式 , 成型 一个 范戴克 .

然后反方向施工，形成范戴克式结构。

[wɜ:rk][ˌtu:'tu:]['roʊz; 'raʊz][ɪn] [ðɪs] ['mænər] ; [ðen] [kaʊnt][ðə; ði]['mɪd(ə)l] [stɪtʃ] [ʌv; əv][ðə; ði][wɜ:rk] ,
**Work 2 rows in this manner ; then count the middle stitch of the work ,**
工作 2 行 在 这 方式 ; 然后 数数 这 中间 缝 的 这 工作 ,

用这种方法织两行；然后数一数织片中间的针数，

[ænd; ənd] [meɪk] [ə; eɪ] ['daɪmənd] , [seɪm] [æz; əz][ðə; ði]['bɔːrdər] .

| and | make | a | diamond | , | same | as | the | border | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 和 | 制作 | 一个 | 钻石 | , | 相同的 | 作为 | 这 | 边界 | . |

画一个菱形，和边框一样。

['veriəs] ['pætərn] [meɪ] [biː; bi] [wɜːrkt] [ɪn] [ðɪs] ['mænər] , [bʌt; bət] [ðeɪ] [ɑːr; ər][ɪm'pɑːsəb(ə)l][tuː; tə]

| Various | patterns | may | be | worked | in | this | manner | , | but | they | are | impossible | to |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 各种各样的 | 图案 | 可能 | 是 | 工作 | 在 | 这 | 方式 | , | 但 | 他们 | 是 | 不可能的 | 到 |

[dɪ'skraɪb] . - [ - ]

| describe | . | 10 | [ | 90 | ] |
|---|---|---|---|---|---|
| 描述 | . | - | [ | - | ] |

用这种方法可以制作出各种图案，但这些图案是无法描述的。10[90]

- .

| D'Oyley | . |
|---|---|
| - | . |

多伊利。

[meʃ] [noʊ] . [eɪt] , ['kɑːt(ə)n][noʊ] . - , - ['stɪtʃɪz] .

| Mesh | No | . | 8 | , | cotton | No | . | 12 | , | 34 | stitches | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 网 | 不 | . | 8 | , | 棉布 | 不 | . | - | , | - | 针脚 | . |

8号网眼，12号棉线，34针。

[net] - ['roʊz; 'raʊz] .

| Net | 53 | rows | . |
|---|---|---|---|
| 网 | - | 行 | . |

净行数为53行。

[frɪndʒ] — [meʃ] [wʌn] [ɪntʃ] [waɪd] , [ˌtuː'tuː] ['stɪtʃɪz] [ɪn][wʌn] , [ɔːl] [raʊnd] .

| Fringe | — | Mesh | 1 | inch | wide | , | 2 | stitches | in | 1 | , | all | round | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 边缘 | — | 网 | 1 | 英寸 | 宽的 | , | 2 | 针脚 | 在 | 1 | , | 全部 | 圆形的 | . |

流苏——网眼宽 1 英寸，1 针 2 针，一圈。

[ im'brɔɪdəd ] [æz; əz]['ænti] - [mə'kæsər] .

| Embroidered | as | Anti | - | Macassar | . |
|---|---|---|---|---|---|
| 绣花 | 作为 | 反对 | - | 马卡萨 | . |

绣有"反马卡萨"字样。

[bred] ['bæskɪt] - .

| Bread | Basket | D'Oyley | . |
|---|---|---|---|
| 面包 | 篮子 | - | . |

面包篮 D'Oyley。

[meʃ] [noʊ] . [sɪks] , ['kɑːt(ə)n][noʊ] . - , - ['stɪtʃɪz] .

| Mesh | No | . | 6 | , | cotton | No | . | 12 | , | 50 | stitches | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 网 | 不 | . | 6 | , | 棉布 | 不 | . | - | , | - | 针脚 | . |

6号网眼，12号棉线，50针。

[net] - ['roʊz; 'raʊz] .

| Net | 126 | rows | . |
|---|---|---|---|
| 网 | - | 行 | . |

净行数为126行。

[frɪndʒ] [æz; əz] - .

| Fringe | as | D'Oyley | . |
|---|---|---|---|
| 边缘 | 作为 | - | . |

边缘人，饰演 D'Oyley。

['netɪd] [pɜːrs] .

| Netted | Purse | . |
|---|---|---|
| 网 | 钱包 | . |

网状钱包。

[fɔːr; fər][ə; eɪ]['dʒent(ə)lmən] .
**For** **a** **Gentleman** **.**
为了 一个 绅士 .

献给一位绅士。

[meʃ] [noʊ] . - , [kɔːrs] ['netɪŋ] [sɪlk] , - ['stɪtʃɪz] .
**Mesh** **No** **.** **15** **,** **coarse** **netting** **silk** **,** **90** **stitches** **.**
网 不 . - , 粗 网 丝绸 , - 针脚 .

15号网眼，粗网丝线，90针。

[net] [eɪt] [ɪntʃɪz] ; [dʒɔɪn][ʌp] - ['stɪtʃɪz] [ɑːn] [iːtʃ] [saɪd] , ['liːvɪŋ] - [fɔːr; fər][ðə; ðɪ]['oʊpənɪŋ] .
**Net** **8** **inches** **;** **join** **up** **34** **stitches** **on** **each** **side** **,** **leaving** **22** **for** **the** **opening** **.**
网 8 英寸 ; 加入 向上 - 针脚 在 每个 边 , 离开 - 为了 这 开幕 .

净长 8 英寸；每边缝合 34 针，留 22 针作为开口。

[ðɪs] [pɜːrs] [teɪks] [fɔːr] [skeɪn] [ʌv; əv][sɪlk] . [ - ]
**This** **purse** **takes** **4** **skeins** **of** **silk** **.** **[** **91** **]**
这 钱包 需要 4 线团 的 丝绸 . [ - ]

这个钱包需要 4 团丝线。[91]

['leɪdiːz] [pɜːrs] .
**Lady's** **Purse** **.**
女士的 钱包 .

女士钱包。

[meʃ] [noʊ] . - , [θriː] [skeɪn] [ʌv; əv] 2nd [saɪz] [pɜːrs] [sɪlk] , - ['stɪtʃɪz] .
**Mesh** **No** **.** **16** **,** **3** **skeins** **of** **2nd** **size** **purse** **silk** **,** **70** **stitches** **.**
网 不 . - , 3 线团 的 2nd 尺寸 钱包 丝绸 , - 针脚 .

16号网眼，3团2号钱包丝线，70针。

[net] [eɪt] [ɪntʃɪz] , [dʒɔɪn][ʌp] - ['stɪtʃɪz] [ɑːn] [iːtʃ] [saɪd] , ['liːvɪŋ] - [fɔːr; fər][ðə; ðɪ]['oʊpənɪŋ] .
**Net** **8** **inches** **,** **join** **up** **26** **stitches** **on** **each** **side** **,** **leaving** **18** **for** **the** **opening** **.**
网 8 英寸 , 加入 向上 - 针脚 在 每个 边 , 离开 - 为了 这 开幕 .

织成 8 英寸的网，每边缝合 26 针，留 18 针作为开口。

[biːd] [pɜːrs] .
**Bead** **Purse** **.**
珠子 钱包 .

串珠钱包。

[meʃ] [noʊ] . - , [kɔːrs] [sɪlk] , [ænd; ənd][noʊ] . ['sɛvən] [biːdz] [θriː] ['bʌntʃɪz] , - ['stɪtʃɪz] ;
**Mesh** **No** **.** **14** **,** **coarse** **silk** **,** **and** **No** **.** **7** **beads** **3** **bunches** **,** **60** **stitches** **;**
网 不 . - , 粗 丝绸 , 和 不 . 7 珠子 3 成捆 , - 针脚 ;

14号网眼，粗丝线，7号珠子3束，60针；

['meʒər] [wʌn][jɑːrd][ænd; ənd][ə; eɪ][wʌn] / [fɔːr][ʌv; əv][sɪlk] , [θred] [ə; eɪ][smɔːl] ['soʊɪŋ] ['niːd(ə)l][wɪð; wɪθ]
**measure** **1** **yard** **and** **a** **1** **/** **4** **of** **silk** **,** **thread** **a** **small** **sewing** **needle** **with**
措施 1 院子 和 一个 1 / 4 的 丝绸 , 线 一个 小的 缝纫 针 和
[ˌaɪ 'tiː] .
**it** **.**
它 .

量取 1 码 1/4 的丝线，用细缝纫针穿过它。

1st [roʊ] — [net] [ðə; ðɪ] 1st [stɪtʃ] , [θred] [ˌtuː'tuː] [biːdz] , [pæs] [ðem; ðəm] [kloʊz] [tuː; tə] [ðə; ðɪ] [læst]
**1st** **row** **—** **Net** **the** **1st** **stitch** **,** **thread** **2** **beads** **,** **pass** **them** **close** **to** **the** **last**
1st 排 — 网 这 1st 缝 , 线 2 珠子 , 经过 他们 关闭 到 这 最后的
[stɪtʃ] ;
**stitch** **;**
缝 ;

第 1 行——织第 1 针，穿入 2 颗珠子，将它们穿过靠近最后一针的位置；

[net][ðə; ði] [stɪtʃ] , [ænd; ənd][kən'tɪnju:] ['pʊtɪŋ] [ˌtu:'tu:] [bi:dz] [ɪn] ['evri] [stɪtʃ] .

| net | the | stitch | , | and | continue | putting | 2 | beads | in | every | stitch | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 网 | 这 | 缝 | , | 和 | 继续 | 推杆 | 2 | 珠子 | 在 | 每一个 | 缝 | . |

将针脚织成网状，然后继续在每个针脚中放入 2 颗珠子。

2nd [roʊ] — [ðə; ði] [seɪm] , ['ki:pɪŋ] [ðə; ði][ˌtu:'tu:] [bi:dz] [ɑ:n][ðə; ði][ˌaʊt'saɪd] .

| 2nd | row | — | The | same | , | keeping | the | 2 | beads | on | the | outside | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 2nd | 排 | — | 这 | 相同的 | , | 保持 | 这 | 2 | 珠子 | 在 | 这 | 外部 | . |

第二排——同上，保持 2 颗珠子在外侧。

[wɜ:rk]['sɛvən] [ɪntʃɪz] , [dʒɔɪn][ʌp] - ['stɪtʃɪz] [ɑ:n] [i:tʃ] [saɪd] , ['li:vɪŋ] - [fɔ:r; fər][ðə; ði]['oʊpənɪŋ] . [

| Work | 7 | inches | , | join | up | 22 | stitches | on | each | side | , | leaving | 16 | for | the | opening | . | [ |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 工作 | 7 | 英寸 | , | 加入 | 向上 | - | 针脚 | 在 | 每个 | 边 | , | 离开 | - | 为了 | 这 | 开幕 | . | [ |

| - | ] |
|---|---|
| 92 | ] |
| - | ] |

织7英寸，每边缝合22针，留16针做开口。[92]

['wedɪŋ] [pɜ:rs] .

| Wedding | Purse | . |
|---|---|---|
| 婚礼 | 钱包 | . |

婚礼手包。

[wɪð; wɪθ]['mɑ:toʊ][noʊ] . - .

| With | Motto | No | . | 11 | . |
|---|---|---|---|---|---|
| 和 | 座右铭 | 不 | . | - | . |

座右铭第11号。

['ekstrə][faɪn] [waɪt] ['netɪŋ] [sɪlk] , [ænd; ənd][noʊ] . [fɔ:r][goʊld] [bi:dz] ; [meʃiz] [ˌɛnˌoʊ'ɛs] .

| Extra | fine | white | netting | silk | , | and | No | . | 4 | gold | beads | ; | meshes | Nos | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 额外的 | 美好的 | 白色的 | 网 | 丝绸 | , | 和 | 不 | . | 4 | 金子 | 珠子 | ; | 网格 | 编号 | . |

特细白色网状丝绸，以及 4 号金珠；网眼编号。

[sɪks] , - , [ænd; ənd] - ; - ['stɪtʃɪz] .

| 6 | , | 16 | , | and | 19 | ; | 65 | stitches | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 6 | , | - | , | 和 | - | ; | - | 针脚 | . |

6、16 和 19；65 针。

[wɪð; wɪθ][noʊ] . - [meʃ] [net]['sɛvən]['roʊz; 'raʊz] .

| With | No | . | 16 | mesh | net | 7 | rows | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 和 | 不 | . | - | 网 | 网 | 7 | 行 | . |

采用16目网，7排。

[noʊ] . [sɪks] [meʃ] , [net][θri:] ['stɪtʃɪz] [ɪn][wʌn] .

| No | . | 6 | mesh | , | net | 3 | stitches | in | 1 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 不 | . | 6 | 网 | , | 网 | 3 | 针脚 | 在 | 1 | . |

6号网眼，1针3针网眼。

[noʊ] . - [meʃ] , [net][θri:][pleɪn]['roʊz; 'raʊz] .

| No | . | 19 | mesh | , | net | 3 | plain | rows | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 不 | . | - | 网 | , | 网 | 3 | 清楚的 | 行 | . |

19号网眼，3行平网。

[noʊ] . [sɪks] [meʃ] , [net][wʌn][roʊ] .

| No | . | 6 | mesh | , | net | 1 | row | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 不 | . | 6 | 网 | , | 网 | 1 | 排 | . |

6号网眼，1行网。

[noʊ] . - [meʃ] , [net][ə; eɪ][roʊ] , ['netɪŋ] [θri:] ['stɪtʃɪz] [tə'geðər] ['evri] [stɪtʃ] ; [rɪ'pi:t] .

| No | . | 16 | mesh | , | net | a | row | , | netting | 3 | stitches | together | every | stitch | ; | repeat | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 不 | . | - | 网 | , | 网 | 一个 | 排 | , | 网 | 3 | 针脚 | 一起 | 每一个 | 缝 | ; | 重复 | . |

16号网眼，织一行，每针3针并一针；重复。

[net] ['sɛvən]['roʊz; 'raʊz] .

| Net | 7 | rows | . |
|---|---|---|---|
| 网 | 7 | 行 | . |

净行7行。

[rɪ'piːt] [ðɪs] ['pætərn] [twaɪs] [mɔːr] .

| Repeat | this | pattern | twice | more | . |
|---|---|---|---|---|---|
| 重复 | 这 | 图案 | 两次 | 更多的 | . |

重复此步骤两次。

[ɪn][ðə; ði][nekst] ['pætərn] , [ɪn'sted] [ʌv; əv] ['wɜːrkɪŋ] [ðə; ði][θriː]['roʊz; 'raʊz][wɪð; wɪθ][noʊ] . - [meʃ] ,

| In | the | next | pattern | , | instead | of | working | the | 3 | rows | with | No | . | 19 | mesh | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 在 | 这 | 下一个 | 图案 | , | 反而 | 的 | 在职的 | 这 | 3 | 行 | 和 | 不 | . | - | 网 | , |

在下一个图案中，不要用19号网格编织3行，

[wɜːrk][ðə; ði]['mɑːtoʊ][noʊ] . [ˌtuː'tuː] .

| work | the | motto | No | . | 2 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 工作 | 这 | 座右铭 | 不 | . | 2 | . |

践行座右铭第二条。

[wɪð; wɪθ][noʊ] . - [meʃ] , [net][wʌn][pleɪn] [roʊ] , [net] - ['stɪtʃɪz] , [ænd; ənd] [ðen] [bɪ'gɪn][ðə; ði]

| With | No | . | 19 | mesh | , | net | 1 | plain | row | , | net | 62 | stitches | , | and | then | begin | the |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 和 | 不 | . | - | 网 | , | 网 | 1 | 清楚的 | 排 | , | 网 | - | 针脚 | , | 和 | 然后 | 开始 | 这 |

['mɑːtoʊ] ;

| motto | ; |
|---|---|
| 座右铭 | ; |

用 19 号网眼织 1 行平针，织 62 针，然后开始织格言；

['fɪnɪʃ] [ðə; ði][roʊ] [pleɪn] .

| finish | the | row | plain | . |
|---|---|---|---|---|
| 结束 | 这 | 排 | 清楚的 | . |

用平铺的方式完成这一行。

[ðen] [kʌt][ðə; ði][sɪlk] [ɔːf] , [kə'mens] [æt; ət][ðə; ði] ['ʌðər] [end] , [ænd; ənd][wɜːrk][ðə; ði]['sekənd] [roʊ]

| Then | cut | the | silk | off | , | commence | at | the | other | end | , | and | work | the | second | row |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 然后 | 切 | 这 | 丝绸 | 离开 | , | 开始 | 在 | 这 | 其他 | 结尾 | , | 和 | 工作 | 这 | 第二 | 排 |

[ʌv; əv]['mɑːtoʊ] ;

| of | motto | ; |
|---|---|---|
| 的 | 座右铭 | ; |

然后剪断丝线，从另一端开始，织第二行格言；

[æt; ət][ðə; ði][end][ʌv; əv] [ðɪs] [roʊ] , [kʌt][ðə; ði][sɪlk] [ɔːf] , [ænd; ənd] [nɑːt] [ðə; ði][ˌtuː'tuː]['ɛndz] [tə'geðər] ,

| at | the | end | of | this | row | , | cut | the | silk | off | , | and | knot | the | 2 | ends | together | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 在 | 这 | 结尾 | 的 | 这 | 排 | , | 切 | 这 | 丝绸 | 离开 | , | 和 | 结 | 这 | 2 | 结束 | 一起 | , |

在这一行的末尾，剪断丝线，并将两端打结。

[tuː; tə] [prɪ'vent] ['luːzɪŋ] [ə; eɪ] [stɪtʃ] .

| to | prevent | losing | a | stitch | . |
|---|---|---|---|---|---|
| 到 | 防止 | 输 | 一个 | 缝 | . |

防止脱线。

['æftər][ðə; ði]['mɑːtoʊ][ɪz] ['fɪnɪʃt] , [net][wʌn][pleɪn] [roʊ] , [ænd; ənd] [rɪ'piːt] [ðə; ði][fɜːrst] ['pætərn] [θriː]

| After | the | motto | is | finished | , | net | 1 | plain | row | , | and | repeat | the | first | pattern | 3 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 后 | 这 | 座右铭 | 是 | 完成的 | , | 网 | 1 | 清楚的 | 排 | , | 和 | 重复 | 这 | 第一的 | 图案 | 3 |

[taɪmz] .

| times | . |
|---|---|
| 时代 | . |

完成格言后，织一行平针，重复第一个图案 3 次。

[ðə; ði] [biːdz] [ɑːr; ər][pʊt][ɑːn][ɪn][ðə; ði] ['fɑːloʊɪŋ] [ - ]

| The | beads | are | put | on | in | the | following | [ | 93 | ] |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 这 | 珠子 | 是 | 放 | 在 | 在 | 这 | 下列的 | [ | - | ] |

珠子按以下方式放置[93]

['mænər] , — [θred] [ə; eɪ] [biːd] , ( [wɪð; wɪθ][ə; eɪ] [smɔːl] ['niːd(ə)l] , ) [net] [wʌn] [stɪtʃ] ,
**manner , — thread a bead , ( with a small needle , ) net 1 stitch ,**
方式 , — 线 一个 珠子 , ( 和 一个 小的 针 , ) 网 1 缝 ,

用细针将珠子穿入网中，织1针。

[pæs] [ðə; ði] [sɪlk] ['ʌndər] [ðə; ði] [meʃ] , [pʊt] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] [θruː] [ðə; ði] [biːd] ,
**pass the silk under the mesh , put the needle through the bead ,**
经过 这 丝绸 在下面 这 网 , 放 这 针 通过 这 珠子 ,

将丝线穿过网眼下方，将针穿过珠子，

[brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] [ɪn] [frʌnt] [ə'gen] ; [ðɪs] [brɪŋz] [ðə; ði] [biːd] [ɑːn] [ðə; ði] [nɑːt] . -
**bring the silk in front again ; this brings the bead on the knot . 11**
带来 这 丝绸 在 正面 再次 ; 这 带来 这 珠子 在 这 结 . -

再次将丝线拉到前面；这样就能把珠子拉到结上。11

['pætərn] [tʃɑːrt]
**Pattern chart**
图案 图表

图案图

[ə'nʌðər] [pɜːrs] .
**Another Purse .**
其他 钱包 .

另一个钱包。

[wɪð; wɪθ]['mɑːtoʊ][noʊ] . - .
**With motto No . 12 .**
和 座右铭 不 . - .

座右铭第12号。

[faɪn] [sɪlk] , [braʊn] [ɔːr] [bluː] , [meʃ] [noʊ] . - , [noʊ] . [faɪv] [stiːl] [biːdz] , - ['stɪtʃɪz] .
**Fine silk , brown or blue , mesh No . 18 , No . 5 steel beads , 90 stitches .**
美好的 丝绸 , 棕色的 或者 蓝色的 , 网 不 . - , 不 . 5 钢 珠子 , - 针脚 .

上等丝线，棕色或蓝色，18号网眼，5号钢珠，90针。

[net] [fɔːr] [ɪntʃɪz] [pleɪn] .
**Net 4 inches plain .**
网 4 英寸 清楚的 .

净重4英寸（平整）。

[ðen] [kə'mens] [ðə; ði]['mɑːtoʊ] , ['pʊtɪŋ] [ðə; ði] [biːdz] [ɪn][æz; əz]['fɔːrmər] [rɪ'siːt] .
**Then commence the motto , putting the beads in as former receipt .**
然后 开始 这 座右铭 , 推杆 这 珠子 在 作为 以前的 收据 .

然后开始念诵箴言，像以前的收据一样把珠子放进去。

[net] - ['stɪtʃɪz] , [net] [ðə; ði] [fɜːrst] [roʊ] [ʌv; əv] ['mɑːtoʊ] , ['fɪnɪʃ] [ðə; ði] [roʊ] [pleɪn] ;
**Net 25 stitches , net the first row of motto , finish the row plain ;**
网 - 针脚 , 网 这 第一的 排 的 座右铭 , 结束 这 排 清楚的 ;

织25针，织第一行格言，平针完成该行；

[kʌt] [ðə; ði] [sɪlk] [ɔːf] , [ænd; ənd] [kə'mens] [æt; ət] [ðə; ði] ['ʌðər] [end] .
**cut the silk off , and commence at the other end .**
切 这 丝绸 离开 , 和 开始 在 这 其他 结尾 .

剪掉丝线，从另一端开始。

[net] [fɔːr] [ɪntʃɪz] [pleɪn] , [tuː; tə] [ˌkɔːrə'spɑːnd] [wɪð; wɪθ] [ðə; ði] ['ʌðər] [saɪd] .
**Net 4 inches plain , to correspond with the other side .**
网 4 英寸 清楚的 , 到 对应 和 这 其他 边 .

净边长 4 英寸，与另一面相对应。

- ['pætərn] [tʃɑːrt] [ - ]
**12 Pattern chart [ 94 ]**
- 图案 图表 [ - ]

12 模式图[94]

| ['lʌndən] | : |
|---|---|
| **LONDON** | **:** |
| 伦敦 | : |

伦敦：

| ['prɪntɪd] | [baɪ] | ['keli] | & | ['prɪtʃɪt] | , | - | , | ['haʊndzˌdɪtʃ] | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **Printed** | **by** | **Kelly** | **&** | **Pritchett** | **,** | **32** | **,** | **Houndsditch** | **.** |
| 打印 | 经过 | 凯莉 | & | 普里切特 | , | - | , | 猎犬沟 | . |

由 Kelly & Pritchett 印刷，地址：32, Houndsditch。

| [eˈretə] | . |
|---|---|
| **ERRATA** | **.** |
| 勘误表 | . |

勘误表。

| [peɪdʒ] | - | , | [ɪn] | 9th | [roʊ] | , | [fɔːr; fər][slɪp][wʌn] | , | [riːd] | [slɪp][ˌtuːˈtuː] | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **Page** | **45** | **,** | **in** | **9th** | **row** | **,** | **for slip** | **1** | **,** | **read slip** | **2** | **.** |
| 页 | - | , | 在 | 9th | 排 | , | 为了 滑 | 1 | , | 读 滑 | 2 | . |

第 45 页，第 9 行，对于纸条 1，阅读纸条 2。

| [peɪdʒ] | - | , | [ɪn] | 19th | [roʊ] | , | [fɔːr; fər][pɜːrl][wʌn] | , | [riːd] | [nɪt] | [θriː] | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **Page** | **45** | **,** | **in** | **19th** | **row** | **,** | **for purl** | **1** | **,** | **read knit** | **3** | **.** |
| 页 | - | , | 在 | 19th | 排 | , | 为了 金银丝 | 1 | , | 读 针织 | 3 | . |

第 45 页，第 19 行，对于 1 针反针，读作 3 针正针。

| [peɪdʒ] | - | , | [ɪn] | 1st | [raʊnd] | , | [fɔːr; fər][wʌn] | ['trebl] | , | [riːd] | [wʌn] | ['trebl] | [θriː] | [tʃeɪn] | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **Page** | **59** | **,** | **in** | **1st** | **round** | **,** | **for** | **1** | **treble** | **,** | **read** | **1** | **treble** | **3** | **chain** | **.** |
| 页 | - | , | 在 | 1st | 圆形的 | , | 为了 | 1 | 高音 | , | 读 | 1 | 高音 | 3 | 链 | . |

第 59 页，第 1 轮，对于 1 个三倍，读作 1 个三倍 3 链。

| [peɪdʒ] | - | , | [ɪn] | ['sekənd] | [raʊnd] | , | [fɔːr; fər] | ['sɛvən] | [tʃeɪn] | , | [riːd] | ['sɛvən] | [pleɪn] | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **Page** | **62** | **,** | **in** | **second** | **round** | **,** | **for** | **7** | **chain** | **,** | **read** | **7** | **plain** | **.** |
| 页 | - | , | 在 | 第二 | 圆形的 | , | 为了 | 7 | 链 | , | 读 | 7 | 清楚的 | . |

第 62 页，第二轮，对于 7 链，读作 7 平。

| [-] | [noʊt] |
|---|---|
| **Transcriber's** | **Note** |
| 转录员的 | 笔记 |

转录者注


| [-] | [noʊt] |
|---|---|
| **Transcriber's** | **Note** |
| 转录员的 | 笔记 |

转录者注


| [ðə; ði] | ['fɑːloʊɪŋ] | [ˌtaɪpə'græfɪk(ə)l] | ['erərz] | [wɜːr; wər] | [kə'rektɪd] | . |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **The** | **following** | **typographical** | **errors** | **were** | **corrected** | **.** |
| 这 | 下列的 | 印刷 | 错误 | 是 | 已更正 | . |

以下印刷错误已更正。

| [peɪdʒ] | ['erər] | [kə'rekʃn] |
|---|---|---|
| **Page** | **Error** | **Correction** |
| 页 | 错误 | 更正 |

页面错误更正

| [ˌtuːˈtuː] | [ɑːr; ər][ɔːl] | - | [ɑːr; ər][ɔːl] | [geɪdʒd] |
|---|---|---|---|---|
| **2** | **are all** | **guaged** | **are all** | **gauged** |
| 2 | 是 全部 | - | 是 全部 | 测量 |

都是量规的

| [ˌtuːˈtuː] | ['waɪər] | - | - | [geɪdʒ] | ['waɪər] | - | - | [geɪdʒ] |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **2** | **wire** | **-** | **drawer's** | **guage** | **wire** | **-** | **drawer's** | **gauge** |
| 2 | 金属丝 | - | - | 量规 | 金属丝 | - | - | 测量 |

线材拉丝机规格线材拉丝机规格

- [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] [nɪt] [ˌtuːˈtuː] [təˈgeðər] .
**18 knit 2 together knit 2 together .**
- 针织 2 一起 针织 2 一起 .

18 两针并一针。

- - [ˈstɪtʃɪz] , [ɔːr] - - [ˈstɪtʃɪz] , [ɔːr] -
**18 69 stitches , or 12 69 stitches , or 13**
- - 针脚 , 或者 - - 针脚 , 或者 -

18 69 针，或 12 69 针，或 13

- 3rd [roʊ] [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [nɪt] 3rd [roʊ] [nɪt] [θriː] [təˈgeðər] , [nɪt] [wʌn] ,
**18 3rd row knit 3 together , knit 3rd row knit 3 together , knit 1 ,**
- 3rd 排 针织 3 一起 , 针织 3rd 排 针织 3 一起 , 针织 1 ,

第3行3针并1针，第3行3针并1针，1针并1针，

- [lɔːŋ] [biːd] [lɔːŋ] [biːd] [ ˈtæsəlz ]
**19 long bead tassells long bead tassels**
- 长的 珠子 流苏 长的 珠子 流苏

19条长珠串

- 10th - 10th [raʊnd]
**64 10th rouud 10th round**
- 10th - 10th 圆形的

64 第十轮

- [mɪs] [wʌn] , [faɪv] [pleɪn] , [mɪs] [wʌn] , [faɪv] [pleɪn] .
**66 miss 1 , 5 plain , miss 1 , 5 plain .**
- 错过 1 , 5 清楚的 , 错过 1 , 5 清楚的 .

66 错过 1，5 普通，错过 1，5 普通。

- [frɪndʒ] [ʌv; əv] [biːdz] [frɪndʒ] [ʌv; əv] [biːdz] .
**73 fringe of beads fringe of beads .**
- 边缘 的 珠子 边缘 的 珠子 .

73 串珠流苏。

- [raʊnd] [ʌv; əv] [pɑːnˈsoʊ] : [raʊnd] [ʌv; əv] [pɑːnˈsoʊ] ;
**77 round of ponceau : round of ponceau ;**
- 圆形的 的 丽春红 : 圆形的 的 丽春红 ;

77 丽春红：丽春红；

- [ˌtuːˈtuː] [ʌv; əv] [goʊld] , [ˌtuːˈtuː] [ʌv; əv] [goʊld] .
**81 2 of gold , 2 of gold .**
- 2 的 金子 , 2 的 金子 .

81 2 块黄金，2 块黄金。

- [wʌn] [tʃeɪn] , [mɪs] [fɔːr] [twaɪs] [wʌn] [tʃeɪn] , [mɪs] [fɔːr] , [twaɪs]
**84 1 chain , miss 4 twice 1 chain , miss 4 , twice**
- 1 链 , 错过 4 两次 1 链 , 错过 4 , 两次

84 1针锁针，跳过4针两次 1针锁针，跳过4针，两次

- 14th [roʊ] — [fɔːr] 14th [roʊ] — 4th
**87 14th row — 4 14th row — 4th**
- 14th 排 — 4 14th 排 — 4th

87 第14行—4 第14行—4

- [ə; eɪ] - .
**89 a vankyke .**
- 一个 - .

89 一个 vankyke。

[ə; eɪ][ ˌvænˈdaik ] .
**a vandyke .**
一个 范戴克 .

范戴克式。

©叶兴阳双语音标有声读物.本网站点所有英文书籍内容均来自公共领域资源。

经叶兴阳老师独家注音、翻译与重新排版，享有完整版权。未经授权禁止转载或商用。

听书破万卷
开口如有神